

SCHWEIZERISCHE NATIONALBANK – BANQUE NATIONALE SUISSE

Volkswirtschaftliche und Statistische Abteilung – Service d'études et de statistique

Monatsbericht

Bulletin mensuel

41. Jahrgang – 41^e année

No. **12**

Dezember 1966 Décembre

Die Monatsberichte der Schweiz. Nationalbank können bei der Art. Institut Orell Füssli AG, Zürich, für Fr. 3.- im Jahr abonniert werden.
Postcheck 80-640. – On peut s'abonner au Bulletin mensuel de la Banque nationale suisse auprès de l'Orell Füssli Arts Graphiques S.A., Zurich.
Le prix de l'abonnement annuel est fixé à fr. 3.-. Compte de chèques postaux 80 – 640.

Systematische Übersicht – Table systématique des matières

Abschnitte	Tabellen Tableaux	Divisions
Schweizerische Nationalbank Ausweise, Währungsreserven, Kreditbeanspruchung, Notenumlauf, Täglich fällige Verbindlichkeiten, Goldbestand des Bundes	1-8	Banque nationale suisse Situations, réserves monétaires, crédits accordés, billets, engagements à vue, or de la Confédération
Devisen- und Goldmarkt Paritäten, Devisenkurse, Notenkurse, Goldpreise	9-16	Marché des devises et de l'or Parités, cours des devises, cours des billets, prix de l'or
Geldmarkt Geldmarktsätze, Diskont- und Lombardsätze	17-20	Marché monétaire Taux du marché monétaire, taux d'escompte et pour avances sur nantissement
Kapitalmarkt Zinssätze von Kassenobligationen, Spareinlagen und Hypotheken, Obligationen- und Aktienindizes, Renditen, Obligationenkurse, Emissionen und Rückzahlungen, Pfandbriefe, Anlagen des Ausgleichsfonds der Alters- und Hinterlassenenversicherung	21-39	Marché des capitaux Taux d'intérêt de bons de caisse, de dépôts d'épargne et d'hypothèques, indices des obligations et des actions, rendements, cours d'obligations, émissions et remboursements, lettres de gage, placements du Fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants
Banken Zwischenbilanzen, Quartalsbilanzen der Großbanken, Schweizerische Investmenttrusts	40-43	Banques Bilans intermédiaires, bilans trimestriels des grandes banques, trusts suisses d'investissement
Börse	44-46	Bourse
Zahlungsverkehr Bargeld und Sichteinlagen, Giroverkehr, Wertschriften-Clearing, Postcheckverkehr, Abrechnungsverkehr	47-52	Trafic des paiements Numéraire et dépôts à vue, virements, clearing des titres, trafic des chèques postaux, compensations
Öffentliche Finanzen Bund, Kantone, Städte, Betriebsergebnisse der SBB und PTT	53-61	Finances publiques Confédération, cantons, villes, résultats d'exploitation des CFF et PTT
Außenhandel Einfuhr, Ausfuhr, Handelsbilanz, Preis- und Mengenindizes	62-71	Commerce extérieur Importation, exportation, balance commerciale, indices des prix et des quantités
Ertragsbilanz, Gebundener Zahlungsverkehr ..	72-74	Balance des revenus, service réglementé des paiements
Preise Großhandel, Konsumentenpreise, Landwirtschaftliche Preise, Weltmarktpreise, Preisindizes	75-90	Prix Commerce de gros, prix à la consommation, prix agricoles, marché mondial, indices des prix
Löhne	91-93	Salaires
Brutto-Sozialprodukt	94	Produit national brut
Produktion Industrielle Produktion, Bauinvestitionen, Bautätigkeit, Landwirtschaftliche Produktion, Elektrizität	95-99	Production Production industrielle, investissements en constructions, industrie du bâtiment, production agricole, électricité
Beschäftigung, Arbeitsmarkt	100-103	Activité industrielle, marché du travail
Handel, Verkehr Kleinhandelsumsätze, Transportmengen SBB, Verkehrsleistungen PTT, Rheinhäfen, Fremdenverkehr	104-108	Commerce, transports Chiffre d'affaires, quantités transportées des CFF, trafic de l'entreprise des PTT, ports de Bâle, tourisme
Ausländische Notenbanken, Internationale Institutionen Notenbankausweise, BIZ, Internationale Bank für Wiederaufbau, Internationaler Währungsfonds	109-112	Banques d'émission étrangères, institutions internationales Situations des banques centrales, BRI, Banque Internationale pour la Reconstruction, Fonds monétaire international
Währungsreserven und Geldumlauf im Ausland Währungsreserven, Geldversorgung, Goldproduktion	113-118	Réserves monétaires et circulation monétaire à l'étranger Réserves monétaires, masse monétaire, production d'or
Stichwortverzeichnis	Selten-Pages 4-5	Index alphabétique

STICHWORTVERZEICHNIS

	Tab.		Tab.		Tab.
Abrechnungsverkehr	51, 52	Finanzen: Bund	53-59	Notenumlauf: Ausland	109, 113, 114
Aktien: Emissionen	31-33, 36, 37c	Kantone	60, 61	Schweiz	1, 5, 6, 8
Index: Ausland	28	Städte	60, 61	Obligationen: Index ausländ. Werte ..	26
Schweiz	24	Fremdenverkehr	108	Index schweiz. Werte	23
Rückzahlungen	34, 35, 36	Geldmarktsätze: Ausland	20	Rendite ausländ. Anleihen	27
Alters- und Hinterlassenenversichg.	39	Schweiz	19	Rendite von Bundesanleihen	23
Anleihen: Emissionen 29, 30, 33, 36-37b		Geldversorgung	117	Rendite von kantonalen Anleihen 23	
Kurse von Bundesanleihen	25	Giroverkehr: Nationalbank	48	Rückzahlungen	34, 35, 36
Kursindex	23, 26	Post	50	Offizielle Diskontosatze	17
Rendite	23, 27	Gold: Ausland. Banken usw. ...	109, 110	Paritäten	9-11
Rückzahlungen	34, 35, 36	Bund	112, 115, 116	Pfandbriefe	38
Arbeitsmarkt	100-103	Nationalbank	1, 2	Preise: Entwicklung	75
Ausfuhr	62-68, 70, 71	Preise	16	Gold	16
Ausgleichsfonds der AHV	39	Produktion	118	Großhandelspreise	84
Ausland. Anleihen: Emissionen 30, 33, 36		Großbanken: Bilanzen	40-42	Landw. Erzeugnisse	90
Kursindex	26	Dreimonatsdepots	19	Preisindizes, siehe Indizes	
Rendite	27	Zinssätze für Kassenobligationen .	21	Silber in London und New York ...	84
Außenhandel: Ausfuhr nach Ländern 71		Großhandelsindex: Ausland	85	Privatdiskontosatze:	
Ausfuhr wichtiger Waren	70	Schweiz	75, 76, 80-83, 85	Ausland	20
Einfuhr nach Ländern	71	Großhandelspreise	84	Schweiz	19
Einfuhr wichtiger Waren	69	Handelsbilanz	62, 63, 71	PTT: Betriebsergebnisse	59
Gebundener Zahlungsverkehr	73	Hotelfrequenz	108	Postcheck- u. Giroverkehr ...	50
Jahresergebnisse	62, 64	Hypothekarzinssatze	22	Verkehrsleistungen	106
Mengenindex	68	Indizes: Agrarproduktion	98	Rendite: Anleihen von Kantonen ...	23
Monatsergebnisse	63, 65	Aktienkurse: Ausland	28	Bundesanleihen	23
nach Verwendungszweck	66	Schweiz	24	Obligationen im Ausland	27
Preisindex	67	Ausländische Anleihen	26	Rheinschiffahrt	107
Bankausweise:		Außenhandel	67, 68	Rückzahlungen	34, 35, 36
Ausländische Notenbanken	109	Auenhandelspreise	67	Schulden: Bund	57
BIZ	110	Großhandel	76, 80-83, 85	Sichteinlagen	47
Großbanken	40-42	Industrielle Produktion	95	Silberpreis in London und NewYork.	84
Internationaler Währungsfonds ...	112	Konsumentenpreise	77, 86-88	Spareinlagen, Zinssätze	22
Internationale Wiederaufbaubank .	111	Landw. Produktionsmittelpreise 75, 78, 89		Staatsanleihen: Emissionen 29, 33, 37a, 37b	
Kantonalbankenverband	40, 41	Landw. Produktenpreise	75, 79, 90	Kurse	25
Lokalbanken	40, 41	Obligationenkurse	23, 26	Rendite	23, 27
Nationalbank	1, 2, 4-8	Weltmarktpreise	85	Rückzahlungen	34-36
Pfandbriefzentralen	38	Industrie: Aktienindex	24, 28	Staatsrechnungen: Bund	53-57
Banken: Aktienindex	24	Beschäftigungsgrad	100, 101	Städte, Finanzlage	60, 61
Bilanzen	40-42	Löhne	91-93	Stellensuchende	102, 103
Banknotenkurse	14	Produktion	95	Stempelabgaben	53, 54a
Bargeld	47	Stellensuchende	102, 103	Steuern	53-54b, 60
Bauinvestitionen	96	Investmenttrusts	43	Verkehr in den Basler Rheinhäfen ..	107
Bautätigkeit	97	Kantonalbanken: Bilanzen	40, 41	Verrechnungsteuer	53, 54b
Beschäftigungsgrad	100, 101	Zinssätze	21, 22	Währungsfonds, Internationaler	112
Betriebsergebnisse PTT	59	Kantone, Finanzlage	60, 61	Währungsparitäten	9-11
Betriebsergebnisse SBB	58	Kassenobligationen, Zinssätze	21	Währungsreserven:	
Bilanzen	40-42	Kleinhandel, Wertumsatze	104	Ausland	116
Börsenindex	23, 24, 26	Konsumentenpreise:		Schweiz, Nationalbank	2
Börsenkurse von Bundesanleihen ..	25	Index: Ausland	88	Warenpreise: im Großhandel	84
Börsenumsätze	44-46	Schweiz	77, 86-88	landw. Produkte	90
Brutto-Sozialprodukt	94	Kurse von Bundesanleihen	25	Wechselkurse:	
Bund: Finanzlage	55-57	Landwirtschaft:		Banknotenkurse	14
Goldbestand	3	Preise der Produktionsmittel 75, 78, 89		Clearingkurse	12
Steuern	53-54b	Produktenpreise	75, 79, 90	Europäisches Währungsabkommen 11	
Bundesbahnen: Betriebsergebnisse .	58	Tierische Erzeugnisse	98	Geldkurse für Devisen	13, 15
Transportmengen	105	Löhne	91-93	Wertpapierumsatze	44-46
Caigeldausleihungen	19	Lokalbanken, Bilanzen	40, 41	Wertschriften-Clearing	49
Clearing, siehe Abrechnungsverkehr		Lombardzinsfuß	18	Wiederaufbaubank, Internationale ..	111
Clearingkurse	12	Nationalbank, Schweizerische:		Wohnbautätigkeit	97
Devisenkurse, siehe Wechselkurse		Ausweise	1	Zahlungsverkehr	47
Diskontosatze: Geldmarktsätze ...	19, 20	Diskontosatz	17	Zahlungsverkehr mit dem Ausland 73, 74	
Offizielle Sätze	17	Giroverkehr	48	Zinssätze: Diskontosatze	17, 19, 20
Privatsatze	19, 20	Kreditbeanspruchung	4	Hypotheken	22
Dreimonatsdepots	19	Lombardsatz	18	Kassenobligationen	21
Einfuhr	62-69, 71	Notendeckung	8	Lombardzinsfuß	18
Elektrische Energie	99	Währungsreserven	2	Spareinlagen	22
Emissionsstatistik	29-37c	Notenbanken, ausländische:		Zolleinnahmen	53, 54
Ertragsbilanz	72	Ausweise	109	Zwischenbilanzen der Banken	40, 41
Fabrikbauvorlagen	97	Offizielle Diskontosatze	17		

INDEX ALPHABÉTIQUE

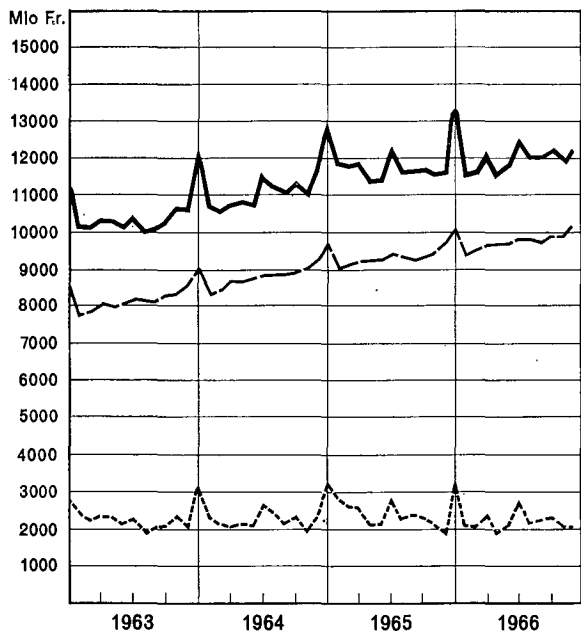
	Tabl.		Tabl.		Tabl.
Actions: Emissions	31-33, 36, 37c	Importation des princ. marchandises	69	Investissements en constructions...	96
Indice: à l'étranger	28	Importation par pays	71	Lettres de gage	38
en Suisse	24	Indice des prix du com. extér.	67	Marché du travail	100-103
Remboursements	34, 35, 36	Indice des quantités du comm. extér. .	68	Masse monétaire	117
Activité: Bâtiment	97	par catégories d'utilisation	66	Mouvement: Bourses	44-46
Commerce de détail	104	Résultats annuels	62, 64	Chambres de compensation	51, 52
Industrie	100, 101	Résultats mensuels	63, 65	Clearing des titres	49
Agriculture:		Service réglementé des paiements	73	Comptes de chèques et virements	
Indice des prix des agents de la		Confédération: Encaisse or	3	postaux	50
production agricole	75, 78, 89	Impôts	53-54b, 60	Comptes de virements de la Banque	
Indice et prix des produits agri-		Situation financière	55-57	nationale suisse	48
coles	75, 79, 90	Constructions	96, 97	Touristique	108
Produits d'origine animale	98	Cours: de billets de banque	14	Navigation sur le Rhin	107
Argent au jour le jour	19	de clearing avec l'étranger	12	Numéraire	47
Assurance-vieillesse et survivants ..	39	des devises	13, 15	Obligations: de caisse, taux des	21
Avances sur nantissement:		des fonds d'Etat fédéraux	25	Emissions	29, 30, 33, 36-37b
Taux officiels	18	en vertu de l'Accord Monétaire		Indice	23, 26
Balance commerc. de la Suisse	62, 63, 71	Européen	11	Rendement	23, 27
Balance des revenus	72	Demandes d'emploi	102, 103	Or: Banque nationale suisse	1, 2
Banque des Règlements internat.	110	Dépôts à trois mois	19	Banques étrangères, etc.	109, 110
Banque Internat. pour la Reconstruc-		Dépôts à vue	47	112, 115, 116	
tion et le Développement	111	Dettes publiques: Confédération	57	Confédération	3
Banque nationale suisse:		Douanes, recettes des	53, 54	Prix	16
Couverture des engagements	8	Droits de timbre fédéraux	53, 54a	Production	118
Crédits accordés	4	Emissions	29-37c	Paiements avec l'étranger	73, 74
Réserves monétaires	2	Emprunts: Conversions	33, 36	Parités monétaires	9-11
Situations	1	Cours d'emprunts fédéraux	25	Prix à la consommation:	
Taux d'avances s. nantissement ..	18	Indice des emprunts étrangers	26	Indice: à l'étranger	88
Taux d'escompte	17	Remboursements	34, 35, 36	en Suisse	77, 86-88
Virements	48	Rendement à l'étranger	27	Prix: de l'argent à Londres et à	
Banques cantonales: Bilans	40, 41	en Suisse	23	New York	84
Taux d'intérêt	21, 22	Energie électrique	99	de l'or	16
Banques d'émission étrangères:		Epargne, taux des dépôts d'	22	des produits agricoles	90
Situations	109	Escompte: Taux officiel	17	du commerce en gros	84
Taux officiels	17	Taux du marché monétaire:		Evolution des	75
Banques locales, bilans	40, 41	à l'étranger	20	Produit national brut	94
Bâtiment	97	en Suisse	19	PTT: Chèques et virements	50
Bilans de banques suisses	40-42	Exportations	62-68, 70, 71	Résultats d'exploitation	59
Billets en circulation:		Finances: Cantons	60, 61	Trafic de l'entreprise	106
à l'étranger	109, 113, 114	Confédération	53-59	Remboursements	34, 35, 36
en Suisse	1, 5, 6, 8	Villes	60, 61	Rendement:	
Bourse:		Fonds de compensation de l'AVS ..	39	des droits de timbre fédéraux ..	53, 54a
Cours des fonds d'Etat fédéraux ..	25	Fonds monétaire international	112	des impôts fédéraux	53-54b
Indices	23, 24, 26	Grandes banques: Bilans	40-42	d'obligations	23, 27
Mouvements	44-46	Dépôts à trois mois	19	Réserves monétaires:	
Cantons, situation financière	60, 61	Taux d'int. des bons de caisse ..	21	Banque nationale suisse	2
Centrales de lettres de gage	38	Hôtellerie	108	Etranger	116
Chambres de compensation	51, 52	Hypothèques, taux des	22	Salaires	91-93
Changes: Cours de billets de banque	14	Importations	62-69, 71	Situations de banques:	
Cours de clearing	12	Impôts fédéraux	53-54b	Banque des Règlements internat. .	110
Cours des devises	13, 15	Indice:		Banque Internat. pour la Recons-	111
Cours en vertu de l'Accord Moné-		de la production industrielle	95	Banque nationale suisse	1, 2, 4-8
taire Européen	11	des actions à l'étranger	28	Banques d'émission étrangères ..	109
Parités	9-11	des actions en Suisse	24	Fonds monétaire international	112
Chemins de fer fédéraux:		des emprunts étrangers	26	Taux: d'avances sur nantissement ..	18
Quantités transportées	105	des obligations	23, 26	de l'argent au jour le jour	19
Résultats d'exploitation	58	des prix à la consommation:		d'épargne	22
Chèques et virements postaux	50	à l'étranger	88	d'escompte officiel	17
Chômage	102, 103	en Suisse	77, 86-88	des obligations de caisse	21
Circulation des billets:		des prix de gros: à l'étranger	85	du marché monétaire	19, 20
Banque nationale suisse	1, 5, 6, 8	en Suisse	75, 76, 80-83, 85	hors banque	19
Banques centrales étrang.	109, 113, 114	des prix:		hypothécaire	22
Clearing: Cours de	12	des agents de la prod. agric.	75, 78, 89	Timbre, droit de	53, 54a
des titres	49	des marchés mondiaux	85	Tourisme	108
Commerce de détail	104	des produits agric.	75, 79, 90	Trafic des ports de Bâle	107
Commerce extérieur:		du commerce extérieur	67	Trusts d'investissement	43
Exportation des princ. marchandises	70	des produits d'origine animale	98	Villes, situation financière	60, 61
Exportation par pays	71	des quantités du commerce extér. .	68	Virements:	
		Industrie: Degré d'activité	100, 101	de la Banque nationale suisse	48
		Indice des actions	24, 28	postaux	50
		Production	95		
		Salaires	91-93		

Schweizerische Wirtschaftskurven

Schweizerische Nationalbank — Banque Nationale Suisse

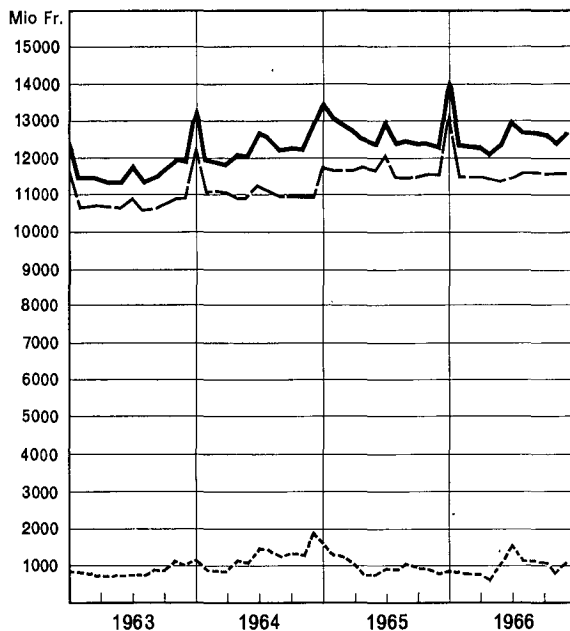
Notenumlauf und täglich fällige Verbindlichkeiten
Billets en circulation et engagements à vue

— Total
- - - Notenumlauf - Billets en circulation
- - - Täglich fällige Verbindlichkeiten
Engagements à vue



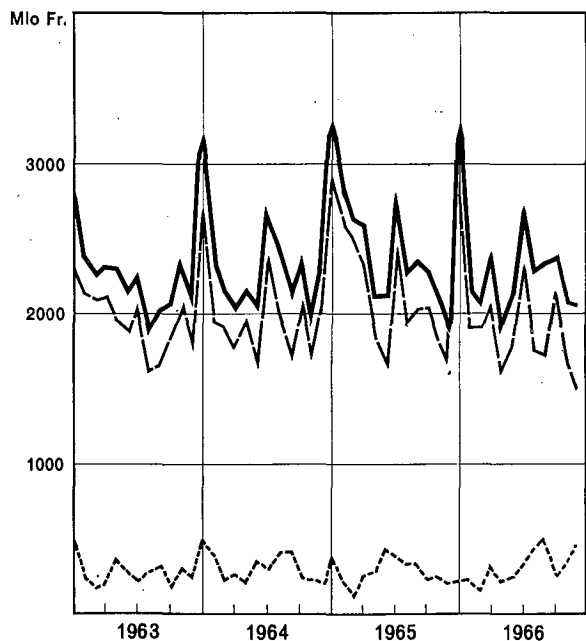
Währungsreserven - Réserves monétaires

— Total
- - - Goldbestand - Encaisse or
- - - Devisen - Devises



Täglich fällige Verbindlichkeiten - Engagements à vue

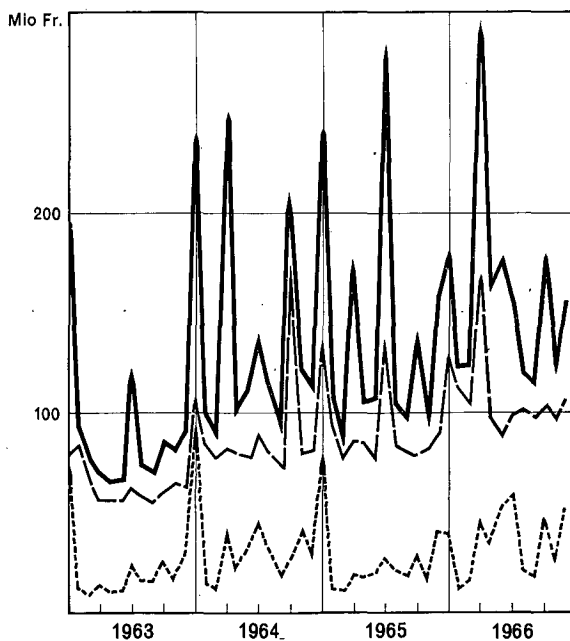
— Total
- - - Girorechnungen - Comptes de virements¹⁾
- - - Uebrige - Autres



¹⁾ Banken, Handel u. Industrie — Banques, commerce et industrie

Kreditbeanspruchung - Crédits accordés

— Total¹⁾
- - - Schweizerwechsel - Effets sur la Suisse
- - - Lombardvorschüsse - Avances sur nantissement

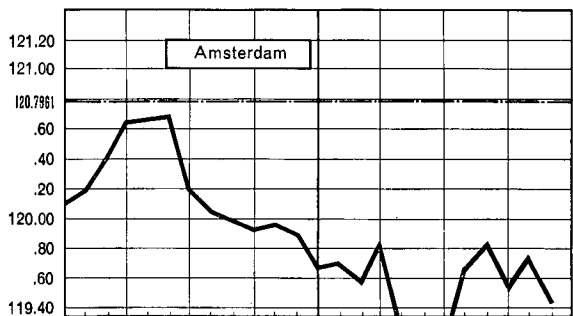
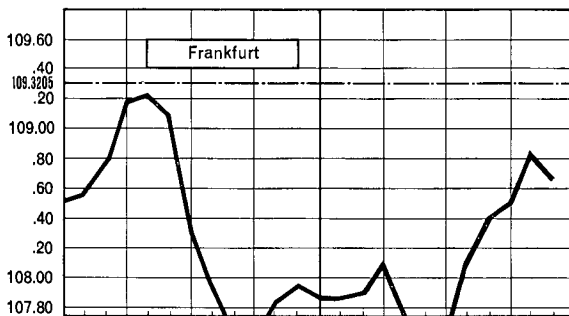
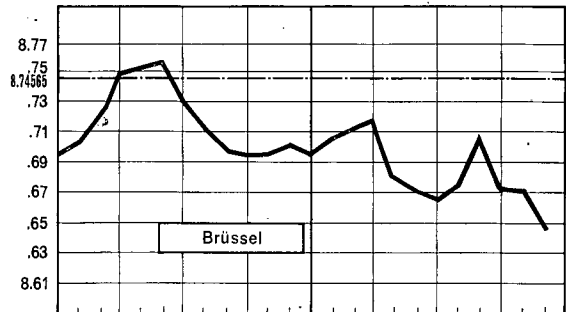
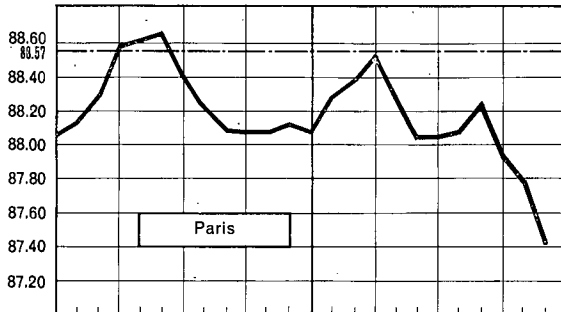
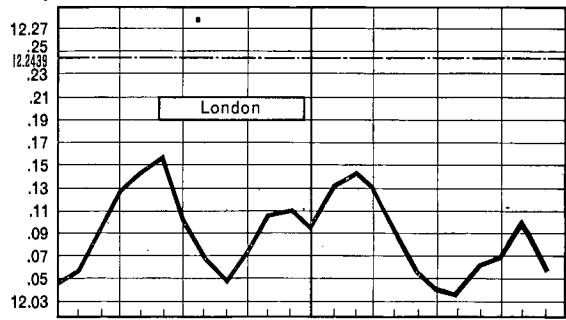
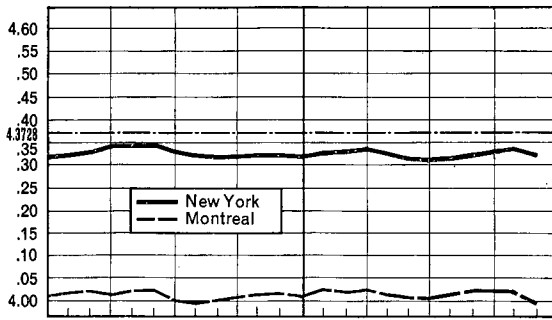


¹⁾ Einschließlich Schatzanweisungen — Y compris réscriptions

Graphiques économiques suisses

Devisenkurse in der Schweiz — Cours des devises en Suisse

Monatsdurchschnitte - Moyennes mensuelles



1965

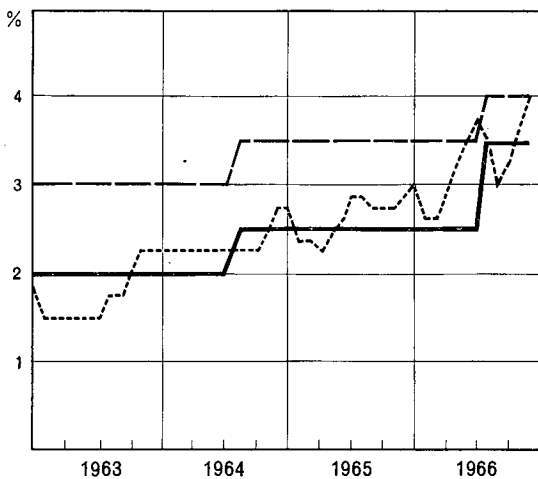
1966

1965

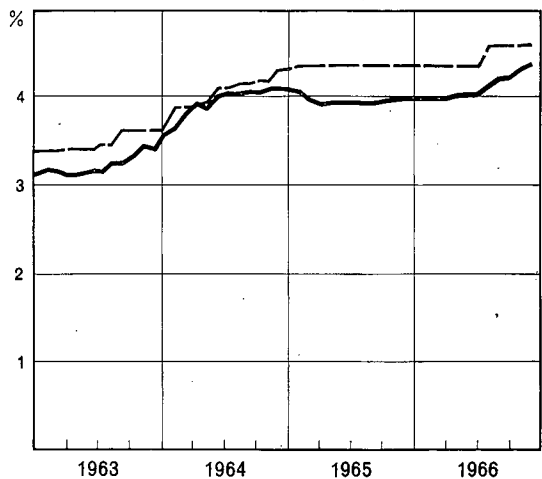
1966

Zinssätze - Taux d'intérêts

— offizieller Diskontsatz - Taux officiel d'escompte
 - - - offizieller Lombardzinsfuß - Taux officiel lombard
 ······ Callgeld (Zürich) - Monnaie au jour le jour (Zürich)



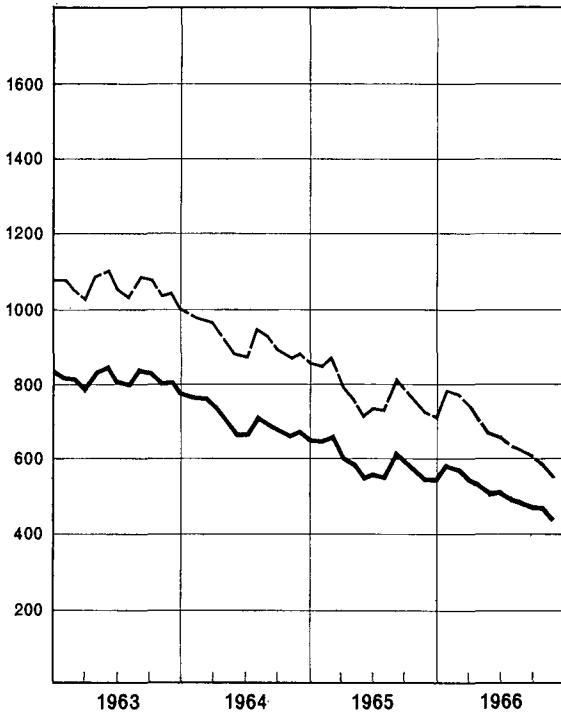
— Rendite schweiz. Obligationen¹⁾
 Rendements d'obligations suisses¹⁾
 - - - Kassenobligationen, 12 Kantonalbanken
 Bons de caisse, 12 banques cantonales



¹⁾ 12 Anleihen des Bundes und der Bundesbahnen; nach Fälligkeit
 12 Emprunts de la confédération et des chemins de fer fédéraux; d'après l'échéance

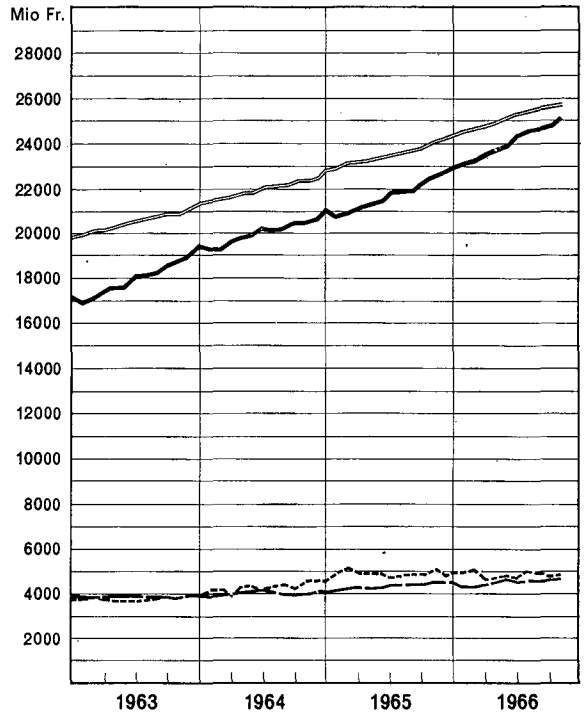
Schweizerischer Aktienindex — Indice suisse des actions

- Gesamtindex - Indice général
- - - Industriek Aktien allein
Actions industrielles seules



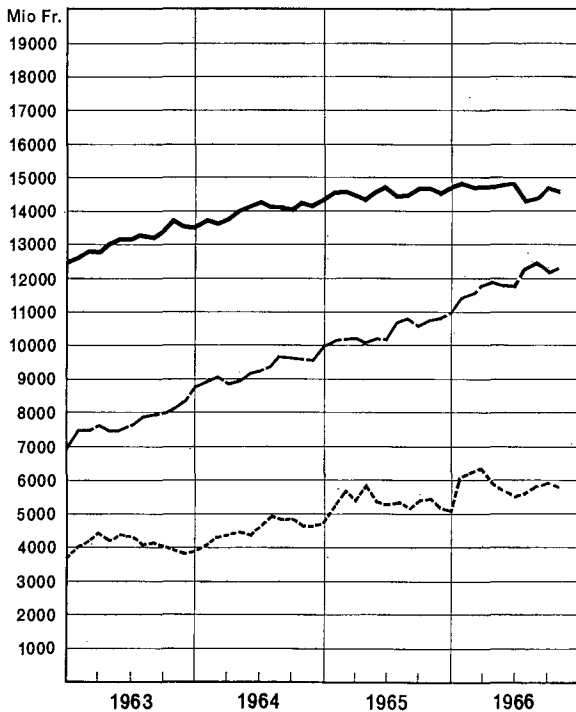
Kreditgewährung von 62 Banken — Crédits accordés par 62 banques

- Debitoren - Débiteurs
- - - Wertschriften - Titres
- · · Wechsel - Effets de change
- Hypothekaranlagen - Placements hypothécaires



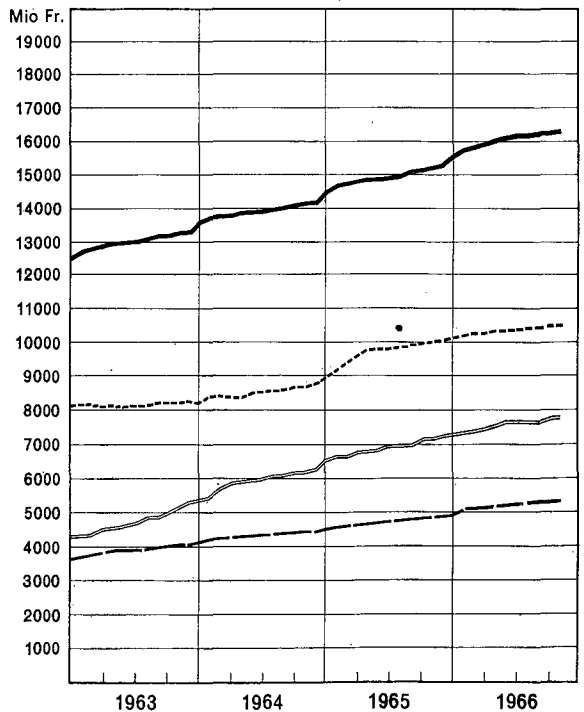
Fremde Gelder von 62 Banken — Fonds étrangers de 62 banques

- Checkrechnungen - Comptes de chèques ¹⁾
- - - Zeitkreditoren - Créanciers à terme
- · · Bankengelder - Engagements en banque



¹⁾ Einschließlich Sicht-Kreditoren -- Y compris créanciers à vue

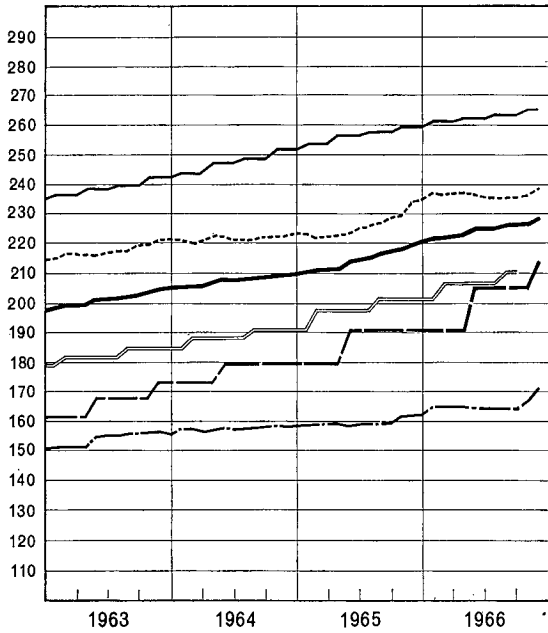
- Spareinlagen - Dépôts en caisse d'épargne
- - - Depositenhefte - Livrets de dépôts
- · · Kassenobligationen - Obligations de caisse
- Geldaufnahmen - Emprunts ¹⁾



¹⁾ Obligationen-Anleihen und Pfandbriefdarlehen -- Emprunts par obligations et auprès de centrales d'émission de lettres de gage

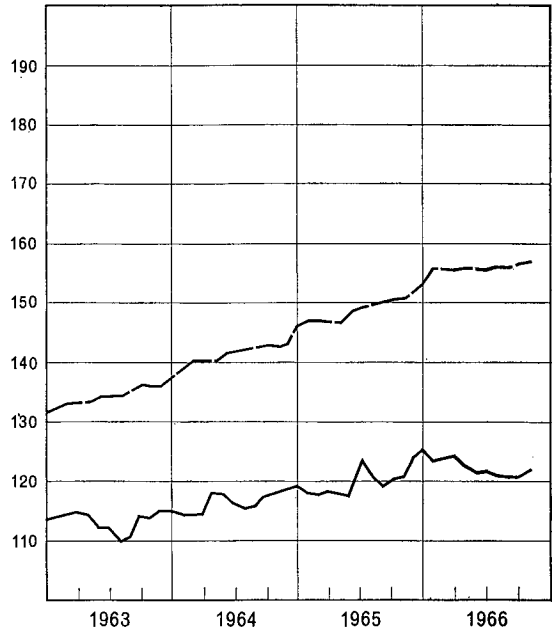
Index der Konsumentenpreise
Indice des prix à la consommation
August - Août 1939 = 100

- Gesamtindex - Indice général
- - - Nahrungsmittel - Denrées alimentaires
- Bekleidung - Habillement
- Miete - Logement
- · - · - Brennstoffe und Leuchtstoffe - Chauffage et éclairage
- Verschiedenes - Divers



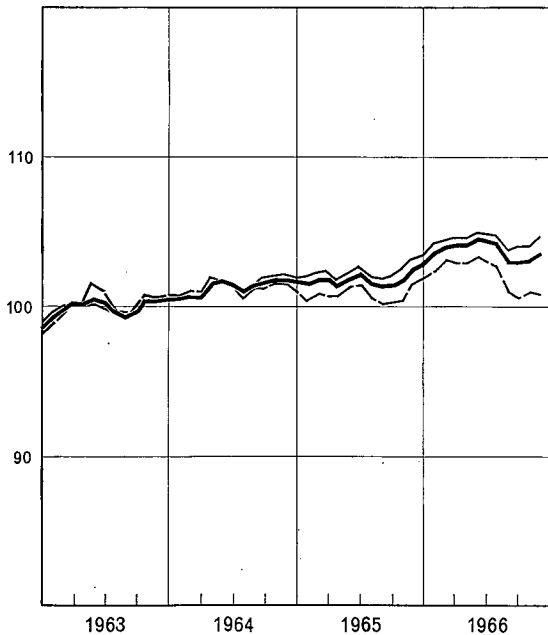
Preisbewegung in der Landwirtschaft
Mouvement des prix de l'agriculture
1948 = 100

- - - Index der Preise landwirtschaftlicher Produktionsmittel
Indice des prix des agents de la production agricole
- Index der Preise landwirtschaftlicher Produkte
Indice des prix des produits agricoles

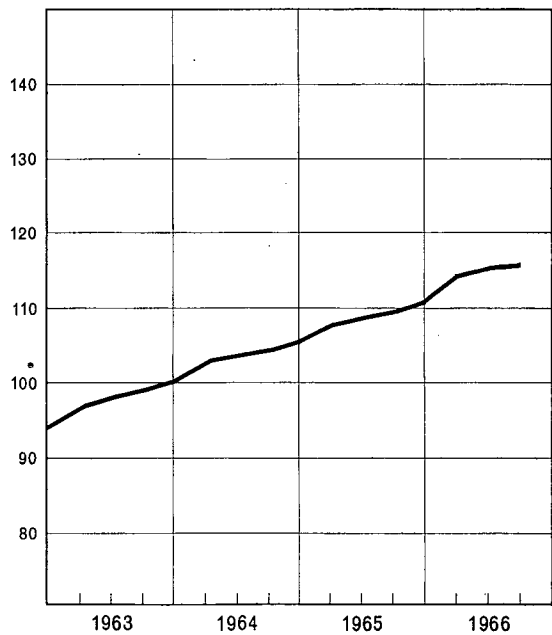


Großhandelsindex - Indice des prix de gros
1963 = 100

- Gesamtindex - Indice général
- Inlandwaren - Marchandises suisses
- - - Importwaren - Marchandises importées

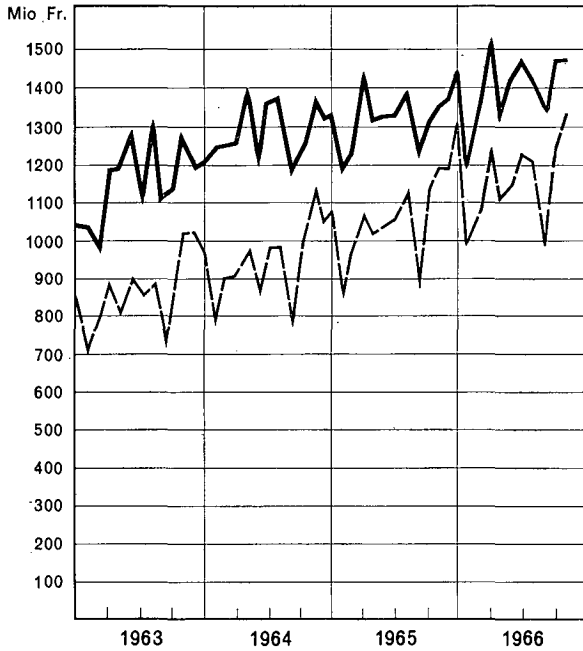


Lohnsätze in der Industrie und im Baugewerbe
Taux des salaires dans l'industrie et dans le bâtiment
IV. Quartal - IV^e trimestre 1963 = 100



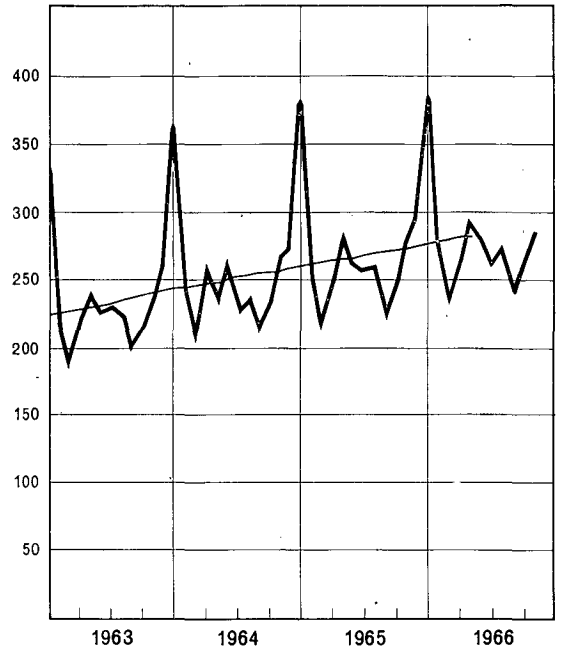
Außenhandel der Schweiz
Commerce extérieur de la Suisse

— Einfuhr - Importation
- - - Ausfuhr - Exportation



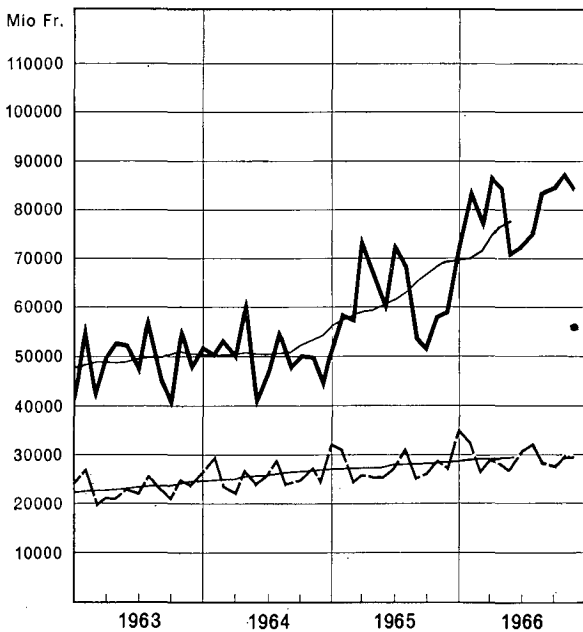
Wertumsätze im Kleinhandel
Chiffre d'affaires du commerce de détail
1949 = 100

— Gleitende 12-Monats-Durchschnitte
Moyennes mobiles de 12 mois



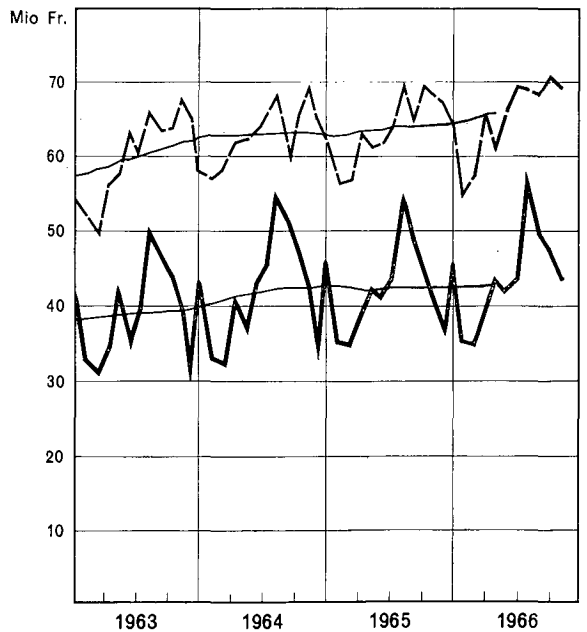
Gesamtumsätze im Giroverkehr
Mouvement total des comptes de virement

— Schweizerische Nationalbank
Banque Nationale Suisse
- - - Postcheckverkehr
Mouvement des comptes de chèques postaux
— Gleitende 12-Monats-Durchschnitte
Moyennes mobiles de 12 mois

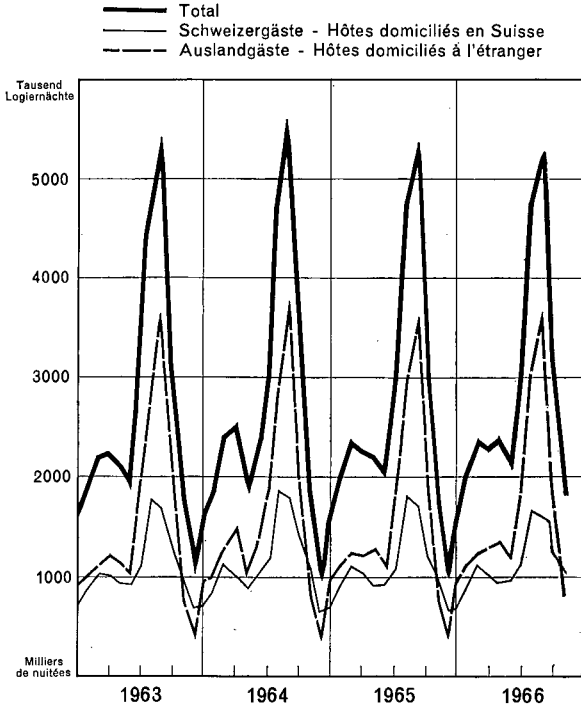


Personen- und Güterverkehr der SBB
Transports de voyageurs et de marchandises par les CFF

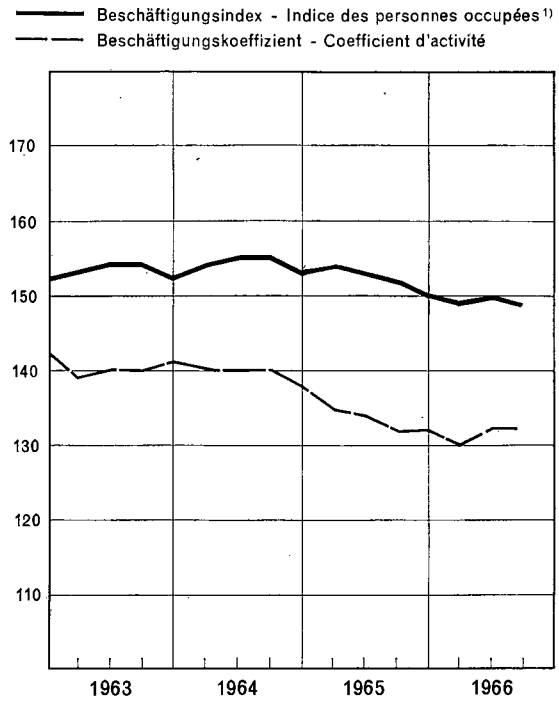
— Einnahmen aus dem Personenverkehr
Recettes du transport de voyageurs
- - - Einnahmen aus dem Güterverkehr
Recettes du transport de marchandises
— Gleitende 12-Monats-Durchschnitte
Moyennes mobiles de 12 mois



Fremdenverkehr - Mouvement touristique

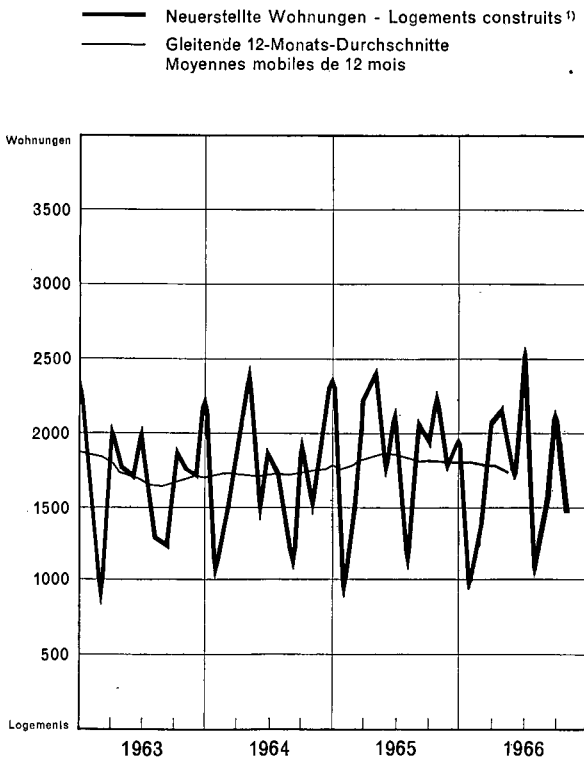


Beschäftigung in der Industrie - Activité industrielle



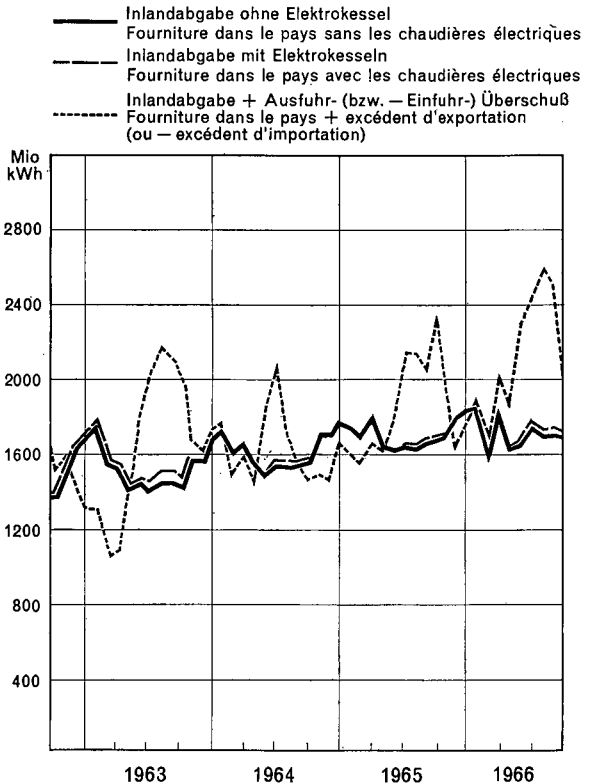
¹⁾ 3. Quartal 1949 = 100 - 3^e trimestre 1949 = 100

Wohnbautätigkeit - Logements construits



¹⁾ In 65 Städten - Dans 65 villes

Energieabgabe der Elektrizitätswerke der allgemeinen Versorgung
Fourniture d'énergie des entreprises électriques livrant à des tiers



SCHWEIZERISCHE NATIONALBANK

Ausweise der Schweizerischen Nationalbank

In Millionen Franken

Ausweistag	Aktiven - Actif											
	Goldbestand Encaisse or	Devisen Devises	Kursgesicherte Guthaben ¹⁾ Avoirs avec garantie de change ¹⁾	Inlandportefeuille Portefeuille effets sur la Suisse			Lombardvorschüsse Avances sur nantissement	Ausländische Schatzanweisungen in sFr. Bons du Trésor étrangers en fr.s.	Wertschriften Titres	Korrespondenten Correspondants		
				Wechsel Effets de change	Schatzanweisungen des Bundes Bons du Trésor de la Confédération suisse	Total				im Inland en Suisse	im Ausland à l'étranger	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
1965												
23. November	11 513,1	781,5	458,7	83,6	0,3	83,9	23,3	432,0	90,4	20,7	13,0	33,7
30.	11 513,1	772,0	458,7	89,1	30,8	119,9	39,9	432,0	90,4	36,2	16,5	52,7
7. Dezember ..	11 588,9	827,2	428,5	94,7	0,3	95,0	52,4	432,0	90,4	23,7	23,2	46,9
15.	12 090,9	813,3	428,5	111,0	0,3	111,3	31,7	432,0	90,4	35,4	15,8	51,2
23.	12 397,5	1 123,0	428,5	117,3	0,3	117,6	32,1	432,0	92,9	44,4	19,2	63,6
31.	13 164,2	852,6	428,5	129,6	9,5	139,1	38,9	432,0	92,9	66,1	14,6	80,7
1966												
7. Januar.	13 088,4	827,3	428,5	128,1	1,0	129,1	18,4	432,0	92,9	19,3	17,7	37,0
14.	12 586,3	831,5	428,5	125,7	1,0	126,7	11,1	532,0	95,3	7,5	17,4	24,9
21.	12 302,9	808,1	428,5	115,9	-	115,9	18,7	532,0	98,0	5,0	15,9	20,9
31.	11 514,6	804,5	428,5	111,9	-	111,9	11,8	532,0	99,8	18,7	14,0	32,7
7. Februar.	11 514,6	803,3	428,5	108,3	-	108,3	10,9	532,0	99,8	13,5	14,9	28,4
15.	11 514,6	772,5	428,5	105,4	-	105,4	10,8	532,0	99,8	22,6	17,5	40,1
23.	11 514,6	749,4	428,5	103,2	-	103,2	13,1	532,0	102,1	20,0	15,1	35,1
28.	11 514,6	752,6	428,5	104,9	-	104,9	19,4	652,0	102,1	19,1	11,6	30,7
7. März.	11 514,6	749,8	428,5	99,6	-	99,6	24,2	652,0	105,4	26,7	15,0	41,7
15.	11 514,6	748,2	428,5	103,5	-	103,5	21,9	552,0	108,1	28,3	23,1	51,4
23.	11 514,6	739,4	428,5	103,7	-	103,7	24,6	532,0	111,0	18,1	13,6	31,7
31.	11 478,2	748,7	458,5	170,5	78,5	249,0	45,3	632,0	113,7	49,5	14,4	63,9
7. April.	11 478,2	669,0	428,5	118,1	-	118,1	38,2	532,0	113,7	13,5	15,2	28,7
15.	11 456,6	672,8	428,5	103,6	-	103,6	31,7	532,0	113,7	23,9	31,1	55,0
22.	11 456,6	636,0	488,8	100,5	-	100,5	25,6	532,0	116,2	17,2	15,1	32,3
29.	11 456,6	614,1	488,8	98,7	36,0	134,7	34,2	532,0	120,1	29,8	14,8	44,6
6. Mai.	11 430,6	608,1	488,8	100,9	-	100,9	38,7	532,0	124,9	2,3	19,7	22,0
13.	11 400,6	686,3	488,8	100,0	-	100,0	29,6	532,0	129,3	28,7	13,5	42,2
23.	11 383,5	655,3	488,8	92,3	-	92,3	30,7	432,0	133,9	18,9	14,7	33,6
31.	11 383,5	1 034,5	488,8	89,2	39,5	128,7	50,9	432,0	138,6	37,2	12,6	49,8
7. Juni.	11 383,5	1 047,5	488,8	87,3	-	87,3	39,4	432,0	143,5	25,9	29,6	55,5
15.	11 311,2	1 121,1	488,8	92,2	-	92,2	32,2	432,0	148,4	34,0	32,3	66,3
23.	11 286,2	1 113,8	488,8	98,9	0,5	99,4	41,1	432,0	153,2	29,2	28,2	57,4
30.	11 459,3	1 474,2	488,8	99,4	0,5	99,9	56,1	432,0	158,1	62,4	12,4	74,8
7. Juli.	11 274,7	1 338,5	488,8	100,7	-	100,7	53,0	432,0	158,1	20,0	31,8	51,8
15.	11 505,1	957,4	488,8	100,4	-	100,4	33,0	432,0	161,2	33,5	13,5	47,0
22.	11 505,1	1 237,5	518,9	99,1	-	99,1	27,0	432,0	161,2	16,4	13,4	29,8
29.	11 613,0	1 136,6	518,9	100,2	-	100,2	24,5	432,0	164,3	28,5	12,0	40,5
5. August.	11 604,2	1 135,3	518,9	97,2	-	97,2	22,1	432,0	164,3	21,2	15,7	36,9
15.	11 604,2	1 139,5	518,9	93,3	-	93,3	14,4	432,0	164,3	18,8	14,4	33,2
23.	11 604,2	1 138,5	518,9	104,2	-	104,2	20,1	432,0	166,9	20,5	12,9	33,4
31.	11 604,2	1 141,0	518,9	98,6	-	98,6	20,3	432,0	166,9	30,7	11,2	41,9
7. September.	11 600,9	1 126,9	518,9	96,7	-	96,7	17,6	432,0	166,9	16,7	30,9	47,6
15.	11 600,9	1 112,2	518,9	94,5	-	94,5	21,1	432,0	166,9	28,5	31,3	59,8
23.	11 600,9	1 073,6	518,9	96,0	-	96,0	24,5	432,0	170,1	19,1	17,3	36,4
30.	11 600,9	1 059,5	518,9	103,0	30,0	133,0	44,1	432,0	170,1	37,4	14,4	51,8
7. Oktober.	11 598,4	1 051,6	518,9	103,1	-	103,1	35,1	432,0	170,1	15,4	16,9	32,3
14.	11 598,4	997,2	518,9	104,1	-	104,1	22,2	432,0	170,1	21,8	16,7	38,5
21.	11 598,4	867,6	518,9	98,8	-	98,8	24,8	432,0	170,1	9,7	15,2	24,9
31.	11 598,4	851,6	518,9	98,2	-	98,2	29,2	432,0	172,9	32,2	17,4	49,6
7. November.	11 592,3	839,2	518,9	101,4	-	101,4	38,5	432,0	175,8	27,0	14,2	41,2
15.	11 592,3	821,5	518,9	93,8	-	93,8	26,6	432,0	175,8	35,9	16,8	52,7
23.	11 592,3	798,5	518,9	95,1	-	95,1	21,8	432,0	175,8	27,0	26,0	53,0
30.	11 592,3	1 072,3	518,9	107,4	6,0	113,4	48,5	432,0	178,8	42,9	23,7	66,6
7. Dezember.	11 674,4	1 277,3	518,9	110,4	6,0	116,4	66,9	432,0	178,8	30,2	30,3	60,5
15.	11 937,8	1 343,1	518,9	120,7	6,0	126,7	67,1	432,0	181,7	40,6	20,5	61,1

1) Kursgesicherte Guthaben bei ausländischen Notenbanken.

2) Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie.

3) Girorechnungen von Banken mit vorübergehender zeitlicher Bindung.

4) Pflichtdeposits gemäß Bundesbeschluss vom 13. März 1964.

BANQUE NATIONALE SUISSE

Situations de la Banque nationale suisse

En millions de francs

Passiven - Passif												Situation au
Sonstige Aktiven Autres postes de l'actif	Eigene Gelder Fonds propres	Noten- umlauf Billets en circulation	Täglich fällige Verbindlichkeiten Engagements à vue			Girore- nungen von Banken ³⁾ Comptes de virements de banques ³⁾	Verbind- lichkeiten auf Zeit Engage- ments à terme	Pflicht- depôts ⁴⁾ Dépôts obliga- toires ⁴⁾	Sonstige Passiven Autres postes du passif	Total	Total	
			Girore- nungen ²⁾ Comptes de virements ²⁾	übrige autres	Total							
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23		
												1965
65,5	57,0	9 305,6	1 929,8	207,1	2 136,9	1 035,0	625,0	10,4	312,2	13 482,1	23	Novembre
64,2	57,0	9 699,0	1 699,4	203,4	1 902,8	1 035,0	525,0	10,5	313,6	13 542,9	30	
62,3	57,0	9 696,6	1 601,5	281,2	1 882,7	1 035,0	625,0	10,5	316,8	13 623,6	7	Décembre
65,3	57,0	9 906,5	1 992,9	153,3	2 146,2	1 035,0	625,0	19,0	325,9	14 114,6	15	
60,2	57,0	10 303,1	2 259,6	128,7	2 388,3	1 035,0	625,0	19,9	319,1	14 747,4	23	
33,7	57,0	10 042,5	3 005,0	210,4	3 215,4	1 035,0	602,0	19,9	290,8	15 262,6	31	
												1966
32,9	57,0	9 577,6	3 107,8	372,3	3 480,1	1 035,0	625,0	20,0	291,8	15 086,5	7	Janvier
38,0	57,0	9 303,5	3 197,2	141,5	3 338,7	1 035,0	625,0	20,4	294,7	14 674,3	14	
37,3	57,0	9 250,8	2 928,8	151,7	3 080,5	1 035,0	625,0	17,8	296,2	14 362,3	21	
38,1	57,0	9 403,3	1 918,3	223,8	2 142,1	1 035,0	605,0	19,1	312,4	13 573,9	31	
43,5	57,0	9 155,5	2 039,7	341,1	2 380,8	1 035,0	625,0	17,7	298,3	13 569,3	7	Février
41,9	57,0	8 984,6	2 319,3	208,1	2 527,4	1 035,0	625,0	17,8	298,8	13 545,6	15	
43,5	57,0	9 190,4	2 164,0	127,6	2 291,6	1 035,0	625,0	21,1	301,4	13 521,5	23	
46,6	57,0	9 534,9	1 920,6	155,5	2 076,1	1 035,0	625,0	21,1	302,8	13 651,4	28	
43,1	57,0	9 334,9	1 962,7	317,0	2 279,7	1 035,0	625,0	21,1	306,2	13 658,9	7	Mars
45,1	57,0	9 190,8	2 149,9	186,0	2 335,9	1 035,0	625,0	21,3	308,3	13 573,3	15	
45,8	57,0	9 305,2	2 015,2	156,6	2 171,8	1 035,0	625,0	28,3	309,0	13 531,3	23	
54,8	58,0	9 630,4	2 059,0	350,2	2 409,2	1 035,0	375,0	28,3	308,2	13 844,1	31	
68,6	58,0	9 474,2	1 687,2	327,5	2 014,7	1 035,0	555,0	28,3	309,8	13 475,0	7	Avril
82,2	58,0	9 282,6	1 726,8	422,4	2 149,2	1 035,0	625,0	11,1	315,2	13 476,1	15	
79,0	58,0	9 388,0	1 749,4	284,5	2 033,9	1 035,0	625,0	10,9	316,2	13 467,0	22	
77,3	58,0	9 656,3	1 691,5	227,9	1 919,4	1 035,0	506,0	10,9	316,8	13 502,4	29	
77,4	58,0	9 413,8	1 642,0	409,8	2 051,8	1 035,0	536,0	10,6	318,2	13 423,4	6	Mai
76,0	58,0	9 266,2	1 782,7	390,5	2 173,2	1 035,0	625,0	10,8	316,6	13 484,8	13	
76,6	58,0	9 336,4	1 672,4	275,5	1 947,9	1 035,0	625,0	4,4	320,0	13 326,7	23	
80,3	58,0	9 688,0	1 850,4	262,6	2 113,0	1 035,0	565,0	4,4	323,7	13 787,1	31	
72,0	58,0	9 406,1	1 893,8	401,2	2 295,0	1 035,0	625,0	4,4	326,0	13 749,5	7	Juin
71,7	58,0	9 265,0	2 169,4	279,2	2 448,6	1 035,0	625,0	4,1	328,2	13 763,9	15	
68,3	58,0	9 508,8	1 951,4	230,4	2 181,8	1 035,0	625,0	1,7	329,9	13 740,2	23	
68,5	58,0	9 770,6	2 352,4	353,3	2 705,7	1 035,0	412,0	1,7	328,7	14 311,7	30	
72,9	58,0	9 625,1	1 770,8	513,7	2 284,5	1 035,0	625,0	1,7	341,2	13 970,5	7	Juillet
71,4	58,0	9 533,0	1 824,1	378,5	2 202,6	1 035,0	625,0	3,6	339,1	13 796,3	15	
72,7	58,0	9 700,5	1 992,5	329,3	2 321,8	1 035,0	625,0	2,7	340,3	14 083,3	22	
73,9	58,0	9 789,0	1 821,0	433,8	2 254,8	1 035,0	625,0	2,7	339,4	14 103,9	29	
74,7	58,0	9 556,8	1 910,3	557,1	2 467,4	1 035,0	625,0	2,7	340,7	14 085,6	5	Août
75,7	58,0	9 380,7	2 079,1	553,8	2 632,9	1 035,0	625,0	2,7	341,2	14 075,5	15	
74,7	58,0	9 431,3	2 095,4	500,4	2 595,8	1 035,0	625,0	2,8	345,0	14 092,9	23	
77,4	58,0	9 707,9	1 794,4	534,6	2 329,0	1 035,0	625,0	2,8	343,5	14 101,2	31	
77,7	58,0	9 530,8	1 901,0	583,3	2 484,3	1 035,0	625,0	2,8	349,3	14 085,2	7	Septembre
79,8	58,0	9 412,3	2 176,8	428,6	2 605,4	1 035,0	625,0	1,5	348,9	14 086,1	15	
76,3	58,0	9 682,3	1 962,6	314,5	2 277,1	1 035,0	625,0	1,5	349,8	14 028,7	23	
76,6	58,0	9 860,6	2 112,8	256,3	2 369,1	1 035,0	405,2	1,5	357,5	14 086,9	30	
86,0	58,0	9 620,9	1 978,3	349,3	2 327,6	1 035,0	625,0	1,5	359,5	14 027,5	7	Octobre
85,8	58,0	9 485,5	2 071,2	329,1	2 400,3	1 035,0	625,0	1,6	361,8	13 967,2	14	
87,3	58,0	9 550,0	1 940,5	248,5	2 189,0	1 035,0	625,0	1,5	364,3	13 822,8	21	
89,4	58,0	9 887,5	1 734,8	329,9	2 064,7	1 035,0	426,0	1,5	367,5	13 840,2	31	
89,0	58,0	9 652,8	1 465,2	620,9	2 086,1	1 035,0	625,0	1,5	369,9	13 828,3	7	Novembre
93,8	58,0	9 513,6	1 599,4	605,4	2 204,8	1 035,0	625,0	1,1	369,9	13 807,4	15	
91,9	58,0	9 708,0	1 508,0	473,2	1 981,2	1 035,0	625,0	1,1	371,0	13 779,3	23	
94,2	58,0	10 120,6	1 566,4	477,3	2 043,7	1 035,0	485,0	1,1	373,6	14 117,0	30	
90,7	58,0	10 140,0	1 672,0	575,7	2 247,7	1 035,0	555,0	1,1	379,1	14 415,9	7	Décembre
89,2	58,0	10 393,0	1 880,5	451,9	2 332,4	1 035,0	555,0	2,3	381,9	14 757,6	15	

1) Avoirs avec garantie de change auprès de banques d'émission étrangères.

2) Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie.

3) Comptes de virements de banques temporairement illés.

4) Dépôts obligatoires selon l'arrêté fédéral du 13 mars 1964.

**Währungsreserven
der Schweizerischen Nationalbank**
Réserves monétaires de la Banque nationale suisse

In Millionen Franken - En millions de francs

2

Monatsende Fin de mois	1962	1963	1964	1965	1966
Goldbestand - Encaisse or					
Januar	10 839,1	10 624,3	11 032,3	11 694,8	11 514,6
Februar	10 739,1	10 647,6	11 039,7	11 694,8	11 514,6
März	10 575,7	10 650,7	11 002,7	11 694,8	11 478,2
April	10 489,1	10 615,6	10 924,0	11 742,3	11 456,6
Mai	10 424,2	10 615,6	10 930,5	11 634,0	11 383,5
Juni	10 424,5	10 949,3	11 247,4	12 070,9	11 459,3
Juli	10 640,9	10 578,9	11 078,5	11 489,3	11 613,0
August	10 640,9	10 607,3	10 948,6	11 480,8	11 604,2
September ..	10 614,8	10 822,3	10 955,5	11 492,7	11 600,9
Oktober	10 611,8	10 906,1	10 955,5	11 513,1	11 598,4
November	10 476,3	10 914,7	10 955,5	11 513,1	11 592,3
Dezember	11 543,3	12 203,8	11 793,6	13 164,2	
Mittel ¹⁾	10 613,6	10 753,3	11 080,6	11 672,4	
Devisen - Devises					
Janvier	770,1	846,1	951,1	1 314,6	804,5
Février	719,4	798,7	857,1	1 275,2	752,6
Mars	693,7	748,0	855,4	1 024,6	748,7
Avril	726,3	746,8	1 194,0	751,1	614,1
Mai	716,7	746,9	1 139,6	729,9	1 034,5
Juni	1 262,6	752,4	1 489,7	919,1	1 474,2
Juillet	976,5	757,8	1 472,8	898,9	1 136,6
Août	752,7	837,1	1 309,3	1 001,7	1 141,0
Septembre ..	741,6	849,1	1 311,7	915,7	1 059,5
Octobre	765,6	1 049,6	1 302,0	888,7	851,6
November	812,9	1 003,3	1 894,1	772,0	1 072,3
Décembre	867,4	1 083,3	1 679,1	852,6	
Moyenne ¹⁾ ..	827,3	844,1	1 232,4	971,7	
Total					
Januar	11 609,2	11 470,4	11 983,4	13 009,4	12 319,1
Februar	11 458,5	11 446,3	11 896,8	12 970,0	12 267,2
März	11 269,4	11 398,7	11 858,1	12 719,4	12 226,9
April	11 215,4	11 362,4	12 118,0	12 493,4	12 070,7
Mai	11 140,9	11 362,5	12 070,1	12 363,9	12 418,0
Juni	11 687,1	11 701,7	12 737,1	12 990,0	12 933,5
Juli	11 617,4	11 336,7	12 551,3	12 388,2	12 749,6
August	11 393,6	11 444,4	12 257,9	12 482,5	12 745,2
September ..	11 356,4	11 671,4	12 267,2	12 408,4	12 660,4
Oktober	11 377,4	11 955,7	12 257,5	12 401,8	12 450,0
November	11 289,2	11 918,0	12 849,6	12 285,1	12 664,6
Dezember	12 410,7	13 287,1	13 472,7	14 016,8	
Mittel ¹⁾	11 440,9	11 597,4	12 313,0	12 644,1	

¹⁾ Berechnet auf Grund der wöchentlichen Ausweise (Ausweistage vgl. Tab. 1). - Calculée en se fondant sur les situations hebdomadaires (pour les jours de situation voir tabl. 1).

**Goldbestand des Bundes
Encaisse or de la Confédération**

In Millionen Franken - En millions de francs

3

Quarta sende Fin de trimestre	1956	1957	1958	1959	1960
März - Mars	225,4	150,1 ¹⁾	50,0	-	-
Juni - Juin	150,1	150,1 ¹⁾	-	-	-
Sep. - Sep.	150,1	150,1 ¹⁾	-	-	-
Dez. - Déc.	150,1 ¹⁾	-	-	-	-

¹⁾ Davon 50 Mio Fr. Goldforderung an die Bank für Internationalen Zahlungsausgleich, welcher Betrag in der Staatsrechnung nicht unter dem Goldbestand aufgeführt ist. - Dont une créance d'or de 50 millions de francs envers la Banque des Règlements Internationaux, montant qui ne figure pas dans le poste de l'encaisse-or des comptes de la Confédération.

**Kreditbeanspruchung
der Schweizerischen Nationalbank**
Crédits accordés par la Banque nationale suisse

In Millionen Franken - En millions de francs

4

Monatsende Fin de mois	1962	1963	1964	1965	1966
Schweizerwechsel²⁾ - Effets sur la Suisse²⁾					
Januar	60,2	83,2	85,4	93,7	111,9
Februar	50,7	66,5	78,6	77,2	104,9
März	52,7	56,5	82,2	86,2	170,5
April	56,1	56,7	79,5	86,0	98,7
Mai	56,0	56,8	78,1	77,8	89,2
Juni	55,6	64,0	89,4	136,5	99,4
Juli	54,4	58,8	80,6	83,5	100,2
August	63,6	55,4	73,8	80,0	98,6
September ..	63,6	60,4	180,5	79,4	103,0
Oktober	65,1	64,7	80,5	82,0	98,2
November	57,4	63,5	81,6	89,1	107,4
Dezember	78,6	107,2	137,8	129,6	
Mittel ¹⁾	58,9	64,1	86,8	87,6	
Schatzanweisungen des Bundes Bons du Trésor de la Confédération suisse					
Janvier	-	-	-	-	-
Février	-	-	-	-	-
Mars	-	-	128,0	68,5	78,5
Avril	-	-	-	0,5	36,0
Mai	-	-	-	9,0	39,5
Juni	3,0	33,5	-	116,0	0,5
Juillet	-	-	-	-	-
Août	-	-	0,8	-	-
Septembre ..	1,2	-	0,8	30,0	30,0
Octobre	-	-	1,0	0,3	-
November	-	-	0,8	30,8	6,0
Décembre	45,0	35,0	24,8	9,5	
Moyenne ¹⁾ ..	1,1	2,7	5,2	5,6	
Lombardvorschüsse Avances sur nantissement					
Januar	8,3	9,9	14,6	12,1	11,8
Februar	8,1	9,5	12,8	11,7	19,4
März	15,4	13,2	40,9	19,3	45,3
April	17,0	10,4	21,0	18,0	34,2
Mai	17,2	10,9	34,9	20,4	50,9
Juni	28,4	23,3	46,1	27,7	56,1
Juli	14,8	16,1	33,8	21,0	24,5
August	8,9	15,7	19,7	18,1	20,3
September ..	15,0	25,5	28,5	28,4	44,1
Oktober	10,5	17,4	41,7	16,9	29,2
November	18,1	28,7	31,2	39,9	48,5
Dezember	71,7	97,5	77,7	38,9	
Mittel ¹⁾	16,1	17,5	29,4	20,9	
Total					
Janvier	68,5	93,1	100,0	105,8	123,7
Février	58,8	76,0	91,4	88,9	124,3
Mars	68,1	69,7	251,1	174,0	294,3
Avril	73,1	67,1	100,5	104,5	168,9
Mai	73,2	67,7	113,0	107,2	179,6
Juni	87,0	120,8	135,5	280,2	156,0
Juillet	69,2	74,9	114,4	104,5	124,7
Août	72,5	71,1	94,3	98,1	118,9
Septembre ..	79,8	85,9	209,8	137,8	177,1
Oktober	75,6	82,1	123,2	99,2	127,4
November	75,5	92,2	113,6	159,8	161,9
Décembre	195,3	239,7	240,3	178,0	
Moyenne ¹⁾ ..	76,1	84,3	121,4	114,1	

¹⁾ Vgl. Tab. 2. - Voir tabl. 2.

²⁾ Einschließlich diskontierte Obligationen.
Y compris les obligations escomptées.

**Notenumlauf
und täglich fällige Verbindlichkeiten**
Billets en circulation et engagements à vue

In Millionen Franken - En millions de francs

Monatsende Fin de mois	1962	1963	1964	1965	1966
Notenumlauf - Billets en circulation					
Januar	7 090,7	7 757,6	8 354,8	9 058,9	9 403,3
Februar	7 186,5	7 867,5	8 456,9	9 162,8	9 534,9
März	7 337,6	8 010,2	8 682,0	9 229,5	9 630,4
April	7 381,4	7 988,1	8 674,1	9 253,7	9 656,3
Mai	7 361,5	8 022,6	8 737,8	9 275,5	9 688,0
Juni	7 501,3	8 181,2	8 823,3	9 406,3	9 770,6
Juli	7 476,6	8 137,5	8 847,9	9 330,5	9 789,0
August	7 493,4	8 111,4	8 869,4	9 284,2	9 707,9
September	7 653,8	8 285,1	8 973,2	9 390,7	9 860,6
Oktober	7 733,2	8 314,9	9 020,7	9 476,1	9 887,5
November	7 984,1	8 555,2	9 288,9	9 699,0	10 120,6
Dezember	8 506,1	9 035,4	9 721,8	10 042,5	
Mittel ¹⁾	7 358,9	8 002,8	8 638,6	9 179,1	
Täglich fällige Verbindlichkeiten Engagements à vue					
Janvier	2 991,9	2 414,9	2 340,5	2 834,1	2 142,1
Février	2 731,5	2 267,0	2 145,1	2 625,7	2 076,1
Mars	2 412,5	2 323,7	2 046,5	2 601,8	2 409,2
Avril	2 320,0	2 319,4	2 168,6	2 116,6	1 919,4
Mai	2 278,9	2 159,7	2 051,9	2 116,2	2 113,0
Juni	2 698,9	2 257,3	2 685,6	2 808,0	2 705,7
Juillet	2 621,2	1 897,8	2 449,2	2 283,9	2 254,8
Août	2 381,1	2 003,7	2 154,6	2 360,4	2 329,0
September	2 188,3	2 083,3	2 332,3	2 283,8	2 369,1
Octobre	2 338,7	2 342,5	1 981,6	2 068,9	2 064,7
November	1 985,3	2 084,3	2 292,1	1 902,8	2 043,7
Décembre	2 799,7	3 187,8	3 270,6	3 215,4	
Moyenne ¹⁾	2 593,5	2 348,7	2 426,0	2 496,3	
Total					
Januar	10 082,6	10 172,5	10 695,3	11 893,0	11 545,4
Februar	9 918,0	10 134,5	10 602,0	11 788,5	11 611,0
März	9 750,1	10 333,9	10 728,5	11 831,3	12 039,6
April	9 701,4	10 307,5	10 842,7	11 370,3	11 575,7
Mai	9 640,4	10 182,3	10 789,7	11 391,7	11 801,0
Juni	10 200,2	10 438,5	11 508,9	12 214,3	12 476,3
Juli	10 097,8	10 035,3	11 297,1	11 614,4	12 043,8
August	9 874,5	10 115,1	11 044,0	11 644,6	12 036,9
September	9 842,1	10 368,4	11 305,5	11 674,5	12 229,7
Oktober	10 071,9	10 657,4	11 002,3	11 545,0	11 952,2
November	9 969,4	10 639,5	11 581,0	11 601,8	12 164,3
Dezember	11 305,8	12 223,2	12 992,4	13 257,9	
Mittel ¹⁾	9 952,4	10 351,5	11 064,6	11 675,4	

¹⁾ Berechnet auf Grund der wöchentlichen Ausweise (Ausweistage vgl. Tab. 1). - Calculée en se fondant sur les situations hebdomadaires (pour les jours de situation voir tabl. 1).

**Gliederung des Notenumlaufes
Répartition des billets en circulation**

In Millionen Franken - En millions de francs

Abschnitte in Fr. Coupures en fr.	Jahresende - Fin d'année				1966 ¹⁾
	1962	1963	1964	1965	
1000	2 565,9	2 709,4	2 888,9	2 925,1	2 876,9
500	943,6	1 054,0	1 199,9	1 322,4	1 470,9
100	3 726,3	3 953,4	4 286,3	4 416,3	4 628,3
50	596,4	614,2	619,2	630,5	645,7
20	463,3	480,7	492,5	504,1	518,4
10	198,6	212,6	224,6	234,1	243,1
5	12,0	11,1	10,4	10,0	9,7
Total	8 506,1	9 035,4	9 721,8	10 042,5	10 393,0

¹⁾ 15. Dezember. - 15 Décembre.

**Zusammensetzung
der täglich fälligen Verbindlichkeiten**
Structure des engagements à vue

In Millionen Franken - En millions de francs

Monatsende Fin de mois	Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie			Übrige täglich fällige Verbindlich- keiten Autres engagements à vue		
	1964	1965	1966	1964	1965	1966
Jan. - Jan.	1 965,6	2 600,1	1 918,3	374,9	234,0	223,8
Feb. - Fév.	1 920,9	2 512,8	1 920,6	224,2	112,9	155,5
März - Mars	1 769,5	2 334,2	2 059,0	277,0	267,6	350,2
Apr. - Avr.	1 953,5	1 835,7	1 691,5	215,1	280,9	227,9
Mai - Mai	1 692,5	1 677,8	1 850,4	359,4	438,4	262,6
Juni - Juin	2 369,9	2 422,7	2 352,4	315,7	385,3	353,3
Juli - Juil.	2 038,0	1 945,8	1 821,0	411,2	338,1	433,8
Aug. - Août	1 733,9	2 027,3	1 794,4	420,7	333,1	534,6
Sep. - Sep.	2 081,3	2 044,4	2 112,8	251,0	239,4	256,3
Okt. - Oct.	1 742,6	1 819,6	1 734,8	239,0	249,3	329,9
Nov. - Nov.	2 076,5	1 699,4	1 566,4	215,6	203,4	477,3
Dez. - Déc.	2 907,9	3 005,0		362,7	210,4	
Mittel Moyenne ¹⁾	2 059,2	2 173,9		366,8	322,4	

¹⁾ Vgl. Tab. 5. - Voir tabl. 5.

**Deckung des Notenumlaufes und der
täglich fälligen Verbindlichkeiten durch Gold**
Couverture or
des billets en circulation et des engagements à vue

In Prozent - En pour-cent

Monatsende Fin de mois	1962	1963	1964	1965	1966
Notenumlauf - Billets en circulation					
Januar	152,86	136,95	132,05	129,10	122,45
Februar	149,43	135,34	130,54	127,63	120,76
März	144,13	132,96	126,73	126,71	119,19
April	142,10	132,89	125,94	126,89	118,64
Mai	141,60	132,32	125,09	125,43	117,50
Juni	138,97	133,84	127,47	128,33	117,28
Juli	142,32	130,00	125,21	123,14	118,63
August	142,00	130,77	123,16	123,66	119,53
September	138,69	130,62	122,09	122,38	117,65
Oktober	137,22	131,16	121,45	121,50	117,30
November	131,22	127,58	117,94	118,70	114,54
Dezember	135,71	135,07	121,31	131,08	
Mittel ¹⁾	144,23	134,37	128,27	127,16	
Notenumlauf und täglich fällige Verbindlichkeiten Billets en circulation et engagements à vue					
Janvier	107,50	104,44	103,15	98,33	99,73
Février	108,28	105,06	104,13	99,21	99,17
Mars	108,47	103,07	102,56	98,85	95,34
Avril	108,12	102,99	100,75	103,27	98,97
Mai	108,13	104,26	101,30	102,13	96,46
Juni	102,20	104,89	97,73	98,83	91,85
Juillet	105,38	105,42	98,07	98,92	96,42
Août	107,76	104,87	99,14	98,59	96,40
September	107,85	104,38	96,90	98,44	94,86
Oktober	105,36	102,33	99,58	99,72	97,04
November	105,09	102,59	94,60	99,24	95,30
Décembre	102,10	99,84	90,77	99,29	
Moyenne ¹⁾	106,64	103,88	100,14	99,97	

¹⁾ Vgl. Tab. 5. - Voir tabl. 5.

DEVISEN- UND GOLDMARKT - MARCHÉ DES DEVISES ET DE L'OR

Währungsparitäten der Mitglieder des Internationalen Währungsfonds

Parités monétaires des pays membres du Fonds monétaire international

Länder 1)	Währungseinheit Unité monétaire	Datum der Paritätsanmeldung Date de la déclaration de la parité	Paritätswert in - Parités calculées en				Pays 1)
			Gold - or	US-Dollars	Schweizerfranken francs suisses 1 Fr. = 0,203 225 8 g Feingold - d'or fin		
			Gramm Feingold je Währungseinheit Poids de l'unité monétaire en grammes d'or fin	Währungseinheiten für 1 US-Dollar Unités monétaires pour 1 US dollar	Währungseinheiten für 100 Schweizerfranken Unités monétaires pour 100 francs suisses	Schweizerfranken für 100 Währungseinheiten Francs suisses pour 100 unités monétaires	
Aethiopien	Dollar	31. 12. 1963	0,355 468	2,500 00	57,171	174,913	Ethiopie
Afghanistan	Afghani	22. 3. 1963	0,019 748 2	45,000 0	1 029,085	9,717	Afghanistan
Australien	Dollar	14. 2. 1966	0,995 310	0,892 857	20,418	489,756	Australie
Belgien	Franken - franc	22. 9. 1949	0,017 773 4	50,000 0	1 143,427	8,746	Belgique
Burma	Kyat	7. 8. 1953	0,186 621	4,761 90	108,898	91,829	Birmanie
Burundi	Franken - franc	26. 1. 1965	0,010 156 2	87,500 0	2 001,002	4,997	Burundi
Ceylon	Rupie - roupie	16. 1. 1952	0,186 621	4,761 90	108,898	91,829	Ceylan
Costa Rica	Colon	3. 9. 1961	0,134 139	6,625 00	151,504	66,005	Costa Rica
Dänemark	Krone - couronne	18. 9. 1949	0,128 660	6,907 14	157,956	63,309	Danemark
Deutschland-W.	Deutsche Mark	6. 3. 1961	0,222 168	4,000 00	91,474	109,321	Allemagne occ.
Dominik. Rep. ...	Peso	23. 4. 1948	0,888 671	1,000 00	22,869	4,372 82 ²⁾	Rép. Dominic.
Ecuador	Sucro	14. 7. 1961	0,049 370 6	18,000 0	411,633	24,293	Equateur
Finnland	Mark	1. 1. 1963	0,277 710	3,200 00	73,179	136,651	Finnlande
Frankreich	Franc	1. 1. 1960	0,180 000	4,937 06	112,903	88,571	France
Ghana	Cedi	19. 7. 1965	1,036 78	0,857 143	19,602	510,162	Ghana
Griechenland ..	Drachma	29. 3. 1961	0,029 622 4	30,000 0	686,054	14,576	Grèce
Großbritannien.	Pfund - livre	18. 9. 1949	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 ²⁾	Grde-Bretagne
Guatemala	Quetzal	18. 12. 1946	0,888 671	1,000 00	22,869	4,372 82 ²⁾	Guatemala
Haïti	Gourde	9. 4. 1954	0,177 734	5,000 00	114,343	87,456	Haïti
Honduras	Lempira	18. 12. 1946	0,444 335	2,000 00	45,737	218,641	Honduras
Indien	Rupie - rouble	6. 6. 1966	0,118 489	7,500 00	171,514	58,304	Inde
Irak	Dinar	20. 9. 1949	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 ²⁾	Iraq
Iran	Rial	22. 5. 1957	0,011 731 6	75,750 0	1 732,294	5,773	Iran
Irland	Pfund - livre	14. 5. 1958	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 ²⁾	Irlande
Island	Krone - couronne	4. 8. 1961	0,020 666 8	43,000 0	983,345	10,169	Islande
Israel	Pfund - livre	9. 2. 1962	0,296 224	3,000	68,605	145,761	Israël
Italien	Lire	30. 3. 1960	0,001 421 87	625,000	14 292,854	0,700	Italien
Jamaica	Pfund - livre	8. 3. 1963	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 ²⁾	Jamaïque
Japan	Yen	11. 5. 1953	0,002 468 53	360,000	8 232,665	1,215	Japon
Jordanien	Dinar	2. 10. 1953	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 ²⁾	Jordanie
Jugoslawien ...	Dinar	1. 1. 1966	0,071 094	12,500	285,855	34,982	Yougoslavie
Kanada	Dollar	2. 5. 1962	0,822 021	1,081 08	24,723	4,044 87 ²⁾	Canada
Kenya	Kenya Shilling	14. 9. 1966	0,124 414	7,142 86	163,346	61,220	Kenya
Koweit	Dinar	26. 4. 1963	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 ²⁾	Koweit
Libanon	Pfund - livre	29. 7. 1947	0,405 512	2,191 48	50,116	199,538	Liban
Liberia	Dollar	13. 3. 1963	0,888 671	1,000 00	22,869	4,372 82 ²⁾	Libéria
Libyen	Pfund - livre	12. 8. 1959	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 ²⁾	Libye
Luxemburg	Franken - franc	22. 9. 1949	0,017 773 4	50,000 0	1 143,427	8,746	Luxembourg

¹⁾ Für die folgenden Mitglieder besteht zur Zeit keine vom Währungsfonds anerkannte Parität: Algerien, China, Dahomey, Elfenbeinküste, Gabun, Guinea, Guyana, Kameroun, Kongo(Brazzaville), Dem. Rep. Kongo, Korea, Laos, Malagasy, Mali, Mauretanie, Nepal, Niger, Ober-Volta, Senegal, Singapur, Togo, Tschad, Viet-Nam und Zentralafrikanische Republik.
Für Argentinien, Bolivien, Brasilien, Chile, Kolumbien, Paraguay, Peru und Venezuela bestehen besondere Regelungen.
Pour les pays membres suivants, il n'existe actuellement pas de parité reconnue par le Fonds monétaire: Algérie, Chine, Dahomey, Côte d'Ivoire, Gabon, Guinée, Guyane, Kameroun, Congo (Brazzaville), Rép. dém. du Congo, Corée, Laos, Malgache, Mali, Mauritanie, Népal, Niger, Haute-Volta, Sénégal, Singapour, Togo, Tchad, Viet-Nam, République centrafricaine.
L'Argentine, la Bolivie, le Brésil, le Chili, la Colombie, le Paraguay, le Pérou et le Venezuela sont soumis à des règles particulières.

²⁾ Für 1 Währungseinheit. - Pour 1 unité monétaire.

Währungsparitäten der Mitglieder des Internationalen Währungsfonds
Parités monétaires des pays membres du Fonds monétaire international

Länder 1)	Währungseinheit Unité monétaire	Datum der Paritätsanmeldung Date de la déclaration de la parité	Paritätswert in – Parités calculées en				Pays 1)
			Gold – or	US-Dollars	Schweizerfranken francs suisses 1 Fr. = 0,203 225 8 g Feingold – d'or fin		
			Gramm Feingold je Währungseinheit Poids de l'unité monétaire en grammes d'or fin	Währungseinheiten für 1 US-Dollar Unités monétaires pour 1 US dollar	Währungseinheiten für 100 Schweizerfranken Unités monétaires pour 100 francs suisses	Schweizerfranken für 100 Währungseinheiten Francs suisses pour 100 unités monétaires	
Malawi	Pfund – livre	27. 5.1966	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 ²⁾	Malawi
Malaysia	Dollar	20. 7.1962	0,290 299	3,061 22	70,006	142,846	Malaisie
Marokko	Dirham	16.10.1959	0,175 610	5,060 49	115,728	86,411	Maroc
Mexiko	Peso	19. 4.1954	0,071 093 7	12,500 0	285,857	34,983	Mexique
Neuseeland ...	Pfund – livre	27.10.1961	2,471 30	0,359 596	8,223	12,160 37 ²⁾	Nouv.-Zélande
Nicaragua	Cordoba	1. 7.1955	0,126 953	7,000 00	160,080	62,469	Nicaragua
Niederlande	Gulden – florin	7. 3.1961	0,245 489 19	3,620 00	82,784	120,796	Pays-Bas
Nigerien	Pfund – livre	17. 4.1963	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 ²⁾	Nigérie
Norwegen	Krone – couronne	18. 9.1949	0,124 414	7,142 86	163,346	61,220	Norvège
Oesterreich	Schilling – schelling	4. 5.1953	0,034 179 6	26,000 0	594,582	16,819	Autriche
Pakistan	Rupie – rouble	31. 7.1955	0,186 621	4,761 90	108,898	91,829	Pakistan
Panama	Balboa	18.12.1946	0,888 671	1,000 00	22,869	4,372 82 ²⁾	Panama
Philippinen	Peso	8.11.1965	0,227 864	3,900 00	89,187	112,124	Philippines
Portugal	Escudo	1. 6.1962	0,030 910 3	28,750 00	657,470	15,210	Portugal
Rwanda	Franken – franc	7. 4.1966	0,008 886 71	100,000	2 286,851	4,372 82	Rwanda
Salvador	Colon	18.12.1946	0,355 468	2,500 00	57,171	174,913	Salvador
Saudi Arabien ..	Real	8. 1.1960	0,197 482	4,500 00	102,909	97,174	Arable séoudite
Schweden	Krone – couronne	5.11.1951	0,171 783	5,173 21	118,304	84,528	Suède
Sierra Leone ..	Leone	6. 8.1965	1,244 14	0,714 286	16,335	612,196	Sierra Leone
Somali	Somali Shilling	14. 6.1963	0,124 414	7,142 86	163,346	61,220	Somalie
Spanien	Peseta	17. 7.1959	0,014 811 2	60,000	1 372,109	7,288	Espagne
Sudan	Pfund – livre	23. 7.1958	2,551 87	0,348 242	7,964	12,556 82 ²⁾	Soudan
Südafrika, Rep.	Rand	14. 2.1961	1,244 14	0,714 286	16,335	612,196	Afrique du Sud
Syrisch-Ar. Rep.	Pfund – livre	29. 7.1947	0,405 512	2,191 48	50,116	199,538	Rép. Arabe Syr.
Tanzania	Tanzania Shilling	4. 8.1966	0,124 414	7,142 86	163,346	61,220	Tanzanie
Thailand	Baht	20.10.1963	0,042 724 5	20,800 0	475,666	21,023	Thaïlande
Trinidad & Tobago	TT Dollar	10. 2.1965	0,518 391	1,714 29	39,203	255,081	Trinité & Tobago
Tunesien	Dinar	28. 9.1964	1,692 71	0,525 00	12,006	832,921	Tunisie
Türkel	Pfund – livre	20. 8.1960	0,098 741 2	9,000 00	205,817	48,587	Turquie
Uganda	Uganda Shilling	15. 8.1966	0,124 414	7,142 86	163,346	61,220	Uganda
USA	Dollar	18.12.1946	0,888 671	1,000 00	22,869	4,372 82 ²⁾	USA
Uruguay	Peso	7.10.1960	0,120 091	7,400 00	169,227	59,092	Uruguay
Ver. Arab. Rep.	Pfund – livre	18. 9.1949	2,551 87	0,348 242	7,964	12,556 82 ²⁾	Rép. Arabe Unie
Zambia	Pfund – livre	7. 3.1966	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 ²⁾	Zambia
Zypern	Pfund – livre	25. 7.1962	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 ²⁾	Chypre

1) Für die folgenden Mitglieder besteht zur Zeit keine vom Währungsfonds anerkannte Parität: Algerien, China, Dahomey, Elfenbeinküste, Gabun, Guinea, Guyana, Kameroun, Kongo (Brazzaville), Dem. Rep. Kongo, Korea, Laos, Malagasy, Mali, Mauretanien, Nepal, Niger, Ober-Volta, Senegal, Singapur, Togo, Tschad, Viet-Nam und Zentralafrikanische Republik.
Für Argentinien, Bolivien, Brasilien, Chile, Kolumbien, Paraguay, Peru und Venezuela bestehen besondere Regelungen.
Pour les pays membres suivants, il n'existe actuellement pas de parité reconnue par le Fonds monétaire: Algérie, Chine, Dahomey, Côte d'Ivoire, Gabon, Guinée, Guyane, Cameroun, Congo (Brazzaville), Rép. dém. du Congo, Corée, Laos, Malgache, Mali, Mauritanie, Népal, Niger, Haute-Volta, Sénégal, Singapour, Togo, Tchad, Viet-Nam, République centrafricaine.
L'Argentine, la Bolivie, le Brésil, le Chili, la Colombie, le Paraguay, le Pérou et le Venezuela sont soumis à des règles particulières.

2) Für 1 Währungseinheit. – Pour 1 unité monétaire.

Währungsparitäten anderer Länder - Parités monétaires d'autres pays

10

Länder	Währungseinheit Unité monétaire	Seit Depuis	Milligramm Feingold je Währungseinheit Poids de l'unité monétaire en milligrammes d'or fin	Parität - Parité			Pays
				Währungseinheiten für 1 US-Dollar Unités monétaires pour 1 US dollar	Währungseinheiten für 100 Schweizerfranken Unités monétaires pour 100 francs suisses	Schweizerfranken für 100 Währungseinheiten Francs suisses pour 100 unités monétaires	
Bulgarien	Lev	1. 1.1962	759,548	1,17	26,76	373,75	Bulgarie
Deutschland-Ost	Deutsche Mark	29.10.1953	399,902	2,22	50,82	196,78	Allemagne orient.
Polen	Zloty	30.10.1950	222,168	4,00	91,47	109,32	Pologne
Rumänien	Leu	1. 2.1954	148,112	6,00	137,21	72,88	Roumanie
Sowjetunion	Rubel	1. 1.1961	987,412	0,90	20,58	485,87	Union soviétique
Tschechoslowakei	Krone-couronne	1. 6.1953	123,426	7,20	164,65	60,73	Tchécoslovaquie
Ungarn	Forint	1. 8.1946	75,700	11,74	268,46	37,25	Hongrie

Paritäten und extreme Kurse für Länder des Europäischen Währungsabkommens Parités et marges des cours pour des pays membres de l'Accord Monétaire Européen

11

Länder	Paritäten - Parités			Extreme Kurse Cours extrêmes		Pays
	Seit Depuis	Mittelkurs - Cours moyen		Minimum Fr.	Maximum Fr.	
Belgien	18. 5.1953	1 Fr. = 11,43427 b. Fr.	100 fr.b. = 8,74565 fr.	8,52½	8,96½	Belgique
Dänemark	18. 5.1953	100 Fr. = 157,9562 Kr.	100 cr. = 63,3087 fr.	61,73	64,89	Danemark
Deutschland-West	6. 3.1961	100 Fr. = 91,4742 DM	100 DM = 109,3205 fr.	106,5757	112,0907	Allemagne occ.
Frankreich	1. 1.1960	100 Fr. = 112,903 FF	100 FF = 88,571 fr.	86,35	90,81½	France
Griechenland	25. 5.1959	100 Fr. = 686,054 Dr.	100 dr. = 14,576 fr.	14,2691	14,8829	Grèce
Großbritannien	18. 5.1953	100 Fr. = 8,16733 £	1 £ = 12,2439 fr.	11,94	12,54%	Grande-Bret.
Island	3. 8.1961	100 Fr. = 983,345 Kr.	100 cr. = 10,169 fr.	9,9744	10,3609	Islande
Italien	30. 3.1960	1 Fr. = 142,928 Lit.	100 lit. = 0,69965 fr.	0,6823	0,7171½	Italie
Niederlande	7. 3.1961	100 Fr. = 82,7841 Fl.	100 fl. = 120,7961 fr.	117,7519	123,8692	Pays-Bas
Norwegen	14.12.1953	100 Fr. = 163,346 Kr.	100 cr. = 61,2197 fr.	59,65	62,76	Norvège
Oesterreich	15. 9.1954	100 Fr. = 594,582 Sch.	100 sch. = 16,8185 fr.	16,39½	17,24½	Autriche
Portugal	1. 5.1956	100 Fr. = 657,47 Esc.	100 esc. = 15,2098 fr.	14,7696	15,6580	Portugal
Schweden	18. 5.1953	100 Fr. = 118,3037 Kr.	100 cr. = 84,5282 fr.	82,39%	86,66	Suède
Spanien	23.11.1959	1 Fr. = 13,7211 Ptas.	100 ptas. = 7,288 fr.	7,10½	7,47½	Espagne
Türkei	2. 1.1964	100 Fr. = 205,817 L.tq.	100 L.tq. = 48,587 fr.	47,3018	49,4444	Turquie

Im schweizerischen Auslandclearing angewandte Kurse Cours appliqués au clearing suisse avec l'étranger

12

Länder	Währungseinheit Unité monétaire	Seit Depuis	Auszahlungen in der Schweiz Paiements en Suisse	Einzahlungen in der Schweiz Versements en Suisse	Pays
			für 100 Währungseinheiten pour 100 unités monétaires		
			Fr.	Fr.	
Bulgarien	Lev	1. 6.1965	371,747	371,747	Bulgarie
Jugoslawien	Dinar	1. 1.1966	34,982	34,982	Yougoslavie
Polen Warenverkehr	Zloty	1.12.1966	107,585	108,166	Pologne Marchandises
Übrige Zahlungen	Zloty	1.12.1966	17,934	18,024	Autre trafic
Rumänien	Leu	1. 4.1961	71,932	71,932	Roumanie
Tschechoslowakei	Krone - couronne	1. 4.1959	60,55	60,92	Tchécoslovaquie
Ungarn	Forint	1. 8.1952	36,969	37,523	Hongrie

Devisenkurse in der Schweiz (Geld) – Cours des devises en Suisse (demande)

13

Datum Date	New York \$ 1.—	London £ 1.—	Paris F 100.—	Brüssel Bruxelles Fr.100.—	Frankfurt Francfort DM 100.—	Mailand Milan Lire 100.—	Amsterdam Fl. 100.—	Kopenhagen Copenhague Kr. 100.—	Stockholm Kr. 100.—	Oslo Kr. 100.—	Montreal Montréal \$ 1.—
Jahresmittel – Moyenne annuelle											
1962	4,324	12,139	88,228	8,688	108,140	0,696	119,999	62,647	83,867	60,572	4,044
1963	4,321	12,099	88,174	8,664	108,390	0,695	119,992	62,589	83,279	60,439	4,004
1964	4,319	12,059	88,120	8,680	108,644	0,692	119,727	62,450	83,830	60,340	4,002
1965	4,327	12,097	88,277	8,716	108,320	0,692	120,174	62,571	83,876	60,511	4,013
Monatsmittel – Moyenne mensuelle											
1965											
Okt. – Oct.	4,319	12,106	88,078	8,694	107,824	0,691	119,951	62,637	83,489	60,460	4,016
Nov. – Nov.	4,319	12,110	88,123	8,701	107,958	0,691	119,877	62,653	83,480	60,471	4,017
Dez. – Déc.	4,317	12,095	88,071	8,694	107,884	0,691	119,677	62,679	83,427	60,429	4,011
1966											
Jan. – Jan.	4,327	12,133	88,270	8,705	107,866	0,692	119,698	62,828	83,689	60,573	4,026
Feb. – Fév.	4,333	12,143	88,390	8,712	107,904	0,693	119,587	62,805	83,816	60,620	4,024
März – Mars	4,339	12,130	88,537	8,717	108,107	0,694	119,810	62,882	84,099	60,666	4,031
Apr. – Avr.	4,328	12,091	88,309	8,681	107,777	0,693	119,188	62,693	83,896	60,483	4,018
Mai – Mai	4,316	12,052	88,059	8,670	107,434	0,691	118,886	62,405	83,723	60,296	4,008
Juni – Juin	4,316	12,040	88,052	8,666	107,720	0,691	119,298	62,394	83,650	60,289	4,007
Juli – Juil.	4,317	12,038	88,073	8,678	108,111	0,692	119,652	62,359	83,540	60,316	4,014
Aug. – Août	4,326	12,065	88,240	8,706	108,396	0,694	119,823	62,453	83,748	60,511	4,023
Sep. – Sep.	4,328	12,070	87,940	8,672	108,487	0,694	119,565	62,614	83,714	60,540	4,020
Okt. – Oct.	4,334	12,101	87,782	8,670	108,825	0,694	119,744	62,801	83,792	60,650	4,014
Nov. – Nov.	4,321	12,057	87,413	8,646	108,657	0,691	119,421	62,537	83,542	60,471	3,992
Tageskurs – Cours du jour											
1966											
Nov. – Nov.											
16	4,3159	12,0510	87,48	8,65	108,55	0,6907	119,32	62,44	83,51	60,42	3,98½
17	4,3155	12,0460	87,41	8,64¼	108,56	0,6909	119,28	62,42	83,52	60,40	3,98½
18	4,3163	12,0460	87,38	8,64½	108,56	0,6913	119,33	62,45	83,50	60,40	3,98%
19											
20											
21	4,3157	12,0465	87,33	8,63¾	108,55	0,6908	119,26	62,46	83,48	60,39	3,98%
22	4,3151	12,0460	87,33	8,64½	108,55	0,6907	119,32	62,48	83,50	60,39	3,98¾
23	4,3150	12,0460	87,27	8,64	108,56	0,6908	119,31	62,51	83,48	60,39	3,98%
24	4,3153	12,0425	87,28	8,63¾	108,57	0,6906	119,27	62,50	83,42	60,38	3,98¾
25	4,3150	12,0400	87,25	8,63½	108,59	0,6904	119,23	62,50	83,40	60,38	3,98%
26											
27											
28	4,3150	12,0400	87,24	8,63¾	108,57	0,6903	119,22	62,50	83,39	60,40	3,98%
29	4,3153	12,0390	87,24	8,63½	108,57	0,6904	119,20	62,49	83,39	60,40	3,98%
30	4,3171	12,0440	87,28	8,64½	108,64	0,6908	119,31	62,52	83,47	60,40	3,98%
Dez. – Déc.											
1	4,3204	12,0545	87,32	8,65¼	108,72	0,6913	119,40	62,58	83,53	60,45	3,98%
2	4,3219	12,0600	87,36	8,64¾	108,72	0,6915	119,44	62,60	83,55	60,47	3,99
3											
4											
5	4,3208	12,0580	87,36	8,64	108,72	0,6913	119,37	62,59	83,52	60,46	3,98½
6	4,3196	12,0445	87,33	8,63¾	108,69	0,6916	119,37	62,53	83,49	60,40	3,98%
7	4,3193	12,0460	87,34	8,64	108,69	0,6914	119,39	62,55	83,50	60,40	3,98½
8	4,3232	12,0595	87,40	8,64¼	108,79	0,6919	119,48	62,62	83,58	60,46	3,98%
9	4,3235	12,0590	87,34	8,63¾	108,83	0,6919	119,43	62,62	83,55	60,45	3,99
10											
11											
12	4,3255	12,0665	87,35	8,63¾	108,86	0,6922	119,47	62,65	83,59	60,49	3,99¼
13	4,3239	12,0645	87,33	8,63½	108,82	0,6921	119,43	62,65	83,57	60,47	3,99%
14	4,3226	12,0670	87,38	8,64¼	108,80	0,6923	119,49	62,64	83,56	60,49	3,99
15	4,3245	12,0675	87,32	8,64¼	108,84	0,6923	119,52	62,64	83,57	60,48	3,99¼

19

Banknotenkurse in der Schweiz (Ankauf) - Cours des billets de banque en Suisse (achat)

14

Datum Date	USA \$ 1.—	Großbri- tannien Grande- Bretagne £ 1.—	Frank- reich France F 100.—	Belgien Belgique Fr. 100.—	Deusch- land-West Alle- magne occ. DM 100.—	Italien Italie Lire 100.—	Nieder- lande Pays-Bas Fl. 100.—	Schwe- den Suède Kr. 100.—	Oester- reich Autriche Sch. 100.—	Portugal Esc. 100.—
Jahresmittel - Moyenne annuelle										
1962	4,315	12,128	87,761	8,671	108,082	0,696	119,839	83,753	16,744	15,037
1963	4,311	12,087	88,128	8,593	108,341	0,695	119,880	83,160	16,732	15,026
1964	4,308	12,048	88,080	8,648	108,616	0,692	119,619	83,663	16,721	14,968
1965	4,317	12,084	88,203	8,656	108,269	0,692	120,039	83,734	16,748	14,954
Monatsmittel - Moyenne mensuelle										
1965										
Okt. - Oct.	4,308	12,093	88,02	8,584	107,76	0,691	119,84	83,33	16,71	14,95
Nov. - Nov.	4,310	12,097	88,07	8,621	107,93	0,691	119,76	83,32	16,71	14,98
Dez. - Déc.	4,307	12,086	88,04	8,632	107,86	0,691	119,57	83,32	16,70	15,00
1966										
Jan. - Jan.	4,317	12,119	88,21	8,620	107,83	0,692	119,59	83,54	16,73	15,04
Feb. - Fév.	4,324	12,132	88,34	8,603	107,86	0,693	119,47	83,66	16,75	15,07
März - Mars	4,329	12,120	88,49	8,577	108,07	0,694	119,73	83,95	16,78	15,07
Apr. - Avr.	4,319	12,080	88,27	8,516	107,75	0,693	119,12	83,80	16,74	15,03
Mai - Mai	4,306	12,039	88,03	8,444	107,39	0,691	118,77	83,61	16,70	14,96
Juni - Juin	4,305	12,027	88,05	8,459	107,66	0,691	119,16	83,54	16,71	14,98
Juli - Juil.	4,306	12,026	88,03	8,436	108,04	0,692	119,51	83,41	16,73	14,98
Aug. - Août	4,316	12,052	88,18	8,434	108,33	0,694	119,67	83,62	16,75	15,00
Sep. - Sep.	4,317	12,056	87,88	8,461	108,44	0,693	119,44	83,59	16,76	14,99
Okt. - Oct.	4,324	12,084	87,68	8,481	108,76	0,693	119,59	83,64	16,77	14,99
Nov. - Nov.	4,311	12,047	87,35	8,488	108,61	0,691	119,32	83,43	16,71	14,96
Tageskurs - Cours du jour										
1966										
Nov. - Nov.										
16	4,30 ¼	12,04	87,35	8,47	108,50	0,6905	119,20	83,40	16,69 ½	14,95
17	4,30 ½	12,03 ½	87,35	8,50	108,50	0,6905	119,20	83,40	16,69	14,95
18	4,30 ½	12,03 ½	87,35	8,50	108,50	0,6905	119,25	83,40	16,69	14,95
19										
20										
21	4,30 ½	12,03 ½	87,30	8,47	108,50	0,6910	119,20	83,40	16,68	14,95
22	4,30 ½	12,03 ½	87,25	8,47	108,50	0,6905	119,20	83,35	16,67 ½	14,95
23	4,30 ½	12,03 ½	87,20	8,50	108,50	0,6905	119,20	83,35	16,67 ½	14,95
24	4,30 ½	12,03 ½	87,25	8,51	108,50	0,6905	119,20	83,35	16,67 ½	14,95
25	4,30 ½	12,03	87,25	8,51 ½	108,55	0,6905	119,15	83,30	16,67 ½	14,95
26										
27										
28	4,30 ½	12,02 ½	87,20	8,52	108,52	0,6905	119,10	83,30	16,67 ½	14,95
29	4,30 ½	12,02 ½	87,20	8,51	108,52	0,6900	119,05	83,30	16,67	14,95
30	4,30 ½	12,02 ½	87,20	8,50 ½	108,52	0,6900	119,10	83,30	16,67	14,95
Dez. - Déc.										
1	4,31	12,03 ½	87,25	8,52	108,62	0,6905	119,20	83,35	16,68 ½	14,95
2	4,31 ¼	12,04 ½	87,25	8,53	108,65	0,6910	119,30	83,40	16,69	14,95
3										
4										
5	4,31 ¼	12,04 ½	87,25	8,53	108,65	0,6910	119,25	83,40	16,69	14,95
6	4,31 ¼	12,04	87,30	8,53 ½	108,65	0,6910	119,30	83,40	16,69	14,95
7	4,31	12,03 ½	87,25	8,55	108,65	0,6910	119,25	83,35	16,68 ½	14,95
8	4,31 ¼	12,04	87,30	8,56 ½	108,70	0,6910	119,30	83,40	16,69	14,95
9	4,31 ¼	12,04 ½	87,30	8,55	108,75	0,6915	119,35	83,40	16,69 ½	14,95
10										
11										
12	4,31 ¼	12,04 ½	87,30	8,55	108,75	0,6915	119,35	83,40	16,70	14,95
13	4,31 ½	12,04 ½	87,30	8,55	108,82	0,6920	119,35	83,45	16,71	14,95
14	4,31 ¼	12,05	87,30	8,55	108,76	0,6920	119,35	83,45	16,71	14,95
15	4,31 ¼	12,05 ½	87,30	8,56	108,80	0,6920	119,40	83,45	16,71	14,95

Devisenkurse in Prozent der Parität - Cours des devises en pour-cent de la parité

Monatsende Fin de mois	New York			London - Londres			Paris			Brüssel - Bruxelles		
	1964	1965	1966	1964	1965	1966	1964	1965	1966	1964	1965	1966
Januar.....	98,72	98,88	99,12	98,64	98,58	99,25	99,46	99,63	99,80	99,09	99,62	99,69
Februar.....	98,99	99,00	99,20	98,93	98,80	99,21	99,70	99,70	99,93	99,28	99,74	99,69
März.....	98,99	99,45	99,33	98,93	99,15	99,11	99,72	100,19	100,07	99,32	100,18	99,72
April.....	98,68	99,43	98,76	98,68	99,40	98,53	99,41	100,12	99,47	99,09	100,16	99,13
Mai.....	98,68	99,26	98,70	98,61	98,99	98,38	99,41	100,00	99,40	99,06	99,99	99,12
Juni.....	98,71	99,12	98,69	98,41	98,84	98,33	99,42	99,87	99,41	98,92	99,88	98,99
Juli.....	98,91	98,68	98,76	98,49	98,41	98,49	99,64	99,41	99,48	99,42	99,41	99,49
August.....	98,81	98,79	98,98	98,25	98,45	98,58	99,55	99,50	99,58	99,36	99,49	99,41
September.....	98,76	98,75	98,99	98,17	98,82	98,68	99,50	99,40	98,98	99,42	99,41	99,03
Oktober.....	98,68	98,83	99,09	98,13	98,96	98,76	99,40	99,50	98,97	99,42	99,46	99,08
November.....	98,68	98,72	98,73	98,36	98,82	98,37	99,40	99,46	98,54	99,38	99,42	98,85
Dezember.....	98,68	98,76		98,31	98,85		99,41	99,47		99,39	99,45	
Mittel.....	98,77	98,97		98,49	98,84		99,50	99,69		99,26	99,68	

	Frankfurt - Francfort			Amsterdam			Kopenhagen Copenhague			Stockholm		
	1964	1965	1966	1964	1965	1966	1964	1965	1966	1964	1965	1966
Janvier.....	99,37	99,40	98,70	99,13	99,60	99,03	98,63	98,71	99,32	98,44	99,58	99,11
Février.....	99,67	99,61	98,84	99,35	99,66	99,12	98,90	98,85	99,26	98,98	99,71	99,34
Mars.....	99,59	99,98	98,90	99,38	99,99	99,15	99,15	99,23	99,42	99,53	100,17	99,56
Avril.....	99,30	99,95	98,29	98,86	99,91	98,32	98,77	99,35	98,69	99,39	99,72	98,95
Mai.....	99,31	99,37	98,38	98,83	99,66	98,44	98,66	98,94	98,50	99,35	99,51	99,01
Juin.....	99,32	99,03	98,68	98,60	99,60	98,84	98,58	98,77	98,60	99,35	99,15	98,87
Juillet.....	99,50	98,40	99,00	99,08	99,15	99,04	98,72	98,26	98,45	99,47	98,82	98,90
Août.....	99,40	98,46	99,24	98,98	99,28	99,07	98,42	98,26	98,74	99,49	98,75	99,02
Septembre.....	99,39	98,46	99,23	99,07	99,35	99,02	98,52	98,90	99,05	99,24	98,88	99,02
Octobre.....	99,27	98,77	99,62	99,27	99,32	99,14	98,33	98,94	99,10	98,90	98,80	99,07
Novembre.....	99,26	98,71	99,38	99,41	99,18	98,77	98,50	98,93	98,75	99,15	98,74	98,75
Décembre.....	99,24	98,59		99,41	98,99		98,52	99,09		99,32	98,71	
Moyenne.....	99,39	99,06		99,11	99,47		98,64	98,85		99,22	99,21	

15

Goldpreise - Prix de l'or

Jahresmittel und Monatsende Moyenne annuelle et fin de mois	Zürich ¹⁾		Paris ²⁾ per kg pour 1 kg F	Milano per g pour 1 g lire	London		Bombay ⁴⁾ sh
	Vrenell Pièce de 20 fr. Fr.	Barren Lingots 1 kg Fr.			für Unze fein - par once de fin		
					sh ³⁾	\$	
1963	38,82	4 876	5 550	716	250/7½	35,08	490/4
1964	39,66	4 874	5 551	718	251/4	35,09	538/8
1965	42,16	4 890	5 563	717	251/3	35,13	597/7
1965							
Okt. - Oct.	42,85	4 880	5 560	716	250/6¼	35,12	600/2
Nov. - Nov.	42,95	4 874	5 560	716	250/6¼	35,10¼	606/7
Dez. - Déc.	42,90	4 879	5 565	716	250/7½	35,12½	623/3
1966							
Jan. - Jan.	45,80	4 903	5 570	718	250/10¼	35,17	634/4
Feb. - Fév.	46,00	4 906	5 565	716	251/1¼	35,16½	663/7
März - Mars	45,60	4 910	5 555	718	251/7½	35,14¼	659/8
Apr. - Avr.	45,10	4 879	5 560	718	251/6	35,13	704/4
Mai - Mai	43,00	4 878	5 565	718	251/9½	35,13½	667/1
Juni - Juin	43,50	4 881	5 570	718	252/1	35,16%	675/4
Juli - Juil.	44,70	4 886	5 575	718	252/2	35,17¼	676/8
Aug. - Août	45,00	4 899	5 585	718	252/4½	35,19	667/2
Sep. - Sep.	44,85	4 899	5 620	718	252/2¼	35,19	646/10
Okt. - Oct.	44,50	4 899	5 620	718	251/10½	35,14%	.
Nov. - Nov.	45,15	4 882	5 625	718	252/1½	35,17%	.

16

¹⁾ Geldkurse. - Cours d'achat.

²⁾ Offizielle Kursnotierung der Devisenbörse. - Cours officiels inscrits à la Cote des Agents de Change.

³⁾ Mittelkurse am freien Markt. - Cours moyens du marché libre.

⁴⁾ Monatsmittel. Umgerechnet in Shilling. - Moyenne mensuelle. Calculé en shilling.

GELDMARKT - MARCHÉ MONÉTAIRE
Offizielle Diskontosätze - Taux officiels d'escompte

17

Länder	Satz am 15. Dezember 1966 Taux au 15 décembre 1966		Vorheriger Satz Taux précédent		Jahresmittel Moyenne annuelle				Pays
	%	Seit Depuis	%	Seit Depuis	1962	1963	1964	1965	
					%	%	%	%	
SCHWEIZ ¹⁾	3½	6. 7.1966	2½	3. 7.1964	2,00	2,00	2,25	2,50	SUISSE ¹⁾
Belgien	5¼ ³⁾	2. 6.1966	4¾	3. 7.1964	3,95	3,77	4,50	4,75	Belgique
Dänemark	6½	11. 6.1964	5½	13.11.1963	6,50	6,25	6,06	6,50	Danemark
Deutschland-W.	5	27. 5.1966	4	13. 8.1965	3,00	3,00	3,00	3,66	Allemagne occ.
Finnland	7	28. 4.1962	8	30. 3.1962	7,02	7,00	7,00	7,00	Finlande
Frankreich	3½	8. 4.1965	4	14.11.1963	3,50	3,57	4,00	3,63	France
Griechenland ..	5½	17. 1.1963	6	1.11.1960	6,00	5,52	5,50	5,50	Grèce
Großbritannien.	7	14. 7.1966	6	3. 6.1965	4,86	4,00	5,06	6,42	Grande-Bretagne
Irland	6%	25.11.1966	6 ^{13/16}	28.10.1966	4,49	3,90	4,79	6,28	Irlande
Italien	3½	7. 6.1958	4	6. 4.1950	3,50	3,50	3,50	3,50	Italie
Niederlande	5	2. 5.1966	4½	4. 6.1964	3,84	3,51	4,28	4,50	Pays-Bas
Norwegen	3½	14. 2.1955	2½	9. 1.1946	3,50	3,50	3,50	3,50	Norvège
Oesterreich	4½	27. 6.1963	5	17. 3.1960	5,00	4,74	4,50	4,50	Autriche
Portugal	3	1. 9.1965	2½	12. 1.1944	2,50	2,50	2,50	2,67	Portugal
Rediskonto ²⁾	2½	1. 9.1965	2	12. 1.1944	2,00	2,00	2,00	2,17	Réescompte ²⁾
Schweden	6	10. 6.1966	5½	9. 4.1965	4,35	3,80	4,54	5,37	Suède
Spanien	5	9. 6.1961	5¾	11. 4.1960	5,00	5,00	5,00	5,00	Espagne
Rediskonto ²⁾	4	9. 6.1961	4 ^{2/3}	11. 4.1960	4,00	4,00	4,00	4,00	Réescompte ²⁾
Türkei	5¼ ⁴⁾	1. 7.1961	6 ⁴⁾	29.11.1960	5,25	5,25	5,25	5,25	Turquie
Argentinien Rediskonto ²⁾	7	14. 6.1962	6	1.12.1957	6,55	7,00	7,00	7,00	Argentine Réescompte ²⁾
Chile Rediskonto ²⁾	15,84	1. 7.1966	15,86	1. 1.1966	14,62 ⁵⁾	14,21 ⁵⁾	14,63 ⁵⁾	15,30 ⁵⁾	Chili Réescompte ²⁾
Costa Rica	4	1. 7.1964	5	1. 4.1954	5,00	5,00	4,50	4,00	Costa Rica
Ecuador	5	19.12.1951	6	11. 8.1951	5,00	5,00	5,00	5,00	Equateur
Kanada	5¼	14. 3.1966	4¾	6.12.1965	4,39	3,87	4,03	4,29	Canada
Kolumbien	8	30. 4.1963	7	11. 3.1963	5,00	7,30	8,00	8,00	Colombie
Mexiko	4½	4. 6.1942	4	2. 1.1941	4,50	4,50	4,50	4,50	Mexique
Peru	9½	5.11.1959	6	13.11.1947	9,50	9,50	9,50	9,50	Pérou
Salvador	4	24. 8.1964	6	24. 6.1961	6,00	6,00	5,29	4,00	Salvador
USA (NewYork)	4½	6.12.1965	4	24.11.1964	3,00	3,23	3,55	4,04	USA (NewYork)
Venezuela	4½	12.11.1959	2	8. 5.1947	4,50	4,50	4,50	4,50	Venezuela
Rep. Südafrika .	6	8. 7.1966	5	5. 3.1965	4,18	3,50	3,77	4,91	Rép. de l'Afrique du Sud
Indien	6	17. 2.1965	5	26. 9.1964	4,00	4,50	4,63	5,87	Inde
Iran	5	5. 9.1966	4	28.10.1963	6,00	5,64	4,00	4,00	Iran
Japan	5,475	26. 6.1965	5,84	3. 4.1965	7,20	6,03	6,42	5,75	Japon
Pakistan	5	15. 6.1965	4	14. 1.1959	4,00	4,00	4,00	4,55	Pakistan
Neuseeland	7	28. 3.1961	6	19.10.1959	7,00	7,00	7,00	7,00	Nouv. Zélande

¹⁾ Spezialdiskontosätze für Pflichtlagerwechsel:
Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln seit 1. Oktober 1966 3¼%, vorheriger Satz seit 1. Januar 1966 2¾%.
Übrige Pflichtlager seit 1. Oktober 1966 3½%, vorheriger Satz seit 1. Januar 1966 3%.
Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires:
Stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages dès le 1er octobre 1966 3¼%, taux précédent depuis le 1er janvier 1966 2¾%.
Autres stocks obligatoires dès le 1er octobre 1966 3½%, taux précédent depuis le 1er janvier 1966 3%.

²⁾ Satz für Einreichungen von Banken. - Ce taux est appliqué aux remises des banques.

³⁾ Taux d'escompte pour traites acceptées domiciliées en banque, warrants.
Traités acceptés, non domiciliés en banque 5¼%. Traités non acceptés, domiciliés en banque 6¼%.

⁴⁾ Satz für landwirtschaftliche Wechsel und Exportfinanzierungswechsel; übrige Wechsel: seit 1. Juli 1961 7½%, vorheriger Satz seit 29. November 1960 9%.
Taux d'escompte pour effets agricoles et effets relatifs au financement des exportations; pour autres effets: dès le 1er juillet 1961 7½%,
taux précédent depuis le 29 novembre 1960 9%.

⁵⁾ Jahresende. - Fin d'année.

Lombardzinsfuß von Notenbanken - Taux pour avances sur nantissement de banques d'émission

18

Länder	Satz am 15. Dezember 1966 Taux au 15 décembre 1966		Vorheriger Satz Taux précédent		Jahresmittel Moyenne annuelle				Pays
	%	Seit Depuis	%	Seit Depuis	1962	1963	1964	1965	
					%	%	%	%	
SCHWEIZ	4	6. 7.1966	3½	3. 7.1964	3,00	3,00	3,25	3,50	SUISSE
Belgien	6 ¹⁾	27.10.1966	5¼	2. 6.1966	3,95	3,81	4,86	5,25	Belgique
	7 ²⁾	2. 6.1966	6½	4. 2.1964	5,22	5,36	6,48	6,50	
Deutschland-West	6¼	27. 5.1966	5	13. 8.1965	4,00	4,00	4,00	4,66	Allemagne occ.
Frankreich	5	6.10.1960	5½	9. 7.1959	5,00	5,00	5,00	5,00	France
Vorschüsse auf 30 Tage	3½	8. 4.1965	4	22. 1.1964	3,00	3,00	3,94	3,63	Avances à 30 jours
Italien	3½	7. 6.1958	4	9. 4.1949	3,50	3,50	3,50	3,50	Italie
Niederlande	5½	2. 5.1966	5	4. 6.1964	4,34	4,01	4,78	5,00	Pays-Bas
Oesterreich	5½	30. 6.1966	5	27. 6.1963	5,50	5,24	5,00	5,00	Autriche

1) Prêts et avances en compte courant sur certificats de trésorerie et certificats du Fonds des rentes émis à maximum 130 jours.
2) Prêts et avances en compte courant sur autres effets publics.

**Private Geldmarktsätze in der Schweiz
Taux privés du marché monétaire en Suisse**

In Prozent - En pour-cent

Monat Mois	Diskontosatz Taux hors banque					Callgeldausleihungen Argent au jour le jour Satz In Zürich - Taux à Zurich					Dreimonatsdepots bei Großbanken Dépôts à 3 mois auprès des grandes banques Satz In Zürich - Taux à Zurich				
	1965		1966			1965		1966			1965		1966		
	Monats- mittel	7.	15.	23.	Monats- ende	Moyenne men- suelle	7	15	23	Fin de mois	Monats- mittel	7.	15.	23.	Monats- ende
Jan. - Jan.	3,00	3½	3½	3½	3½	2,45	3	2¼	2¼	2½-2¾	3,20	3¼-3¾	3¼-3¾	3¼-3¾	3¼-3¾
Feb. - Fév.	3,00	3½	3½	3½	3½	2,38	2½-2¾	2½-2¾	2½-2¾	2½-2¾	3,05	3¾	3¾	3¾	3¾
März - Mars	3,00	3½	3½	3½	3½	2,22	2¾-3	2¾-3	2½-3	2¾-3	3,13	4	4	4	4
Apr. - Avr.	3,00	3½	3½	3½	3½	2,33	2¾-3	3-3¼	3-3¼	3-3¼	3,25	4	4-4½	4-4½	4-4½
Mai - Mai	3,00	3½	3½	3½	3½	2,55	3-3¼	3-3¼	3-3½	3½	3,44	4-4½	4-4½	4½	4½
Juni - Juin	3,00	3½	3½	3½	3½	2,71	3½-4	3½-4	3½-4	3½-4	3,73	4½-4¾	4½-4¾	4½-4¾	4½-4¾
Juli - Juil.	3,00	3½	4	4	4	2,88	3½-4	3½	3½-4	3½	3,80	4½-4¾	4½	4½	4½
Aug. - Août	3,00	4	4	4	4	2,75	2¾	2½-2¾	2½	3	3,72	4½	4½	4½-4¾	4½-4¾
Sep. - Sep.	3,00	4	4	4	4	2,75	3	2½-3	2½-3	3-3½	3,79	4½-4¾	4½-4¾	4½-4¾	4½
Okt. - Oct.	3,00	4	4	4	4	2,75	3-3½	3-3½	2¾-3	3½-3¾	3,94	4½	4½	4½	4½
Nov. - Nov.	3,00	4	4	4	4	2,80	3½-3¾	3½-4	3½-4	4	3,96	4½	4½	4½-4¾	4½
Dez. - Déc.	3,00	4	4			2,95	3½-4	3½-3¾			4,00	4½-4¾	4½-4¾		
Mittel Moyenne	3,00					2,63					3,58				

19

Geldmarktsätze im Ausland - Taux du marché monétaire à l'étranger

In Prozent - En pour-cent

Plätze Places	Geldmarktpapiere Documents de crédit	1964	1965	1966							
		Jahresmittel Moyenne annuelle	31. Juli Juil.	31. Aug. Août	30. Sep. Sep.	15. Okt. Oct.	31. Okt. Oct.	15. Nov. Nov.	30. Nov. Nov.	15. Dez. Déc.	
Amsterdam	3monatige Schatzscheine	3,39	3,89	4½-5	4¾	4¾	4¾-5	5	5	5	
Frankfurt ...	3monatige Schatzwechsel	2,63	3,39	5	5	5	5	5	5	5	5
London	3 months Treasury bills	4,62	5,94	6 ²⁵ / ₃₂	6¾	6 ²⁵ / ₃₂	6 ²¹ / ₃₂	6 ¹⁷ / ₃₂	6 ¹⁷ / ₃₂	6 ²⁵ / ₃₂	6 ²³ / ₃₂
	3 months Bank bills	4,81	6,29	6 ¹⁵ / ₁₆ -7	6 ¹⁵ / ₁₆ -7	6 ³¹ / ₃₂ -7 ¹ / ₁₆	6 ¹⁵ / ₁₆ -7	6 ⁷ / ₈ -6 ¹⁵ / ₁₆	6 ⁷ / ₈ -6 ¹⁵ / ₁₆	6 ¹⁵ / ₁₆ -7	6 ¹⁵ / ₁₆ -7
New York ...	3 months Treasury bills	3,55	3,95	4,818	5,020	5,503	5,471	5,246	5,432	5,252	5,048

20

KAPITALMARKT - MARCHÉ DES CAPITAUX

Zinssätze von Kassenobligationen Taux d'intérêt de bons de caisse

In Prozent - En pour-cent

Monatsende Fin de mois	1962	1963	1964	1965	1966
12 Kantonalbanken 12 Banques cantonales					
Januar	3,35	3,39	3,88	4,36	4,36
Februar	3,35	3,39	3,88	4,36	4,36
März	3,35	3,40	3,88	4,36	4,36
April	3,37	3,41	3,92	4,36	4,36
Mal	3,37	3,41	4,11	4,36	4,36
Juni	3,38	3,44	4,11	4,36	4,36
Juli	3,39	3,44	4,13	4,36	4,60
August	3,39	3,63	4,15	4,36	4,60
September	3,39	3,63	4,18	4,36	4,61
Oktober	3,39	3,63	4,18	4,36	4,61
November	3,39	3,63	4,33	4,36	4,61
Dezember	3,39	3,63	4,34	4,36	4,61 ¹⁾
Mittel	3,38	3,50	4,09	4,36	
5 Großbanken 5 Grandes banques					
Janvier	3,29	3,39	3,85	4,29	4,39
Février	3,29	3,39	3,85	4,29	4,39
Mars	3,29	3,39	3,85	4,29	4,39
Avril	3,29	3,39	3,95	4,29	4,39
Mal	3,29	3,39	4,14	4,29	4,39
Juin	3,35	3,39	4,14	4,29	4,39
Juillet	3,39	3,39	4,14	4,35	4,64
Août	3,39	3,64	4,14	4,39	4,64
Septembre	3,39	3,64	4,14	4,39	4,64
Octobre	3,39	3,64	4,14	4,39	4,64
Novembre	3,39	3,64	4,29	4,39	4,64
Décembre	3,39	3,64	4,29	4,39	4,64 ¹⁾
Moyenne ..	3,35	3,49	4,08	4,34	

¹⁾ 15. Dezember. - 15 Décembre.

Zinssätze von Spareinlagen und I. Hypotheken Taux d'intérêt de dépôts d'épargne et de lères hypothèques

12 Kantonalbanken - 12 Banques cantonales
In Prozent - En pour-cent

Monatsende Fin de mois	Spareinlagen - Dépôts d'épargne					
	1961	1962	1963	1964	1965	1966
Januar	2,71	2,75	2,77	2,90	3,17	3,25
Februar	2,71	2,75	2,77	2,90	3,17	3,25
März	2,71	2,75	2,77	2,90	3,17	3,25
April	2,73	2,75	2,77	2,90	3,17	3,31
Mal	2,73	2,75	2,77	2,94	3,17	3,31
Juni	2,73	2,75	2,77	2,96	3,17	3,31
Juli	2,73	2,75	2,77	2,98	3,17	3,31
August	2,73	2,75	2,77	2,98	3,17	3,31
September	2,73	2,75	2,77	2,98	3,19	3,31
Oktober	2,73	2,75	2,77	2,98	3,21	3,33
November	2,73	2,75	2,79	2,98	3,21	3,33
Dezember	2,73	2,75	2,79	2,98	3,21	3,33 ¹⁾
Mittel	2,72	2,75	2,77	2,95	3,18	
I. Hypotheken - lères hypothèques						
	1965					
	Alte Anciennes	Neue - Nouvelles		Alte Anciennes	1966	
		2)	3)		2)	3)
Janvier	4,04	4,25	4,19	4,20	4,44	4,35
Février	4,04	4,25	4,19	4,20	4,44	4,38
Mars	4,06	4,25	4,19	4,20	4,44	4,38
Avril	4,06	4,25	4,19	4,24	4,44	4,38
Mal	4,06	4,29	4,20	4,24	4,44	4,38
Juin	4,06	4,29	4,20	4,24	4,44	4,38
Juillet	4,08	4,30	4,22	4,24	4,44	4,38
Août	4,09	4,34	4,26	4,24	4,46	4,40
Septembre	4,09	4,34	4,26	4,24	4,49	4,44
Oktober	4,10	4,40	4,31	4,26	4,57	4,51
November	4,13	4,40	4,31	4,26	4,59	4,54
Décembre	4,13	4,42	4,33	4,28 ¹⁾	4,59 ¹⁾	4,54 ¹⁾
Moyenne ...	4,08	4,32	4,24			

¹⁾ 15. Dezember. - 15 Décembre.

²⁾ Allgemeiner Wohnungsbau und Gewerbe. - Logements et bâtiments industriels.

³⁾ Landwirtschaft und sozialer Wohnungsbau. - Agriculture et logements à bon marché.

Rendite und Index von Obligationen - Rendement et indice d'obligations

In Prozent - En pour-cent

Monatsende ¹⁾ und Datum Fin de mois ¹⁾ et date	Eldg. Obligationen - Obligations de la Confédération						Kantonale Obligationen - Obligations des cantons					
	Durchschnittliche Rendite nach Fälligkeit ²⁾			Kurswert in % des Nennwertes ³⁾			Durchschnittliche Rendite nach Fälligkeit ²⁾			Kurswert in % des Nennwertes ³⁾		
	1964	1965	1966	1964	1965	1966	1964	1965	1966	1964	1965	1966
Jan. - Jan. ...	3,64	4,04	3,98	94,95	92,59	94,10	4,11	4,48	4,58	93,47	90,76	90,48
Feb. - Fév. ...	3,80	3,94	3,98	93,86	93,20	94,08	4,25	4,40	4,64	92,20	91,37	90,07
März - Mars .	3,89	3,91	3,98	93,25	93,37	94,05	4,36	4,43	4,60	91,30	91,07	90,34
Apr. - Avr. ...	3,88	3,92	4,01	93,48	93,52	94,05	4,28	4,46	4,61	91,88	90,85	90,22
Mal - Mai ..	4,02	3,92	4,02	92,52	93,47	94,02	4,44	4,63	4,69	90,56	89,51	89,72
Juni - Juin ..	4,05	3,92	4,04	92,32	93,47	93,89	4,53	4,63	4,73	89,74	89,55	89,38
Juli - Jull. ...	4,04	3,92	4,16	92,58	93,54	93,41	4,40	4,63	4,91	91,15	89,83	88,50
Aug. - Août .	4,05	3,92	4,24	92,49	93,55	92,92	4,43	4,52	4,97	90,90	90,69	88,12
Sep. - Sep. .	4,05	3,94	4,27	92,55	93,42	92,79	4,39	4,53	5,02	91,27	90,63	87,74
Okt. - Oct. .	4,08	3,96	4,36	92,44	93,42	92,49	4,57	4,56	5,07	89,70	90,36	87,38
Nov. - Nov. .	4,08	3,98	4,40	92,44	93,32	92,22	4,53	4,59	5,13	89,99	90,09	86,97
Dez. - Déc. .	4,07	3,98		92,53	93,33		4,52	4,58		90,14	90,20	
Mittel Moyenne	3,96	3,95		93,01	93,32		4,39	4,53		91,14	90,47	
18. Nov. - Nov.	.	.	4,39	.	.	92,30	.	.	5,10	.	.	87,21
25. ....	.	.	4,40	.	.	92,22	.	.	5,13	.	.	86,97
2. Dez. - Déc.	.	.	4,41	.	.	92,21	.	.	5,18	.	.	86,67
9. ....	.	.	4,44	.	.	92,05	.	.	5,16	.	.	86,80
16. ....	.	.	4,45	.	.	91,97	.	.	5,17	.	.	86,72

¹⁾ Letzter Freitag. - Dernier vendredi. ²⁾ Rendement moyen d'après l'échéance. ³⁾ Indice, valeur boursière en % de la valeur nominale.

21

22

23

24

Schweizerischer Aktienindex - Indice suisse des actions

Jahresende ¹⁾ und Datum Fin d'année ¹⁾ et date	Banken Banques	Finanz- gesell- schaften Sociétés finan- cières	Versiche- rungs- gesell- schaften Sociétés d'assu- rances	Diverse Unter- nehmen Entre- prises diverses	Industrieaktien - Actions industrielles						Gesamt- Index Indice total
					Kraft- werke Forces motrices	Che- mische Industrie Industrie chimique	Metalle und Ma- schinen Métaux et ma- chines	Lebens- mittel Denrées alimen- taires	Diverse	Total	
Gegenwärtige Anzahl Kotationen - Nombre actuel de cotations											
	15	26	10	13	8	6	20	7	5	46	110
Einbezahltes Kapital in Millionen Franken - Capital-actions versé en millions de francs											
	1 057,3	796,9	283,5	287,6	285,0	411,8	688,3	249,0	113,8	1 747,9	4 173,2
Kurswert in Prozent des einbezahlten Kapitals - Valeur boursière en pour-cent du capital-actions versé											
1951	183,6	148,0	622,7	91,0	240,4	525,8	249,3	1 512,4	154,6	439,1	307,8
1952	190,0	184,8	648,3	96,0	235,8	487,0	241,1	1 457,2	148,6	418,6	318,3
1953	221,3	196,3	702,4	97,8	263,8	466,5	229,0	1 384,8	146,9	403,7	332,5
1954	270,5	266,0	886,3	103,7	289,2	682,0	290,5	1 677,1	181,9	514,0	423,5
1955	269,5	240,3	915,3	120,8	241,6	731,1	329,3	1 789,3	178,3	552,7	437,6
1956	261,6	236,0	833,6	196,6	236,5	750,9	392,5	2 138,1	181,1	612,8	450,4
1957	222,2	211,3	591,7	183,9	217,0	645,4	312,1	1 930,0	155,3	522,5	374,4
1958	272,3	283,9	744,5	192,2	240,6	777,6	334,1	2 292,3	182,4	599,1	450,7
1959	376,7	430,1	777,9	217,6	258,2	1 260,1	413,8	1 442,5	225,9	759,2	582,8
1960	523,3	619,6	901,5	311,7	280,7	2 126,3	474,8	2 004,5	305,9	1 067,5	801,8
1961	786,6	800,4	1 241,3	523,4	427,5	2 766,4	767,4	2 969,7	380,3	1 528,2	1 138,7
1962	609,8	563,0	1 085,2	536,4	369,6	1 687,4	585,6	2 342,9	321,2	1 075,6	835,3
1963	568,4	538,0	1 026,1	513,5	341,4	1 539,7	515,3	2 389,1	282,4	1 006,9	783,8
1964	500,6	430,8	746,1	425,3	260,5	1 286,9	448,4	2 201,3	269,9	861,2	656,4
1965											
26. Nov. - Nov.	406,3	355,5	640,7	369,2	226,3	1 100,9	387,9	1 784,9	205,7	721,7	546,8
31. Dez. - Déc.	409,8	354,7	636,2	362,9	222,9	1 093,6	376,7	1 798,5	198,1	714,6	544,1
1966											
28. Jan. - Jan.	435,9	370,5	666,6	389,6	224,6	1 227,8	401,6	2 026,7	207,3	789,9	589,9
25. Feb. - Fév.	422,7	364,5	640,1	410,6	217,0	1 229,4	394,2	1 930,6	207,1	771,9	577,3
25. März - Mars	390,0	346,7	624,7	392,2	211,3	1 155,3	374,7	1 869,7	195,9	733,4	547,6
29. Apr. - Avr.	389,5	331,7	589,3	381,9	201,4	1 063,7	375,0	1 780,4	188,9	697,5	524,8
27. Mai - Mai	366,6	309,4	555,1	370,1	191,0	1 056,2	367,0	1 659,0	182,1	672,7	501,1
24. Juni - Juin	373,1	313,6	548,2	370,3	183,6	1 069,8	362,8	1 586,7	181,3	667,6	501,7
29. Juli - Juil.	372,0	305,8	535,1	350,1	181,4	1 048,2	349,9	1 491,8	174,9	642,5	485,8
26. Aug. - Août	364,0	298,2	528,0	334,2	175,5	999,7	347,0	1 443,7	174,8	622,0	472,0
2. Sep. - Sep.	365,3	295,5	526,4	332,2	172,1	974,3	340,7	1 399,9	170,5	606,3	464,7
9.	365,3	296,0	517,9	325,8	167,0	934,5	331,9	1 359,8	164,7	586,4	455,2
16.	364,2	320,7	524,9	332,9	171,2	971,1	336,0	1 447,8	165,8	610,1	470,8
23.	360,5	327,6	519,7	329,1	172,6	962,4	335,1	1 414,4	165,6	600,6	466,4
30.	355,3	326,6	517,4	331,5	172,9	974,1	340,2	1 428,3	166,4	605,9	467,6
7. Okt. - Oct.	344,8	326,8	519,1	328,0	174,2	964,8	339,4	1 403,2	162,4	599,8	461,2
14.	342,5	322,6	514,7	329,0	173,9	970,6	341,5	1 392,6	160,1	600,3	459,2
21.	353,2	329,1	522,7	328,0	177,1	956,7	345,2	1 424,2	164,1	603,8	465,0
28.	349,5	325,8	519,7	326,0	176,4	950,9	343,0	1 398,6	163,3	597,7	460,6
4. Nov. - Nov.	345,4	323,6	514,4	321,4	169,7	936,9	337,6	1 386,9	158,7	589,2	454,9
11.	345,3	325,4	512,2	316,4	172,0	916,0	332,4	1 372,4	158,0	580,5	451,0
18.	344,9	323,8	503,3	312,4	173,0	907,5	332,9	1 343,9	155,2	574,7	447,2
25.	336,3	319,9	489,9	293,5	163,3	859,0	327,0	1 308,2	153,2	554,1	433,4
2. Dez. - Déc.	338,3	316,8	485,8	296,2	156,4	833,8	318,1	1 283,9	152,3	540,0	425,9
9.	356,7	322,8	507,9	314,6	160,7	901,0	333,5	1 413,0	156,0	581,2	451,7
16.	358,5	320,7	519,6	314,8	159,3	919,9	332,3	1 405,7	156,1	584,0	453,6

¹⁾ Letzter Freitag. - Dernier vendredi.

Markt schweizerischer Staatsanleihen - Marché des fonds d'Etats fédéraux

25

Anleihe Emprunt	Fälligkeit Echéance	Künd- barkeit Date de démon- stration	Betrag in Mio Fr. Mont- tant en millions de fr. 1)	Emis- sions- kurs Cours d'émis- sion %	1965 2)		Nov. - Nov. 1966 2)			Jan. bis Nov. Jan. à Nov. 1966 2)		
					Maxi- mum %	Mini- mum %	Maxi- mum %	Mini- mum %	Letzter Kurs Dernier cours % 3)	Maxi- mum %	Mini- mum %	
3 % SBB	1938	1949-1973	jederzeit	74	100,00	99,00	97,00	98,50	98,40	98,40	99,15	98,40
3 1/2 % Eldg. Anleihe	1943	1954-1968	»	89	100,00	100,20	99,10	99,40	99,20	99,10	100,10	99,20
3 3/4 % » »	Dez. 1946	1971	»	200	100,00	97,10	95,70	96,55	96,25	96,35	97,25	96,25
3 % » »	1949	1974	1967	100	101,00	93,30	91,70	-	92,50	92,50	93,50	92,50
3 % » »	1950	1980	1972	150	105,40	91,50	90,30	89,80	88,90	89,00	90,70	88,90
3 % » »	März 1951	1969	1965	200	102,40	98,00	96,25	96,50	96,25	96,30	97,25	96,25
3 % » »	Mal 1951	1971	1965	200	100,75	95,30	94,10	94,80	94,40	94,40	95,70	94,40
3 % » »	1952	1970	1965	200	100,75	96,00	94,25	94,85	94,25	94,00	95,90	94,25
2 3/4 % » »	März 1954	1972	1966	250	101,40	93,25	91,45	-	91,90	91,90	92,75	91,90
2 1/2 % » »	Juni 1954	1974	1969	220	102,40	91,00	89,50	89,80	89,70	89,70	91,35	89,70
3 % » »	Juni 1955	1975	1970	400	100,40	92,25	90,75	88,50	88,00	88,50	92,20	88,00
3 % » »	Nov. 1955	1967	1965	230	97,40	99,65	98,00	98,90	98,50	98,75	99,10	98,15
3 % » »	1956	1973	1968	338	99,70	94,10	92,25	91,70	91,60	91,60	94,00	91,60
4 % » Kassascheine	1964	1969	-	150	99,20	101,00	100,00	99,00	98,50	98,50	100,60	98,50
4 1/4 % » Anleihe	1965	1977	1975	150	98,40	-	-	99,00	97,00	97,00	100,10	97,00
4 % » Kassascheine	1965	1970	-	150	99,70	-	-	99,00	97,75	97,75	99,90	97,75
4 1/2 % « Anleihe	1966	1981	1978	360	99,65	-	-	99,35	98,25	98,00	99,60	98,25
4 % » Kassascheine	1966	1971	-	140	99,40	-	-	98,25	97,25	97,25	98,75	97,25

1) Stand am 31. Dezember 1965. - Montant au 31 décembre 1965.

2) Comptankurs an der Zürcher Börse. - Cours au comptant à la bourse de Zurich.

3) Comptant- oder Geldkurs an der Zürcher Börse. - Cours au comptant ou demandé à la bourse de Zurich.

Index ausländischer in der Schweiz kotierter Anleihen - Indice d'emprunts étrangers cotés en Suisse

26

Stichtag Jour critère 1)	Europäische Anleihen - Emprunts européens								Außer- europäische Anleihen Emprunts non européens		Anleihen der Welt- bank Emprunts de la Ban- que de Recons- truction	Gesamt- index Indice total 3)
	Bel- gische u. nie- derlän- dische Belges et néer- landais 2)	Deut- sche Alle- mands	Eng- lische Ang- lais	Fran- zösi- sche Fran- çais	Italie- nische Italiens	Oester- reich- ische Autri- chiens	Skand- inavi- sche Scand- inaves	Übrige Autres	1926-1930	seit 1951 dépuls		
	Gegenwärtige Anzahl Kotierungen - Nombre actuel de cotations											
	18	26	16	13	11	14	25	3	4	27	10	172
Emissionswert in Millionen Franken - Valeur d'émission en millions de francs												
	831,6	914,9	779,1	453,0	402,3	233,3	764,5	15,4	28,5	1 205,6	679,5	6 433,6
Kurswert in Prozent des Emissionswertes - Valeur boursière en pour-cent de la valeur d'émission												
Dez. - Déc.												
1963	101,89	104,37	104,16	101,41	98,43	103,72	102,55	33,81	40,39	101,66	100,41	101,56
1964	101,02	103,71	101,08	100,57	95,45	104,24	101,09	36,83	39,89	101,74	98,54	100,57
1965												
Okt. - Oct.	99,38	101,04	99,77	98,55	96,07	102,85	100,23	36,50	41,43	100,84	97,14	99,21
Nov. - Nov.	98,45	99,96	98,16	97,68	94,13	101,67	98,29	36,50	41,36	100,19	96,26	98,05
Dez. - Déc.	97,77	98,17	95,48	96,39	94,41	100,95	97,06	36,46	41,54	98,47	95,35	96,67
1966												
Jan. - Jan.	98,42	100,13	97,62	97,72	95,66	101,28	98,04	36,46	41,46	99,67	95,45	97,89
Feb. - Fév.	98,47	99,93	98,02	97,52	95,65	101,54	98,09	36,07	40,74	100,06	96,30	98,09
März - Mars	97,53	98,02	96,24	95,44	94,44	100,50	96,61	36,25	40,11	98,65	96,01	96,70
Apr. - Avr.	97,80	98,19	97,29	95,19	94,54	100,58	96,73	36,62	39,70	98,96	94,16	96,74
Mai - Mai	97,48	97,08	95,75	94,24	94,73	100,11	96,49	35,68	40,45	98,83	94,29	96,21
Juni - Juin	97,53	96,40	94,53	94,61	94,62	99,55	95,91	36,92	40,89	98,92	93,61	95,86
Juli - Juil.	97,36	96,69	93,33	94,58	94,74	99,09	96,04	37,13	41,27	99,62	93,66	95,89
Aug. - Août	97,57	96,06	93,02	94,66	94,78	99,52	96,84	35,74	40,64	100,43	92,88	95,99
Sep. - Sep.	97,20	94,71	93,12	94,64	94,36	99,15	95,84	35,46	39,88	99,40	93,25	95,40
Okt. - Oct.	97,06	94,75	93,00	95,02	94,21	99,00	96,09	35,73	40,00	99,77	95,45	95,73
Nov. - Nov.	96,99	94,71	93,34	94,55	93,81	98,17	95,56	35,83	40,15	99,57	94,42	95,46

Es sind nur die seit 1922 in der Schweiz aufgelegten und kotierten wichtigen Anleihen (schweizerische Tranche) berücksichtigt.
Seuls les principaux emprunts émis et cotés en Suisse (tranche suisse) à partir de 1922 sont pris en considération.

1) Gewöhnlich am 25. oder 24. des Monats. - Généralement le 25 ou le 24 du mois.

2) Einschließlich Kongo. - Y compris le Congo.

3) Mit Einschluß von zwei portugiesischen, zwei spanischen und einer luxemburgischen Anleihe.
Y compris deux emprunts portugais, deux emprunts espagnols et un emprunt luxembourgeois.

26

Obligationenrendite im Ausland - Rendement des obligations à l'étranger

In Prozent - En pour-cent

27

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Belgien Belgique	Dänemark Danemark	Deutschland-West Allemagne occidentale	Frankreich France	Großbritannien Grande-Bretagne	Italien Italie	Niederlande Pays-Bas	Schweden Suède	Vereinigte Staaten Etats-Unis	Kanada Canada
	4% Dette unifiée 1935	3½% Staatsanleihe 1886	Anleihen der öffentlichen Hand	Sect. public et semi-public	2½% Consols	Moyenne des Fonds d'Etat	3½% Staatsanleihe 1948	3% Staatsanleihe 1934	Treasury Bonds ¹⁾	3½% 1975-78
1963	4,02	6,45	6,0	5,34	5,59	5,20	4,24	4,46	4,00	5,07
1964	4,07	6,24	6,2	5,45	6,03	5,79	4,94	4,81	4,15	5,19
1965	4,06	7,35	7,1	5,47	6,42	5,43	5,22	5,01	4,21	5,27
1965										
Okt. - Oct.	4,05	7,57	7,5	5,63	6,26	5,41	5,36	5,00	4,27	5,42
Nov. - Nov.	4,06	7,57	7,5	5,54	6,31	5,40	5,77	5,00	4,34	5,48
Dez. - Déc.	4,06	7,57	7,7	5,50	6,44	5,42	5,72	5,07	4,43	5,53
1966										
Jan. - Jan.	4,06	7,57	7,6	5,57	6,44	5,25	5,86	5,16	4,43	5,48
Feb. - Fév.	4,05	7,57	7,6	5,59	6,50	5,16	5,83	5,55	4,61	5,75
März - Mars	4,05	7,57	7,7	5,63	6,66	5,31	5,99	5,66	4,63	5,72
Apr. - Avr.	4,05	7,57	8,0	5,68	6,69	5,49	6,08	5,66	4,55	5,68
Mai - Mai	4,05	7,82	8,2	5,72	6,75	5,49	6,24	5,73	4,57	5,70
Juni - Juin	4,05	7,82	8,4	6,00	6,90	5,54	6,30	6,08	4,63	5,75
Juli - Juil.	4,07	8,05	8,6	5,99	7,04	5,50	6,32	6,25	4,74	5,82
Aug. - Août	4,07	8,05	8,6	5,98	7,17	5,55	6,53	6,10	4,80	6,09
Sep. - Sep.	4,07	8,05	8,5	5,99	7,12	5,62	6,37	5,85	4,79	5,91
Okt. - Oct.	4,07	8,05	8,4	6,09	6,90	5,63	6,51	5,84	4,70	5,89
Nov. - Nov.	4,07	8,05	.	.	6,76	.	6,51	.	4,73	.

1) Steuerpflichtige Obligationen mit mindestens 10 Jahren Laufzeit. - Obligations imposables d'au moins 10 ans d'échéance.

Ausländische Industriekursindizes - Indices des cours des actions industrielles à l'étranger

28

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Belgien Belgique	Dänemark Danemark	Deutschland-West Allemagne occidentale	Frankreich France	Großbritannien Grande-Bretagne Investors'Chronicle	Niederlande Pays-Bas	Schweden Suède Affärsvärlden	USA Standard and Poor's Corp.	Kanada Canada
	1958 = 100								
1963	120	133	197	171	181	232	161	149	148
1964	125	156	228	150	193	233	185	175	180
1965	116	161	203	140	181	228	213	189	200
1965									
Okt. - Oct.	111	155	195	133	187	218	211	197	201
Nov. - Nov.	109	158	191	132	192	214	212	199	203
Dez. - Déc.	107	159	188	137	188	206	212	198	197
1966									
Jan. - Jan.	110	166	193	149	191	214	208	202	207
Feb. - Fév.	109	168	196	144	197	214	206	201	206
März - Mars	107	171	193	138	193	207	208	193	201
Apr. - Avr.	105	174	191	132	192	208	193	199	204
Mai - Mai	96	174	184	130	198	198	197	188	196
Juni - Juin	98	177	174	129	200	191	200	187	196
Juli - Juil.	93	179	163	127	191	186	195	186	194
Aug. - Août	92	175	163	127	171	174	179	175	185
Sep. - Sep.	87	168	167	119	168	176	181	168	175
Okt. - Oct.	85	.	163	118	166	182	.	166	171
Nov. - Nov.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

27

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen – Emissions publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

29

Zeichnungsfrist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zinsfuß Taux %	Emissionskurs Cours d'émission %	Brutto-Rendite Rendement brut %	Netto-Rendite Rendement net ¹⁾ %	Fälligkeit Echéance	Kündbar Dénouçable	Nominalwert Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission	Konversion Con- version	Neubeanspruchung des Marktes Argent frais demandé au marché
1966											
7.1.–13.1.	Ville de La Chaux-de-Fonds	5	99,40	5,06	4,85	1981	1976	15 000	14 910	-	14 910
11.1.–18.1.	Kraftwerke Oberhasli AG, Innertkirchen	5	100,40	4,96	4,75	1981	1976	25 000	25 100	-	25 100
14.1.–20.1.	Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken, Zürich, Serie 97	4½	100,40	4,71	4,51	1981	1976	50 000	50 200	-	50 200
17.1.–24.1.	Ville de Lausanne	4½	99,00	4,85	4,65	1981	1976	30 000	29 700	29 500	200
21.1.–27.1.	Kraftwerke Linth-Limmern AG, Linthal	5	100,40	4,96	4,75	1981	1976	20 000	20 080	-	20 080
24.1.–31.1.	Stadt Zürich	4½	100,00	4,75	4,55	1982	1977	45 000	45 000	-	45 000
24.1.–14.2.	Jüdischer Schulverein Zürich	5½	100,00	5,50	5,27	1981	1976	900	900	-	900
27.1.– 3.2.	St.Gallische Kantonalbank.	4½	100,00	4,75	4,55	1980	1978	20 000	20 000	-	20 000
28.1.– 3.2.	Grande Dixence S.A., Sion	5	99,40	5,06	4,85	1981	1976	35 000	34 790	-	34 790
3.2.– 9.2.	Caisse hypothécaire du canton de Genève, série 17	4½	98,40	4,92	4,72	1980	1976	18 000	17 712	-	17 712
3.2.–10.2.	Engadiner Kraftwerke AG, Zernez	5	98,65	5,14	4,93	1981	1976	30 000	29 595	-	29 595
bis 15.2.	Genossenschaft Reformierte Heimstätte, Gwatt	4	100,00	4,00	3,81	1976	1971	1 600	1 600	-	1 600
9.2.–15.2.	Compagnie de Raffinage Shell (Suisse), Cressier NE	5	100,00	5,00	4,79	1981	1976	20 000	20 000	-	20 000
10.2.–16.2.	Crédit foncier vaudois, Lausanne, série 39	4½	99,00	4,85	4,65	1981	1976	35 000	34 650	-	34 650
15.2.–22.2.	Stadt Bern	4½	100,00	4,75	4,55	1981	1976	50 000	50 000	30 000	20 000
16.2.–22.2.	Albula-Landwasser Kraftwerke AG, Filisur GR...	5	99,40	5,06	4,85	1981	1976	25 000	24 850	-	24 850
17.2.–23.2.	République et Canton de Genève	4½	99,00	4,85	4,65	1981	1976	35 000	34 650	20 000	14 650

1) Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eidg. Titelstempels und der Couponsteuer. – Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres et l'impôt sur les coupons.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen - Emissions publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

In 1000 Franken - En 1000 francs

Zeichnungsfrist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zinsfuß Taux %	Emissionskurs Cours d'émission %	Brutto-Rendite Rendement brut %	Netto-Rendite Rendement net ¹⁾ %	Fälligkeit Echéance	Kündbar Dénonçable	Nominalwert Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission	Konversion Con-version	Neubeanspruchung des Marktes Argent frais demandé au marché
1966											
21.2.-28.2.	Stadt Luzern	4%	100,00	4,75	4,55	1981	1976	20 000	20 000	-	20 000
2.	Comune di Viganello	5	99,40	5,07	4,85	1978	1976	2 000	1 988	-	1 988
22.2.- 1.3.	Basellandschaftliche Kantonalbank	4%	100,00	4,75	4,55	1981	1976	35 000	35 000	15 000	20 000
24.2.- 3.3.	Kraftwerke Mattmark AG, Saas Grund VS	5	98,40	5,16	4,95	1982	1977	25 000	24 600	-	24 600
25.2.- 3.3.	Georg Fischer Aktiengesellschaft, Schaffhausen	5	100,00	5,00	4,79	1981	1976	30 000	30 000	-	30 000
2.3.- 8.3.	Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarinstitute, Zürich, Serie 117 ..	4%	100,40	4,71	4,51	1981	1976	50 000	50 200	28 000	22 200
4.3.-11.3.	Stadt St. Gallen	4%	100,00	4,75	4,55	1981	1976	15 000	15 000	-	15 000
7.3.-14.3.	Azienda Elettrica Ticinese, Bellinzona	5	100,00	5,00	4,79	1981	1976	25 000	25 000	-	25 000
7.3.-15.3.	Gesellschaft des Aare- und Emmenkanals, Solothurn	5	100,40	4,96	4,75	1981	1976	2 500	2 510	2 500	10
10.3.-17.3.	Kanton Bern	4%	100,40	4,70	4,50	1979	1976	40 000	40 160	-	40 160
15.3.-22.3.	Luzerner Kantonalbank	4%	100,00	4,75	4,55	1981	1976	30 000	30 000	20 000	10 000
17.3.-23.3.	Kanton Zürich	4%	100,40	4,71	4,51	1981	1976	40 000	40 160	-	40 160
22.3.-28.3.	Tunnel du Grand-Saint-Bernard S.A., Bourg-Saint-Pierre VS	5	99,40	5,06	4,85	1981	1976	15 000	14 910	-	14 910
25.3.-31.3.	Kanton Uri	4%	100,00	4,75	4,55	1981	1976	5 000	5 000	-	5 000
25.3.- 1.4.	Eidgenossenschaft	4½	99,65	4,53	4,35	1981	1978	360 000	358 740	360 000	- 1 260
25.3.- 1.4.	Eidgenossenschaft	4¼	98,70	4,42	4,22	1976	-	50 000	49 350	50 000	- 650
25.3.- 1.4.	Eidgenössische Kassarischeine	4	99,40	4,14	3,95	1971	-	140 000	139 160	-	139 160
29.3.- 4.4.	Zürcher Kantonalbank, Serie XXI	4%	99,40	4,81	4,61	1980	1976	45 000	44 730	30 000	14 730
31.3.- 6.4.	Città di Locarno	5	100,00	5,00	4,79	1981	1976	10 000	10 000	-	10 000

¹⁾ Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eidg. Titelstempels und der Couponsteuer. - Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres et l'impôt sur les coupons.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen - Emissions publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

In 1000 Franken - En 1000 francs

29
Fort-
setzung
Suite

Zeichnungs- frist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zins- fuß Taux %	Emis- sions- kurs Cours d'émis- sion %	Brutto- Rendite Rende- ment brut %	Netto- Rendite Rende- ment net 1) %	Fällig- keit Eché- ance	Künd- bar Démon- -cable	Nomi- nalwert Valeur nomi- nale	Emis- sions- wert Valeur d'émis- sion	Kon- version Con- version	Neube- anspru- chung des Marktes Argent frais de- mandé au marché
1966											
4.4.-14.4.	Bernische Kraftwerke AG, Bern	5	99,40	5,07	4,85	1978	1976	30 000	29 820	-	29 820
12.4.-19.4.	Schweizerische Bodenkredit-Anstalt, Zürich, Serie Y	4½	99,00	4,87	4,66	1978	1976	15 000	14 850	8 000	6 850
13.4.-19.4.	Kantonalbank Schwyz	4½	99,00	4,89	4,66	1976	-	12 000	11 880	-	11 880
14.4.-21.4.	Imprimeries Populaires Lausanne et Genève (Société coopérative) ...	5½	100,00	5,25	5,03	1972-81	1976	4 900	4 900	-	4 900
20.4.-26.4.	Elektra Birseck, Münchenstein	5	98,40	5,19	4,97	1978	1976	18 000	17 712	-	17 712
21.4.-28.4.	Kanton Aargau	4½	99,40	4,81	4,61	1981	1976	30 000	29 820	-	29 820
26.4.- 3.5.	Ville de Genève	5	100,00	5,00	4,79	1981	1978	25 000	25 000	-	25 000
26.4.- 3.5.	Kolonial EG, Burgdorf	5	98,40	5,19	4,97	1978	1976	5 000	4 920	-	4 920
29.4.- 5.5.	Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kan- tonalbanken, Zürich, Serie 98	4½	99,00	4,85	4,65	1981	1976	50 000	49 500	-	49 500
3.5.-10.5.	Kraftwerk Aegina AG, Ulrichen VS	5½	99,40	5,31	5,09	1981	1976	12 000	11 928	-	11 928
3.5.-10.5.	Braun Electric International S.A., Baden	5½	99,40	5,56	5,34	1981	1976	12 000	11 928	-	11 928
4.5.-11.5.	Graubündner Kantonalbank	5	99,40	5,07	4,85	1978	1976	20 000	19 880	-	19 880
6.5.-12.5.	Verband schweiz. Konsum- vereine (VSK), Basel	5	99,40	5,06	4,85	1981	1976	25 000	24 850	-	24 850
10.5.-17.5.	Kantonalbank von Bern ...	4½	99,00	4,86	4,65	1980	1976	20 000	19 800	-	19 800
11.5.-18.5.	Canton de Vaud	4½	98,40	4,91	4,71	1981	1976	35 000	34 440	-	34 440
12.5.-18.5.	EUROFIMA Europäische Gesellschaft für die Finanzierung von Eisen- bahnmaterial, Basel	5½	99,40	5,57	5,34	1971-83	1978	30 000	29 820	-	29 820
16.5.-23.5.	Verzasca AG, Kraftwerk, Lugano	5½	99,40	5,31	5,09	1981	1976	18 000	17 892	-	17 892

1) Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eidg. Titelstempels und der Couponsteuer. - Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres et l'impôt sur les coupons.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen - Emissions publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

In 1000 Franken - En 1000 francs

Zelchnungs- frist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zins- fuß Taux %	Emis- sions- kurs Cours d'émis- sion %	Brutto- Rendite Rende- ment brut %	Netto- Rendite Rende- ment net 1) %	Fällig- keit Eché- ance	Künd- bar Dénon- çable	Nomi- nalwert Valeur nomi- nale	Emis- sions- wert Valeur d'émis- sion	Kon- version Con- version	Neube- anspru- chung des Marktes Argent frais de- mandé au marché
1966											
17.5.-24.5.	Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarinstitute, Zürich, Serie 118	4¾	98,40	4,91	4,71	1981	1976	35 000	34 440	25 000	9 440
26.5.- 2.6.	Basler Kantonalbank	4¾	98,40	4,94	4,73	1978	1976	15 000	14 760	-	14 760
27.5.- 2.6.	Nordostschweizerische Kraftwerke AG, Baden ..	5	99,40	5,06	4,85	1981	1976	35 000	34 790	-	34 790
31.5.-15.6.	Globe Air AG, Basel, Wandelanleihe	6	99,40	6,08	5,82	1976	1971	3 000	2 982	-	2 982
1.6.- 8.6.	Ville du Locle	5	98,40	5,17	4,95	1981	1976	8 000	7 872	-	7 872
3.6.-10.6.	Commune de Payerne	5	98,40	5,17	4,95	1981	1976	4 000	3 936	-	3 936
10.6.-16.6.	Centrale Thermique de Vouvry S.A. (CTV), Vouvry VS	5½	99,40	5,56	5,34	1981	1976	22 000	21 868	-	21 868
13.6.-20.6.	Kanton Zug	5	100,00	5,00	4,79	1981	1976	18 000	18 000	-	18 000
16.6.-22.6.	Hypothekarkasse des Kantons Bern.....	5	100,00	5,00	4,79	1980	1976	35 000	35 000	-	35 000
17.6.-23.6.	Società Elettrica Sopracenerina S.A., Locarno	5½	99,40	5,56	5,34	1981	1976	8 000	7 952	-	7 952
22.6.-28.6.	Kanton Basel-Landschaft .	5	100,00	5,00	4,79	1980	1976	30 000	30 000	-	30 000
6.	Comune di Massagno	5¼	99,40	5,33	5,09	1976	-	2 000	1 988	-	1 988
29.6.- 5.7.	Crédit foncier vaudois, Lausanne, série 40.	5	99,40	5,06	4,85	1981	1976	30 000	29 820	25 500	4 320
29.6.- 6.7.	Interfranck Holding AG, Zürich	5½	98,40	5,71	5,48	1981	1976	12 000	11 808	-	11 808
4.7.-11.7.	Kanton Solothurn	5	100,00	5,00	4,78	1978	1976	20 000	20 000	-	20 000
7.7.-14.7.	Canton du Valais	5	99,40	5,07	4,85	1971-81	1976	15 000	14 910	-	14 910
13.7.-20.7.	Cantone Ticino	5	99,40	5,06	4,85	1981	1976	20 000	19 880	-	19 880
10.8.-17.8.	Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarinstitute, Zürich, Serie 120	5	100,00	5,00	4,79	1981	1976	35 000	35 000	11 000	24 000
11.8.-18.8.	Kanton Aargau	5	100,00	5,00	4,79	1980	1976	25 000	25 000	-	25 000

1) Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eidg. Titelstempels und der Couponsteuer. - Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres et l'impôt sur les coupons.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen – Emissions publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

29
Fort-
setzung
Sulte

Zeichnungs- frist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zins- fuß Taux %	Emis- sions- kurs Cours d'emis- sion %	Brutto- Rendite Rende- ment brut %	Netto- Rendite Rende- ment net 1) %	Fällig- keit Eché- ance	Künd- bar Dénon- çable	Nomi- nalwert Valeur nomi- nale	Emis- sions- wert Valeur d'émis- sion	Kon- version Con- version	Neube- anspru- chung des Marktes Argent frais de- mandé au marché
1966											
16.8.–23.8.	Stadt Schaffhausen	5	99,40	5,07	4,85	1978	1976	15 000	14 910	–	14 910
18.8.–25.8.	St. Gallische Kantonalbank.	5	100,00	5,00	4,78	1978	1975	20 000	20 000	–	20 000
19.8.–25.8.	Centralschweizerische Kraftwerke, Luzern	5½	99,40	5,57	5,34	1979	1976	25 000	24 850	–	24 850
22.8.–26.8.	Canton de Fribourg	5	99,40	5,06	4,85	1981	1976	20 000	19 880	–	19 880
26.8.– 1.9.	Kanton Zürich	5	100,00	5,00	4,79	1980	1976	30 000	30 000	–	30 000
26.8.– 1.9.	Micafil AG, Zürich	5¾	98,40	5,96	5,71	1976	1974	4 000	3 936	–	3 936
30.8.– 5.9.	Elektrizitätswerk Altdorf, Altdorf	5½	98,40	5,68	5,44	1979	1976	20 000	19 680	–	19 680
2.9.– 8.9.	Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kan- tonalbanken, Zürich, Serie 99	5	100,00	5,00	4,79	1981	1976	35 000	35 000	–	35 000
5.9.– 9.9.	Forces Motrices Neuchâtelaises S.A., Neuchâtel	5½	99,00	5,60	5,37	1981	1976	12 000	11 880	–	11 880
9.9.–15.9.	ELECTRA-MASSA, Naters VS	5½	98,40	5,66	5,43	1981	1976	20 000	19 680	–	19 680
13.9.–20.9.	Caisse hypothécaire du canton de Genève, série 18	5¼	100,00	5,25	5,03	1981	1976	17 000	17 000	–	17 000
16.9.–22.9.	Kanton Graubünden	5	99,40	5,06	4,85	1981	1976	20 000	19 880	–	19 880
21.9.–28.9.	Einwohnergemeinde Burgdorf	5	99,00	5,12	4,90	1978	1976	10 000	9 900	–	9 900
22.9.–28.9.	Nordostschweizerische Kraftwerke AG, Baden ..	5¼	100,00	5,25	5,03	1980	1976	30 000	30 000	–	30 000
28.9.–4.10.	Kraftwerke Mattmark AG, Saas Grund VS	5¼	99,40	5,81	5,58	1981	1976	20 000	19 880	–	19 880
29.9.–5.10.	Crédit foncier vaudois, Lausanne, série 41	5	99,40	5,06	4,85	1981	1976	25 000	24 850	–	24 850
5.10.–12.10.	Forces Motrices de l'Hongrin-Léman S.A., Château-d'Oex	5¼	99,40	5,81	5,58	1981	1976	25 000	24 850	–	24 850

1) Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eidg. Titelstempels und der Couponsteuer. – Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres et l'impôt sur les coupons.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen - Emissions publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

In 1000 Franken - En 1000 francs

Zeichnungsfrist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zinsfuß Taux %	Emissionskurs Cours d'émission %	Brutto-Rendite Rendement brut %	Netto-Rendite Rendement net ¹⁾ %	Fälligkeit Échéance	Kündbar Dénouçable	Nominalwert Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission	Konversion Conversion	Neubeanspruchung des Marktes Argent frs demandé au marché
1966											
5.10.-12.10.	Emissionszentrale schweizerischer Lokalbanken, Zürich, Serie 3	5	99,52	5,08	4,85	1974	-	20 000	19 904	-	19 904
6.10.-13.10.	Einwohnergemeinde Köniz.....	5	98,40	5,19	4,97	1978	1976	12 000	11 808	-	11 808
7.10.-13.10.	Zürcher Kantonalbank, Serie 22	5	99,40	5,06	4,85	1981	1976	30 000	29 820	-	29 820
12.10.-18.10.	Stadt Luzern	5	99,40	5,06	4,85	1980	1976	10 000	9 940	8 000	1 940
13.10.-20.10.	Kanton Basel-Stadt	5	100,00	5,00	4,79	1981	1976	35 000	35 000	-	35 000
14.10.-20.10.	Grande Dixence S.A., Sion	5½	100,00	5,75	5,52	1982	1976	25 000	25 000	-	25 000
18.10.-24.10.	Ville de Neuchâtel	5	98,40	5,17	4,95	1981	1976	18 000	17 712	6 925	10 787
19.10.-25.10.	Basellandschaftliche Kantonalbank	5	99,00	5,14	4,90	1976	-	25 000	24 750	-	24 750
20.10.- 4.11.	Luftseilbahnen Trübsee-Stand-Kleintillis AG, Wolfenschiessen	6	99,52	6,09	5,82	1974	1972	4 500	4 478	-	4 478
24.10.-28.10.	Ville de Genève	5½	100,00	5,25	5,03	1981	1976	22 000	22 000	15 000	7 000
26.10.-31.10.	Kantonalbank Schwyz	5	99,00	5,14	4,90	1976	-	12 000	11 880	-	11 880
10.	Comune di Chiasso	5½	99,00	5,40	5,15	1967-76	-	2 000	1 980	-	1 980
10.	Comune di Melide	5½	99,00	5,38	5,15	1976	-	1 000	990	-	990
27.10.- 3.11.	Banque cantonale du Valais, série IX	5	99,00	5,12	4,90	1978	1976	9 000	8 910	-	8 910
27.10.- 3.11.	Einwohnergemeinde Spiez	5½	98,40	5,44	5,21	1978	1976	5 000	4 920	-	4 920
27.10.- 3.11.	Engadiner Kraftwerke AG, Zernez	5½	99,40	5,83	5,58	1980	1976	22 000	21 868	-	21 868
3.11.- 9.11.	Stadt Zürich	5	99,40	5,06	4,85	1981	1976	35 000	34 790	-	34 790
7.11.-14.11.	Compagnie de Raffinage Shell (Suisse), Cressier NE ...	5½	99,00	5,86	5,63	1981	1976	20 000	19 800	-	19 800
8.11.-15.11.	Heberlein Holding AG, Wattwil	5½	100,00	5,75	5,51	1979	1974	10 000	10 000	-	10 000

¹⁾ Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eidg. Titelstempels und der Couponsteuer. - Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres et l'impôt sur les coupons.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen – Emissions publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

29
Fortsetzung
Suite

Zelchnungs- frist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zins- fuß Taux %	Emis- sions- kurs Cours d'émis- sion %	Brutto- Rendite Rende- ment brut %	Netto- Rendite Rende- ment net 1) %	Fällig- keit Eché- ance	Künd- bar Dénon- çable	Nomi- nalwert Valeur nomi- nale	Emis- sions- wert Valeur d'émis- sion	Kon- version Con- version	Neubean- spruchung des Marktes Argent frais de- mandé au marché
1966											
9.11.–16.11.	Kanton Luzern	5	99,40	5,06	4,85	1981	1976	30 000	29 820	–	29 820
15.11.–21.11.	Maggia Kraftwerke AG, Locarno	5¼	100,00	5,75	5,51	1981	1976	30 000	30 000	–	30 000
16.11.–22.11.	Gemeinde Neuhausen am Rheinfall	5¼	99,40	5,32	5,09	1978	1976	10 000	9 940	–	9 940
17.11.–23.11.	Pfandbriefbank schweizer- ischer Hypothekar- institute, Zürich, Serie 122	5	99,40	5,06	4,85	1981	1976	35 000	34 790	23 000	11 790
24.11.–30.11.	Banque Cantonale Vaudoise	5¼	100,00	5,25	5,03	1981	1976	20 000	20 000	–	20 000
11.	Comune di Morbio Inferiore	5¼	98,40	5,46	5,22	1976	–	1 000	984	–	984
30.11.– 6.12.	République et Canton de Neuchâtel	5	98,40	5,17	4,95	1981	1976	18 000	17 712	–	17 712
9.12.–15.12.	Thurgauische Kantonal- bank	5¼	100,00	5,25	5,02	1979	1977	25 000	25 000	–	25 000
13.12.–19.12.	Banca dello Stato del Cantone Ticino	5¼	99,40	5,32	5,09	1979	1977	10 000	9 940	–	9 940
14.12.–20.12.	Stadt Bern	5	98,00	5,25	5,02	1978	1976	20 000	19 600	–	19 600
12.	Comune di Gordola	5½	100,00	5,50	5,26	1976	–	850	850	–	850

1) Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eidg. Titelstempels und der Couponsteuer. – Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres et l'impôt sur les coupons.

In der Schweiz öffentlich aufgelegte ausländische Obligationenanleihen
Emissions publiques d'emprunts étrangers en Suisse

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

In 1000 Franken - En 1000 francs

30

Zelchnungs- frist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zins- fuß Taux %	Emis- sions- kurs Cours d'émis- sion %	Brutto- Rendite Rende- ment brut %	Netto- Rendite Rende- ment net ¹⁾ %	Fällig- keit Eché- ance	Künd- bar Démon- çable	Nomi- nalwert Valeur nomi- nale	Emis- sions- wert Valeur d'émis- sion	Kon- version Con- version	Neube- anspru- chung des Marktes Argent frais de- mandé au marché
1966											
26.1.-31.1.	Transocean Gulf Oil Company Pittsburgh, Pa., USA	5	100,00	5,00	5,00	1981	1972	45 000	45 000	-	45 000
31.1.- 4.2.	AEG Finanz-Holding S.A., Luxemburg, Internationale Anleihe von DM 60 Mio.	6	98,50	6,15	6,15	1972-81	1972	16 200 ²⁾	15 957 ²⁾	-	15 957 ²⁾
22.2.-25.2.	Société Ferroviaire Inter- nationale de Transports Frigorifiques INTER- FRIGO, Bruxelles	5	99,00	5,12	5,12	1974-81	1976	30 000	29 700	-	29 700
10.3.-17.3.	Thyssen Investment S.A., Luxemburg, Internationale Anleihe von DM 100 Mio.	6½	99,00	6,63	6,63	1972-81	1972	18 988 ²⁾	18 800 ²⁾	-	18 800 ²⁾
17.3.-22.3.	N.V. Philips' Gloeilampen- fabrieken, Eindhoven/ Niederlande	5	100,00	5,00	5,00	1975-84	1976	60 000	60 000	-	60 000
3.	Highveld Steel and Vana- dium Corporation Limited, Johannesburg, Internationale Anleihe von DM 100 Mio.	6½	100,00	6,50	6,50	1978	-	21 640 ²⁾	21 640 ²⁾	-	21 640 ²⁾
13.5.-18.5.	ESSO STANDARD Société Anonyme Fran- çaise, Courbevoie (Seine)	5	99,00	5,12	5,12	1977-81	1976	60 000	59 400	-	59 400
7.6.-14.6.	Huhtamäki-Konzern AG, Turku (Finnland)	5½	96,50	6,00	6,00	1976	1974	4 500	4 343	-	4 343
1.7.- 6.7.	Imperial Chemical Industries Limited, London	5¼	99,00	5,38	5,38	1977-81	1970	50 000	49 500	-	49 500
25.8.-31.8.	Inter-American Development Bank, Washington, D.C.	5¼	100,00	5,75	5,75	1972-81	1976	50 000	50 000	-	50 000
20.9.-27.9.	Philips International Finance S.A., Luxem- burg, Internationale An- leihe von \$ 25 Mio	6¼	99,25	6,89	6,89	1968-76	1971	43 200 ²⁾	42 876 ²⁾	-	42 876 ²⁾
18.10.-25.10.	Club Méditerranée S.A., Paris	6	100,00	6,00	6,00	1973	-	7 000	7 000	-	7 000

1) Der eidg. Titelstempel und die eidg. Couponsteuer wurden durch den Anleihenehmer abgelöst. - Le droit de timbre suisse sur titres et le droit de timbre suisse sur les coupons ont été acquittés par la société émettrice.

2) Von Schweizerbanken zur Plazierung übernommen. - Repris par des banques suisses aux fins de placements.

In der Schweiz öffentlich aufgelegte ausländische Obligationenanleihen

Emissions publiques d'emprunts étrangers en Suisse

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

In 1000 Franken - En 1000 francs

30

Fortsetzung
Seite

Zeichnungsfrist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zinsfuß Taux %	Emissionskurs Cours d'émission %	Brutto-Rendite Rendement brut %	Netto-Rendite Rendement net ¹⁾ %	Fälligkeit Echéance	Kündbar Dénonçable	Nominalwert Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission	Konversion Conversion	Neubeanspruchung des Marktes Argent frais demandé au marché
1966											
20.10.-26.10.	Hoechst Finanz-Holding S.A., Luxemburg	5¾	100,00	5,75	5,75	1977-81	1970	50 000	50 000	-	50 000
8.11.-15.11.	Energia Hidroelectrica Andina (HIDRANDINA) S.A., Lima, Serie I, von US\$ 6 000 000	7	97,00	7,60	7,60	1969-82	1968	15 364 ²⁾	14 903 ²⁾	6 250	8 653 ²⁾
11.	Hypothekenbank des Landes Vorarlberg, Bregenz, Reihe 8	5¾	98,00	6,07	6,07	1971-78	1968	5 000	4 900	-	4 900
29.11.- 5.12.	SAINT-GOBAIN Compagnie de Saint-Gobain, Neuilly-sur-Seine.....	5¾	100,00	5,75	5,75	1972-81	-	50 000	50 000	-	50 000

1) Der eidg. Titelstempel und die eidg. Couponsteuer wurden durch den Anleihenehmer abgelöst. - Le droit de timbre suisse sur titres et le droit de timbre suisse sur les coupons ont été acquittés par la société émettrice.

2) Von Schweizerbanken zur Plazierung übernommen. - Repris par des banques suisses aux fins de placements.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Aktienemissionen - Emissions publiques d'actions suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)
In 1000 Franken - En 1000 francs

31

Zeichnungs- frist Période de souscription	Firma Raison sociale	Emissions- preis Prix d'émission %	Nominal- betrag Valeur nominale	Emissions- wert Valeur d'émission
1966				
1.2.-11.2.	Elektrizitäts-Gesellschaft Laufenburg AG in Laufenburg	100	10 000	10 000
14.2.-28.2.	Funivia Campione-Sighignola S.A., Lugano	100 ¹⁾	1 000	1 000
17.2.- 1.3.	Aargauische Hypotheken- & Handelsbank, Brugg	110 u. 160	10 000	12 563
18.2.-28.2.	SITA Investment AG, Zürich, Inhaberaktien Serie «A»	100	500	500
	Namenaktien Serie «B»	100	200	200
21.2.- 2.3.	Schweizerische Bodenkredit-Anstalt, Zürich	120	5 000	6 000
21.2.- 4.3.	Ersparnisanstalt Toggenburg AG, Lichtensteig	100	2 000	2 000
28.2.-22.3.	Compagnie du Gaz et du Coke, Société anonyme, Vevey, actions nominatives	130	1 663	2 161
	actions au porteur	130	700	910
1.3.-14.3.	Bank in Menziken	150	1 000	1 500
2.3.-14.3.	Gewerbebank Baden	140	2 000	2 800
10.3.-31.3.	Spar- & Leihkasse Lyss, Namenaktien	126	600	756
14.3.-24.3.	Schweizerischer Bankverein	200	20 000	40 000
15.3.-31.3.	Landis & Gyr AG, Zug, Namenaktien Serie B	100	1 500	1 500
15.3.-31.3.	LG International AG, Zug, Partizipationsscheine	100	599	599
25.3.- 7.4.	Grands Magasins Jelmoli S.A., Zürich.....	100	2 000	2 000
28.3.- 7.4.	J. R. Geigy AG, Basel, Namenaktien	200	20 000	40 000
1.4.-23.4.	Volksbank Wolhusen-Malters, Namenaktien	110 u. 130	600	680
6.4.-25.4.	Grands Magasins Innovation S.A., Lausanne	100	1 000	1 000
6.4.-25.4.	Au Grand Passage S.A., Genève	100	1 000	1 000
18.4.-29.4.	Bank in Gossau, Namenaktien	130	500	650
29.4.-12.5.	Zürcher Ziegeleien	100	2 000	2 000
2.5.-16.5.	Spar- und Leihkasse Wartau-Sevelen In Azmoos	160	500	800
5.5.-18.5.	SWISSAIR Schweizerische Luftverkehr-Aktiengesell- schaft, Zürich, Namenaktien	100	35 000 ²⁾	35 000

¹⁾ Zuzüglich eidg. Titelstempel. - Plus droit de timbre fédéral sur titres.

²⁾ Davon wurden Fr. 10 500 000 den Aktionären der öffentlichen Hand reserviert. - Dont fr. 10 500 000 ont été réservés aux actionnaires de droit public.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Aktienemissionen - Emissions publiques d'actions suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

In 1000 Franken - En 1000 francs

31
Fort-
setzung
Seite

Zeichnungs- frist Période de souscription	Firma Raison sociale	Emissions- preis Prix d'émission %	Nominal- betrag Valeur nominale	Emissions- wert Valeur d'émission
1966				
9.5.-20.5.	Schweizerische Gesellschaft für Metallwerte, Zürich, Stammaktien	100	15 000	15 000
9.5.- 8.6.	Zwahlen & Mayr S.A., Prilly, actions nominatives	106	2 000	2 120
16.5.-27. 5.	Schweizerische Industrie-Gesellschaft, Neuhausen am Rheinfall, Namenaktien	133 1/3	1 500	2 000
5.	Sportbahnen Marbachegg AG, Marbach/LU, Vorzugsaktien	100 ¹⁾	600	600
20.5.-31. 5.	Kreditanstalt Grabs	160 u.200	500	900
23.5.- 3. 6.	Solothurnische Leihkasse in Solothurn, Namenaktien .	140	1 000 ²⁾	1 400
7.6.-17. 6.	Centralschweizerische Kraftwerke, Luzern	100 ¹⁾	10 000	10 000
23.6.- 1. 7.	H.A. Schlatter AG, Zollikon, Aktien Serie A	120 ¹⁾	1 000	1 200
25.6.-31. 8.	Sporthaus Sörenberg AG, Flüfli	108	120	130
29.6.-11. 7.	ELEKTRO-WATT, Elektrische und Industrielle Unternehmungen AG, Zürich	150	20 000	30 000
1.7.-11. 7.	Fabriques des Montres Zénith S.A., Le Locle	125	2 500	3 125
11.7.-19. 7.	Luftseilbahn Reusch (Gsteig) Cabane des Diablerets S.A., Gsteig	100 ¹⁾	1 000	1 000
15.7.-27. 7.	Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie, Baden, Inhaberaktien Serie A	100 ¹⁾ u. 200 ¹⁾	10 000	10 292
	Namenaktien Serie B	100 ¹⁾	2 000	2 000
2.8.-10. 8.	Südamerikanische Elektrizitäts-Gesellschaft, Zürich ..	100 ¹⁾	3 000 ³⁾	1 500
15.8.- 5. 9.	Riglbahn-Gesellschaft, Luzern, Prioritätsaktien, erste Einzahlung Fr. 50.- pro Aktie, zuzüglich Fr. 3.- eidg. Titelstempel	100 ¹⁾	2 676	892
30.9.-14.10.	Hasler Holding AG, Bern, Namenaktien.....	150	2 000	3 000
31.10.-11.11.	Juvena Holding AG, Zürich	180 u. 210	1 050	2 055
1.12.-12.12.	Kraftwerke Brusio AG, Poschiavo, inkl. Genußschein .	100	5 000	5 000

¹⁾ Zuzüglich eidg. Titelstempel. - Plus droit de timbre fédéral sur titres.

²⁾ Davon wurden Fr. 500 000 von der Ersparniskasse der Stadt Solothurn gezeichnet.
Dont fr. 500 000 ont été souscrits par la Caisse d'épargne de la ville de Soleure.

³⁾ Davon wurden Fr. 1 500 000 zu Lasten der Kapitalerhöhungsreserve liberiert.
Dont fr. 1 500 000 libérés à la charge de la réserve pour augmentation de capital.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Aktienemissionen – Emissions publiques d'actions suisses
 (Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)
 In 1000 Franken – En 1000 francs

Zeichnungsfrist Période de souscription	Firma Raison sociale	Emissionspreis Prix d'émission %	Nominalbetrag Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission
1966				

31
Fortsetzung
Suite

Einzahlung von ausstehendem Aktienkapital – Libération de capital-actions non versé

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

32

Zechnungs- frist Période de souscription	Firma Raison sociale	Nominal- betrag Valeur nominale	Emissions- wert Valeur d'émission
1966			

Zusammenfassung der öffentlich aufgelegten Emissionen – Résumé des émissions publiques

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

Januar bis November – Janvier à Novembre

In 1000 Franken – En 1000 francs

33

Gruppe	Anzahl Nombre		Nominalwert Valeur nominale		Emissionswert Valeur d'émission		Konversionen Conversions		Neubeanspruchung des Marktes Argent frais demandé au marché		Groupe
	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	
Schweizerische Obligationenanleihen – Emprunts suisses											
Bund	2	3	300 000	550 000	297 150	547 250	150 000	410 000	147 150	137 250	Confédération
Kantone	13	17	378 000	448 000	376 932	446 600	58 500	20 000	318 432	426 600	Cantons
Gemeinden	25	24	327 500	367 000	325 992	365 268	32 000	89 425	293 992	275 843	Communes
Total öffentlich-rechtliche Körperschaften ..	40	44	1 005 500	1 365 000	1 000 074	1 359 118	240 500	519 425	759 574	839 693	Total emprunts publics
Kraftwerke	24	25	597 000	559 500	595 178	556 175	1 000	2 500	594 178	553 675	Usines électriques
Industrie.....	14	5	179 800	78 900	179 296	78 636	6 650	-	172 646	78 636	Industrie
Warenhandel, Vermittlung ..	5	2	95 000	30 000	94 435	29 770	35 000	-	59 435	29 770	Commerce de marchandises
Banken	24	22	556 000	508 000	553 863	505 196	31 700	98 500	522 163	406 696	Banques
Pfandbriefzentralen	5	7	225 000	290 000	223 410	289 130	15 000	87 000	208 410	202 130	Centrales des lettres de gage
Holdinggesellschaften	3	4	80 000	64 000	79 370	63 556	-	-	79 370	63 556	Holdings
Übrige Unternehmungen ..	4	5	28 470	25 000	28 302	24 870	4 614	-	23 688	24 870	Autres entreprises
Total	119	114	2 766 770	2 920 400	2 753 928	2 906 451	334 464	707 425	2 419 464	2 199 026	Total
Ausländische Obligationenanleihen in der Schweiz Emprunts étrangers en Suisse											
Total	9	15	294 000	476 892	294 327	474 019	-	6 250	294 327	467 769	Total
Schweizerische Aktienemissionen¹⁾ – Emissions d'actions suisses¹⁾											
Kraftwerke	3	3	16 620	22 363	8 806	23 071	-	-	8 806	23 071	Usines électriques
Industrie.....	13	8	53 100	42 500	100 842	64 237	-	-	100 842	64 237	Industrie
Warenhandel, Vermittlung ..	2	3	2 000	4 000	2 000	4 000	-	-	2 000	4 000	Commerce de marchandises
Banken	18	12	43 250	43 700	46 478	70 049	-	-	46 478	70 049	Banques
Holdinggesellschaften	8	7	60 063	42 349	65 113	52 854	-	-	65 113	52 854	Holdings
Versicherungsgesellschaften	3	-	8 000	-	9 200	-	-	-	9 200	-	Sociétés d'assurances
Übrige Unternehmungen ..	13	6	30 875	40 396	31 265	38 622	-	-	31 265	38 622	Autres entreprises
Total	60	39	213 908	195 308	263 704	252 833	-	-	263 704	252 833	Total
Zusammen – En tout											
Total	188	168	3 274 678	3 592 600	3 311 959	3 633 303	334 464	713 675	2 977 495	2 919 628	Total
¹⁾ Einschließlich Einzahlung von ausstehendem Aktienkapital. – Y compris libération de capital-actions non versé.											

Rückzahlungen an den Kapitalmarkt – Remboursements au marché des capitaux

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

Nach Gruppen – Par groupes

In 1000 Franken – En 1000 francs

34

Gruppe 1)	1966												Jan. bis Nov. Jan. à Nov.	
	Jan.	Feb.	März	Apr.	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sep.	Okt.	Nov.	Dez.	1965	1966
	Jan.	Fév.	Mars	Avr.	Mai	Jun	Juil.	Août	Sep.	Oct.	Nov.	Déc.		
Schweizerische Obligationenanleihen – Emprunts suisses														
Bund ²⁾	-	-	-	253 822	-	-	-	-	-	-	-	-	361 664	253 822
Kantone	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Gemeinden	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Total öffentlich-rechtliche Körperschaften ..	-	-	-	253 822	-	-	-	-	-	-	-	-	361 664	253 822
Industrie	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4 500	-
Banken	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Holdinggesellschaften	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Übrige Unternehmungen ..	-	-	-	-	-	1 000	-	-	-	-	-	-	100	1 000
Total	-	-	-	253 822	-	1 000	-	-	-	-	-	-	366 264	254 822
Schweizerisches Aktienkapital – Capital-actions suisse														
Industrie	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1 804	-
Banken	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Holdinggesellschaften	525	160	-	-	900	-	-	-	988	200	-	-	11 438	2 773
Übrige Unternehmungen ..	-	-	220	1 440	-	-	-	200	-	-	-	-	2 510	1 860
Total	525	160	220	1 440	900	-	-	200	988	200	-	-	15 752	4 633
Zusammen – En tout														
Total	525	160	220	255 262	900	1 000	-	200	988	200	-	-	382 016	259 455
1) Texte français voir tableau 33.												1965	1966	
2) Davon sind – Dont												Jan. bis Nov. Jan. à Nov.		
beim mittleren Verfall zur Rückzahlung gelangte Schuld bucheintragen –												97 971	-	
créances inscrites au livre de la dette de la Confédération remboursées à l'échéance moyenne												13 693	13 822	
Amortisationszahlungen – amortissements												Total		
												111 664	13 822	

35

Nach Monaten – Par mois
In Millionen Franken – En millions de francs

Jahr Année	Jan.	Feb.	März	Apr.	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sep.	Okt.	Nov.	Dez.	Total	
	Jan.	Fév.	Mars	Avr.	Mal	Jun	Juil.	Août	Sep.	Oct.	Nov.	Déc.	Jahr Année	Jan. b. Nov. Jan. à Nov.
Schweizerische Obligationenanleihen – Emprunts suisses														
1962	-	2,0	3,2	23,9	-	-	-	1,4	0,8	3,4	204,8	-	239,5	239,5
1963	-	-	200,0	128,1	-	-	-	-	-	-	-	-	328,1	328,1
1964	-	-	-	56,7	-	2,5	-	0,5	-	-	250,0	-	309,7	309,7
1965	69,5	-	-	42,3	-	254,5	-	-	-	-	-	-	366,3	366,3
1966	-	-	-	253,8	-	1,0	-	-	-	-	-	-	-	254,8
Ausländische Obligationenanleihen in der Schweiz – Emprunts étrangers en Suisse														
1962	2,7	100,0	84,8	1,2	3,3	1,3	9,3	-	1,2	3,5	5,0	2,8	215,1	212,3
1963	17,3	-	3,7	1,2	3,4	8,1	8,9	-	0,9	3,7	6,2	1,9	55,3	53,4
1964	2,6	-	4,2	1,6	7,7	3,5	14,0	1,1	3,5	3,9	6,2	57,9	106,2	48,3
1965	5,6	5,0	4,2	1,5	7,7	6,7	18,6	1,1	1,9	12,1	8,2	7,0	79,6	72,6
1966	8,0	15,0	17,5	1,6	9,1	36,5	13,8	4,2	9,5	4,3	8,7	-	-	128,2
Schweizerisches Aktienkapital – Capital-actions suisse														
1962	-	-	-	-	1,5	-	0,2	-	1,0	-	-	4,9	7,6	2,7
1963	15,4	0,8	0,3	-	-	0,5	0,1	-	0,9	1,0	-	1,0	20,0	19,0
1964	-	1,2	-	0,2	-	1,0	1,4	-	-	0,6	1,2	7,3	12,9	5,6
1965	4,2	0,3	-	-	4,7	2,9	1,2	-	1,4	-	1,0	0,6	16,3	15,7
1966	0,5	0,2	0,2	1,5	0,9	-	-	0,2	1,0	0,2	-	-	-	4,7

Beanspruchung des Kapitalmarktes durch öffentliche Emissionen
Argent frais prélevé par des émissions publiques sur le marché des capitaux

In Millionen Franken - En millions de francs

36

Jahr Année	Jan.	Feb.	März	Apr.	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sep.	Okt.	Nov.	Dez.	Total	
	Jan.	Fév.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Jull.	Août	Sep.	Oct.	Nov.	Déc.	Jahr Année	Jan. b. Nov. Jan. à Nov.
Schweizerische Obligationenanleihen - Emprunts suisses														
a) Emissionswert - Valeur d'émission														
1962	89,9	179,5	97,0	173,7	148,2	54,5	59,1	64,7	122,8	133,5	147,2	15,0	1 285,1	1 270,1
1963	133,1	213,7	172,7	77,8	233,6	204,7	184,8	65,4	231,0	478,2	125,3	166,4	2 286,7	2 120,3
1964	159,0	349,2	390,2	173,1	218,4	161,5	83,5	102,7	312,9	199,6	376,3	110,4	2 636,8	2 526,4
1965	157,0	224,3	228,1	299,0	378,4	443,1	94,7	177,8	248,6	246,9	256,0	103,9	2 857,8	2 753,9
1966	185,0	290,7	312,6	710,9	284,4	179,2	96,4	139,6	197,0	280,3	230,3			2 906,4
b) Konversionen - Conversions														
1962	30,0	10,0	10,0	20,0	6,0	-	32,0	-	-	33,0	20,0	-	161,0	161,0
1963	-	26,0	0,6	1,3	27,5	70,0	6,0	10,0	0,4	25,0	24,0	5,4	196,2	190,8
1964	2,2	15,0	13,0	10,0	63,3	-	-	-	18,0	1,0	9,8	1,8	134,1	132,3
1965	-	15,0	4,5	3,7	51,2	165,0	0,1	43,0	17,5	-	34,5	0,2	334,7	334,5
1966	29,5	50,0	65,5	448,0	25,0	-	25,5	11,0	-	29,9	23,0			707,4
c) Neubeanspruchung des Marktes - Argent frais demandé au marché														
1962	59,9	169,5	87,0	153,7	142,2	54,5	27,1	64,7	122,8	100,5	127,2	15,0	1 124,1	1 109,1
1963	133,1	187,7	172,1	76,5	206,1	134,7	178,8	55,4	230,6	453,2	101,3	161,0	2 090,5	1 929,5
1964	156,8	334,2	377,2	163,1	155,1	161,5	83,5	102,7	294,9	198,6	366,5	108,6	2 502,7	2 394,1
1965	157,0	209,3	223,6	295,3	327,2	278,1	94,6	134,8	231,1	246,9	221,5	103,7	2 523,1	2 419,4
1966	155,5	240,7	247,1	262,9	259,4	179,2	70,9	128,6	197,0	250,4	207,3			2 199,0
Ausländische Obligationenanleihen in der Schweiz - Emissions d'emprunts étrangers en Suisse														
1962	100,0	60,0	100,0	50,0	60,0	60,0	-	50,0	40,0	50,0	60,0	25,0	655,0	630,0
1963	20,0	100,0	-	73,8	62,0	97,9	55,0	-	-	60,0	50,5	68,9	588,1	519,2
1964	49,5	-	49,0	-	59,7	70,7	69,0	60,0	-	20,6	-	4,5	383,0	378,5
1965	-	-	39,9	60,0	10,0	50,0	40,0	-	-	45,0	49,4	44,6	338,9	294,3
1966	45,0	45,7	100,4	-	59,4	4,3	49,5	50,0	42,9	57,0	13,6			467,8
Schweizerische Aktienemissionen (Emissionswert) - Emissions d'actions suisses (valeur d'émission)														
1962	8,9	90,7	102,1	36,4	193,7	72,2	4,7	63,6	0,2	27,7	41,1	20,3	661,6	641,3
1963	3,2	47,0	136,9	33,2	70,1	25,4	9,0	37,5	0,2	68,6	14,1	78,9	524,1	445,2
1964	34,6	7,8	113,3	104,7	143,5	65,2	34,6	3,8	26,7	12,3	9,6	11,7	567,8	556,1
1965	8,2	55,3	37,4	105,5	18,1	6,2	14,0	0,7	7,4	6,6	4,3	17,9	281,6	263,7
1966	-	11,7	70,8	45,3	56,3	13,5	47,7	1,6	0,9	3,0	2,0			252,8
Neubeanspruchung des Marktes durch Obligationenanleihen und Aktien Argent frais demandé au marché par des emprunts et des actions														
1962	168,8	320,2	289,1	240,1	395,9	186,7	31,8	178,3	163,0	178,2	228,3	60,3	2 440,7	2 380,4
1963	156,3	334,7	309,0	183,5	338,2	258,0	242,8	92,9	230,8	581,8	165,9	308,8	3 202,7	2 893,9
1964	240,9	342,0	539,5	267,8	358,3	297,4	187,1	166,5	321,6	231,5	376,1	124,8	3 453,5	3 328,7
1965	165,2	264,6	300,9	460,8	355,3	334,3	148,6	135,5	238,5	298,5	275,2	166,2	3 143,6	2 977,4
1966	200,5	298,1	418,3	308,2	375,1	197,0	168,1	180,2	240,8	310,4	222,9			2 919,6
Rückzahlungen an den Kapitalmarkt¹⁾ - Remboursements au marché des capitaux¹⁾														
1962	2,7	102,0	88,0	25,1	4,8	1,3	9,5	1,4	3,0	6,9	209,8	7,7	462,2	454,5
1963	32,7	0,8	204,0	129,3	3,4	8,6	9,0	-	1,8	4,7	6,2	2,9	403,4	400,5
1964	2,6	1,2	4,2	58,5	7,7	7,0	15,4	1,6	3,5	4,5	257,4	65,2	428,8	363,6
1965	79,3	5,3	4,2	43,8	12,4	264,1	19,8	1,1	3,3	12,1	9,2	7,6	462,2	454,6
1966	8,5	15,2	17,7	256,9	10,0	37,5	13,8	4,4	10,5	4,5	8,7			387,7
Nettobeanspruchung des Marktes - Prélèvement net sur le marché														
1962	166,1	218,2	201,1	215,0	391,1	185,4	22,3	176,9	160,0	171,3	18,5	52,6	1 978,5	1 925,9
1963	123,6	333,9	105,0	54,2	334,8	249,4	233,8	92,9	229,0	577,1	159,7	305,9	2 799,3	2 493,4
1964	238,3	340,8	535,3	209,3	350,6	290,4	171,7	164,9	318,1	227,0	118,7	59,6	3 024,7	2 965,1
1965	85,9	259,3	296,7	417,0	342,9	70,2	128,8	134,4	235,2	286,4	266,0	158,6	2 681,4	2 522,8
1966	192,0	282,9	400,6	51,3	365,1	159,5	154,3	175,8	230,3	305,9	214,2			2 531,9

1) Schweizerische und ausländische Obligationenanleihen sowie schweizerische Aktien. - Emprunts suisses et étrangers et actions suisses.

Nicht öffentlich aufgelegte schweizerische Anleihssemissionen
Emissions d'emprunts suisses sans souscription publique

37a

Schuldner	Emissionswert in Millionen Franken - Valeur d'émission en millions de francs										Débiteurs
	1962	1963	1964	1965	1965			1966			
					Quartal			Trimestre			
					II	III	IV	I	II	III	
Bund.....	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Confédération
Kantone.....	-	14,0	6,0	28,5	-	4,8	-	-	5,0	3,9	Cantons
Gemeinden.....	12,9	60,3	60,7	72,6	6,4	7,0	11,6	35,7	15,4	19,9	Communes
Kraftwerke.....	10,0	19,7	-	-	-	-	-	1,0	-	-	Usines électriques
Industrie.....	29,4	16,0	25,1	2,5	0,7	1,4	-	-	5,1	0,8	Industrie
Warenhandel, Vermittlg.	1,2	2,3	3,4	3,9	0,1	3,3	0,5	1,3	0,9	1,7	Commerce
Banken.....	-	32,2	15,2	18,3	-	3,9	5,3	21,4	6,0	9,5	Banques
Pfandbriefzentralen....	84,3	215,3	270,0	59,3	29,5	-	29,8	-	27,5	70,0	Centr. d. lettres de gage
Holdinggesellschaften .	4,7	1,5	26,2	4,5	-	-	2,5	-	-	-	Holdings
Übrige.....	26,3	4,3	13,3	2,9	0,2	1,6	0,4	7,6	12,9	6,8	Autres
Total.....	168,8	365,6	419,9	192,5	36,9	22,0	50,1	67,0	72,8	112,6	Total

Öffentlich und nicht öffentlich aufgelegte schweizerische Anleihssemissionen
Emissions publiques et non-publiques d'emprunts suisses

37b

Schuldner	Emissionswert in Millionen Franken - Valeur d'émission en millions de francs										Débiteurs
	1962	1963	1964	1965	1965			1966			
					Quartal			Trimestre			
					II	III	IV	I	II	III	
Bund.....	-	-	148,8	297,2	297,2	-	-	-	547,3	-	Confédération
Kantone.....	178,2	149,6	374,0	435,6	54,2	157,3	125,7	120,0	117,2	153,5	Cantons
Gemeinden.....	64,1	222,5	338,2	405,6	149,7	81,4	83,0	212,3	64,2	44,7	Communes
Kraftwerke.....	382,7	476,9	614,4	630,5	264,4	49,9	146,2	187,5	141,9	106,1	Usines électriques
Industrie.....	95,1	156,9	106,9	183,0	63,9	85,1	27,6	50,0	10,0	4,7	Industrie
Warenhandel, Vermittlg.	17,2	33,7	85,5	98,3	50,0	3,3	45,0	1,3	30,7	1,7	Commerce
Banken.....	192,0	887,3	706,7	602,3	139,4	104,0	151,6	158,8	166,9	76,3	Banques
Pfandbriefzentralen....	407,0	499,5	553,0	282,7	78,7	45,2	74,9	100,4	111,4	140,0	Centr. d. lettres de gage
Holdinggesellschaften .	88,9	196,8	103,3	83,9	39,8	14,8	2,5	-	41,8	11,8	Holdings
Übrige.....	28,7	29,1	25,9	31,2	20,1	2,1	0,4	25,0	15,9	6,8	Autres
Total.....	1453,9	2652,3	3056,7	3050,3	1157,4	543,1	656,9	855,3	1247,3	545,6	Total

Öffentlich und nicht öffentlich aufgelegte Aktienemissionen
Emissions publiques et non-publiques d'actions

In Millionen Franken - En millions de francs

37c

Art der Emissionen bzw. der Bareinzahlungen	1962	1963	1964	1965	1965			1966			Genre des émissions resp. des paiements en espèces
					Quartal			Trimestre			
					II	III	IV	I	II	III	
Öffentliche.....	661,6	524,1	567,8	281,6	129,8	22,1	28,8	82,5	115,1	50,2	Publiques
Nicht öffentliche.....	1157,1	1028,1	981,4	1273,1	179,8	254,9	383,1	236,0	221,8	271,9	Non publiques
Einberufungen.....	283,4	107,3	268,0	130,3	24,1	42,7	46,2	61,9	55,7	59,0	Libérations
Gründungen.....	672,2	444,4	389,4	365,0	87,5	111,5	74,4	100,5	85,9	145,4	Constitutions
Kapitalerhöhungen....	863,1	1000,5	891,8	1059,4	198,0	122,8	291,3	156,1	195,3	117,7	Augment. de capital
Total.....	1818,7	1552,2	1549,2	1554,7	309,6	277,0	411,9	318,5	336,9	322,1	Total

Pfandbriefe - Lettres de gage

In Millionen Franken - En millions de francs

38

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Zinssatz in Prozent - Taux en pour-cent											Mittlere Verzinsung Rendement moyen %
	2%	3	3¼	3½	3¾	4	4¼	4½	4¾	5	Total	
Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses												
1962	115	547	376	489	-	77	20	75	-	-	1 699	3,31
1963	115	547	336	529	245	77	20	75	-	-	1 944	3,37
1964	115	547	336	529	245	177	20	245	-	-	2 214	3,48
1965	115	547	336	529	245	177	20	345	65	-	2 379	3,56
1966												
März - Mars	115	547	336	529	245	177	20	345	115	-	2 429	3,59
Juni - Juin	115	547	336	529	245	177	20	345	165	-	2 479	3,61
Sep. - Sep.	115	547	336	529	245	177	20	345	165	55	2 534	3,64
Dez. - Déc.												
Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarinstitute Banque des Lettres de Gage d'Établissements suisses de Crédit hypothécaire												
1962	302	575	355	395	-	15	20	35	-	-	1 697	3,18
1963	302	575	355	455	50	65	20	35	-	-	1 857	3,23
1964	302	563	355	455	50	65	115	225	-	-	2 130	3,39
1965	302	548	355	455	50	65	115	290	55	-	2 235	3,46
1966												
März - Mars	302	516	355	455	50	65	115	290	111	-	2 259	3,49
Juni - Juin	282	506	355	455	50	65	115	290	174	-	2 292	3,54
Sep. - Sep.	282	461	355	455	50	65	115	290	174	85	2 332	3,60
Dez. - Déc.												
Total												
1962	417	1 122	731	884	-	92	40	110	-	-	3 396	3,24
1963	417	1 122	691	984	295	142	40	110	-	-	3 801	3,30
1964	417	1 110	691	984	295	242	135	470	-	-	4 344	3,44
1965	417	1 095	691	984	295	242	135	635	120	-	4 614	3,51
1966												
März - Mars	417	1 063	691	984	295	242	135	635	226	-	4 688	3,54
Juni - Juin	397	1 053	691	984	295	242	135	635	339	-	4 771	3,57
Sep. - Sep.	397	1 008	691	984	295	242	135	635	339	140	4 866	3,62
Dez. - Déc.												

Anlagen des Ausgleichsfonds der Alters- und Hinterlassenenversicherung Placements du Fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants

In Millionen Franken - En millions de francs

39

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Bilanzwert der Anlagen Valeur de bilan des placements	Feste Anlagen - Placements fermes						Kurzfristige Depot- gelder Dépôts à court terme	Flüssige Mittel Disponi- bilités
		Bund Confédé- ration	Kantone Cantons	Gemeinden Communes	Pfandbrief- institute Centrales des lettres de gage	Kantonal- banken Banques cantonales	Übrige Autres		
1963	6 649,1	433,4	1 075,7	896,5	1 811,8	1 282,6	1 149,1	-	65,5
1964	6 777,6	193,5	1 087,9	931,8	2 069,8	1 317,8	1 176,8	-	141,4
1965									
Okt. - Oct.	6 996,2	193,5	1 100,1	974,6	2 109,7	1 352,3	1 190,0	76,0	66,9
Nov. - Nov.	6 964,8	193,5	1 099,5	980,9	2 129,7	1 352,3	1 196,9	12,0	79,7
Dez. - Déc.	7 063,1	193,5	1 107,5	993,5	2 129,7	1 362,8	1 216,1	60,0	93,8
1966									
Jan. - Jan.	7 067,1	193,5	1 107,5	993,5	2 129,7	1 364,8	1 218,1	60,0	47,8
Feb. - Fév.	7 061,6	193,5	1 110,4	996,7	2 129,7	1 366,8	1 220,1	44,4	55,6
März - Mars	7 175,4	193,5	1 110,1	996,4	2 129,7	1 373,3	1 222,0	150,4	78,0
Apr. - Avr.	7 163,8	205,5	1 112,1	1 001,9	2 129,7	1 378,3	1 225,9	110,4	60,0
Mai - Mai	7 119,5	205,5	1 114,0	1 001,7	2 142,2	1 378,3	1 237,8	40,0	75,1
Juni - Juin	7 214,0	205,5	1 118,0	1 006,1	2 142,2	1 382,8	1 239,4	120,0	111,2
Juli - Juil.	7 210,8	205,5	1 117,2	1 008,7	2 142,2	1 382,8	1 239,4	115,0	72,6
Aug. - Août	7 193,8	205,5	1 117,2	1 011,5	2 158,2	1 382,5	1 239,4	79,5	68,0
Sep. - Sep.	7 277,4	205,5	1 117,1	1 022,4	2 178,2	1 384,5	1 245,2	124,5	85,5
Okt. - Oct.	7 245,8	205,5	1 119,1	1 022,9	2 178,2	1 384,5	1 245,1	90,5	78,0
Nov. - Nov.	7 215,8	205,5	1 118,5	1 023,6	2 178,2	1 390,5	1 247,0	52,5	78,2

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

Aktiven

In Millionen Franken

40

Jahresende Monatsende	Kasse Giro- und Post- checkgut- haben Caisse, compte de vire- ments et compte de chèques postaux	Cou- pons	Bankendebitoren Avoirs en banque		Wechsel Effets de change	Reports	Kontokorrent-Debitoren Comptes courants débiteurs			Feste Vorschüsse und Darlehen	
			auf Sicht à vue	auf Zeit à terme			ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés	davon ge- gen hyp. Deckung dont garantis par hypo- thèque	ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés
Verband schweizerischer Kantonalbanken (28 Banken)											
1962	672,1	3,9	183,3	430,1	537,1	3,2	372,0	3 018,3	1 924,6	66,5	1 751,5
1963	669,1	3,6	176,1	514,6	559,8	5,5	443,9	3 392,4	2 220,0	69,7	1 933,5
1964	930,9	5,6	263,3	507,2	616,5	2,9	477,0	3 796,0	2 519,9	64,3	2 093,1
1965											
September ..	691,2	10,8	336,4	1 061,2	541,8	3,8	496,8	3 926,3	2 624,6	66,0	2 248,2
Oktober	661,8	11,9	333,2	1 065,6	579,0	3,6	499,9	3 975,4	2 641,4	64,7	2 262,4
November ...	694,8	12,6	332,7	918,3	594,5	3,1	509,7	4 013,0	2 688,6	63,5	2 279,3
Dezember ...	866,0	6,2	264,2	737,0	595,4	4,7	554,8	4 091,4	2 779,5	60,9	2 306,0
1966											
Januar	722,4	7,8	356,7	1 109,2	566,2	3,2	517,6	4 019,4	2 721,2	60,2	2 341,4
Februar	699,3	10,6	268,8	1 310,0	553,9	2,0	513,8	4 035,0	2 735,3	60,2	2 372,1
März	644,6	25,6	471,9	1 280,0	531,2	0,4	535,9	4 117,7	2 757,8	60,0	2 399,4
April	641,9	21,6	406,5	1 318,5	528,9	2,2	535,9	4 147,8	2 793,5	59,0	2 408,9
Mai	644,1	23,2	382,6	1 287,6	529,7	2,8	532,8	4 168,7	2 802,7	58,6	2 426,4
Juni	621,8	12,9	498,7	1 200,0	518,5	3,7	540,7	4 251,9	2 861,1	61,7	2 436,1
Juli	587,2	12,1	355,9	1 182,6	513,0	3,7	547,7	4 290,6	2 902,0	62,4	2 460,4
August	600,7	8,3	364,7	1 157,9	511,2	4,7	534,9	4 321,6	2 932,5	62,2	2 493,6
September ..	606,1	9,9	360,9	1 086,2	509,7	5,3	556,1	4 435,2	2 990,0	57,1	2 518,6
Oktober	631,0	10,7	350,9	1 051,9	537,2	4,6	570,0	4 465,8	3 079,8	54,6	2 536,6
Schweizerische Großbanken (5 Banken)											
1962	3 106,6	45,5	1 899,4	2 314,5	3 046,7	29,7	1 669,6	6 113,2	2 461,7	716,0	1 836,1
1963	3 259,2	42,3	2 529,7	3 153,3	3 178,2	28,3	2 000,5	6 763,0	2 743,9	805,2	2 193,4
1964	3 443,6	61,2	2 976,8	4 035,9	3 768,4	15,9	2 213,3	7 148,1	3 209,2	864,4	2 405,8
1965											
September ..	3 221,4	50,2	3 398,1	4 912,9	4 129,9	13,9	2 371,2	7 426,4	3 446,5	1 007,5	2 606,9
Oktober	2 960,8	79,2	3 202,8	5 178,4	4 255,2	12,5	2 433,0	7 480,9	3 482,8	1 034,9	2 648,2
November ...	2 824,1	60,4	3 089,0	5 208,7	4 063,9	12,1	2 424,9	7 559,0	3 513,5	1 091,9	2 639,6
Dezember ...	3 579,0	57,0	3 075,9	4 493,0	4 195,1	13,7	2 484,3	7 630,7	3 589,0	1 097,6	2 736,8
1966											
Januar	3 026,3	52,2	3 967,8	5 621,7	4 212,4	9,3	2 527,8	7 637,3	3 528,2	1 168,4	2 719,9
Februar	2 971,2	35,1	3 801,9	5 747,7	4 357,2	10,7	2 491,0	7 806,9	3 528,1	1 181,4	2 719,0
März	3 326,3	61,0	4 087,5	5 419,1	3 957,3	18,1	2 521,0	7 909,9	3 535,5	1 264,2	2 712,7
April	3 008,2	84,0	4 250,8	4 991,4	4 086,0	14,9	2 587,7	7 914,6	3 569,5	1 275,6	2 723,1
Mai	3 291,9	148,1	3 845,7	4 770,7	4 107,6	12,0	2 590,5	7 956,8	3 591,9	1 332,4	2 723,5
Juni	3 428,5	124,1	3 719,5	4 322,5	4 032,6	13,1	2 673,9	8 063,1	3 697,3	1 421,7	2 760,7
Juli	3 154,5	123,8	3 469,6	4 725,4	4 307,6	8,5	2 709,2	8 096,9	3 684,2	1 460,7	2 815,3
August	3 083,2	67,1	3 861,2	5 072,6	4 253,5	10,4	2 638,7	8 067,8	3 686,7	1 486,6	2 816,1
September ..	3 508,6	58,2	3 918,6	4 502,7	4 085,3	9,9	2 659,3	8 127,3	3 766,7	1 567,7	2 842,8
Oktober	3 118,9	81,9	3 849,7	4 882,1	4 112,9	7,6	2 668,2	8 174,1	3 817,0	1 564,5	2 828,3

BANQUES

Bilans intermédiaires de banques suisses

En millions de francs

Actif

40

Avances et prêts à terme fixe	Total Debitoren (Kol. 7, 8, 10 u. 11)	Kontokorrent-Vorschüsse u. Darlehen an öffentl.-rechtl. Körperschaften	Hypothekendarlehen	Wertschriften und dauernde Beteiligungen	Syndikatsbeteiligungen	Bankgebäude	Anderer Liegenschaften	Sonstige Aktiven	Nicht einbezahltes Kapital	Bilanzsumme	Fin d'année
davon gegen hypoth. Deckung	Débiteurs (Col. 7, 8, 10 et 11)	Avances en compte courant et prêts à des corporations de droit public	Placements hypothécaires	Titres et participations permanentes	Participations à des syndicats	Immeubles à l'usage de la banque	Autres immeubles	Autres actifs	Capital non versé	Total du bilan	Fin de mois
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	

Union des banques cantonales suisses (28 banques)

1 437,5	5 208,3	1 535,0	13 133,3	1 842,1	1,4	67,7	101,1	248,0	-	23 966,6	1962
1 602,0	5 839,5	1 877,8	14 146,6	1 807,6	1,6	67,0	116,0	280,4	6,0	26 071,2	1963
1 741,2	6 430,4	2 097,8	15 123,1	1 860,1	2,4	73,7	131,3	309,7	-	28 354,9	1964
											1965
1 881,8	6 737,3	2 433,7	15 916,5	1 974,0	2,8	78,1	135,1	297,6	-	30 220,3	Septembre
1 897,1	6 802,4	2 508,0	15 995,4	1 994,5	2,4	78,7	136,3	356,8	-	30 529,6	Octobre
1 912,8	6 865,5	2 582,4	16 065,9	2 020,0	2,2	79,5	137,6	410,0	-	30 719,1	Novembre
1 942,1	7 013,1	2 589,5	16 202,6	2 031,4	1,7	79,2	136,8	334,0	-	30 861,8	Décembre
											1966
1 965,3	6 938,6	2 475,5	16 314,7	2 036,2	3,8	78,7	137,0	239,9	-	30 989,9	Janvier
1 985,0	6 981,1	2 441,4	16 402,1	2 045,4	24,8	78,7	139,0	225,7	-	31 182,8	Février
2 007,3	7 113,0	2 348,9	16 509,2	2 062,0	3,6	78,8	139,5	217,0	6,0	31 431,7	Mars
2 024,2	7 151,6	2 308,1	16 600,3	2 071,4	2,8	78,4	140,2	229,8	6,0	31 508,2	Avril
2 051,4	7 186,5	2 368,5	16 678,4	2 105,2	4,8	78,8	140,2	262,0	6,0	31 700,4	Mai
2 070,4	7 290,4	2 462,6	16 790,3	2 105,1	3,7	78,8	141,8	270,8	6,0	32 005,1	Juin
2 089,4	7 361,1	2 522,5	16 879,2	2 111,9	1,3	79,0	142,3	297,8	6,0	32 055,6	Juillet
2 119,5	7 412,3	2 561,2	16 968,3	2 099,3	1,3	79,6	143,9	297,1	6,0	32 216,5	Août
2 142,2	7 567,0	2 660,2	17 061,2	2 117,3	2,2	80,7	143,8	321,0	6,0	32 537,5	Septembre
2 169,1	7 627,0	2 752,5	17 138,6	2 121,1	2,1	81,2	142,4	413,5	6,0	32 870,7	Octobre

Grandes banques suisses (5 banques)

982,4	10 334,9	206,6	1 627,1	1 453,9	3,3	45,5	7,1	153,7	-	24 274,5	1962
1 197,9	11 762,1	336,9	1 775,4	1 403,2	1,9	47,5	7,2	168,9	-	27 694,1	1963
1 386,9	12 631,6	409,1	1 886,3	1 518,3	1,9	47,5	7,3	197,7	-	31 001,5	1964
											1965
1 492,9	13 412,0	412,7	1 965,6	1 757,1	4,4	47,5	7,7	96,6	-	33 430,0	Septembre
1 497,9	13 597,0	413,3	1 974,8	1 756,5	1,8	47,5	7,7	138,7	-	33 626,2	Octobre
1 526,2	13 715,4	419,3	1 982,0	1 750,9	1,8	47,5	7,7	114,5	-	33 297,3	Novembre
1 609,7	13 949,4	402,3	2 011,7	1 741,4	21,0	48,2	45,5	234,0	-	33 867,2	Décembre
											1966
1 611,5	14 053,4	379,5	2 006,5	1 607,3	2,0	48,2	45,5	182,6	-	35 214,7	Janvier
1 639,5	14 198,3	378,9	2 007,1	1 588,2	2,0	48,2	45,5	226,6	-	35 418,6	Février
1 658,0	14 407,8	390,4	2 019,0	1 666,6	1,9	48,2	45,5	245,5	-	35 694,2	Mars
1 663,8	14 501,0	388,4	2 033,2	1 788,7	9,9	48,2	45,5	306,5	-	35 556,7	Avril
1 681,0	14 603,2	413,7	2 048,7	1 822,4	9,9	48,2	46,2	120,0	-	35 288,3	Mai
1 741,5	14 919,4	410,0	2 061,0	1 778,0	2,0	48,2	46,8	312,8	-	35 218,5	Juin
1 730,3	15 082,1	414,9	2 054,5	1 808,1	1,9	48,2	46,8	146,3	-	35 392,2	Juillet
1 753,0	15 009,2	452,1	2 059,4	1 780,2	1,9	48,2	46,8	184,6	-	35 930,4	Août
1 772,7	15 197,1	467,0	2 064,4	1 860,4	2,2	48,2	46,8	302,1	-	36 071,5	Septembre
1 794,9	15 235,1	506,2	2 067,4	1 897,9	2,2	48,2	46,9	122,8	-	35 979,8	Octobre

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

Aktiven

In Millionen Franken

Fortsetzung 40 Jahresende Monatsende	Kasse, Giro- und Post-checkguthaben	Coupons	Bankendebitoren Avoirs en banque		Wechsel Effets de change	Reports	Kontokorrent-Debitoren Comptes courants débiteurs			Feste Vorschüsse und Darlehen	
	Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux		auf Sicht à vue	auf Zeit à terme			ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés	davon gegen hyp. Deckung dont garantis par-hypothèque	ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés
Lokalbanken (20 Banken) und Sparkassen (9 Banken)											
1962	257,6	0,7	76,4	74,5	160,0	1,1	156,1	1 174,7	676,6	6,2	242,6
1963	286,0	0,6	112,4	102,2	162,4	0,8	182,2	1 338,2	776,0	7,3	265,0
1964	306,7	0,9	122,1	153,6	166,8	1,0	205,1	1 476,8	877,7	8,7	280,5
1965											
September ..	207,5	2,8	137,1	224,9	168,0	0,8	275,8	1 499,9	912,6	10,2	285,3
Oktober	175,2	2,7	128,9	236,4	170,5	3,0	258,8	1 534,9	924,1	10,1	285,9
November ...	204,6	6,8	145,3	197,4	167,7	1,0	250,7	1 538,2	940,2	10,0	286,7
Dezember ..	336,2	0,4	117,3	160,6	170,3	0,3	226,3	1 549,3	940,3	12,4	295,2
1966											
Januar	217,7	4,2	139,9	227,5	172,6	0,4	233,7	1 546,2	933,4	12,9	297,8
Februar	175,0	4,8	141,1	245,0	174,4	1,0	247,6	1 540,3	933,4	13,0	296,4
März.	219,4	7,5	115,3	254,7	172,0	0,7	261,3	1 523,9	926,7	11,4	298,7
April	170,4	7,4	154,1	256,9	180,2	1,2	269,0	1 528,3	933,4	10,9	295,5
Mai	167,8	5,2	135,8	261,2	184,0	1,1	264,6	1 554,5	951,7	10,9	297,6
Juni	265,1	2,8	119,5	228,4	182,9	1,6	257,9	1 573,3	966,5	10,8	303,2
Juli	180,8	4,6	143,0	218,0	185,9	1,9	263,8	1 568,3	955,4	10,3	323,9
August	197,5	2,7	141,8	226,5	173,0	1,6	266,0	1 602,3	979,4	10,1	325,0
September ..	242,3	3,1	127,8	246,2	179,3	0,7	276,1	1 597,0	990,1	10,0	327,5
Oktober	178,2	3,3	152,2	274,6	178,3	0,7	274,3	1 602,7	960,3	10,5	327,6
Total (62 Banken)											
1962	4 036,3	50,1	2 159,1	2 819,1	3 743,8	34,0	2 197,7	10 306,2	5 062,9	788,7	3 830,2
1963	4 214,3	46,5	2 818,2	3 770,1	3 900,4	34,6	2 626,6	11 493,6	5 739,9	882,2	4 391,9
1964	4 681,2	67,7	3 362,2	4 696,7	4 551,7	19,8	2 895,4	12 420,9	6 606,8	937,4	4 779,4
1965											
September ..	4 120,1	63,8	3 871,6	6 199,0	4 839,7	18,5	3 143,8	12 852,6	6 983,7	1 083,7	5 140,4
Oktober	3 797,8	93,8	3 664,9	6 480,4	5 004,7	19,1	3 191,7	12 991,2	7 048,3	1 109,7	5 196,5
November ...	3 723,5	79,8	3 567,0	6 324,4	4 826,1	16,2	3 185,3	13 110,2	7 142,3	1 165,4	5 205,6
Dezember ...	4 781,2	63,6	3 457,4	5 390,6	4 960,8	18,7	3 265,4	13 271,4	7 308,8	1 170,9	5 338,0
1966											
Januar	3 966,4	64,2	4 464,4	6 958,4	4 951,2	12,9	3 279,1	13 202,9	7 182,8	1 241,5	5 359,1
Februar	3 845,5	50,5	4 211,8	7 302,7	5 085,5	13,7	3 252,4	13 382,2	7 196,8	1 254,6	5 387,5
März	4 190,3	94,1	4 674,7	6 953,8	4 660,5	19,2	3 318,2	13 551,5	7 220,0	1 335,6	5 410,8
April	3 820,5	113,0	4 811,4	6 566,8	4 795,1	18,3	3 392,6	13 590,7	7 296,4	1 345,5	5 427,5
Mai	4 103,8	176,5	4 364,1	6 319,5	4 821,3	15,9	3 387,9	13 680,0	7 346,3	1 401,9	5 447,5
Juni	4 315,4	139,8	4 337,7	5 750,9	4 734,0	18,4	3 472,5	13 888,3	7 524,9	1 494,2	5 500,0
Juli	3 922,5	140,5	3 968,5	6 126,0	5 006,5	14,1	3 520,7	13 955,8	7 541,6	1 533,4	5 599,6
August	3 881,4	78,1	4 367,7	6 457,0	4 937,7	16,7	3 439,6	13 991,7	7 598,6	1 558,9	5 634,7
September ..	4 357,0	71,2	4 407,3	5 835,1	4 774,3	15,9	3 491,5	14 159,5	7 746,8	1 634,8	5 688,9
Oktober	3 928,1	95,9	4 352,8	6 208,6	4 828,4	12,9	3 512,5	14 242,6	7 857,1	1 629,6	5 692,5

Bilans intermédiaires de banques suisses

En millions de francs

Actif

Avances et prêts à terme fixe	Total Debitoren (Kol. 7, 8, 10 u. 11)	Kontokorrent-Vorschüsse u. Darlehen an öffentl.-rechtl. Körperschaften	Hypothekenanlagen	Wertchriften und dauernde Beteiligungen	Syndikatsbeteiligungen	Bankgebäude	Andere Liegenschaften	Sonstige Aktiven	Nicht einbezahltes Kapital	Bilanzsumme	Fin d'année
davon gegen hypoth. Deckung	Débiteurs (Col. 7, 8, 10 et 11)	Avances en compte courant et prêts à des corporations de droit public	Placements hypothécaires	Titres et participations permanentes	Participations à des syndicats	Immeubles à l'usage de la banque	Autres Immeubles	Autres actifs	Capital non versé	Total du bilan	Fin de mois
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	

40
Suite

Banques locales (20 banques) et caisses d'épargne (9 banques)

118,3	1 579,6	155,7	5 112,9	606,5	1,1	34,9	7,9	95,3	2,0	8 166,2	1962
133,3	1 792,7	181,5	5 461,7	635,9	2,1	35,2	7,6	102,9	2,0	8 886,0	1963
143,1	1 971,1	215,0	5 838,8	661,2	1,4	37,0	7,8	117,0	2,0	9 602,4	1964
											1965
159,4	2 071,2	231,2	6 096,4	714,1	2,1	36,9	7,9	146,7	2,0	10 049,6	Septembre
157,6	2 089,7	238,0	6 121,8	722,0	3,3	36,9	8,0	157,5	2,0	10 095,9	Octobre
155,9	2 085,6	242,1	6 160,6	726,0	4,1	36,9	8,0	168,5	2,0	10 156,6	Novembre
168,4	2 083,2	246,6	6 205,8	718,9	1,7	37,0	10,3	130,5	-	10 219,1	Décembre
											1966
167,2	2 090,6	247,4	6 236,8	731,5	2,0	37,3	10,3	95,0	-	10 213,2	Janvier
167,8	2 097,3	252,9	6 257,1	737,3	2,5	37,3	10,5	103,8	-	10 240,0	Février
170,2	2 095,3	257,7	6 292,0	741,2	4,3	37,3	10,5	114,0	-	10 321,9	Mars
167,5	2 103,7	248,3	6 323,2	724,6	3,7	37,3	10,7	112,9	-	10 334,6	Avril
168,2	2 127,6	252,9	6 349,1	733,4	3,3	37,3	11,0	121,6	-	10 391,3	Mai
172,3	2 145,2	259,6	6 381,5	737,2	2,4	38,5	11,5	128,7	-	10 504,9	Juin
194,4	2 166,3	266,2	6 397,2	739,6	2,7	38,5	11,6	135,4	-	10 491,7	Juillet
194,4	2 203,4	274,1	6 418,0	739,0	2,3	38,5	12,0	171,0	-	10 601,4	Août
196,3	2 210,6	278,2	6 453,4	737,2	2,3	38,5	12,3	164,9	-	10 696,8	Septembre
196,0	2 215,1	280,3	6 482,9	745,0	3,8	38,5	12,4	176,0	-	10 741,3	Octobre

Total (62 banques)

2 538,2	17 122,8	1 897,3	19 873,3	3 902,5	5,8	148,1	116,1	497,0	2,0	56 407,3	1962
2 933,2	19 394,3	2 396,2	21 383,7	3 846,7	5,6	149,7	130,8	552,2	8,0	62 651,3	1963
3 271,2	21 033,1	2 721,9	22 848,2	4 039,6	5,7	158,2	146,4	624,4	2,0	68 958,8	1964
											1965
3 534,1	22 220,5	3 077,6	23 978,5	4 445,2	9,3	162,5	150,7	540,9	2,0	73 699,9	Septembre
3 552,6	22 489,1	3 159,3	24 092,0	4 473,0	7,5	163,1	152,0	653,0	2,0	74 251,7	Octobre
3 594,9	22 666,5	3 243,8	24 208,5	4 496,9	8,1	163,9	153,3	693,0	2,0	74 173,0	Novembre
3 720,2	23 045,7	3 238,4	24 420,1	4 491,7	24,4	164,4	192,6	698,5	-	74 948,1	Décembre
											1966
3 744,0	23 082,6	3 102,4	24 558,0	4 375,0	7,8	164,2	192,8	517,5	-	76 417,8	Janvier
3 792,3	23 276,7	3 073,2	24 666,3	4 370,9	29,3	164,2	195,0	556,1	-	76 841,4	Février
3 835,5	23 616,1	2 997,0	24 820,2	4 469,8	9,8	164,3	195,5	576,5	6,0	77 447,8	Mars
3 855,5	23 756,3	2 944,8	24 956,7	4 584,7	16,4	163,9	196,4	649,2	6,0	77 399,5	Avril
3 900,6	23 917,3	3 035,1	25 076,2	4 661,0	18,0	164,3	197,4	503,6	6,0	77 380,0	Mai
3 984,2	24 355,0	3 132,2	25 232,8	4 620,3	8,1	165,5	200,1	712,3	6,0	77 728,5	Juin
4 014,1	24 609,5	3 203,6	25 330,9	4 659,6	5,9	165,7	200,7	579,5	6,0	77 939,5	Juillet
4 066,9	24 624,9	3 287,4	25 445,7	4 618,5	5,5	166,3	202,7	652,7	6,0	78 748,3	Août
4 111,2	24 974,7	3 405,4	25 579,0	4 714,9	6,7	167,4	202,9	788,0	6,0	79 305,8	Septembre
4 160,0	25 077,2	3 539,0	25 688,9	4 764,0	8,1	167,9	201,7	712,3	6,0	79 591,8	Octobre

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

Passiven

In Millionen Franken

41

Jahresende Monatsende	Bankenkreditoren Engagements en banque		Verpflichtungen aus Report- geschäften Engagements décollant d'opé- rations de report 3	Checkrech- nungen und Kreditoren auf Sicht Comptes de chèques et comptes créanciers à vue 4	Kreditoren auf Zeit Créanciers à terme		Spar- einlagen Dépôts en caisse d'épargne 7	Depositoren- u. Einlage- hefte Livrets de dépôts 8	Kassen- obliga- tionen und Kassen- scheine Obligations et bons de caisse 9	Obliga- tionen- Anleihen Emprunts par obligations 10
	auf Sicht à vue 1	auf Zeit à terme 2			Total 5	davon mehr als 1 Jahr fest dont à plus d'une année terme de terme 6				
Verband schweizerischer Kantonalbanken (28 Banken)										
1962	293,4	97,3	-	2 420,3	2 817,1	1 666,1	8 762,5	505,6	4 054,4	1 417,7
1963	329,3	199,6	-	2 559,5	3 082,0	1 829,9	9 524,6	546,3	3 972,4	1 881,5
1964	327,4	168,4	-	2 602,6	3 374,2	1 942,2	10 164,7	571,6	4 252,1	2 520,3
1965										
September ..	231,2	104,0	-	2 693,2	3 571,3	2 030,4	10 631,8	592,6	4 731,1	2 911,3
Oktober	230,5	135,5	-	2 808,9	3 574,6	2 015,1	10 674,9	595,9	4 755,8	2 929,8
November ...	283,0	137,1	-	2 735,8	3 594,4	2 044,6	10 716,3	594,4	4 772,7	2 976,3
Dezember ...	277,3	102,4	-	2 701,3	3 687,9	2 060,8	11 005,1	596,7	4 796,1	3 026,0
1966										
Januar	232,7	91,3	-	2 709,5	3 750,4	2 090,6	11 138,6	603,9	4 858,0	3 035,0
Februar	247,2	111,3	-	2 694,0	3 788,8	2 097,5	11 214,3	605,6	4 865,3	3 114,5
März	252,6	111,2	-	2 794,6	3 813,2	2 102,1	11 265,0	610,2	4 852,3	3 136,0
April	233,4	103,7	-	2 756,5	3 862,7	2 113,0	11 310,1	611,7	4 852,2	3 176,0
Mai	234,3	111,9	-	2 732,8	3 904,8	2 124,4	11 330,4	612,1	4 847,3	3 216,0
Juni	295,9	122,6	-	2 736,7	3 937,4	2 112,0	11 359,2	612,3	4 843,5	3 231,5
Juli	202,1	132,1	-	2 618,2	4 040,0	2 127,6	11 396,4	615,0	4 887,8	3 266,5
August	198,1	123,7	-	2 648,4	4 049,6	2 136,4	11 459,2	615,3	4 903,5	3 275,1
September ..	245,9	100,4	-	2 660,6	4 055,0	2 140,6	11 506,7	618,3	4 916,7	3 316,5
Oktober	220,4	126,3	-	2 795,9	4 065,9	2 137,1	11 550,1	619,0	4 931,3	3 371,0
Schweizerische Großbanken (5 Banken)										
1962	1 874,8	1 345,8	32,4	9 341,4	3 713,8	219,4	880,5	2 644,8	2 208,6	-
1963	1 999,4	1 233,4	24,2	10 107,6	5 193,2	228,5	993,0	3 033,4	2 228,9	284,0
1964	2 305,6	1 781,3	5,2	10 856,0	5 941,7	263,7	1 100,4	3 327,5	2 548,8	374,0
1965										
September ..	2 540,4	2 417,3	4,4	11 125,9	6 340,0	239,7	1 164,5	3 598,0	2 987,3	374,0
Oktober	2 625,4	2 338,0	4,9	11 014,4	6 500,2	234,9	1 169,6	3 619,4	3 022,7	374,0
November ...	2 451,2	2 206,1	5,8	10 926,8	6 502,6	240,0	1 175,5	3 638,1	3 065,2	374,0
Dezember ...	2 643,0	1 900,8	2,5	11 155,0	6 702,8	249,3	1 204,4	3 713,0	3 083,0	374,0
1966										
Januar	3 320,8	2 271,5	6,7	11 290,0	6 914,0	252,3	1 217,9	3 768,0	3 102,6	374,0
Februar	3 361,7	2 405,7	16,0	11 104,5	7 057,2	254,6	1 228,5	3 788,1	3 124,2	374,0
März	3 508,1	2 362,4	6,2	11 060,2	7 216,8	283,4	1 234,2	3 804,5	3 127,4	374,0
April	3 252,7	2 267,6	11,0	11 091,7	7 293,8	289,4	1 241,8	3 845,4	3 156,3	374,0
Mai	3 072,2	2 141,9	7,0	11 126,9	7 216,5	288,1	1 245,9	3 876,2	3 151,5	374,0
Juni	2 884,4	2 060,3	3,8	11 205,6	7 139,2	291,8	1 246,4	3 909,5	3 185,9	374,0
Juli	3 039,7	2 093,0	4,3	10 892,9	7 444,1	281,8	1 248,1	3 917,0	3 248,6	374,0
August	3 254,5	2 156,3	5,1	10 929,1	7 638,9	281,5	1 255,7	3 948,6	3 258,1	374,0
September ..	3 288,5	2 149,5	4,5	11 129,6	7 404,6	293,2	1 260,5	3 971,2	3 271,4	374,0
Oktober	3 241,8	2 104,6	7,8	10 965,2	7 446,7	293,4	1 264,8	4 003,1	3 267,8	374,0

Bilans intermédiaires de banques suisses
Passif

En millions de francs

41

Pfandbriefdarlehen Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage	Total fremde Gelder (Kol. 1-5 u. 7-11) Total des fonds de tiers (Col. 1-5 et 7-11)	Checks und kurzfristige Dispositionen Chèques et dispositions à court terme	Tratten und Akzepte Traites et acceptations	Hypotheken auf eigenen Liegenschaften Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque	Sonstige Passiven Autres passifs	Kapital Capital	Reserven Réserves	Bilanzsumme Total du bilan	Fin d'année Fin de mois
11	12	13	14	15	16	17	18	19	
Union des banques cantonales suisses (28 banques)									
1 699,0	22 067,3	3,4	1,0	-	509,6	871,5	513,8	23 966,6	1962
1 944,0	24 039,2	7,1	5,7	-	561,0	923,0	535,2	26 071,2	1963
2 214,0	26 195,3	4,3	0,7	-	619,0	983,0	552,6	28 354,9	1964
									1965
2 359,0	27 825,5	2,2	1,1	-	817,2	1 013,0	561,3	30 220,3	Septembre
2 359,0	28 064,9	4,3	1,2	-	884,9	1 013,0	561,3	30 529,6	Octobre
2 379,0	28 189,0	2,7	1,1	-	947,0	1 018,0	561,3	30 719,1	Novembre
2 379,0	28 571,8	2,5	0,5	-	687,2	1 023,0	576,8	30 861,8	Décembre
									1966
2 429,0	28 848,4	1,7	0,5	-	535,5	1 023,0	580,8	30 989,9	Janvier
2 429,0	29 070,0	2,3	0,5	-	507,1	1 023,0	579,9	31 182,8	Février
2 429,0	29 264,1	4,1	0,5	-	548,2	1 035,0	579,8	31 431,7	Mars
2 429,0	29 335,3	3,0	0,4	-	551,7	1 038,0	579,8	31 508,2	Avril
2 479,0	29 468,6	2,9	0,5	-	609,7	1 038,0	580,7	31 700,4	Mai
2 479,0	29 618,1	2,7	0,5	-	765,1	1 038,0	580,7	32 005,1	Juin
2 479,0	29 637,1	2,7	0,5	-	796,6	1 038,0	580,7	32 055,6	Juillet
2 479,0	29 751,9	3,7	0,6	-	821,6	1 058,0	580,7	32 216,5	Août
2 532,3	29 952,4	2,9	0,5	-	913,0	1 088,0	580,7	32 537,5	Septembre
2 534,0	30 213,9	4,4	0,5	-	983,2	1 090,0	578,7	32 870,7	Octobre
Grandes banques suisses (5 banques)									
78,5	22 120,6	62,3	36,9	-	585,6	700,0	769,1	24 274,5	1962
79,5	25 176,6	47,5	59,8	-	678,9	800,0	931,3	27 694,1	1963
82,5	28 323,0	46,5	77,1	-	690,7	825,0	1 039,2	31 001,5	1964
									1965
82,5	30 634,3	34,5	108,8	-	758,2	855,0	1 039,2	33 430,0	Septembre
82,5	30 751,1	36,9	110,9	-	831,1	855,0	1 039,2	33 626,2	Octobre
82,5	30 427,8	55,4	115,7	-	804,2	855,0	1 039,2	33 297,3	Novembre
82,5	30 861,0	47,9	116,3	-	872,8	855,0	1 114,2	33 867,2	Décembre
									1966
82,5	32 348,0	33,3	120,8	-	743,4	855,0	1 114,2	35 214,7	Janvier
82,5	32 542,4	34,0	124,8	-	748,2	855,0	1 114,2	35 418,6	Février
82,5	32 776,3	44,9	121,3	-	742,5	875,0	1 134,2	35 694,2	Mars
82,5	32 616,8	45,1	119,5	-	766,1	875,0	1 134,2	35 556,7	Avril
82,5	32 294,6	40,7	122,3	-	821,5	875,0	1 134,2	35 288,3	Mai
82,5	32 091,6	43,9	121,9	-	951,9	875,0	1 134,2	35 218,5	Juin
82,5	32 344,2	32,0	117,3	-	889,5	875,0	1 134,2	35 392,2	Juillet
80,0	32 900,3	43,6	114,2	-	863,1	875,0	1 134,2	35 930,4	Août
80,0	32 933,8	43,6	109,8	-	975,1	875,0	1 134,2	36 071,5	Septembre
80,0	32 755,8	48,9	100,8	-	1 065,1	875,0	1 134,2	35 979,8	Octobre

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

Passiven

In Millionen Franken

41
Fort-
setzung

Jahresende Monatsende	Bankenkreditoren Engagements en banque		Verpflichtungen aus Report- geschäften Engagements découlant d'opé- rations de report	Checkrech- nungen und Kreditoren auf Sicht Comptes de chèques et comptes créanciers à vue	Kreditoren auf Zeit Créanciers à terme		Spar- einlagen Dépôts en caisse d'épargne	Depositen- u. Einlage- hefte Livrets de dépôts	Kassen- obligationen und Kassen- scheine Obligations et bons de caisse	Obli- gationen- Anleihen Emprunts par obligations
	auf Sicht à vue	auf Zeit à terme			Total	davon mehr als 1 Jahr fest dont à plus d'une année terme de terme				
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Lokalbanken (20 Banken) und Sparkassen (9 Banken)										
1962	60,2	49,0	-	729,5	449,7	60,4	2 814,6	518,9	1 795,8	140,4
1963	71,5	38,6	-	837,5	523,6	69,6	3 014,2	565,3	1 940,6	130,7
1964	65,9	60,6	-	881,0	629,5	68,9	3 172,9	604,4	2 063,4	138,8
1965										
September ..	63,3	55,4	-	882,6	674,4	80,5	3 306,5	634,4	2 162,5	172,0
Oktober	45,8	48,6	2,2	877,7	670,4	77,6	3 316,6	638,2	2 165,4	172,0
November ...	43,5	47,8	-	893,8	686,2	93,6	3 322,8	640,5	2 173,8	172,0
Dezember ...	50,4	73,2	-	896,4	693,1	93,5	3 392,1	647,1	2 189,2	172,0
1966										
Januar	52,2	62,4	-	856,6	715,5	92,9	3 434,6	656,5	2 212,6	172,0
Februar	52,0	52,9	-	875,5	707,2	96,1	3 455,0	659,8	2 216,9	172,0
März	83,3	58,6	-	844,2	718,8	92,0	3 463,4	661,8	2 229,8	172,0
April	69,0	52,6	-	840,1	710,4	95,4	3 474,1	665,1	2 239,7	181,4
Mai	64,1	59,6	-	846,3	723,4	94,7	3 480,7	668,2	2 238,1	179,1
Juni	77,5	59,7	-	847,8	748,4	96,9	3 488,3	671,4	2 241,0	179,0
Juli	50,3	49,2	-	836,2	741,7	99,4	3 496,2	673,8	2 255,0	179,0
August	46,7	44,9	-	870,7	738,4	98,7	3 506,0	678,4	2 274,4	179,0
September ..	65,6	50,3	-	881,1	749,8	96,2	3 516,8	681,8	2 290,4	179,0
Oktober	47,9	55,5	-	861,4	784,9	106,1	3 527,2	684,9	2 301,6	179,0
Total (62 Banken)										
1962	2 228,4	1 492,1	32,4	12 491,2	6 980,6	1 945,9	12 457,6	3 669,3	8 058,8	1 558,1
1963	2 400,2	1 471,6	24,2	13 504,6	8 798,8	2 128,0	13 531,8	4 145,0	8 141,9	2 296,2
1964	2 698,9	2 010,3	5,2	14 339,6	9 945,4	2 274,8	14 438,0	4 503,5	8 864,3	3 033,1
1965										
September ..	2 834,9	2 576,7	4,4	14 701,7	10 585,7	2 350,6	15 102,8	4 825,0	9 880,9	3 457,3
Oktober	2 901,7	2 522,1	7,1	14 701,0	10 745,2	2 327,6	15 161,1	4 853,5	9 943,9	3 475,8
November ...	2 777,7	2 391,0	5,8	14 556,4	10 783,2	2 378,2	15 214,6	4 873,0	10 011,7	3 522,3
Dezember ...	2 970,7	2 076,4	2,5	14 752,7	11 083,8	2 403,6	15 601,6	4 956,8	10 068,3	3 572,0
1966										
Januar	3 605,7	2 425,2	6,7	14 856,1	11 379,9	2 435,8	15 791,1	5 028,4	10 173,2	3 581,0
Februar	3 660,9	2 569,9	16,0	14 674,0	11 553,2	2 448,2	15 897,8	5 053,5	10 206,4	3 660,5
März	3 844,0	2 532,2	6,2	14 699,0	11 748,8	2 477,5	15 962,6	5 076,5	10 209,5	3 682,0
April	3 555,1	2 423,9	11,0	14 688,3	11 866,9	2 497,8	16 026,0	5 122,2	10 248,2	3 731,4
Mai	3 370,6	2 313,4	7,0	14 706,0	11 844,7	2 507,2	16 057,0	5 156,5	10 236,9	3 769,1
Juni	3 257,8	2 242,6	3,8	14 790,1	11 825,0	2 500,7	16 093,9	5 193,2	10 270,4	3 784,5
Juli	3 292,1	2 274,3	4,3	14 347,3	12 225,8	2 508,8	16 140,7	5 205,8	10 391,4	3 819,5
August	3 499,3	2 324,9	5,1	14 448,2	12 426,9	2 516,6	16 220,9	5 242,3	10 436,0	3 828,1
September ..	3 600,0	2 300,2	4,5	14 671,3	12 209,4	2 530,0	16 284,0	5 271,3	10 478,5	3 869,5
Oktober	3 510,1	2 286,4	7,8	14 622,5	12 297,5	2 536,6	16 342,1	5 307,0	10 500,7	3 924,0

Bilans intermédiaires de banques suisses

En millions de francs

Passif
41
 Suite

Pfandbriefdarlehen Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage 11	Total fremde Gelder (Kol. 1-5 u. 7-11) Total des fonds de tiers (Col. 1-5 et 7-11) 12	Checks und kurzfristige Dispositionen Chèques et dispositions à court terme 13	Tratten und Akzente Traites et acceptations 14	Hypotheken auf eigenen Liegenschaften Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque 15	Sonstige Passiven Autres passifs 16	Kapital Capital 17	Reserven Réserves 18	Bilanzsumme Total du bilan 19	Fin d'année Fin de mois
Banques locales (20 banques) et caisses d'épargne (9 banques)									
920,7	7 478,8	1,3	0,3	1,0	187,6	267,6	229,6	8 166,2	1962
1 012,2	8 134,2	0,7	1,5	1,0	216,1	285,5	247,0	8 886,0	1963
1 177,9	8 794,4	1,2	0,7	1,0	233,4	303,2	268,5	9 602,4	1964
1965									
1 209,1	9 160,2	1,1	0,2	1,0	309,1	305,5	272,5	10 049,6	Septembre
1 246,0	9 182,9	1,4	0,2	1,0	332,2	305,7	272,5	10 095,9	Octobre
1 246,0	9 226,4	0,9	0,4	1,0	349,5	305,9	272,5	10 156,6	Novembre
1 246,0	9 359,5	0,6	0,5	1,0	268,0	306,6	282,9	10 219,1	Décembre
1966									
1 245,9	9 408,3	0,9	0,6	1,0	211,2	306,7	284,5	10 213,2	Janvier
1 246,0	9 437,3	0,8	0,2	1,0	204,3	309,0	287,4	10 240,0	Février
1 264,1	9 496,0	1,4	0,2	1,0	206,4	326,3	290,6	10 321,9	Mars
1 264,1	9 496,5	0,8	0,0	1,0	219,4	326,4	290,5	10 334,6	Avril
1 281,7	9 541,2	1,1	0,1	1,0	230,5	326,7	290,7	10 391,3	Mai
1 283,4	9 596,5	1,1	0,1	1,0	287,9	326,8	291,5	10 504,9	Juin
1 284,4	9 565,8	1,9	0,1	1,0	304,6	326,8	291,5	10 491,7	Juillet
1 301,0	9 639,5	0,9	0,1	1,0	340,6	326,9	292,4	10 601,4	Août
1 308,6	9 723,4	1,2	0,2	1,0	351,9	326,9	292,2	10 696,8	Septembre
1 309,1	9 751,5	1,2	0,1	1,0	368,3	327,0	292,2	10 741,3	Octobre
Total (62 banques)									
2 698,2	51 666,7	67,0	38,2	1,0	1 282,8	1 839,1	1 512,5	56 407,3	1962
3 035,7	57 350,0	55,3	67,0	1,0	1 456,0	2 008,5	1 713,5	62 651,3	1963
3 474,4	63 312,7	52,0	78,5	1,0	1 543,1	2 111,2	1 860,3	68 958,8	1964
1965									
3 650,6	67 620,0	37,8	110,1	1,0	1 884,5	2 173,5	1 873,0	73 699,9	Septembre
3 687,5	67 998,9	44,6	112,3	1,0	2 048,2	2 173,7	1 873,0	74 251,7	Octobre
3 707,5	67 843,2	59,0	117,2	1,0	2 100,7	2 178,9	1 873,0	74 173,0	Novembre
3 707,5	68 792,3	51,0	117,3	1,0	1 828,0	2 184,6	1 973,9	74 948,1	Décembre
1966									
3 757,4	70 604,7	35,9	121,9	1,0	1 490,1	2 184,7	1 979,5	76 417,8	Janvier
3 757,5	71 049,7	37,1	125,5	1,0	1 459,6	2 187,0	1 981,5	76 841,4	Février
3 775,6	71 536,4	50,4	122,0	1,0	1 497,1	2 236,3	2 004,6	77 447,8	Mars
3 775,6	71 448,6	48,9	119,9	1,0	1 537,2	2 239,4	2 004,5	77 399,5	Avril
3 843,2	71 304,4	44,7	122,9	1,0	1 661,7	2 239,7	2 005,6	77 380,0	Mai
3 844,9	71 306,2	47,7	122,5	1,0	2 004,9	2 239,8	2 006,4	77 728,5	Juin
3 845,9	71 547,1	36,6	117,9	1,0	1 990,7	2 239,8	2 006,4	77 939,5	Juillet
3 860,0	72 291,7	48,2	114,9	1,0	2 025,3	2 259,9	2 007,3	78 748,3	Août
3 920,9	72 609,6	47,7	110,5	1,0	2 240,0	2 289,9	2 007,1	79 305,8	Septembre
3 923,1	72 721,2	54,5	101,4	1,0	2 416,6	2 292,0	2 005,1	79 591,8	Octobre

Quartalsbilanzen der Großbanken

In Millionen Franken

42

Bilanzpositionen	Bank Leu & Co. AG. Banque Leu & Cie S. A.		Schweizerische Bankgesellschaft Union de Banques Suisse		Schweizerischer Bankverein Société de Banque Suisse	
	Dezember 1965	September 1966	Dezember 1965	September 1966	Dezember 1965	September 1966
	1	2	3	4	5	6
Aktiven						
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben.....	79,0	68,6	1 024,9	1 026,2	1 133,2	1 150,6
Coupons	1,0	1,6	8,4	6,8	27,3	29,3
Bankdebitoren auf Sicht	73,3	86,4	968,2	1 036,3	1 346,2	1 664,5
Bankdebitoren auf Zeit	5,8	15,3	1 238,6	1 356,9	1 228,4	1 363,4
Wechsel	67,7	69,8	1 481,7	1 169,9	1 231,0	1 300,3
Reports	1,1	0,4	-	0,1	10,6	7,3
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung.....	54,1	44,1	541,3	655,1	787,7	898,6
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	145,0	159,6	2 460,1	2 553,3	1 784,5	1 904,1
<i>davon gegen hypothekarische Deckung</i>	<i>69,4</i>	<i>79,4</i>	<i>1 238,6</i>	<i>1 213,6</i>	<i>689,6</i>	<i>756,3</i>
Feste Vorschüsse u. Darlehen ohne Deckung	20,9	28,4	170,4	210,3	661,9	1 005,4
Feste Vorschüsse u. Darlehen mit Deckung	44,3	44,9	674,3	714,6	909,5	907,9
<i>davon gegen hypothekarische Deckung</i>	<i>33,8</i>	<i>31,9</i>	<i>342,2</i>	<i>380,8</i>	<i>461,8</i>	<i>524,1</i>
Kontokorrent-Vorschüsse und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	11,3	17,5	121,1	106,9	153,3	187,3
Hypothekaranlagen	249,2	261,3	338,9	351,2	134,9	139,2
Wertschriften und dauernde Beteiligungen..	78,3	68,7	466,2	560,4	654,1	663,7
Syndikatsbeteiligungen.....	1,3	1,4	-	-	19,1	-
Bankgebäude	2,7	2,7	12,0	12,0	10,0	10,0
Andere Liegenschaften	-	-	35,0	35,0	6,9	8,2
Sonstige Aktiven	6,6	11,8	33,2	28,4	39,0	31,6
Nicht einbezahltes Kapital	-	-	-	-	-	-
Bilanzsumme	841,6	882,5	9 574,3	9 823,4	10 137,6	11 271,4
<i>davon Debitoren¹⁾</i>	<i>264,3</i>	<i>277,0</i>	<i>3 846,1</i>	<i>4 133,3</i>	<i>4 143,6</i>	<i>4 716,0</i>
Passiven						
Bankenkreditoren auf Sicht.....	50,4	70,1	929,7	837,8	1 111,2	1 429,6
Bankenkreditoren auf Zeit	23,0	17,0	707,1	849,4	711,4	835,0
Verpflichtungen aus Reportgeschäften	0,2	0,0	-	-	1,8	4,0
Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht.	191,1	175,3	3 444,1	3 285,6	3 843,1	3 942,4
Kreditoren auf Zeit	130,9	144,4	1 503,8	1 714,5	1 635,8	1 917,3
<i>davon mehr als 1 Jahr fest</i>	<i>4,5</i>	<i>4,5</i>	<i>26,2</i>	<i>20,6</i>	<i>70,3</i>	<i>80,1</i>
Spareinlagen	161,7	168,4	-	-	-	-
Depositen- und Einlagehefte	63,1	72,8	1 240,4	1 311,4	1 051,8	1 142,5
Kassenobligationen und Kassenscheine	84,2	86,4	808,1	827,6	822,1	929,8
Obligationen-Anleihen	-	-	100,0	100,0	-	-
Pfandbriefdarlehen.....	38,0	39,5	-	-	-	-
Checks und kurzfristige Dispositionen	0,1	0,4	9,1	9,5	17,8	20,3
Tratten und Akzente	0,1	0,1	11,8	3,3	87,5	91,5
Hypotheken auf eigenen Liegenschaften	-	-	-	-	-	-
Sonstige Passiven	40,1	49,4	245,4	309,5	294,1	358,0
Kapital	25,0	25,0	200,0	200,0	250,0	270,0
Reserven	33,7	33,7	374,8	374,8	311,0	331,0
Bilanzsumme	841,6	882,5	9 574,3	9 823,4	10 137,6	11 271,4
<i>davon fremde Gelder²⁾</i>	<i>742,6</i>	<i>773,9</i>	<i>8 733,2</i>	<i>8 926,3</i>	<i>9 177,2</i>	<i>10 200,6</i>

¹⁾ Kontokorrent-Debitoren, Feste Vorschüsse und Darlehen.

²⁾ Bankenkreditoren, Verpflichtungen aus Reportgeschäften, Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht, Kreditoren auf Zeit, Spareinlagen, Depositen- und Einlagehefte, Kassenobligationen und Kassenscheine, Obligationen-Anleihen, Pfandbriefdarlehen.

Bilans trimestriels des grandes banques

En millions de francs

42

Schweizerische Kreditanstalt Crédit Suisse		Schweizerische Volksbank Banque populaire suisse		Total		Positions du bilan
Décembre 1965 7	Septembre 1966 ¹ 8	Décembre 1965 9	Septembre 1966 10	Décembre 1965 11	Septembre 1966 12	
1 079,1	1 031,1	262,8	232,1	3 579,0	3 508,6	Actif
16,6	16,5	3,7	4,0	57,0	58,2	Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux
608,5	995,3	79,7	136,1	3 075,9	3 918,6	Coupons
1 978,8	1 694,6	41,4	72,5	4 493,0	4 502,7	Avoirs en banque à vue
1 145,0	1 247,8	269,7	297,5	4 195,1	4 085,3	Avoirs en banque à terme
2,0	1,7	-	0,4	13,7	9,9	Effets de change
656,4	575,5	444,8	486,0	2 484,3	2 659,3	Reports
2 042,5	2 281,1	1 198,6	1 229,2	7 630,7	8 127,3	Comptes courants débiteurs en blanc
822,7	925,4	768,7	792,0	3 589,0	3 766,7	Comptes courants débiteurs gagés <i>dont garantis par hypothèque</i>
213,3	294,3	31,1	29,3	1 097,6	1 567,7	Avances et prêts à terme fixe en blanc
900,8	944,6	207,9	230,8	2 736,8	2 842,8	Avances et prêts à terme fixe gagés <i>dont garantis par hypothèque</i>
649,9	688,2	122,0	147,7	1 609,7	1 772,7	Avances en compte courant et prêts à des corporations de droit public
79,5	104,8	37,1	50,5	402,3	467,0	Placements hypothécaires
101,8	101,5	1 186,9	1 211,2	2 011,7	2 064,4	Titres et participations permanentes
391,8	422,9	151,0	144,7	1 741,4	1 860,4	Participations à des syndicats
0,6	0,8	-	-	21,0	2,2	Immeubles à l'usage de la banque
11,5	11,5	12,0	12,0	48,2	48,2	Autres immeubles
-	-	3,6	3,6	45,5	46,8	Autres actifs
147,2	210,5	8,0	19,8	234,0	302,1	Capital non versé
-	-	-	-	-	-	
9 375,4	9 934,5	3 938,3	4 159,7	33 867,2	36 071,5	Total du bilan
3 813,0	4 095,5	1 882,4	1 975,3	13 949,4	15 197,1	<i>dont débiteurs¹⁾</i>
465,2	848,3	86,5	102,7	2 643,0	3 288,5	Passif
437,5	393,2	21,8	54,9	1 900,8	2 149,5	Engagements en banque à vue
0,5	0,5	-	-	2,5	4,5	Engagements en banque à terme
2 890,1	2 995,7	786,6	730,6	11 155,0	11 129,6	Engagements découlant d'opérations de report
2 923,2	3 003,4	509,1	625,0	6 702,8	7 404,6	Comptes de chèques et comptes créanciers à vue
65,3	103,4	83,0	84,6	249,3	293,2	Créanciers à terme <i>dont à plus d'une année ferme de terme</i>
-	-	1 042,7	1 092,1	1 204,4	1 260,5	Dépôts en caisse d'épargne
849,6	902,1	508,1	542,4	3 713,0	3 971,2	Livrets de dépôts
848,5	888,2	520,1	539,4	3 083,0	3 271,4	Obligations et bons de caisse
180,0	180,0	94,0	94,0	374,0	374,0	Emprunts par obligations
-	-	44,5	40,5	82,5	80,0	Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage
17,5	11,4	3,4	2,0	47,9	43,6	Chèques et dispositions à court terme
16,8	14,7	0,1	0,2	116,3	109,8	Traites et acceptations
-	-	-	-	-	-	Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque
194,9	145,4	98,3	112,8	872,8	975,1	Autres passifs
260,0	260,0	120,0	120,0	855,0	875,0	Capital
291,6	291,6	103,1	103,1	1 114,2	1 134,2	Réserves
9 375,4	9 934,5	3 938,3	4 159,7	33 867,2	36 071,5	Total du bilan
8 594,6	9 211,4	3 613,4	3 821,6	30 861,0	32 933,8	<i>dont fonds de tiers²⁾</i>

¹⁾ Comptes courants débiteurs, Avances et prêts à terme fixe.

²⁾ Engagements en banque, Engagements découlant d'opérations de report, Comptes de chèques et comptes créanciers à vue, Créanciers à terme, Dépôts en caisse d'épargne, Livrets de dépôts, Obligations et bons de caisse, Emprunts par obligations, Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage.

Schweizerische Investmenttrusts - Fonds de placement suisses

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Trusts mit Anlagen - Fonds avec placements										Gesamt- total Total général 1)
	In der Schweiz en Suisse			Im Ausland à l'étranger				In der Schweiz und Im Ausland en Suisse et à l'étranger			
	Wert- schriften- trusts Fonds de placem. en titres	Immo- bilien- trusts Fonds de placem. Immobili- ers	Total	Wert- schriften- trusts Fonds de placem. en titres	Immo- bilien- trusts Fonds de placem. Immobili- ers	Waren- trusts Fonds de placem. en mar- chandises	Total	Wert- schriften- trusts Fonds de placem. en titres	Immob.- u. Wert- schriften- trusts Fonds de placem. en Immeu- bles et en titres	Total	
Zahl der Investmenttrusts - Nombre de fonds de placement											
1963	5	45	50	17	9	2	28	22	7	29	107
1964	5	48	53	18	9	2	29	22	10	32	114
1965	5	50	55	18	9	1	28	22	9	31	114
1966											
März - Mars	5	50	55	17 ²⁾	9	1	27 ²⁾	23 ²⁾	9	32 ²⁾	114
Juni - Juin	5	50	55	17	9	1	27	23	9	32	114
Sep. - Sep.	5	50	55	17	9	1	27	23	9	32	114
Dez. - Déc.											
Zahl der im Umlauf befindlichen Zertifikate (in 1000) - Nombre de parts en circulation (en 1000)											
1963	1 315	4 847	6 162	8 650	79	25	8 754	7 392	2 499	9 891	24 807
1964	1 294	5 131	6 425	8 096	81	36	8 213	6 587	2 972	9 559	24 197
1965	1 274	5 055	6 329	7 539	82	42	7 663	6 002	3 113	9 115	23 107
1966											
März - Mars	1 270	5 045	6 315	6 661 ²⁾	82	42	6 785 ²⁾	6 644 ²⁾	3 138	9 782 ²⁾	22 882
Juni - Juin	1 260	5 043	6 303	6 575	82	43	6 700	6 486	3 134	9 620	22 623
Sep. - Sep.	1 258	5 043	6 301	6 495	82	42	6 619	6 275	3 085	9 360	22 280
Dez. - Déc.											
Fondsvermögen (in Millionen Franken) - Fortune des fonds (en millions de francs)											
1963	526,1	2 809,4	3 335,5	1 937,2	88,0	4,2	2 029,4	944,0	320,9	1 264,9	6 629,8
1964	464,0	2 868,8	3 332,8	1 935,3	90,4	4,8	2 030,5	861,5	331,6	1 193,1	6 556,4
1965	405,4	2 833,4	3 238,8	1 851,3	90,3	4,6	1 946,2	792,5	332,7	1 125,2	6 310,2
1966											
März - Mars	410,9	2 841,5	3 252,4	1 700,7 ²⁾	89,0	4,4	1 794,1 ²⁾	884,3 ²⁾	339,4	1 223,7 ²⁾	6 270,2
Juni - Juin	388,2	2 828,1	3 216,3	1 625,9	90,4	4,3	1 720,6	821,0	340,5	1 161,5	6 098,4
Sep. - Sep.	359,3	2 838,6	3 197,9	1 512,5	89,5	4,2	1 606,2	748,0	327,0	1 075,0	5 879,1
Dez. - Déc.											
Jahr - Année Quartal Trimestre	Zahl der neu ausgegebenen bzw. zurückgekauften Zertifikate (in 1000) Nombre de parts émises ou rachetées (en 1000)										
1963	61	1 645	1 706	322	- 29	7	300	52	661	713	2 719
1964	- 21	284	263	- 554	2	11	- 541	- 805	473	- 332	- 610
1965	- 20	- 76	- 96	- 557	1	6	- 550	- 585	141	- 444	- 1 090
1966											
I	- 4	- 10	- 14	- 75 ²⁾	-	-	- 75 ²⁾	- 161 ²⁾	25	- 136 ²⁾	- 225
II	- 10	- 2	- 12	- 86	-	1	- 85	- 158	- 4	- 162	- 259
III	- 2	-	- 2	- 80	-	- 1	- 81	- 211	- 49	- 260	- 343
IV											
Kurswert der neu ausgegebenen bzw. zurückgekauften Zertifikate (in Millionen Franken) Valeur des parts émises ou rachetées (en millions de francs)											
1963	15,7	660,5	676,2	28,2	- 8,3	- 1,4	18,5	5,1	87,1	92,2	786,9
1964	- 7,6	102,3	94,7	- 119,9	1,1	0,2	- 118,6	- 93,9	29,1	- 64,8	- 88,7
1965	- 5,6	- 22,1	- 27,7	- 134,2	0,4	0,8	- 133,0	- 66,6	9,0	- 57,6	- 218,3
1966											
I	- 0,6	- 1,2	- 1,8	- 19,6	-	-	- 19,6	- 18,5	3,3	- 15,2	- 36,6
II	- 2,0	- 2,2	- 4,2	- 14,9	-	0,1	- 14,8	- 16,1	- 0,3	- 16,4	- 35,4
III	- 0,7	2,5	1,8	- 14,9	0,1	- 0,1	- 14,9	- 17,4	- 3,9	- 21,3	- 34,4
IV											

1) Neben diesen Investmenttrusts bestanden Ende 1965 133 weitere Anlagefonds, die nicht öffentlich für die Platzierung ihrer Investmentzertifikate werben und über die die Nationalbank keine Angaben erhält. Gestützt auf jährlich publizierte Unterlagen des Eidg. Statistischen Amtes stellte sich die Zahl der in Umlauf befindlichen Anteilscheine dieser Fonds Ende 1965 auf 911 000, das Fondsvermögen auf 550 Mio Fr. - A côté de ces fonds de placement, il existait à fin 1965 133 autres fonds ne s'adressant pas au public pour le placement de leurs certificats d'investissement et au sujet desquels la Banque Nationale ne reçoit aucune donnée. D'après des renseignements fournis annuellement par le Bureau fédéral de statistique, le nombre des parts de ces fonds se trouvant en circulation à la fin de 1965 s'élevait à 911 000, la fortune de ces fonds de placement atteignait 550 millions de francs.

2) Der Trust «Europa-Valor» ist in die Gruppe der Fonds mit Anlagen in der Schweiz und im Ausland eingereicht worden. - Le trust «Europa-Valor» a été classé dans le groupe des fonds avec placements en Suisse et à l'étranger.

BÖRSE - BOURSE

Wertpapierumsätze - Mouvements de titres Zürcher Börse - Bourse de Zurich

44

Monat Mols	Bezahlte Kurse - Cours cotés					Umsatz in Millionen Franken Mouvement en millions de francs 1)				
	1962	1963	1964	1965	1966	1962	1963	1964	1965	1966
Jan. - Jan.	13 252	10 578	11 877	9 894	12 730	2 237,3	1 659,3	1 866,6	1 558,9	1 936,3
Feb. - Fév.	13 147	9 571	11 056	10 234	11 190	2 087,6	1 361,0	1 636,7	1 611,6	1 829,6
März - Mars	15 547	9 467	11 235	11 664	11 804	2 563,3	1 413,4	1 815,7	2 014,3	2 048,0
Apr. - Avr.	10 931	11 035	12 423	10 003	9 894	1 875,8	1 645,0	1 981,9	1 560,3	1 544,7
Mai - Mai	15 076	12 660	9 998	9 298	10 881	2 138,1	1 854,4	1 529,6	1 521,0	1 586,8
Juni - Juin	13 905	9 240	11 281	10 127	10 763	1 908,1	1 470,2	1 736,2	1 601,0	1 483,7
Juli - Juil.	12 244	11 153	11 747	9 719	10 626	1 518,2	1 498,9	1 720,9	1 364,1	1 457,8
Aug. - Août	9 955	10 750	9 367	11 280	10 640	1 237,6	1 595,0	1 288,0	1 544,2	1 433,1
Sep. - Sep.	8 623	10 906	10 038	9 617	10 827	1 043,4	1 656,6	1 543,7	1 416,6	1 736,8
Okt. - Oct.	13 939	11 720	10 392	10 164	10 094	1 670,0	1 710,3	1 547,3	1 470,0	1 375,9
Nov. - Nov.	14 673	10 269	9 937	11 189	10 726	1 758,6	1 482,9	1 530,6	1 682,6	2 464,3
Dez. - Déc.	10 149	10 259	10 189	11 564		1 305,5	1 675,6	1 796,7	1 701,1	
Total	151 441	127 608	129 540	124 753		21 343,5	19 022,6	19 993,9	19 045,7	
Jan. bis Nov. Jan. à Nov.	141 292	117 349	119 351	113 189	120 175	20 038,0	17 347,0	18 197,2	17 344,6	18 897,0

1) Mit Einschluß der außerbörslichen Abschlüsse. - Transactions hors bourses y comprises.

Basler Börse - Bourse de Bâle

45

Monat Mols	Bezahlte Kurse - Cours cotés					Umsatz in Millionen Franken Mouvement en millions de francs 1)				
	1962	1963	1964	1965	1966	1962	1963	1964	1965	1966
Jan. - Jan.	4 484	3 228	3 933	3 014	4 480	461,5	345,5	484,4	346,6	605,2
Feb. - Fév.	4 128	2 606	3 457	3 270	3 824	518,3	356,3	421,6	423,9	583,9
März - Mars	5 102	2 642	3 710	3 605	3 665	776,4	428,3	538,9	412,6	556,6
Apr. - Avr.	3 388	3 340	4 312	3 407	3 423	558,5	428,8	460,6	445,5	451,8
Mai - Mai	3 798	3 447	2 857	3 069	3 541	605,6	530,1	366,7	377,1	481,4
Juni - Juin	3 653	2 758	3 668	3 175	3 393	511,2	370,9	522,7	384,5	466,3
Juli - Juil.	3 244	3 144	3 484	2 760	3 233	387,0	427,4	411,9	364,5	372,6
Aug. - Août	2 896	2 823	2 501	3 327	3 177	333,7	307,9	270,4	426,3	393,4
Sep. - Sep.	2 498	3 553	3 327	3 220	3 412	315,2	384,5	505,2	397,3	466,6
Okt. - Oct.	3 642	3 316	3 210	3 378	3 186	358,5	452,3	401,4	545,2	378,2
Nov. - Nov.	4 015	2 982	3 355	3 516	3 420	459,2	386,4	356,7	440,2	441,1
Dez. - Déc.	2 679	3 231	3 234	3 561		372,0	448,1	331,8	459,4	
Total	43 527	37 070	41 048	39 302		5 657,1	4 866,5	5 072,3	5 023,1	
Jan. bis Nov. Jan. à Nov.	40 848	33 839	37 814	35 741	38 754	5 285,1	4 418,4	4 740,5	4 563,7	5 197,1

1) Mit Einschluß der außerbörslichen Abschlüsse. - Transactions hors bourses y comprises.

Genfer Börse - Bourse de Genève

46

Monat Mols	Bezahlte Kurse - Cours cotés				
	1962	1963	1964	1965	1966
Jan. - Jan.	4 856	4 762	5 244	4 215	4 908
Feb. - Fév.	5 415	4 140	4 743	4 268	4 805
März - Mars	5 923	4 301	4 523	4 854	4 595
Apr. - Avr.	4 272	4 698	5 077	4 542	3 761
Mai - Mai	5 543	5 364	4 337	4 109	3 694
Juni - Juin	4 751	3 965	4 520	4 186	3 936
Juli - Juil.	4 750	4 795	4 995	3 980	4 122
Aug. - Août	4 065	4 537	4 181	4 473	3 698
Sep. - Sep.	3 285	4 180	4 223	3 922	3 535
Okt. - Oct.	4 840	5 228	4 790	4 329	3 741
Nov. - Nov.	5 287	4 531	4 600	4 775	3 944
Dez. - Déc.	4 138	4 699	4 781	4 727	
Total	57 125	55 200	56 014	52 380	
Jan. bis Nov. Jan. à Nov.	52 987	50 501	51 233	47 653	44 739

57

ZAHLUNGSVERKEHR - TRAFIC DES PAIEMENTS
Bargeld und Sichteinlagen - Numéraire et dépôts à vue
 In Millionen Franken - En millions de francs

47

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Bargeld - Numéraire			Sichteinlagen - Dépôts à vue			Bargeld und Sicht- einlagen Numéraire et dépôts à vue
	Münzen Monnaies 1)	Noten Billets	Total	bei 62 Banken auprès de 62 banques	beim Postcheck en comptes de chèques postaux	Total	
1963	571	9 035	9 606	13 505	3 353	16 858	26 464
1964	607	9 722	10 329	14 340	3 513	17 853	28 182
1965							
Okt. - Oct.	607	9 476	10 083	14 701	3 298	17 999	28 082
Nov. - Nov.	607	9 699	10 306	14 556	3 411	17 967	28 273
Dez. - Déc.	666	10 043	10 709	14 753	3 810	18 563	29 272
1966							
Jan. - Jan.	666	9 403	10 069	14 856	3 568	18 424	28 493
Feb. - Fév.	666	9 535	10 201	14 674	3 378	18 052	28 253
März - Mars	666	9 630	10 296	14 699	3 357	18 056	28 352
Apr. - Avr.	666	9 656	10 322	14 688	3 334	18 022	28 344
Mai - Mai	666	9 688	10 354	14 706	3 610	18 316	28 670
Juni - Juin	666	9 771	10 437	14 790	3 606	18 396	28 833
Juli - Juil.	666	9 789	10 455	14 347	3 563	17 910	28 365
Aug. - Août	666	9 708	10 374	14 448	3 557	18 005	28 379
Sep. - Sep.	666	9 861	10 527	14 671	3 473	18 144	28 671
Okt. - Oct.	666	9 888	10 554	14 623	3 593	18 216	28 770
Nov. - Nov.	666	10 121	10 787		3 677		

1) Ohne Goldmünzen. Der Bestand Ende Dezember wird bis November des folgenden Jahres fortgeschrieben.
 Non compris les monnaies d'or. Le montant enregistré à fin décembre figure jusqu'en novembre de l'année suivante.

Giroverkehr der Schweizerischen Nationalbank - Virements de la Banque nationale suisse
 In Millionen Franken - En millions de francs

48

Monat Mois	Gesamtumsatz - Mouvement total					Umsatz unter Vermeidung von Barzahlungen Virements sans mouvements d'espèces				
	1962	1963	1964 ¹⁾	1965 ¹⁾	1966 ¹⁾	1962	1963	1964 ¹⁾	1965 ¹⁾	1966 ¹⁾
Jan. - Jan.	36 964	56 668	50 242	58 447	83 579	36 186	55 808	49 267	57 485	82 543
Feb. - Fév.	35 499	42 463	53 211	57 592	76 735	34 576	41 532	52 120	56 466	75 545
März - Mars	43 714	49 918	50 088	73 496	86 097	42 619	48 824	48 841	72 182	84 638
Apr. - Avr.	39 505	52 882	60 765	67 585	84 657	38 535	51 831	59 541	66 300	83 389
Mai - Mai	46 993	52 630	41 240	60 212	71 280	45 993	51 500	40 049	59 009	69 891
Juni - Juin	36 616	47 630	47 279	72 418	71 724	35 475	46 447	45 976	71 020	70 188
Juli - Juil.	43 655	57 674	55 294	68 198	74 943	42 551	56 434	53 873	66 844	73 474
Aug. - Août	40 558	45 114	47 792	53 799	83 401	39 565	44 062	46 699	52 578	82 160
Sep. - Sep.	44 406	40 487	50 024	52 045	85 122	43 395	39 366	48 815	50 762	83 764
Okt. - Oct.	57 560	55 532	49 805	58 103	87 349	56 435	54 345	48 569	56 886	86 022
Nov. - Nov.	41 382	48 050	45 073	59 210	84 042	40 212	46 759	43 688	57 751	82 533
Dez. - Déc.	41 329	51 835	52 616	70 874		39 692	50 068	50 687	68 887	
Total	508 181	600 883	603 429	751 979		495 234	586 976	588 125	736 170	
Jan. bis Nov. Jan. à Nov.	466 852	549 048	550 813	681 105	888 929	455 542	536 908	537 438	667 283	874 147

1) Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie. - Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie.

Wertschriften-Clearing für Kassageschäfte - Clearing des titres pour opérations au comptant
 In 1000 Franken - En 1000 francs

49

Monat Mois	Basel						Zürich					
	Betrag der Einreichungen Montant des titres présentés			davon kompensiert dont compensés			Betrag der Einreichungen Montant des titres présentés			davon kompensiert dont compensés		
	1964	1965	1966	1964	1965	1966	1964	1965	1966	1964	1965	1966
Jan. - Jan.	65 560	47 916	71 637	41 775	29 471	45 372	280 319	206 791	246 602	220 416	159 987	195 908
Feb. - Fév.	55 961	53 403	73 128	38 083	34 890	47 685	263 478	238 321	256 299	206 077	184 880	203 337
März - Mars	59 339	66 581	68 827	39 623	43 050	45 998	276 430	301 006	267 827	213 242	231 833	208 792
Apr. - Avr.	70 626	63 139	55 508	47 468	40 387	36 655	305 781	247 415	231 604	243 574	193 824	176 478
Mai - Mai	46 451	54 625	52 655	29 862	35 939	34 020	249 418	224 104	218 510	197 545	176 364	171 455
Juni - Juin	55 456	52 506	46 162	35 662	34 379	29 104	273 585	248 111	233 533	206 548	196 121	181 173
Juli - Juil.	60 333	46 548	42 122	40 029	29 315	27 297	270 652	203 641	199 241	212 833	159 146	154 089
Aug. - Août	43 145	50 186	47 359	27 428	33 965	29 944	215 468	234 716	209 240	169 138	187 213	157 673
Sep. - Sep.	52 937	49 094	56 321	35 121	30 604	33 919	224 042	222 755	245 609	176 508	172 812	168 747
Okt. - Oct.	59 186	56 968	44 525	38 966	36 865	27 979	228 751	211 694	215 775	182 823	165 554	160 973
Nov. - Nov.	60 159	73 591	42 306	37 676	50 139	27 740	226 435	246 006	199 077	180 719	190 684	151 869
Dez. - Déc.	53 727	67 812		36 804	42 277		250 918	251 553		200 288	192 566	
Total	682 880	682 369		448 497	441 281		3 065 277	2 836 113		2 409 711	2 210 984	
Jan. bis Nov. Jan. à Nov.	629 153	614 557	600 550	411 693	399 004	385 713	2 814 359	2 584 560	2 523 317	2 209 423	2 018 418	1 930 494

Postcheck- und Giroverkehr - Trafic des comptes de chèques et virements postaux

50

Monat Mols	Rechnungsinhaber Titulaires de comptes		Umsatz in Millionen Franken - Mouvement en millions de francs										
	Anzahl Nombre	Guthaben in Millionen Franken Avoirs en millions de francs	Bargeldverkehr Mouvement de fonds					Giroverkehr Virements		Giroausgleich mit d. Schweizerischen Nationalbank Compensation avec la Banque nationale suisse		Total	
			Einzahlungen Versements		Auszahlungen Paiements			1965	1966	1965	1966	1965	1966
			1966	1965	1966	1965	1966						
Jan. - Jan.	341 542	3 568	2 985	3 185	1 381	1 424	24 829	26 239	1 804	1 955	30 999	32 803	
Feb. - Fév.	342 190	3 378	2 444	2 625	1 292	1 357	19 081	20 600	1 520 ¹⁾	1 484	24 337	26 066	
März - Mars	343 028	3 357	2 883	3 184	1 353	1 485	20 021	22 479	1 468	1 628	25 725	28 776	
Apr. - Avr.	343 929	3 334	2 858	3 070	1 367	1 476	19 970	21 874	1 401	1 608	25 596	28 028	
Mai - Mai	344 506	3 610	2 843	3 016	1 344	1 401	19 777	20 669	1 356	1 400	25 320	26 486	
Juni - Juin	345 113	3 606	2 990	3 351	1 438	1 568	21 089	23 502	1 605 ¹⁾	1 725	27 122	30 146	
Juli - Juil.	345 714	3 563	3 351	3 373	1 542	1 589	24 264	24 961	1 727	1 749	30 884	31 672	
Aug. - Août	346 165	3 557	2 745	3 057	1 322	1 450	19 621	22 155	1 485	1 695	25 173	28 357	
Sep. - Sep.	346 631	3 473	2 823	3 018	1 432	1 551	20 365	21 814	1 379	1 571	25 999	27 954	
Okt. - Oct.	347 139	3 593	3 110	3 244	1 532	1 551	22 214	23 162	1 496	1 608	28 352	29 565	
Nov. - Nov.	347 782	3 677	3 047	3 299	1 539	1 673	21 034	23 145	1 431	1 520	27 051	29 637	
Dez. - Déc.			4 144		2 034		27 113		1 816		35 107		
Total			36 223		17 576		259 378		18 488 ¹⁾		331 665		
Jan. bis Nov. Jan. à Nov.			32 079	34 422	15 542	16 525	232 265	250 600	16 672 ¹⁾	17 943	296 558	319 490	

¹⁾ Einschließlich Giroausgleich mit dem Eidg. Finanzdepartement.
Y compris règlement par virement avec le Département fédéral des finances.

Abrechnungsverkehr - Trafic des chambres de compensation

51

Monat Mois	Stück - Nombre					Umsatz in Millionen Franken Mouvement en millions de francs				
	1962	1963	1964	1965	1966	1962	1963	1964	1965	1966
	Jan. - Jan.	56 784	60 389	64 875	58 413	61 144	814,1	834,5	887,0	936,4	1 043,6
Feb. - Fév.	51 084	52 192	55 281	57 439	59 834	794,6	706,9	728,5	791,2	984,2
März - Mars	57 738	56 164	60 580	69 965	72 177	924,9	752,0	887,2	905,5	1 122,0
Apr. - Avr.	55 469	60 802	69 227	63 039	62 368	766,1	851,0	1 086,3	814,0	1 061,7
Mai - Mai	58 466	63 268	60 071	62 193	68 180	834,0	878,0	802,3	837,9	933,2
Juni - Juin	57 466	56 275	68 569	67 356	72 446	747,3	756,4	878,5	910,0	942,7
Juli - Juil.	63 215	66 977	69 765	67 422	68 042	930,8	939,2	949,2	981,3	987,7
Aug. - Août	56 801	57 012	58 435	63 449	69 803	943,5	701,3	711,7	754,1	970,2
Sep. - Sep.	51 641	58 371	64 107	64 217	66 586	868,5	745,7	781,5	711,5	863,5
Okt. - Oct.	64 383	64 023	63 750	61 941	67 340	959,2	881,6	836,1	845,8	1 036,7
Nov. - Nov.	59 973	58 308	61 976	65 899	72 338	779,7	807,8	798,5	850,7	1 068,8
Dez. - Déc.	58 738	64 593	72 871	73 936		747,6	797,6	854,2	1 028,2	
Total	691 758	718 374	769 507	775 269		10 110,3	9 652,0	10 201,0	10 366,6	
Jan. bis Nov. Jan. à Nov.	633 020	653 781	696 636	701 333	740 258	9 362,7	8 854,4	9 346,8	9 338,4	11 014,3

Abrechnungsstellen - Chambres de compensation

52

Abrechnungs- stellen Chambres de compensation	Stück - Nombre					Umsatz in Millionen Franken Mouvement en millions de francs				
	1965		1966			1965		1966		
	Jan. bis Nov. Jan. à Nov.	Sep. - Sep.	Okt. - Oct.	Nov. - Nov.	Jan. bis Nov. Jan. à Nov.	Jan. bis Nov. Jan. à Nov.	Sep. - Sep.	Okt. - Oct.	Nov. - Nov.	Jan. bis Nov. Jan. à Nov.
Basel	58 555	4 712	4 468	4 460	54 057	2 956,7	313,4	436,6	382,0	4 500,9
Bern	42 782	3 799	3 810	4 024	42 084	358,4	33,8	32,2	48,7	438,4
La Chaux-de- Fonds	1 624	133	141	158	1 475	29,4	2,7	2,7	4,2	26,5
Genève	281 018	28 313	30 327	33 676	315 605	3 523,0	266,8	322,5	385,4	3 421,3
Lausanne	109 916	9 299	9 367	10 503	110 932	697,5	63,3	65,2	69,8	739,9
Neuchâtel	3 622	297	363	392	4 275	33,4	3,5	5,1	3,7	49,6
St.Gallen	10 901	1 030	955	1 133	11 141	92,7	8,6	8,0	8,3	96,1
Zürich	192 915	19 003	17 909	17 992	200 689	1 647,3	171,4	164,4	166,7	1 741,6
Total	701 333	66 586	67 340	72 338	740 258	9 338,4	863,5	1 036,7	1 068,8	11 014,3

ÖFFENTLICHE FINANZEN - FINANCES PUBLIQUES

Fiskaleinnahmen des Bundes - Recettes fiscales de la Confédération

In 1000 Franken - En 1000 francs

53

Einnahmen	1963	1964	1965	1965		1966			Recettes
				Quartal - Trimestre					
				III	IV	I	II	III	
Roherträge - Rendements bruts									
Steuern									Impôts
Wehrsteuer ¹⁾	309 668	725 970	425 051	106 056	45 489	46 402	411 132	293 319	Impôt pour la défense nationale ¹⁾
Verrechnungssteuer ²⁾	240 883	316 941	357 482	- 6 321	45 301	254 944	66 911	13 975	Impôt anticipé ²⁾
Militärpflichtersatz ..	30 533	32 930	35 321	—	35 321	—	—	—	Taxe militaire
Stempelabgaben ...	242 594	267 896	280 981	54 258	70 212	70 642	92 056	53 224	Droits de timbre
Warenumsatzsteuer.....	1 001 660	1 138 714	1 190 881	301 453	297 414	348 243	278 277	311 800	Impôt sur le chiffre d'affaires
Luxussteuer.....	73	55	87	22	51	0	0	0	Impôt sur le luxe
Tabaksteuer.....	152 137	159 386	189 531	47 586	56 821	46 329	47 756	58 901	Impôt sur le tabac
Biersteuer.....	24 714	27 307	26 320	7 806	13 134	52	5 540	8 338	Impôt sur la bière
Steuern zusammen .	2 002 262	2 669 199	2 505 654	510 860	563 743	766 612	901 672	739 557	Impôts en tout
Zölle									Droits de douane
Einfuhrzölle	908 407	964 312	972 291	237 695	259 567	240 840	240 756	241 078	Droits d'entrée
Tabakzölle	91 599	96 794	114 413	28 890	33 771	27 734	25 846	32 846	Droits sur le tabac
Treibstoffzölle	412 193	461 735	466 953	138 102	102 918	96 445	126 457	150 554	Droits sur les carburants
Zollzuschlag auf Treibstoffen	111 936	152 443	228 499	79 413	56 446	54 018	71 291	85 176	Droits supplémentaires sur les carburants
Übrige Zollzuschläge	13 455	22 043	18 021	5 531	5 399	3 525	3 890	4 820	Autres droits supplémentaires
Zölle zusammen	1 537 590	1 697 327	1 800 177	489 631	458 101	422 562	468 240	514 474	Droits en tout
Übrige Abgaben³⁾	107 471	113 975	103 835	18 435	52 337	18 554	13 001	19 210	Autres recettes³⁾
Total	3 647 323	4 480 501	4 409 666	1 018 926	1 074 181	1 207 728	1 382 913	1 273 241	Total
Kantonsantelle - Parts des cantons									
Wehrsteuer ¹⁾	92 893	217 790	127 515	.	.	.	.	.	Impôt pour la défense nationale ¹⁾
Militärpflichtersatz ..	6 106	6 586	7 063	.	.	.	.	.	Taxe militaire
Stempelabgaben ...	47 993	53 055	55 621	.	.	.	.	.	Droits de timbre

¹⁾ Einschließlich Sonderzuschlag zur Wehrsteuer, Wehropfer und Ausgleichsteuer.

Y compris surtaxe spéciale majorant l'impôt pour la défense nationale, le sacrifice pour la défense nationale et l'impôt compensatoire.

²⁾ Einschließlich Sicherung der Steueransprüche bei Versicherungen. - Y compris garantie des droits du fisc en matière d'assurance.

³⁾ Preiszuschläge usw. - Suppléments de prix, etc.

Fiskaleinnahmen des Bundes nach Hauptkategorien
Recettes fiscales de la Confédération d'après le genre

Roherträge in 1000 Franken – Rendements bruts en 1000 francs

Art der Einnahmen	1960	1961	1962	1963	1964	1965	Genre des recettes
Grundzahlen – Chiffres absolus							
Einkommens- und Vermögenssteuern	639 770	452 415	867 092	581 084	1 075 841	817 854	Impôts sur le revenu et la fortune
Vermögensverkehrssteuern	173 844	218 582	231 940	242 594	267 896	280 981	Impôts sur les transferts de propriété
Verbrauchs- und Aufwandsteuern ..	809 789	917 930	1 055 635	1 178 584	1 325 462	1 406 819	Impôts sur la consommation et la dépense
Zölle	1 061 080	1 280 603	1 362 394	1 537 590	1 697 327	1 800 177	Droits de douane
Übrige Abgaben ...	121 050	108 268	111 520	107 471	113 975	103 835	Autres recettes
Total	2 805 533	2 977 798	3 628 581	3 647 323	4 480 501	4 409 666	Total
Prozentzahlen – Pour-cent							
Einkommens- und Vermögenssteuern	22,8	15,2	23,9	15,9	24,0	18,5	Impôts sur le revenu et la fortune
Vermögensverkehrssteuern	6,2	7,4	6,4	6,7	6,0	6,4	Impôts sur les transferts de propriété
Verbrauchs- und Aufwandsteuern ..	28,9	30,8	29,1	32,3	29,6	31,9	Impôts sur la consommation et la dépense
Zölle	37,8	43,0	37,5	42,2	37,9	40,8	Droits de douane
Übrige Abgaben ...	4,3	3,6	3,1	2,9	2,5	2,4	Autres recettes
Total	100	100	100	100	100	100	Total

54

Eidgenössische Stempelabgaben – Droits de timbre fédéraux

In 1000 Franken – En 1000 francs

Gegenstand der Abgabe	1965			1966			Objet du droit
	Quartal – Trimestre						
	II	III	IV	I	II	III	
Emission von Wertpapieren ..	26 702	16 546	28 353	22 871	28 157	15 836	Emission de titres
Umsatz von Wertpapieren ..	4 864	4 770	4 999	6 418	6 185	4 524	Négociation de titres
Coupons	38 658	20 395	25 937	28 509	44 109	20 064	Coupons
Wechsel	2 628	2 195	2 157	2 414	2 314	2 248	Effets de change
Prämienquittungen ..	11 388	10 322	8 692	10 320	11 080	10 492	Quittances de primes
Büßen usw.	46	30	74	109	211	60	Amendes, etc.
Rohertrag	84 286	54 258	70 212	70 641	92 056	53 224	Rendement brut

54a

Erträge der Verrechnungssteuer – Rendements de l'impôt anticipé

In 1000 Franken – En 1000 francs

Verrechnungssteuer	1965			1966			Impôt anticipé
	Quartal – Trimestre						
	II	III	IV	I	II	III	
Eingänge	322 170	192 550	208 204	462 696	381 427	199 667	Rentrées
Rückerstattungen ..	247 726	199 010	163 087	207 928	314 686	185 886	Remboursements
Verrechnungssteuer Rohertrag	74 444	– 6 460	45 117	254 768	66 741	13 781	Rendement brut de l'impôt anticipé
Sicherungssteuer¹⁾ Rohertrag	193	139	184	176	170	194	Rendement brut de l'impôt de garantie¹⁾
Total	74 637	– 6 321	45 301	254 944	66 911	13 975	Total

54b

¹⁾ Steuer gemäß Bundesratsbeschluss vom 13. Februar 1945 über die Sicherung der Steueransprüche bei Versicherungen.
Impôt institué par l'arrêté du Conseil fédéral du 13 février 1945 tendant à garantir les droits du fisc en matière d'assurance.

Ausgaben des Bundes - Dépenses de la Confédération

In Millionen Franken - En millions de francs

55

Ausgaben	1963	1964	1965	1965		1966			Dépenses
				Quartal - Trimestre					
				III	IV	I	II	III	
Total	4 083,0	4 856,6	4 920,3	1 121,9	1 910,3	1 002,4	1 177,7	1 238,2	Total
davon: Verwaltungs- und Betriebsausgaben ¹⁾	551,6	560,6	550,9	130,7	221,6	99,7	133,2	159,9	dont: Dépenses d'administration et d'exploitation ¹⁾
Subventionen	900,6	1 005,4	1 192,7	244,1	512,1	281,1	214,2	274,3	Subventions
Grundstücke und Fahrnis ²⁾	877,8	949,0	971,3	232,0	486,4	194,9	210,7	195,5	Immeubles et mobilier ²⁾

1) Ohne Personalbezüge. - Sans la rémunération du personnel.

2) Inklusive Kriegsmaterial. - Y compris le matériel de guerre.

Rechnungsabschlüsse des Bundes - Clôture des comptes de la Confédération

In Millionen Franken - En millions de francs

56

Jahr Année	Gesamtrechnung - Compte général								Fehlbetrag der Bilanz Découvert du bilan
	Finanzrechnung Compte financier			Vermögensveränderungen Variations de la fortune			Abschluß Clôture		
	Ausgaben Dépenses	Einnahmen Recettes	Überschuß Excédent	Aufwand Charges	Ertrag Revenus	Überschuß Excédent	Reinaufwand Déficit	Reinertrag Bonif.	
1939	964,0	621,5	- 342,5	94,2	34,3	- 59,9	402,4		1 931,4
1956	1 963,6	2 610,6	647,0	467,4	243,5	- 223,9		423,1	7 157,3
1957	2 238,2	2 440,3	202,1	384,7	364,4	- 20,3		181,8	6 975,5
1958	2 643,2	2 826,2	183,0	456,5	568,8	112,3		295,3	6 680,2
1959	2 482,4	2 722,7	240,3	471,1	394,2	- 76,9		163,4	6 516,8
1960	2 601,1	3 316,1	715,0	707,6	271,4	- 436,2		278,8	6 238,0
1961	3 267,1	3 406,0	138,9	489,0	678,2	189,2		328,1	5 909,9
1962	3 684,2	4 116,6	432,4	734,0	786,5	52,5		484,9	5 425,0
1963	4 082,9	4 209,3	126,4	565,1	1 013,0	447,9		574,3	4 850,7
1964	4 856,6	5 276,7	420,1	769,7	936,7	167,0		587,1	4 263,6
1965	4 920,3	4 951,7	31,4	428,2	844,3	416,1		447,5	3 816,1
1966 ¹⁾	5 867,2	5 629,2	- 238,0	481,6	871,8	390,2		152,2	3 663,9

1) Voranschlag. - Budget.

Öffentliche Schulden des Bundes - Dettes publiques de la Confédération

In Millionen Franken - En millions de francs

57

Jahr Année	Feste Schulden - Dettes consolidées					Schwebende Schulden Dettes flottantes	Total
	Obligationen Obligations	Schuldbuch- forderungen Créances In- scrites au livre de la dette	Buchschulden Dettes en compte	Reskriptionen Rescriptions	Total		
1939	2 173,6	-	-	339,0	2 512,6	76,8	2 589,4
1956	4 053,2	1 821,7	750,3	834,3	7 459,5	12,7	7 472,2
1957	3 910,2	1 787,4	450,3	705,1	6 853,0	11,0	6 864,0
1958	3 446,7	1 639,0	442,3	831,3	6 359,3	12,4	6 371,7
1959	3 334,5	1 636,2	437,3	831,3	6 239,3	8,3	6 247,6
1960	3 112,7	1 620,9	370,2	831,3	5 935,1	8,5	5 943,6
1961	3 058,7	1 650,8	203,7	813,8	5 727,0	9,6	5 736,6
1962	2 914,5	1 578,5	85,0	813,6	5 391,6	88,8	5 480,4
1963	2 749,6	1 538,4	85,0	934,1	5 307,1	85,7	5 392,8
1964	2 718,5	1 464,7	-	834,4	5 017,6	157,1	5 174,7
1965	2 726,2	1 200,7	-	819,4	4 746,3	147,3	4 893,6

Betriebsergebnisse der Schweizerischen Bundesbahnen
Résultats d'exploitation des chemins de fer fédéraux

In Millionen Franken - En millions de francs

58

Monat Mois	Verkehrsertrag Produits de transport		Betriebsertrag Produits d'exploitation		Betriebsaufwand Charges d'exploitation		Betriebsüberschuß Excédent d'exploitation	
	1965	1966 ¹⁾	1965	1966 ¹⁾	1965	1966 ¹⁾	1965	1966 ¹⁾
Jan. - Jan.	92,3	92,1	102,7	103,1	93,8	95,8	8,9	7,3
Feb. - Fév.	91,7	93,2	102,1	104,2	93,8	95,5	8,3	8,7
März - Mars	102,4	104,7	113,1	115,7	94,7	96,4	18,4	19,3
Apr. - Avr.	105,3	107,3	115,9	118,3	95,2	97,5	20,7	20,8
Mai - Mai	104,7	108,7	115,6	119,7	96,7	98,2	18,9	21,5
Juni - Juin	108,7	112,8	119,7	123,8	96,1	98,7	23,6	25,1
Juli - Juil.	126,2	125,2	137,2	136,2	96,6	98,8	40,6	37,4
Aug. - Août	115,7	118,5	126,9	129,5	96,1	98,3	30,8	31,2
Sep. - Sep.	114,2	118,6	125,2	129,6	95,9	98,9	29,3	30,7
Okt. - Oct.	108,6	113,2	119,5	124,2	96,7	99,9	22,8	24,3
Nov. - Nov.	104,2		114,7		96,7		18,0	
Dez. - Déc.	109,5		120,9		96,7		24,2	
Total	1 283,5		1 413,5		1 149,0		264,5	
Jan. bis Okt. Jan. à Oct.	1 069,8	1 094,3	1 177,9	1 204,3	955,6	978,0	222,3	226,3

1) Approximative Zahlen. - Chiffres approximatifs.

Betriebsergebnisse der PTT-Betriebe
Résultats d'exploitation de l'entreprise des PTT

In Millionen Franken - En millions de francs

59

Monat Mois	Betriebsertrag Produits d'exploitation		Betriebsaufwand Charges d'exploitation 1)		Betriebsergebnis Résultat d'exploitation	
	1965	1966	1965	1966	1965	1966
Jan. - Jan.	159,0	176,8	142,7	151,4	16,3	25,4
Feb. - Fév.	129,6	136,4	125,5	158,5	4,1	- 22,1
März - Mars	151,8	157,5	165,4	147,8	- 13,6	9,7
Apr. - Avr.	139,2	147,1	147,2	157,5	- 8,0	- 10,4
Mai - Mai	141,2	155,2	132,0	140,2	9,2	15,0
Juni - Juin	141,9	145,9	143,9	156,1	- 2,0	- 10,2
Juli - Juil.	149,6	160,0	154,0	158,4	- 4,4	1,6
Aug. - Août	132,0	140,3	132,4	146,5	- 0,4	- 6,2
Sep. - Sep.	142,3	161,3	135,0	148,3	7,3	13,0
Okt. - Oct.	143,8	156,8	150,4	167,7	- 6,6	- 10,9
Nov. - Nov.	158,2		173,5		- 15,3	
Dez. - Déc.	199,0		183,7		15,3	
Total	1 787,6		1 785,7		1,9	
Jan. bis Okt. Jan. à Oct.	1 430,4	1 537,3	1 428,5	1 532,4	1,9	4,9

1) Inklusive Abschreibungen und Passivzinsen. - Y compris les amortissements et les intérêts passifs.

63

Finanzen und Steuern der Kantone und der größern Städte
Finances et impôts des cantons et des plus grandes villes

In 1000 Franken - En 1000 francs

60

Kantone, Städte Cantons, Villes	Rechnungsabschlüsse - Résultats des comptes						Steuererträge - Rendements des impôts			
	Ordentliche Verwaltungsrechnung (Übersch.) Compte d'administration ordinaire (Excéd.) 1)				Gesamt-Rechnung Compte général 2)		Einkommens- und Vermögenssteuern Impôts sur le revenu et la fortune		Gesamte Steuern Total des impôts	
	Rechn.-Compte 1964	Budget 1965	Rechn.-Compte 1965	Budget 1966	1964	1965	1964	1965 ³⁾	1964	1965 ³⁾
Kantone - Cantons										
Zürich	- 11 458	- 1 055	- 15 073	- 27 632	- 21 767	- 20 768	345 091	420 804	423 771	500 996
Bern ¹⁾	- 38 600	- 32 752	- 52 028	- 47 988	- 40 083	- 50 049	296 389	321 966	352 119	381 481
Luzern	385	- 1 902	753	- 3 617	2 640	1 572	57 334	61 892	70 713	84 140
Uri	- 334	- 1 600	- 314	- 2 847	89	339	5 603	5 795	6 336	6 534
Schwyz	- 39	- 802	38	- 570	363	91	11 408	14 513	14 265	17 766
Obwalden ...	- 460	- 940	- 695	- 1 175	2 088	.	2 202	2 144	2 705	2 714
Nidwalden ..	- 162	- 1 496	- 586	- 1 577	160	- 440	3 563	3 627	4 524	4 642
Glarus	59	- 536	7	- 497	695	- 1 326	14 572	16 791	17 009	19 448
Zug	434	- 240	227	4	50	172	15 195	17 125	18 044	20 046
Fribourg	133	- 3 008	237	- 3 912	2 342	1 376	30 513	37 970	40 563	47 509
Solothurn ...	- 823	- 255	96	- 258	- 895	- 37 102 ⁴⁾	60 420	69 995	73 954	84 210
Basel-Stadt .	3 427	- 14 718	1 420	- 14 661	- 3 807	2 785	247 727	264 309	270 044	289 312
Basel-Land ..	- 1 250	- 6 006	- 9 724	- 10 554	- 394	- 8 422	88 236	86 954	100 795	100 392
Schaffhausen	- 381	- 484	- 2 078	- 3 673	- 6	- 1 492	21 560	23 184	24 696	27 011
Appenzell AR	- 91	- 296	28	- 509	128	44	6 237	6 841	8 116	8 988
Appenzell IR	- 108	- 85	- 17	- 319	- 91	31	2 427	2 609	2 788	3 053
St.Gallen ...	331	- 2 208	4 810	- 3 150	4 454	2 931	75 489	88 450	90 834	105 536
Graubünden .	-	- 2 683	- 204	- 2 482	2 459	1 397	51 746	56 088	65 543	69 349
Aargau	- 4 364	-	- 21 182	- 19 944	2 849	1 935	94 526	109 430	113 654	129 818
Thurgau	7 546	- 1 842	3 629	- 4 458	1 894	1 306	37 481	39 610	50 776	50 904
Ticino	3 542	- 5 927	3 655	- 7 536	12 851	4 118	74 404	80 645	102 164	112 188
Vaud	10 989	340	13 664	- 14 253	- 2 549	- 576	192 382	212 117	236 140	258 916
Valais ¹⁾ ...	- 12 658	- 19 288	- 7 947	- 11 959	- 3 840	- 6 433	46 457	56 625	63 093	73 313
Neuchâtel ¹⁾ .	8 055	67	3 416	- 698	5 301	6 440	58 742	58 982	71 530	71 843
Genève ¹⁾ ...	18 846	802	13 141	2 683	254 299 ⁴⁾	15 776	227 083	250 592	270 849	295 104
Total	- 16 981	- 96 914	- 64 727	- 181 582	217 840	.	2 066 787	2 309 058	2 495 025	2 765 213
25 Städte - 25 Villes										
Zürich	1	3 393	1	2 927	- 27 079	- 37 849	271 792	315 373	277 054	319 629
Genève	1 961	236	2 067	18	1 455	4 058	79 946	77 080	79 946	77 080
Bern	492	- 4 844	89	- 6 893	374	830	80 443	87 599	82 595	89 882
Lausanne ...	2 801	- 810	4 592	- 1 574	3 023	143	58 754	50 547	65 653	80 616
Winterthur ..	78	289	34	390	3 906	9 376	39 897	43 629	40 328	44 057
St.Gallen ...	- 1 145	- 4 239	- 166	- 1 145	9 048	.	28 609	34 121	29 837	35 218
Luzern	- 224	- 405	1 992	- 762	-	79	28 918	39 718	29 853	40 543
Biel	-	- 1 929	-	126	- 3	137	31 858	32 897	32 372	33 411
Chaux-de-Fds	2 995	1 024	1 703	- 1 692	- 252	- 781	18 946	19 091	19 299	19 420
Neuchâtel ...	2 974	86	1 874	208	946	356	14 868	15 071	15 291	15 501
Fribourg ¹⁾ ..	54	34	36	11	46	12	10 174	12 536	11 451	13 771
Schaffhausen	8	- 846	- 427	- 904	658	21	13 841	15 734	13 854	15 748
Thun	-	- 369	-	- 716	- 253	- 1 538	11 686	13 436	11 963	13 734
Köniz	13	- 1 009	13	- 1 036	152	33	11 324	12 048	11 362	12 088
Chur	16	- 168	24	- 269	1	144	11 698	11 711	13 175	12 433
Olten	86	39	49	20	- 71	.	10 665	12 699	10 679	12 713
Zug	230	115	- 533	185	1	-	10 051	11 388	10 142	11 466
Lugano	371	365	424	-	7 610	.	10 721	12 199	10 721	12 199
Solothurn ...	30	4	9	15	- 1 137	- 1 199	10 854	10 082	10 869	10 098
Grenchen ...	51	- 122	31	2 234	312	41	11 050	12 886	11 057	12 893
Riehen	77	3	23	10	188	146	6 702	7 478	6 702	7 478
Montreux ...	1 700	631	1 767	636	562	- 44	6 827	7 911	8 115	9 130
Wettingen ..	4	-	138	-	850	1 270	4 670	5 574	4 670	5 574
Uster.....	409	-	1 063	-	- 2 245	- 913	7 422	8 957	7 666	9 121
Aarau	53	-	296	-	-	-	7 867	8 149	7 867	8 149
Total	13 035	- 8 522	15 099	- 8 463	- 1 908	.	799 583	877 914	822 521	921 952

1) Rechnungsabschlüsse ohne Schuldentilgung. - Résultats des comptes sans les amortissements financiers.

2) Inbegriffen ordentliche und ausserordentliche Verwaltungsrechnungen, Spezial-, Vermögens- und Fondsrechnungen.

Y compris les comptes d'administration ordinaire et extraordinaire ainsi que les comptes spéciaux de la fortune et des fonds.

3) Provisorische Ergebnisse. - Résultats provisoires.

4) Bilanzbereinigung. - Assainissement du bilan.

Reinvermögen und Schulden der Kantone und der größeren Städte Fortune nette et dettes des cantons et des plus grandes villes

In 1000 Franken - En 1000 francs

61

Kantone, Städte Cantons, Villes	Reinvermögen - Fortune nette (inbegr. Fonds - y compris les fonds)			Feste Schulden Dettes consolidées		Schwebende Schulden Dettes flottantes		Interne Verschuldung ¹⁾ Dettes internes ¹⁾	
	Jahresende - Fin d'année			Jahresende - Fin d'année		Jahresende - Fin d'année		Jahresende - Fin d'année	
	1963	1964	1965	1964	1965	1964	1965	1964	1965
Kantone - Cantons									
Zürich	292 156	270 389	249 621	390 062	504 960	-	-	405 028	453 763
Bern	118 747	90 802	20 824	366 433	395 662	110 779	183 492	41 998	45 798
Luzern	- 12 632	- 19 163	- 36 750	162 455	181 559	20 254	15 570	31 589	32 322
Uri	- 1 959	- 2 576	- 5 068	30 441	34 787	2 904	1 637	11 804	15 687
Schwyz	- 8 054	- 7 450	- 7 471	25 096	33 528	11 025	8 088	4 277	4 331
Obwalden	141	346	369	26 013	28 013	51	-	1 634	2 147
Nidwalden	- 1 434	- 1 511	- 4 900	30 502	32 006	-	-	1 308	1 019
Glarus	5 706	6 513	6 133	3 000	5 000	-	-	18 247	19 818
Zug	- 13 221	- 12 294	- 12 651	44 897	46 371	383	384	2 059	2 155
Fribourg	- 35 279	- 37 280	- 41 963	239 254	236 144	7 942	24 177	17 501	24 673
Solothurn	42 457	35 097	2 430	77 770	97 770	-	-	172 581	153 358
Basel-Stadt	40 970	22 990	- 24 149	370 000	394 000	7	36 405	272 887	303 968
Basel-Land	62	- 16 818	- 39 529	114 000	144 950	15 533	6 359	50 001	58 007
Schaffhausen	15 663	11 226	3 843	34 000	59 000	4 112	58	28 710	23 071
Appenzell AR	4 818	3 201	3 494	8 000	8 000	2 026	2 814	1 621	2 459
Appenzell IR	- 2 198	- 2 440	- 2 782	5 000	5 000	5 634	6 209	1 936	1 981
St. Gallen	55 612	46 284	54 799	109 900	133 600	28	16	11 334	11 356
Graubünden	- 3 333	- 4 106	- 1 634	104 953	114 952	27 828	30 158	54 984	60 222
Aargau	47 751	29 735	7 684	53 000	120 000	2 483	29 105	51 826	53 541
Thurgau	47 348	51 196	49 642	49 027	48 900	6 075	70	27 501	36 910
Ticino	- 28 438	- 46 008	- 80 071	136 580	160 760	18 954	26 973	118 922	130 719
Vaud	- 84 177	- 142 915	- 183 096	429 010	460 809	25 250	93 567	13 742	13 774
Valais	- 3 836	- 9 180	- 15 908	137 680	153 000	9 474	22 428	1 598	1 559
Neuchâtel	34 268	33 619	33 535	128 762	133 411	88	88	16 756	24 005
Genève	73 927	189 450	95 569	503 825	550 532	20 580	1 013	114 129	123 176
Total	585 065	488 415	55 865	3 579 660	4 082 714	291 410	488 611	1 473 973	1 609 819
25 Städte - 25 Villes									
Zürich	259 178	229 864	194 788	792 785	894 255	10 467	12 304	445 807	484 255
Genève	29 055	19 466	1 784	384 343	438 832	-	-	42 017	45 460
Bern	40 616	46 556	37 553	373 258	401 209	478	462	10 557	23 632
Lausanne	- 152 509	- 172 312	- 167 129	420 037	445 801	11 551	11 780	39 687	45 516
Winterthur	65 684	69 678	71 694	47 218	46 805	442	479	92 046	97 845
St. Gallen	30 482	38 997	.	100 822	.	4 330	.	26 970	.
Luzern	10 586	19 873	20 422	83 958	88 728	6 094	4 772	25 344	34 968
Biel	7 801	4 733	2 008	141 600	165 880	2 253	2 936	1 608	1 895
La Chaux-de-Fonds	32 466	28 168	28 164	67 523	71 962	10 342	15 139	2 733	2 582
Neuchâtel	4 229	8 307	5 901	92 985	103 203	12 363	14 566	1 717	2 551
Fribourg	8 944	5 894	12 247	14 908	17 947	14	11	1 367	2 124
Schaffhausen	9 413	2 202	- 5 962	76 883	96 185	7	12	10 416	12 855
Thun	- 3 120	- 3 221	- 1 636	71 800	86 796	-	-	4 698	4 592
Köniz	6 315	6 759	7 383	32 905	47 514	-	690	983	1 872
Chur	- 3 255	- 3 855	- 5 602	67 718	70 392	3 024	4 003	2 680	2 607
Olten	7 257	7 819	.	26 313	.	-	.	8 572	.
Zug	- 14 605	- 17 213	- 20 268	40 510	42 280	3 063	13 345	2 666	3 173
Lugano	- 1 793	- 7 169	.	71 450	.	7 449	.	30 904	.
Solothurn	11 981	9 954	7 115	17 700	21 010	-	-	4 594	1 000
Grenchen	23 363	23 086	23 377	19 291	22 915	-	-	12 342	12 527
Riehen	10 998	13 797	15 773	1 540	1 615	-	324	-	116
Montreux	- 1 013	- 377	1 239	18 990	18 622	1 005	1 253	727	421
Wettingen	1 411	505	2 108	20 153	23 455	2 024	3 090	-	-
Uster	7 013	4 802	3 843	20 151	22 883	3 313	3 210	11 498	11 896
Aarau	3 765	2 396	1 100	24 551	28 621	283	351	231	2 286
Total	394 262	338 709	.	3 029 392	.	78 502	.	780 164	.

¹⁾ Schulden an Reservefonds öffentlicher Betriebe, an Spezialfonds und an Sach-, Sozial- und Personalversicherungskassen.
Dettes envers les réserves apparentes des exploitations publiques, envers les fonds à destination spéciale, les caisses d'assurances de choses, d'assurances sociales et les caisses de prévoyance en faveur du personnel.

AUSSENHANDEL - COMMERCE EXTÉRIEUR

Jahresergebnisse des Außenhandels - Résultats annuels du commerce extérieur

In Millionen Franken - En millions de francs

62

Jahr Année	Einfuhr - Importation				Ausfuhr - Exportation				Handels- bilanz Balance commer- ciale
	Lebens- mittel Denrées alimentaires	Rohstoffe Matières premières	Fabrikate Produits fabriqués	Total	Lebens- mittel Denrées alimentaires	Rohstoffe Matières premières	Fabrikate Produits fabriqués	Total	
1939	509,4	709,4	670,6	1 889,4	73,8	73,3	1 150,5	1 297,6	- 591,8
1956	1 568,1	2 697,7	3 331,2	7 597,0	318,6	245,1	5 639,8	6 203,5	- 1 393,5
1957	1 705,0	2 941,4	3 800,7	8 447,1	343,8	255,2	6 114,9	6 713,9	- 1 733,2
1958	1 564,5	2 204,1	3 566,6	7 335,2	362,3	257,8	6 028,7	6 648,8	- 686,4
1959	1 510,1	2 335,0	4 422,8	8 267,9	381,2	322,2	6 570,4	7 273,8	- 994,1
1960	1 629,8	3 041,3	4 977,0	9 648,1	377,6	517,5	7 235,6	8 130,7	- 1 517,4
1961	1 787,9	3 400,8	6 455,7	11 644,4	399,3	525,8	7 897,0	8 822,1	- 2 822,3
1962	1 991,7	3 400,3	7 593,5	12 985,5	399,9	550,7	8 629,3	9 579,9	- 3 405,6
1963	2 133,0	3 647,3	8 209,1	13 989,4	442,2	637,8	9 361,7	10 441,7	- 3 547,7
1964	2 449,1	3 787,1	9 304,6	15 540,8	449,3	746,0	10 266,3	11 461,6	- 4 079,2
1965	2 526,4	3 890,2	9 512,7	15 929,3	510,3	870,2	11 480,5	12 861,0	- 3 068,3

Monatsergebnisse des Außenhandels - Résultats mensuels du commerce extérieur

In Millionen Franken - En millions de francs

63

Monat Mols	Einfuhr - Importation			Ausfuhr - Exportation			Handelsbilanz Balance commerciale		
	1964	1965	1966	1964	1965	1966	1964	1965	1966
	Jan. - Jan.	1 245,4	1 185,8	1 199,1	786,7	862,0	987,3	- 458,7	- 323,8	- 211,8
Feb. - Fév.	1 250,4	1 225,2	1 357,7	902,6	979,9	1 079,3	- 347,8	- 245,3	- 278,4
März - Mars	1 258,1	1 431,8	1 526,7	908,0	1 068,6	1 241,8	- 350,1	- 363,2	- 284,9
Apr. - Avr.	1 391,7	1 314,2	1 332,0	977,8	1 014,4	1 115,1	- 413,9	- 299,8	- 216,9
Mai - Mai	1 211,3	1 322,4	1 416,5	868,1	1 043,0	1 151,0	- 343,2	- 279,4	- 265,5
Juni - Juin	1 369,9	1 329,6	1 469,6	981,5	1 056,8	1 227,7	- 388,4	- 272,8	- 241,9
Juli - Juil.	1 370,9	1 386,1	1 420,3	982,1	1 123,7	1 206,1	- 388,8	- 262,4	- 214,2
Aug. - Août	1 185,3	1 233,4	1 348,5	789,6	880,6	983,6	- 395,7	- 352,8	- 364,9
Sep. - Sep.	1 254,8	1 312,8	1 472,5	1 011,3	1 137,4	1 247,1	- 243,5	- 175,4	- 225,4
Okt. - Oct.	1 365,0	1 359,7	1 475,0	1 132,0	1 198,2	1 330,9	- 233,0	- 161,5	- 144,1
Nov. - Nov.	1 313,5	1 381,3	1 047,3	1 047,3	1 190,6		- 266,2	- 190,7	
Dez. - Déc.	1 325,7	1 445,5	1 075,2	1 075,2	1 305,5		- 250,5	- 140,0	
Total ¹⁾	15 540,8	15 929,3		11 461,6	12 861,0		- 4 079,2	- 3 068,3	
Jan. bis Okt. Jan. à Oct.	12 902,8	13 101,0	14 017,9	9 339,7	10 364,6	11 569,9	- 3 563,1	- 2 736,4	- 2 448,0

¹⁾ Das Jahresergebnis stimmt mit der Summe der Monatsergebnisse nicht genau überein.
Le total annuel ne correspond pas exactement à la somme des résultats mensuels.

Außenhandelsmengen - Quantités du commerce extérieur

Jahresergebnisse - Résultats annuels

Monatsergebnisse - Résultats mensuels

64

Jahr Année	Einfuhr Importation	Ausfuhr Exportation
	1000 t	
1939	8 772	548
1956	13 169	905
1957	13 446	916
1958	11 936	964
1959	12 818	1 218
1960	15 429	1 483
1961	17 307	1 359
1962	19 301	1 342
1963	21 460	1 596
1964	22 066	1 786
1965	22 893	2 055

Mit Einschluß der in Doppelzentner umgerechneten Hektoliter und Stückzahl. - Y compris les hectolitres et le nombre de pièces convertis en quintaux.

65

Monat Mols	Einfuhr - Importation		Ausfuhr - Exportation	
	1965	1966	1965	1966
	1000 t			
Jan. - Jan.	1 594	1 404	133	130
Feb. - Fév.	1 616	1 534	147	139
März - Mars	1 767	1 713	159	180
Apr. - Avr.	1 625	1 547	179	170
Mai - Mai	1 901	1 903	175	191
Juni - Juin	2 101	2 172	173	192
Juli - Juil.	2 275	2 320	187	201
Aug. - Août	2 142	2 174	163	173
Sep. - Sep.	1 965	2 189	182	194
Okt. - Oct.	1 869	2 013	197	192
Nov. - Nov.	1 908		187	
Dez. - Déc.	1 945		165	
Total	22 708		2 047	
Jahr - Année ¹⁾	22 893		2 055	
Jan. bis Okt. Jan. à Oct.	18 855	18 969	1 695	1 762

¹⁾ Vgl. Anmerkung Tab. 64. - Voir note tabl. 64.

Außenhandel nach Verwendungszweck
Commerce extérieur par catégories d'utilisation

In Millionen Franken - En millions de francs

Jahr Monat Année Mois	Einfuhr - Importation					Ausfuhr - Exportation				
	Total	Rohstoffe, Halb- fabrikate Matières premières, produits mi-fabriqués	Energie- träger Produits énergé- tiques	Investi- tions- güter Biens d'équipe- ment	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total	Rohstoffe, Halb- fabrikate Matières premières, produits mi-fabriqués	Energie- träger Produits énergé- tiques	Investi- tions- güter Biens d'équipe- ment	Konsum- güter Biens de consom- mation
1964	15 541	6 938	953	2 727	4 923	11 462	4 399	14	3 575	3 474
1965	15 929	7 289	948	2 640	5 052	12 861	4 981	19	4 018	3 843
1966										
Jan. - Jan.	1 199	574	70	191	364	987	392	1	317	277
Feb. - Fév.	1 358	599	70	275	413	1 080	429	1	336	314
März - Mars	1 527	711	66	256	494	1 242	500	1	376	365
Apr. - Avr.	1 332	597	57	243	435	1 115	450	1	333	331
Mai - Mai	1 416	620	75	278	443	1 151	444	2	367	338
Juni - Juin	1 470	686	92	250	442	1 228	497	1	385	345
Juli - Juil.	1 420	620	111	245	444	1 206	452	2	378	374
Aug. - Août	1 348	621	101	214	412	983	375	2	313	293
Sep. - Sep.	1 473	677	98	226	472	1 247	472	2	368	405
Okt. - Oct.	1 475	688	80	228	479	1 331	498	2	402	429
Nov. - Nov.										
Dez. - Déc.										
Jan. bis Okt. Jan. à Oct.	14 018	6 393	820	2 407	4 398	11 570	4 509	15	3 575	3 471

66

Preisindex des Außenhandels

Indice des prix du commerce extérieur

Jahr und Quartal Année et trimestre	Einfuhr Importation				Ausfuhr Exportation	
	Total	Rohstoffe und Halb- fabrikate Matières premières et produits mi-fabri- qués	Investi- tions- güter Biens d'équi- pement	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total	Investi- tions- güter Biens d'équi- pement
	1961 = 100					
1961	100	100	100	100	100	100
1962	101	100	102	103	103	106
1963	104	100	107	108	107	111
1964	106	102	109	112	111	118
1965	107	105	113	111	113	119
1964						
I	107	101	109	115	110	117
II	106	101	110	116	110	116
III	106	103	110	114	111	116
IV	106	105	111	110	113	123
1965						
I	108	106	113	112	112	118
II	108	105	113	115	114	121
III	107	104	114	112	114	119
IV	109	107	117	113	117	122
1966						
I	110	108	119	114	116	123
II	110	106	122	116	119	123
III	111	109	121	113	120	127
IV						

67

Mengenindex des Außenhandels

Indice des quantités du commerce extérieur

Jahr und Quartal Année et trimestre	Einfuhr Importation				Ausfuhr Exportation	
	Total	Rohstoffe und Halb- fabrikate Matières premières et produits mi-fabri- qués	Investi- tions- güter Biens d'équi- pement	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total	Investi- tions- güter Biens d'équi- pement
	1961 = 100					
1961	100	100	100	100	100	100
1962	111	105	128	111	107	105
1963	118	108	129	119	114	108
1964	130	121	132	136	123	109
1965	132	124	121	141	137	122
1964						
I	125	113	136	135	112	102
II	132	120	141	135	121	112
III	127	118	125	133	119	106
IV	135	132	126	139	138	118
1965						
I	128	121	118	133	126	110
II	131	122	131	135	132	117
III	132	122	116	142	133	119
IV	138	129	120	152	157	140
1966						
I	134	125	133	140	139	121
II	138	131	133	143	147	129
III	140	129	120	147	144	122
IV						

68

Einfuhr wichtiger Waren - Importation des principales marchandises

69

Waren	Menge - Quantité in 10 Tonnen - par 10 tonnes				Wert - Valeur in Millionen Franken - en millions de francs				Marchandises
	Oktober Octobre		Jan. bis Okt. Jan. à Oct.		Oktober Octobre		Jan. bis Okt. Jan. à Oct.		
	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	
Ernährung									Alimentation
Fleisch	307	395	3 344	3 232	14,1	19,2	163,7	160,7	Viande
Käse	107	98	1 008	1 074	4,5	4,1	42,5	45,1	Fromage
Schaleneier	168	154	1 986	1 897	4,4	3,0	38,4	35,3	Oeufs en coquilles
Frischgemüse	777	826	11 538	12 032	7,2	7,9	110,0	118,3	Légumes frais
Südfrüchte	2 280	2 280	19 047	19 849	27,1	28,8	192,1	201,1	Fruits du midi
Kaffee, roh	325	221	3 574	3 473	12,1	8,7	137,2	139,0	Café vert
Mahlweizen	2 576	1 708	19 145	26 932	8,7	6,0	64,2	94,0	Froment panifiable
Futterweizen	2 722	891	12 667	12 973	6,9	2,3	32,8	32,6	Froment fourrager
Futtergerste	2 851	4 286	22 667	27 876	8,2	11,9	62,5	82,5	Orge fourragère
Hafer	2 128	2 001	10 807	12 285	6,2	5,8	31,9	37,4	Avoine
Mais	1 671	1 563	14 588	15 977	5,1	5,0	43,1	48,5	Maïs
Braustoffe	268	192	6 997	7 493	1,3	0,8	34,3	37,2	Matières à brasser
Ölsaaten	480	1 995	8 303	10 257	4,0	16,1	77,1	86,9	Graines oléagineuses
Speiseöle und -fette ..	315	1 019	2 546	3 764	4,7	14,3	39,8	54,7	Huiles et graisses comestibles
Zucker	2 076	1 499	18 424	16 759	7,0	4,8	73,3	57,6	Sucre
Kakaobohnen.....	31	19	1 422	1 364	0,5	0,5	30,0	29,2	Fèves de cacao
Faßwein ¹⁾	11 836	11 922	122 731	124 299	11,6	10,2	108,0	109,5	Vins en fûts ¹⁾
Energie									Energie
Kohlen	15 002	12 153	148 174	115 492	14,0	11,0	132,7	102,5	Charbon
Erdöl, roh	12 227	30 749	100 280	190 193	8,2	22,1	69,6	134,1	Pétrole brut
Benzin	10 104	10 841	113 651	114 667	13,0	13,9	145,9	148,2	Benzine
Heizöl	28 673	23 473	390 764	370 649	24,9	22,0	338,1	340,9	Huiles de chauffage
Chemie									Chimie
Chemische Grundstoffe	6 616	7 200	60 094	57 597	38,3	44,2	385,0	374,3	Substances chimiques de base
Aluminiumoxyd	747	1 209	11 366	10 267	2,4	4,3	37,1	33,9	Oxyde d'aluminium
Pharmazeutika	28	29	238	267	9,0	8,9	76,3	87,5	Produits pharmaceut.
Farbwaren	166	197	1 818	1 773	8,6	12,2	104,8	102,3	Couleurs
Kunststoffe, bearbeitet	246	290	2 283	2 589	15,9	18,7	149,6	168,6	Matières plastiques ouvrées
Chemikalien, andere	3 295	3 732	33 721	33 063	53,1	59,6	525,6	575,5	Produits chimiques, autres
Textilien									Textiles
Seide, roh	5	4	36	36	2,6	2,1	18,8	21,8	Soie écru
Wolle, roh	41	34	669	523	3,3	2,6	47,0	40,1	Laine en masse
Wolle, gekämmt	51	55	445	552	5,7	6,4	51,9	66,2	Laine peignée
Baumwolle, roh	413	391	3 081	2 901	13,4	12,4	99,8	89,9	Coton brut
Chemiefasern u. -garne	137	169	1 389	1 569	11,7	16,2	127,4	143,9	Fils de fibres chimiques
Gewebe aus Seide und Chemiefasern ..	32	34	350	348	9,6	10,3	106,3	106,3	Tissus de soie et de fibres chimiques
Wollgarne u. -gewebe	42	37	430	417	8,5	8,5	92,6	91,4	Fils et tissus de laine
Baumwollgewebe	43	36	412	370	6,4	5,9	63,8	60,9	Tissus de coton
Wirk- u. Strickwaren ..	38	44	339	363	19,0	23,4	170,2	192,5	Bonneterie
Konfektion	66	70	574	615	31,9	38,6	266,5	296,6	Confection
Metallurgie									Métallurgie
Roheisen	1 468	1 879	20 957	19 274	5,0	5,4	71,6	58,9	Fer brut
Stabeisen	1 391	1 638	16 890	13 410	6,8	7,7	82,0	64,9	Fer en barres
Profileisen	1 707	1 638	16 985	15 641	7,9	7,4	80,7	71,6	Fers profilés
Eisenblech	4 008	4 583	44 816	45 327	23,4	26,2	261,5	256,2	Tôles de fer
Eisenröhren	1 098	1 098	10 919	9 472	12,7	12,2	126,6	110,0	Tuyauterie en fer
Rohkupfer	374	328	3 591	3 482	15,4	17,9	141,3	178,3	Cuivre brut
Rohaluminium	69	107	1 103	994	1,4	2,3	24,6	21,7	Aluminium brut
Rohblei	79	128	1 867	1 703	1,1	1,6	28,9	22,8	Plomb brut
Maschinen, nicht elektr.	1 232	1 341	14 307	14 583	128,2	146,4	1 358,4	1 481,2	Machines non électr.
Maschinen, elektrische	485	477	4 458	4 194	68,2	74,2	601,7	660,9	Machines électriques
Instrumente, Apparate	68	77	596	637	34,5	37,9	303,8	386,7	Instruments, appareils
Automobile ²⁾	13 068	12 085	130 035	130 262	73,4	72,6	775,6	811,1	Automobiles ²⁾

¹⁾ Menge in 10 hl. - Quantité en 10 hl.

²⁾ Menge in Stück. - Quantité en pièces.

Einfuhr wichtiger Waren - Importation des principales marchandises

Waren	Menge - Quantité in 10 Tonnen - par 10 tonnes				Wert - Valeur in Millionen Franken - en millions de francs				Marchandises
	Oktober Octobre		Jan. bis Okt. Jan. à Oct.		Oktober Octobre		Jan. bis Okt. Jan. à Oct.		
	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	
Andere									Autres
Tabak, roh	200	179	1 641	1 432	15,1	13,7	124,4	107,6	Tabac brut
Düngemittel	2 524	2 775	33 213	31 973	2,8	3,3	41,8	41,6	Engrais
Kautschukwaren	235	280	2 069	2 270	12,8	15,6	119,3	130,5	Caoutchouc ouvré
Felle, roh	120	62	889	615	3,0	2,6	22,9	24,7	Peaux brutes
Leder	33	37	299	352	6,7	7,7	60,7	77,7	Cuirs préparés
Schuhe ³⁾	566	638	7 045	7 758	8,2	10,2	92,8	102,0	Chaussures ³⁾
Zellulose für künstl. Spinnstoffe	98	136	2 044	1 855	0,8	1,1	17,2	14,8	Cellulose pour textiles artificiels
Papiermasse, -holz ...	1 565	1 788	14 094	15 778	7,2	7,8	66,4	70,5	Bois et pâtes à papier
Papiere, Pappen	929	1 190	10 137	10 771	17,1	19,6	164,4	180,0	Papiers, cartons
Bücher, Zeitungen	348	383	2 836	3 036	15,7	18,7	123,2	138,7	Livres, journaux
Nutzholz, roh	1 982	1 666	19 767	20 306	5,9	4,1	52,7	53,6	Bois d'œuvre brut

3) Menge in 1000 Paar. - Quantité en 1000 paires.

69
Fortsetzung
Suite

Ausfuhr der Hauptindustrien und wichtiger Waren Exportation des principales industries et marchandises

Industriezweige	Wert - Valeur in Millionen Franken - en millions de francs						Branches d'Industrie
	September Septembre	Oktober Octobre	Jan. bis Okt. Jan. à Oct.	September Septembre	Oktober Octobre	Jan. bis Okt. Jan. à Oct.	
	1965			1966			
Metallindustrie	598,3	638,1	5 450,0	657,4	719,4	6 120,7	Industrie métallurg.
Maschinen, nichtelekt.	235,6	246,5	2 276,0	265,1	290,1	2 567,6	Machines non élect.
Maschinen, elektrische	66,2	63,8	604,7	67,1	70,4	657,1	Machines électriques
Instrumente, Apparate	50,9	54,5	479,5	52,5	61,5	528,8	Instruments, appareils
Uhren	171,1	198,5	1 425,9	189,6	216,2	1 614,3	Montres
Aluminium	18,3	15,9	151,2	18,8	17,3	168,1	Aluminium
Chemische Industrie	195,2	206,0	2 058,3	235,8	240,2	2 324,1	Industrie chimique
Pharmazeutika	47,0	51,5	473,6	55,7	56,3	524,4	Produits pharmaceutiq.
Synthetische organi- sche Farbstoffe	44,7	51,0	498,7	52,2	55,0	546,9	Colorants organiques synthétiques
Parfümerie	7,7	8,6	92,6	9,2	11,0	99,4	Parfumerie
Chemikalien, andere ..	95,8	95,0	993,0	118,7	117,9	1 153,3	Produits chimiques, autres
Textilindustrie	117,5	120,1	1 057,5	130,0	128,3	1 148,6	Industrie textile
Garne aus Schappe ..	0,7	0,7	6,5	0,7	0,8	7,7	Fils de schappe
Chemiefasern u. -garne	25,8	27,9	249,3	28,6	29,4	267,1	Fils et fibres chimiq.
Gewebe aus Seide							Tissus de soie et de fibres chimiques
und Chemiefasern ..	10,7	11,9	113,0	11,3	12,5	115,1	Rubans en textiles
Bänder aus Textilien .	1,3	1,5	13,0	1,4	1,5	13,3	Fils de laine
Garne aus Wolle	4,6	4,9	35,8	4,1	4,1	36,6	Tissus de laine
Gewebe aus Wolle ...	5,6	4,9	48,0	6,3	5,0	55,9	Fils de coton
Garne aus Baumwolle	3,9	5,1	44,2	6,2	6,6	57,4	Tissus de coton
Gewebe aus Baumwolle	12,8	12,1	126,9	14,2	15,9	142,0	Broderies
Stickereien	12,6	14,2	130,3	13,1	14,3	126,6	Bonneterie
Wirk- und Strickwaren	11,1	10,8	79,4	12,2	10,7	85,4	Articles d'habillement
Bekleidungswaren	14,7	10,9	90,2	16,2	11,3	101,9	
Hutgeflechte	1,8	3,1	27,5	1,8	3,2	26,6	Tresses à chapeaux
Schuhe	9,7	8,9	68,3	12,6	10,3	78,4	Chaussures
Nahrungs- und Genußmittel	66,8	67,7	549,6	73,1	72,3	614,7	Denrées alimentaires et tabacs
Käse	20,1	19,5	165,6	22,7	23,0	187,3	Fromage
Milchkonserven und Kindermehl	3,7	3,8	36,0	4,0	4,3	37,5	Lait conservé, farines p. enfants
Schokolade	10,1	8,8	58,2	10,2	9,3	62,8	Chocolat
Suppen, Bouillon ...	2,8	3,4	28,3	4,3	4,9	35,7	Soupes, bouillons
Tabakfabrikate	15,0	16,1	143,0	16,3	17,0	140,8	Tabacs manufacturés

70

Einfuhr und Ausfuhr der Schweiz nach Ländern

In 1000 Franken

71

Länder	Einfuhr - Importation						Ausfuhr	
	1964	1965	Oktober - Octobre		Jan. bis Okt. - Jan. à Oct.		1964	1965
			1965	1966	1965	1966		
	1	2	3	4	5	6	7	8
Westdeutschland	4 702 978	4 795 359	415 294	437 868	3 954 154	4 102 322	1 863 722	2 203 443
Frankreich	2 310 155	2 311 734	201 361	202 666	1 887 994	1 984 297	998 073	1 052 076
Italien	1 522 935	1 628 337	130 814	138 770	1 360 428	1 387 600	1 006 998	1 019 451
Niederlande	549 909	576 567	47 530	56 921	473 902	481 722	414 341	457 201
Belgien, Luxemburg	551 262	594 026	49 464	57 484	488 719	497 899	355 302	389 097
Österreich	440 057	470 535	44 650	51 570	389 730	452 152	448 189	535 250
Großbritannien	1 112 798	1 157 593	90 708	107 965	947 595	1 055 370	780 981	900 497
Dänemark, Grönland	266 105	230 403	18 396	21 599	184 967	199 824	226 007	239 745
Norwegen	57 279	62 558	4 199	6 174	54 908	59 346	133 478	154 466
Schweden	354 860	361 807	31 055	32 642	294 811	329 994	378 302	429 119
Portugal	45 791	48 156	3 215	4 547	38 338	39 444	119 589	142 191
Finnland	47 056	38 379	3 352	4 877	31 660	39 945	149 596	149 355
Spanien	143 578	141 227	9 166	13 957	104 546	114 219	298 789	355 148
Griechenland	22 069	26 371	3 348	1 795	20 389	19 955	80 996	105 262
Türkei	40 024	41 576	5 205	6 839	32 090	28 683	41 721	54 709
Ostdeutschland	27 197	33 000	3 568	3 647	26 370	27 265	23 349	36 088
Polen	45 342	57 315	6 005	5 367	45 593	46 085	41 040	62 995
Tschechoslowakei	71 616	85 278	5 984	7 324	66 465	82 345	68 662	81 509
Ungarn	84 708	86 790	10 231	8 048	69 793	61 359	45 366	48 495
Bulgarien	7 072	9 466	1 730	1 657	7 207	9 895	14 738	29 813
Rumänien	39 475	23 871	2 301	1 473	18 459	25 481	41 148	35 248
Sowjetunion	35 027	52 601	8 470	7 866	38 963	70 563	42 981	65 955
Jugoslawien	45 470	46 952	3 951	6 387	38 107	54 739	89 523	84 632
Übriges Europa	20 966	23 569	1 664	1 490	20 588	16 188	45 046	37 306
Europa	12 543 729	12 903 470	1 101 661	1 188 933	10 595 776	11 186 692	7 707 937	8 669 051
Ver. Arab. Republik	24 818	24 048	524	544	20 299	17 747	67 008	67 660
Gambia	125	4 060	-	8	2 699	3 043	391	78
Dem. Rep. Kongo	12 156	9 783	522	759	7 925	11 352	14 116	15 556
Rep. Südafrika	42 936	37 985	3 904	2 806	33 039	24 737	165 552	183 543
Übriges Afrika	295 628	334 130	20 203	45 593	282 239	299 624	171 372	197 658
Afrika	375 663	410 006	25 153	49 710	346 201	356 503	418 439	464 495
Israel	47 009	48 141	1 909	3 569	41 167	46 807	72 735	88 036
Iran	37 066	39 769	3 730	2 796	31 599	32 519	69 329	74 124
Pakistan	5 185	5 593	278	744	4 960	6 044	47 706	61 966
Indien	54 274	49 631	6 442	5 771	41 784	42 711	151 327	177 423
Thailand	4 229	6 682	447	939	5 073	7 991	29 367	33 289
Malaysia	21 584	21 654	1 016	1 805	17 275	16 461	62 656	59 927
China (Volksrepublik)	46 323	54 401	6 054	5 828	44 599	54 604	45 341	78 284
Hongkong	30 249	29 510	2 502	4 320	24 345	39 562	153 429	152 823
Japan	190 800	215 161	18 224	20 142	178 431	198 902	290 982	242 583
Philippinen	16 395	13 270	512	899	10 075	9 495	33 665	45 745
Republik Indonesien	32 247	35 027	3 341	4 324	29 324	33 399	9 312	23 332
Übriges Asien	59 731	61 447	4 395	10 561	49 811	84 961	235 930	280 701
Asien	545 092	580 286	48 850	61 698	478 443	573 456	1 201 779	1 318 233
Kanada	158 666	170 761	15 258	10 553	134 321	134 368	160 246	192 644
Ver. Staaten von Amerika	1 353 343	1 351 413	119 307	122 185	1 111 034	1 300 572	1 038 634	1 241 946
Mexiko	31 341	37 901	3 385	1 623	30 059	37 394	143 223	166 528
Kuba	32 825	7 373	673	573	6 413	13 660	6 166	2 432
Niederländische Antillen	1 475	1 273	131	450	1 066	1 432	7 508	7 560
Kolumbien	25 073	27 281	3 470	1 675	23 246	17 844	52 964	30 064
Venezuela	5 248	5 079	83	183	4 773	5 812	87 500	96 744
Brasilien	76 593	90 042	11 513	7 229	70 930	64 697	96 313	99 423
Uruguay	27 647	19 466	1 530	1 658	16 729	23 263	17 565	11 590
Argentinien	107 533	85 034	5 524	6 762	75 662	81 237	106 175	100 231
Chile	6 081	15 953	3 825	2 018	14 225	16 234	35 994	35 794
Peru	67 156	49 953	9 041	8 403	39 463	41 561	58 445	74 699
Übriges Amerika	137 524	130 103	7 937	9 214	113 395	122 215	131 134	128 036
Amerika	2 030 505	1 991 632	181 677	172 526	1 641 316	1 860 289	1 941 867	2 187 691
Australien und Ozeanien	45 773	43 888	2 342	2 095	39 326	40 966	191 621	221 579
Total	15 540 762	15 929 282	1 359 683	1 474 962	13 101 062	14 017 906	11 461 643	12 861 049
davon:								
EWG	9 637 239	9 906 023	844 463	893 709	8 165 197	8 453 840	4 638 436	5 121 268
EFTA	2 323 946	2 369 431	195 575	229 374	1 942 009	2 176 075	2 236 142	2 550 623

Importation et exportation de la Suisse par pays
En 1000 francs

71

Exportation				Handelsbilanz - Balance commerciale				Pays
Oktober - Octobre		Jan. bis Okt. - Jan. à Oct.		1964	1965	Jan. bis Okt. - Jan. à Oct.		
1965	1966	1965	1966			1965	1966	
9	10	11	12	13	14	15	16	
205 425	188 402	1 792 644	1 780 247	-2 839 256	-2 591 916	-2 161 510	-2 322 075	Allemagne occidentale
109 091	120 863	834 965	980 002	-1 312 082	-1 259 658	-1 053 029	-1 004 295	France
94 307	117 313	819 400	956 909	- 515 937	- 608 886	- 541 028	- 430 691	Italie
39 109	36 469	379 699	384 285	- 135 568	- 119 366	- 94 203	- 97 437	Pays-Bas
34 894	37 104	318 367	330 645	- 195 960	- 204 929	- 170 352	- 167 254	Belgique, Luxembourg
52 089	59 359	428 919	525 080	8 132	64 715	39 189	72 928	Autriche
78 210	66 399	738 028	753 021	- 331 817	- 257 096	- 209 567	- 302 349	Grande-Bretagne
22 321	27 290	199 391	231 589	- 40 098	9 342	14 424	31 765	Danemark, Groenland
14 557	17 024	126 354	141 931	76 199	91 908	71 446	82 585	Norvège
40 046	42 970	351 545	364 532	23 442	67 312	56 734	34 538	Suède
11 486	12 300	112 334	128 550	73 798	94 035	73 996	89 106	Portugal
13 912	18 720	118 183	143 346	102 540	110 976	86 523	103 401	Finlande
31 776	34 394	276 515	309 972	155 211	213 921	171 969	195 753	Espagne
7 466	8 359	86 654	77 536	58 927	78 891	66 265	57 581	Grèce
4 699	3 898	43 314	50 023	1 697	13 133	11 224	21 340	Turquie
3 840	4 617	26 872	38 387	- 3 848	3 088	502	11 122	Allemagne orientale
5 629	5 410	46 561	60 210	- 4 302	5 680	968	14 125	Pologne
6 981	8 781	61 057	74 631	- 2 954	- 3 769	- 5 408	- 7 714	Tchécoslovaquie
5 282	5 925	41 213	50 762	- 39 342	- 38 295	- 28 580	- 10 597	Hongrie
3 014	2 674	17 814	35 800	7 666	20 347	10 607	25 905	Bulgarie
2 871	4 656	28 501	52 275	1 673	11 377	10 042	26 794	Roumanie
7 623	9 276	51 785	75 761	7 954	13 354	12 822	5 198	Union soviétique
7 810	9 001	66 891	80 227	44 053	37 680	28 784	25 488	Yougoslavie
3 813	3 017	31 173	30 675	24 080	13 737	10 585	14 487	Reste de l'Europe
806 251	844 221	6 998 179	7 656 396	-4 835 792	-4 234 419	-3 597 597	-3 530 296	Europe
2 556	1 290	52 657	54 733	42 190	43 612	32 358	36 986	Rép. Arabe Unie
4	12	61	68	266	- 3 982	- 2 638	- 2 975	Gambie
1 620	2 372	12 513	14 904	1 960	5 773	4 588	3 552	Rép. dém. du Congo
13 238	17 429	151 048	179 134	122 616	145 558	118 009	154 397	Rép. de l'Afrique du Sud
16 899	19 788	162 866	171 330	- 124 256	- 136 472	- 119 373	- 128 294	Reste de l'Afrique
34 317	40 891	379 145	420 169	42 776	54 489	32 944	63 666	Afrique
5 724	10 836	73 203	77 354	25 726	39 895	32 036	30 547	Israël
5 429	7 553	58 628	69 177	32 263	34 355	27 029	36 658	Iran
3 584	2 780	46 630	41 877	42 521	56 373	41 670	35 833	Pakistan
16 882	7 242	142 757	100 120	97 053	127 792	100 973	57 409	Inde
3 773	4 578	27 585	31 754	25 138	26 607	22 512	23 763	Thaïlande
5 215	1 294	49 668	12 375	41 072	38 273	32 393	- 4 086	Malaisie
8 399	11 187	52 002	65 754	- 982	23 883	7 403	11 150	Chine (Rép. popul.)
14 174	19 826	122 798	160 798	123 180	123 313	98 453	121 236	Hongkong
20 086	28 079	199 417	228 975	100 182	27 422	20 986	30 073	Japon
4 783	4 216	37 189	37 168	17 270	32 475	27 114	27 673	Philippines
1 513	1 826	17 194	13 375	- 22 935	- 11 695	- 12 130	- 20 024	République d'Indonésie
24 882	37 732	215 577	316 804	176 199	219 254	165 766	231 843	Reste de l'Asie
114 444	137 149	1 042 648	1 155 531	656 687	737 947	564 205	582 075	Asie
25 512	22 976	152 947	176 805	1 580	21 883	18 626	42 437	Canada
133 776	167 007	1 004 495	1 244 135	- 314 709	- 109 467	- 106 539	- 56 437	Etats-Unis d'Amérique
15 398	16 945	136 121	129 396	111 882	128 627	106 062	92 002	Mexique
20	27	2 234	1 143	- 26 659	- 4 941	- 4 179	- 12 517	Cuba
757	959	5 648	6 159	6 033	6 287	4 582	4 727	Antilles néerlandaises
1 763	5 298	23 956	62 518	27 891	2 783	710	44 674	Colombie
11 388	8 439	79 183	71 612	82 252	91 665	74 410	65 800	Venezuela
7 108	11 723	77 098	120 048	19 720	9 381	6 168	55 351	Brésil
886	13 759	9 993	24 872	- 10 082	- 7 876	- 6 736	1 609	Uruguay
7 881	12 233	81 768	91 567	- 1 358	15 197	6 106	10 330	Argentine
3 043	4 332	29 608	36 680	29 913	19 841	15 383	20 446	Chili
6 296	6 606	59 669	62 877	- 8 711	24 746	20 206	21 316	Pérou
11 387	16 846	101 946	123 458	- 6 390	- 2 067	- 11 449	1 243	Reste de l'Amérique
225 215	287 150	1 764 666	2 151 270	- 88 638	196 059	123 350	290 981	Amérique
17 974	21 464	180 039	186 538	145 848	177 691	140 713	145 572	Australie et Océanie
1 198 201	1 330 875	10 364 677	11 569 904	-4 079 119	-3 068 233	-2 736 385	-2 448 002	Total
482 826	500 151	4 145 075	4 432 088	-4 998 803	-4 784 755	-4 020 122	-4 021 752	dont:
232 621	244 062	2 074 754	2 288 049	- 87 804	181 192	132 745	111 974	CEE
								AELE

ERTRAGSBILANZ, GEBUNDENER ZAHLUNGSVERKEHR
BALANCE DES REVENUS, SERVICE RÉGLEMENTÉ DES PAIEMENTS

Ertragsbilanz - Balance des revenus

In Millionen Franken - En millions de francs

72

Jahr Année	Außenhandel Commerce extérieur		Elektrische Energie Energie élec- trique	Fremden- verkehr Tourisme	Kapital- erträge Revenus des capitaux	Versiche- rungen Assu- rances	Transit- handels- geschäfte Opérations de commerce en transit	Güter- transporte Transports de mar- chandises	Post, Tele- graph, Telephon Postes, télé- graphes, téléphones	Verschie- dene Dienst- leistungen Services divers	Total
	Spezial- handel Commerce spécial	Übrige Posten Autres postes									
Einnahmen - Recettes											
1961	8 822	545	122	1 820	950	190	130	195	55	1 040	13 869
1962	9 580	632	148	2 035	1 025	202	120	210	64	1 130	15 146
1963	10 442	693	157	2 210	1 100	194	130	227	66	1 225	16 444
1964	11 462	761	160	2 550	1 170	209	110	235	72	1 400	18 129
1965	12 861	403 ¹⁾	177	2 740	1 385	181	120	275	79	1 745	19 966
Ausgaben - Dépenses											
1961	11 644	580	66	740	240	43	-	-	75	1 395	14 783
1962	12 986	636	120	825	240	49	-	-	91	1 662 ²⁾	16 609
1963	13 990	644	147	920	250	51	-	-	98	1 900 ²⁾	18 000
1964	15 541	692	149	1 050	255	74	-	-	108	2 035 ²⁾	19 904
1965	15 929	346 ¹⁾	99	1 160	265	83	-	-	134	2 250 ²⁾	20 266
Saldo - Solde											
1961	-2 822	- 35	56	1 080	710	147	130	195	- 20	- 355	- 914
1962	-3 406	- 4	28	1 210	785	153	120	210	- 27	- 532	- 1 463
1963	-3 548	49	10	1 290	850	143	130	227	- 32	- 675	- 1 556
1964	-4 079	69	11	1 500	915	135	110	235	- 36	- 635	- 1 775
1965	-3 068	57	78	1 580	1 120	98	120	275	- 55	- 505	- 300

1) Rückgang methodisch bedingt. — Recul imputable à la méthode appliquée.
2) Davon in der Schweiz nicht verausgabte Einkommen der ausländischen Arbeitskräfte } 1962: 1250 Mio Fr. 1964: 1550 Mio Fr.
Dont revenus non dépensés dans notre pays des travailleurs étrangers occupés en Suisse } 1963: 1450 Mio Fr. 1965: 1585 Mio Fr.

Gebundener Zahlungsverkehr - Service réglementé des paiements

In 1000 Franken - En 1000 francs

73

Jahr Monat Année Mois	Anzahl Vertrags- staaten Nombre de pays contractants 1)	Gebundene Zahlungen Paiements réglementés				Außenhandel mit Vertragsländern Commerce extérieur avec les pays contractants	
		Einzahlungen Versements	Auszahlungen Paiements	Sonstiger Verkehr Autre trafic	Verfügbare Mittel Monatsende Disponi- bilités Fin de mois	Einfuhr Importation	Ausfuhr Exportation
1965	9	406 055	407 310	- 5 984	33 265	366 721	446 440
1965							
Sep. - Sep.	9	34 166	26 242	- 3 846	26 152	29 930	36 462
Okt. - Oct.	9	33 022	31 531	- 1 408	26 235	34 294	37 983
Nov. - Nov.	9	41 674	40 767	- 18	27 124	35 086	46 122
Dez. - Déc.	9	49 469	38 683	- 4 645	33 265	39 341	58 752
1966							
Jan. - Jan.	9	29 351	41 079	7 063	28 681	25 358	41 367
Feb. - Fév.	9	28 901	37 190	5 103	25 495	26 290	38 565
März - Mars	9	38 790	39 415	- 952	23 918	42 519	53 664
Apr. - Avr.	9	30 137	35 151	1 663	20 567	27 867	50 655
Mai - Mai	9	31 773	39 758	6 790	19 372	28 508	50 385
Juni - Juin	9	40 950	43 602	2 514	19 234	35 669	42 206
Juli - Juil.	9	33 978	42 822	9 673	20 063	36 158	48 672
Aug. - Août	9	37 873	46 599	7 201	18 538	33 402	39 041
Sep. - Sep.	9	43 331	41 297	- 1 355	19 217	34 697	40 116
Okt. - Oct.	9	39 702	36 870	- 5 183	16 866	34 447	42 353
Jan. bis Okt. Jan. à Oct.	.	354 786	403 783	32 517	16 866	324 915	447 024

1) Vgl. Tab. 74. - Voir tabl. 74.

Gebundener Zahlungsverkehr nach Ländern – Service réglementé des paiements par pays

In 1000 Franken – En 1000 francs

74

Länder Pays	Verfügbare Mittel anfangs der Periode	Einzahlungen – Versements			Auszahlungen – Paiements			Sonstiger Verkehr	Verfügbare Mittel Ende Sep. 1966
	Disponi- bilités au début de la période	Waren Marchan- dises	Andere Ein- zahlungen Autres verse- ments	Total	Waren Marchan- dises	Andere Aus- zahlungen Autres paiements	Total		Autre trafic 1)	Disponi- bilités à fin sep. 1966
September 1966 – Septembre 1966									
Bulgarien	218	1 351	141	1 492	2 294	91	2 385	1 201	526
Jugoslawien	8 186	6 886	2 119	9 005	6 535	1 223	7 758	- 3 000	6 433
Polen	845	5 638	517	6 155	6 500	1 168	7 668	1 467	799
Rumänien	2 289	3 480	599	4 079	2 921	641	3 562	1 224	4 030
Tschechoslowakei	9	8 918	745	9 663	7 137	2 085	9 222	- 450	—
Türkei ²⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Türkei ³⁾	—	—	—	—	72	—	72	72	—
Türkei ⁴⁾	—	—	—	—	741	95	836	836	—
Ungarn	1 172	7 065	1 488	8 553	4 564	1 429	5 993	- 2 705	1 027
Deutschland-Ost	3 186	3 216	895	4 111	2 465	825	3 290	—	4 007
Ver. Arab. Republik ⁵⁾	2 633	146	127	273	—	511	511	—	2 395
Ver. Arab. Republik ⁶⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Total	18 538	36 700	6 631	43 331	33 229	8 068	41 297	- 1 355	19 217
Januar bis September 1966 – Janvier à Septembre 1966									
Buigarie	2 030	15 437	1 252	16 689	17 813	1 357	19 170	977	526
Yougoslavie	3 242	51 938	12 652	64 590	49 710	8 689	58 399	- 3 000	6 433
Pologne	553	38 350	5 034	43 384	44 208	12 383	56 591	13 453	799
Roumanie	5 462	23 796	5 046	28 842	43 638	6 510	50 148	19 874	4 030
Tchécoslovaquie	9	72 048	5 385	77 433	67 549	16 283	83 832	6 390	—
Turquie ²⁾	—	—	—	—	1 091	—	1 091	1 091	—
Turquie ³⁾	—	—	—	—	6 552	—	6 552	6 552	—
Turquie ⁴⁾	—	—	—	—	1 748	95	1 843	1 843	—
Hongrie	15 872	45 670	7 213	52 883	48 367	9 881	58 248	- 9 480	1 027
Allemagne orientale	5 415	22 858	4 434	27 292	21 552	7 148	28 700	—	4 007
République Arabe Unie ⁵⁾	763	1 361	2 610	3 971	—	2 339	2 339	—	2 395
République Arabe Unie ⁶⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Total	33 346	271 458	43 626	315 084	302 228	64 685	366 913	37 700	19 217

1) Eingang oder Ausgang (-) von Mitteln aus Gold- und Devisenzahlungen, aus der Beanspruchung und Rückzahlung von in Zahlungsabkommen vorgesehenen Krediten, aus der Errichtung von vorübergehenden Depotkonti usw.

Entrée ou sortie (-) de moyens provenant de paiements en or ou en devises, de l'utilisation et du remboursement de crédits prévus dans les accords de paiement, de l'institution de comptes de dépôt provisoires, etc.

2) Abkommen von Paris vom 11. Mai 1959 (Konsolidierung). – Accord de Paris du 11 mai 1959 (Consolidation).

3) Kreditabkommen vom 5. Februar 1965. – Accord de crédit du 5 février 1965.

4) Kreditabkommen vom 3. Dezember 1965. – Accord de crédit du 3 décembre 1965.

5) Entschädigungsabkommen vom 20. Juni 1964. – Accord d'indemnisation du 20 juin 1964.

6) Seiner Geringfügigkeit wegen wird ab Januar 1966 der Umsatz statistisch nicht mehr erfaßt.

Vu leur peu d'importance, les résultats ne sont plus inclus dans la statistique depuis janvier 1966.

PREISE - PRIX

Preisgestaltung - Evolution des prix

75

Jahresmittel Moyenne annuelle	Großhandelsindex Indice des prix de gros			Index der Konsumentenpreise Indice des prix à la consommation							PreisIndizes der Landwirtschaft Indices des prix agricoles	
	Inland- waren Marchan- dises suisses	Ausland- waren Marchan- dises étran- gères	Total- index Indice général	Nah- rungs- mittel Denrées alimen- taires	Brenn- und Leucht- stoffe Chauf- fage et éclairage	Beklei- dung Habille- ment	Miete Loge- ment	Reini- gung Net- toyage	Verschle- denes Divers	Total- index Indice général	Produk- tions- mittel Agents de la produc- tion	Erzeug- nisse Produits
1939	101,5	106,7	103,5	100,8	100,9	100,8	100,6	.	.	100,7	.	.
1956	205,7	241,5	220,1	193,7	144,2	213,7	129,9	204,7	156,2	175,2	110,4	99,9
1957	209,9	244,3	223,7	196,0	149,0	218,9	133,1	208,2	160,6	178,6	112,3	101,8
1958	210,8	224,8	216,7	197,9	149,1	222,9	138,8	212,3	165,0	181,9	114,0	103,4
1959	210,9	215,8	213,2	193,5	146,7	220,9	144,0	214,0	164,9	180,7	116,0	103,1
1960	211,3	218,7	214,6	195,9	145,6	224,1	147,7	215,6	167,8	183,3	119,4	101,7
1961	213,0	216,9	214,9	196,8	146,5	227,8	152,5	219,2	171,4	186,7	122,4	104,2
1962	223,6	219,9	222,3	210,1	149,2	233,1	160,1	225,3	177,1	194,8	129,4	110,4
1963	230,8	230,6	230,9	217,8	154,0	239,1	166,8	232,4	182,7	201,5	134,7	112,1
1964	234,9	235,8	235,4	221,4	157,4	247,9	177,2	239,4	188,8	207,7	141,8	116,2
1965	238,2	235,3	237,1	226,2	159,5	256,9	187,0	247,9	198,5	214,8	149,2	119,8

**Großhandelspreisindex
Indice des prix de gros**

Neuer Index - Nouvel Indice 1963 = 100

76

Monat	1963	1964	1965	1966
Januar	99,5	100,3	101,5	103,7
Februar	99,8	100,7	101,8	104,0
März	100,2	100,7	101,8	104,1
April	100,0	101,5	101,4	104,1
Mai	100,4	101,6	101,9	104,5
Juni	100,1	101,4	102,2	104,3
Juli	99,7	101,0	101,6	104,1
August	99,4	101,3	101,4	103,0
September ..	99,7	101,6	101,5	103,0
Oktober	100,3	101,8	101,8	103,1
November ...	100,3	101,8	102,6	103,5
Dezember ...	100,3	101,6	102,8	
Mittel	100,0	101,3	101,9	

**Index der Konsumentenpreise
Indice des prix à la consommation**

August - Août 1939 = 100

77

Mois	1963	1964	1965	1966
Janvier	198,0	205,2	210,0	221,3
Février	199,2	205,5	210,7	221,9
Mars	199,2	205,6	210,8	222,2
Avril	199,5	206,9	211,5	222,5
Mai	200,7	208,0	213,8	225,3
Juin	201,2	207,7	214,6	225,0
Juillet	201,6	207,8	215,2	225,0
Août	202,2	208,3	216,4	225,7
Septembre ..	202,8	208,7	217,0	225,9
Octobre	203,6	209,3	217,7	226,4
November ...	204,8	209,5	219,6	229,1
Décembre ...	205,0	209,8	220,1	
Moyenne	201,5	207,7	214,8	

**Index der Preise landwirtschaftlicher
Produktionsmittel**

Indice des prix des agents de la production agricole

1948 = 100

78

Monat	1963	1964	1965	1966
Januar	132,2	139,2	147,0	155,7
Februar	132,9	140,2	147,0	155,7
März	133,1	140,0	146,8	155,5
April	133,3	140,0	146,8	155,6
Mai	134,0	141,3	148,6	155,6
Juni	134,0	141,7	149,3	155,3
Juli	134,3	142,1	149,8	155,6
August	135,3	142,4	150,1	155,6
September ..	136,2	142,9	150,4	156,1
Oktober	136,1	142,7	150,7	156,4
November ...	136,0	143,2	151,7	
Dezember ...	137,7	146,3	153,3	
Mittel	134,7	141,8	149,2	

**Index der Preise landwirtschaftlicher Erzeugnisse
Indice des prix des produits agricoles**

1948 = 100

79

Mois	1963	1964	1965	1966
Janvier	114,0	114,5	118,2	123,4
Février	114,5	114,4	117,9	123,8
Mars	114,7	114,8	118,3	124,0
Avril	114,0	118,0	118,0	122,8
Mai	112,3	117,8	117,6	121,8
Juin	112,2	116,3	123,3	122,0
Juillet	109,7	115,4	120,5	121,1
Août	110,7	115,8	119,2	120,7
Septembre ..	114,2	117,8	120,1	120,8
Octobre	114,0	118,2	120,5	121,5
November ...	115,1	118,8	124,0	
Décembre ...	115,1	119,6	125,2	
Moyenne	112,1	116,2	119,8	

Großhandelspreisindex nach Herkunft und Art der Waren
Indice des prix de gros selon la provenance et le genre des marchandises

Neuer Index - Nouvel Indice 1963 = 100

Herkunft der Waren - Provenance des marchandises

Warenarten - Genres des marchandises

80

Jahresmittel und Monatsende	Inland-waren	Import-waren	Total-index
	Marchandises suisses	Marchandises importées	Indice général
1963	100,0	100,0	100,0
1964	101,4	101,2	101,3
1965	102,3	100,8	101,9
1965			
Oktober	102,4	100,3	101,8
November ..	103,1	101,5	102,6
Dezember ..	103,3	101,9	102,8
1966			
Januar	104,2	102,4	103,7
Februar	104,4	103,1	104,0
März	104,6	103,0	104,1
April	104,6	103,0	104,1
Mai	104,9	103,3	104,5
Juni	104,8	103,0	104,3
Juli	104,7	102,6	104,1
August	103,8	100,9	103,0
September .	104,0	100,6	103,0
Oktober	104,0	101,0	103,1
November ..	104,5	100,9	103,5

81

Moyenne annuelle et fin de mois	Landw. Produkte u. Nahrungsmittelrohstoffe	Energeträger und Hilfsstoffe	Verarbeitete Nahrungsmittel, Getränke, Tabak	Textilien
	Prod. agric. et mat. prem. p. denrées alimentaires	Produits énergétiques et connexes	Prod. alim. transformés, boissons, tabacs	Textiles
1963	100,0	100,0	100,0	100,0
1964	101,7	98,6	101,3	101,7
1965	102,9	100,2	101,9	98,0
1965				
Oktober	101,3	102,1	102,3	96,8
November ..	105,2	102,4	103,1	96,8
Décembre ..	105,8	102,8	103,1	97,0
1966				
Janvier	104,9	103,4	106,6	97,1
Février	105,3	103,8	107,1	97,3
Mars	105,0	103,9	107,3	97,2
Avril	105,2	103,3	107,1	96,9
Mai	105,3	103,0	107,1	95,9
Juni	104,1	102,7	107,0	96,1
Juillet	103,3	102,9	107,1	96,6
Août	102,2	102,9	106,7	96,8
Septembre .	101,8	103,1	106,6	96,7
Oktober	103,1	104,3	106,7	93,6
November ..	104,1	104,3	108,3	93,4

Warenarten

Genres des marchandises

82

Jahresmittel und Monatsende	Metalle u. Metall-waren	davon - dont	
		Eisen u. Stahl	Nicht-Eisen-Metalle
	Métaux et ouvrages en métal	Fer et acier	Métaux non ferreux
1963	100,0	100,0	100,0
1964	105,3	102,9	113,4
1965	107,4	101,5	122,6
1965			
Oktober	107,4	100,1	124,9
November ..	107,4	99,6	125,7
Dezember ..	107,6	99,6	126,8
1966			
Januar	110,7	100,0	139,3
Februar	111,2	100,6	140,2
März	111,2	100,8	139,6
April	111,1	100,8	138,9
Mai	114,4	100,8	150,7
Juni	114,7	101,8	149,3
Juli	113,6	101,8	144,9
August	107,4	101,3	119,4
September .	108,6	101,3	124,2
Oktober	110,0	101,0	130,7
November ..	110,0	100,5	131,7

83

Moyenne annuelle et fin de mois	Holz und Kork	Papier u. Papierwaren	Häute, Leder, Kautschuk u. Kunststoffw.	Baustoffe, Keramik u. Glas
	Bols et liège	Papier et ouvrages en papier	Peaux, cuirs, caoutchouc et ouvrages en matière plast.	Matériaux de construction, céramique et verre
1963	100,0	100,0	100,0	100,0
1964	102,5	100,3	100,4	102,7
1965	102,4	100,8	100,4	104,4
1965				
Oktober	103,4	101,0	101,1	104,7
November ..	103,4	100,9	101,7	104,9
Décembre ..	103,4	100,9	102,2	104,9
1966				
Janvier	101,7	100,9	102,4	104,9
Février	101,8	100,9	103,5	105,9
Mars	101,7	101,7	105,2	105,9
Avril	101,8	101,7	105,9	105,9
Mai	102,5	101,7	105,9	106,3
Juni	102,4	101,7	105,7	106,4
Juillet	102,4	101,8	105,6	106,4
Août	102,3	101,8	105,4	106,3
Septembre .	102,1	101,8	103,9	106,3
Oktober	102,8	101,8	102,6	106,4
November ..	102,8	101,8	102,4	106,4

Großhandelspreise an ausländischen Märkten - Prix du commerce en gros sur les marchés étrangers

84

Waren	Markt Marché	Mengen- einheit Unité de poids	Wäh- rung Mon- naie	1939	1965	1966					Marchandises
				Ende - Fin					15. Dezember 15 Décembre		
				August Août	November Novembre	September Septembre	Oktober Octobre	November Novembre	Prels Prix	Termin Terme	
Weizen	Chicago	Bushel	c.	67 1/8	163	176 3/4	170 5/8	177	179 1/8	Dez.	Froment
Mais	»	»	c.	43 3/4	118 1/4	138 1/4	137 5/8	139 5/8	140 1/4	»	Maïs
Hafer	»	»	c.	29,88	69 5/8	74 5/8	76 1/2	74 5/8	75	»	Avoine
Kaffee	New York	lb	c.	7,38	43,44	38,74	39,36	39,25	39,34	»	Café
Kakao	»	»	c.	4,19	19,00	22,50	22,37	22,12	23,12	»	Cacao
Zucker	»	»	c.	1,20	2,19-2,20	1,65-1,66	1,53	1,49	1,32	Jan.	Sucre
Schmalz....	»	»	c.	5,45 ³⁾	14 3/8	13 1/2	13 3/8	13	12 1/4	Disp.	Graisse
Baumwolle ..	»	»	c.	8,91	31,60	23,86	23,74	23,73	23,85	»	Coton
Wolle ¹⁾	Anvers	Kilo fob	Fr.	.	11,95	12,66	11,67	11,79	12,04	»	Laine ¹⁾
Kautschuk..	London	lb	d.	8 3/4	20 1/8-20 1/4	18 7/16-18 8/16	19 7/16-19 5/16	18 3/8-18 7/8	18 5/8-18 3/4	Jan.	Caoutchouc
Benzin	Golf	Gallone	c.	5,12 1/2	10,00	11,25	11,25	11,25	11,25	»	Benzine
Kupfer ²⁾	New York	lb	c.	10,50	63,00	59-59 1/2	61	57	54	Disp.	Cuivre ²⁾
Zinn	London	long ton	£	229,94	1445	1228	1214	1209	1210	Exp.	Etain
Zink	Prime Western	lb	c.	4,95	14,50	14,50	14,50	14,50	14,50	Disp.	Zinc
Silber	London	ounce	d.	18 7/16	111 5/8	112	111 5/8	111 5/8	112	}	Argent
	New York	»	c.	71,11	129,30	129,30	129,30	129,30	129,30		

1 Bushel = 35,2 Liter; 1 lb = 453,59 g; Bleibenzin ROZ 90 (August-Août 1939 OZ 70), 1 amerikan. Gallone = 2,77 kg; 1 long ton = 2240 lbs; Silber: bis 31. Dezember 1944 per standard ounce 37/40 fein, nachher ounce 999/1000 fein.

1) Terminnotierung für Wollkammzug mittlerer Qualität. - Cours à terme de la laine peignée, qualité moyenne.
 2) Händlerpreis; bis April 1965 Exportpreis. - Prix marchand; jusqu'à avril 1965, prix d'exportation.
 3) Terminnotierung in Chicago. - Cours à terme à Chicago.

Indeziffern der Weltmarktpreise und des Großhandels in verschiedenen Ländern
 Indices des prix des marchés mondiaux et des prix de gros dans différents pays

1953 = 100

85

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Indeziffern der Weltmarktpreise Indices des prix des marchés mondiaux		Großhandelsindeziffern - Indices des prix de gros									
	Moody	Reuter	Schweiz Suisse 1)	Ver- einigte Staaten Etats- Unis	Groß- bri- tannien Grande- Breta- gne 1954=100	Frank- reich France	Deutsch- land- West Alle- magne occi- dentale	Italien Italie	Belgien Bel- gique	Nieder- lande Pays- Bas	Schwe- den Suède	Kanada Canada
1960	90	85	101	109	113	130	103	99	103	103	111	104
1961	90	84	101	108	116	133	105	99	102	103	113	106
1962	89	84	104	109	118	136	106	102	103	104	115	109
1963	90	94	109	108	120	141	107	107	106	106	119	111
1964	90	96	110	108	123	143	108	111	111	113	124	111
1965	93	92	111	111	128	145	110	113	112	116	129	113
1965												
Okt. - Oct.	94	91	110	111	129	146	111	114	111	117	129	114
Nov. - Nov.	95	90	111	112	130	147	111	114	112	118	130	115
Dez. - Déc.	99	93	112	112	130	148	111	114	113	118	131	116
1966												
Jan. - Jan.	100	95	113	113	130	149	112	115	114	121	131	117
Feb. - Fév.	101	95	113	114	131	149	112	115	114	121	132	118
März - Mars	98	95	113	114	131	149	112	115	115	121	133	117
Apr. - Avr.	96	95	113	114	132	149	113	115	116	124	134	117
Mai - Mai	97	94	113	114	132	152	113	115	116	125	134	117
Juni - Juin	98	94	113	114	133	148	112	114	115	125	133	118
Juli - Juil.	99	94	113	115	133	147	113	114	115	123	133	118
Aug. - Août	96	90	112	115	133	147	112	114	113	122	132	118
Sep. - Sep.	93	87	112	115	133	147	112	114	114	122	132	118
Okt. - Oct.	90	87	112	114	133	148	112	114	.	.	133	118
Nov. - Nov.	90	86	112	114	.	.	.	.	.	.	.	.

1) Ab 1963 neuer Index. - Depuis 1963 nouvel indice.

Index der Konsumentenpreise - Indice des prix à la consommation

Bedarfsgruppen - Groupes de consommation

August - Août 1939 = 100

Monat Mois	Nahrungsmittel Denrées alimentaires		Brenn- und Leuchtstoffe Chauffage et éclairage		Bekleidung Habillage		Miete Logement		Reinigung Nettoyage		Verschiedenes Divers		Totalindex Indice général	
	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966
Jan. - Jan.	222,8	237,0	158,5	164,7	253,8	260,9	179,3	190,8	242,1	249,4	190,5	201,5	210,0	221,3
Feb. - Fév.	221,6	236,0	158,7	164,8	253,8	260,9	179,3	190,8	247,8	253,2	197,4	207,2	210,7	221,9
März - Mars	221,9	236,8	158,7	164,9	253,8	260,9	179,3	190,8	247,7	253,2	197,4	207,2	210,8	222,2
Apr. - Avr.	222,4	236,9	158,6	164,9	256,6	262,4	179,3	190,8	247,7	253,2	197,4	207,2	211,5	222,5
Mai - Mai	222,6	236,3	158,2	164,0	256,6	262,4	190,8	206,1	247,7	253,2	197,4	207,2	213,8	225,3
Juni - Juin	224,5	235,7	158,5	164,0	256,6	262,4	190,8	206,1	247,7	253,2	197,4	207,2	214,6	225,0
Juli - Juil.	225,7	235,2	158,7	164,2	257,7	263,7	190,8	206,1	247,7	253,2	197,4	207,2	215,2	225,0
Aug. - Août	226,9	235,3	158,8	164,2	257,7	263,7	190,8	206,1	249,3	255,4	201,5	210,7	216,4	225,7
Sep. - Sep.	228,3	235,8	159,2	164,9	257,7	263,7	190,8	206,1	249,3	255,4	201,5	210,7	217,0	225,9
Okt. - Oct.	229,1	.	161,8	.	259,4	.	190,8	.	249,4	.	201,5	.	217,7	226,4
Nov. - Nov.	233,7	.	161,9	.	259,4	.	190,8	.	249,4	.	201,5	.	219,6	229,1
Dez. - Déc.	234,9	.	162,1	.	259,4	.	190,8	.	249,4	.	201,5	.	220,1	.
Mittel - Moyenne	226,2	.	159,5	.	256,9	.	187,0	.	247,9	.	198,5	.	214,8	.

86

Neuer Index - Nouvel indice

September - Septembre 1966 = 100

Monat Mois	Nahrungs- mittel Alimen- tation	Getränke und Tabak- waren Boissons et tabacs	Beklei- dung Habille- ment	Miete Loyer	Heizung und Be- leuchtung Chauffage et éclairage	Haushalt- einrichtung und -unterhalt Aménagement et entretien du logement	Verkehr Trans- ports	Körper- u. Gesund- heitspflege Santé et soins per- sonnels	Bildung und Unter- haltung Instruction et diver- tisements	Totalindex Indice général
1966										
Sep. - Sep.	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
Okt. - Oct.	100,2	100,0	100,6	100,0	101,6	100,0	100,0	100,0	100,0	100,2
Nov. - Nov.	101,7	100,0	100,6	103,6	103,3	100,0	100,3	100,0	100,1	101,4
Dez. - Déc.										
1967										
Jan. - Jan.										
Feb. - Fév.										
März - Mars										
Apr. - Avr.										
Mai - Mai										
Juni - Juin										

87

Indizes der Konsumentenpreise in verschiedenen Ländern

Indices des prix à la consommation dans différents pays

1953 = 100

Jahresmittel und Monat Moyenne an- nuelle et mois	Schweiz Suisse	Vereinig- te Staaten Etats-Unis	Groß- britannien Grande- Bretagne	Frankreich France	Deutsch- land-West Allemagne occid.	Italien - Italie		Belgien Belgique	Nieder- lande Pays-Bas	Schweden Suède	Kanada Canada
						Konsu- menten- preise ¹⁾	Lebens- haltung- skosten ²⁾				
1964	122	116	137	159	124	140	153	120	139	141	117
1965	127	118	144	163	128	147	159	125	146	149	120
1965											
Okt. - Oct.	128	118	145	164	129	148	160	126	147	152	121
Nov. - Nov.	129	119	146	164	130	148	160	126	148	152	121
Dez. - Déc.	130	119	147	165	130	149	161	127	149	152	122
1966											
Jan. - Jan.	130	119	147	165	131	149	162	128	150	155	122
Feb. - Fév.	131	120	147	165	131	149	162	128	152	156	123
März - Mars	131	120	147	166	132	149	162	129	154	157	123
Apr. - Avr.	131	121	149	166	132	150	162	130	158	157	124
Mai - Mai	133	121	150	167	133	150	163	131	157	158	124
Juni - Juin	133	121	150	167	133	150	163	131	157	159	124
Juli - Juil.	133	122	150	167	133	150	163	130	155	158	125
Aug. - Août	133	122	151	167	133	150	163	130	155	159	125
Sep. - Sep.	133	122	150	168	132	150	163	130	155	159	126
Okt. - Oct.	133	123	151	168	133	150	163	131	155	160	126
Nov. - Nov.	135	.	.	.	.	.	.	131	.	.	.

1) Prix à la consommation.

2) Coût de la vie.

88

Index der Preise landwirtschaftlicher Produktionsmittel
Indice des prix des agents de la production agricole

1948 = 100

89

Jahresmittel und Monatsende Moyenne annuelle et fin de mois	Futtermittel Fourrage	Dünger Engrais	Saatgut Semences	Pflanzenschutzmittel Produits contre les parasites végétaux	Treibstoffe Carburants	Geräte und Maschinen Machines et outils	Bauten Constructions	Zinssatz für l.Hyp. Taux pour l'ère hyp.	Familienfremde Arbeit Main-d'œuvre	Gesamt-Index Indice total
1962	105,6	80,6	104,0	108,0	88,3	123,9	153,4	102,5	172,0	129,4
1963	104,5	80,7	115,2	108,0	91,4	128,6	160,5	102,5	186,8	134,7
1964	102,2	81,4	113,0	110,1	91,3	135,3	166,6	107,9	207,8	141,8
1965	104,0	83,4	112,9	121,0	87,9	140,3	174,2	113,9	225,7	149,2
1965										
Sep. - Sep.	105,0	84,9	108,9	121,0	87,7	140,6	174,6	114,5	229,1	150,4
Okt. - Oct.	104,4	84,9	129,0	121,0	87,7	140,6	174,5	114,5	229,2	150,7
Nov. - Nov.	103,9	84,9	132,8	121,0	87,7	144,4	174,5	115,6	229,9	151,7
Dez. - Déc.	104,4	85,5	131,5	121,0	87,7	144,4	174,5	115,9	236,7	153,3
1966										
Jan. - Jan.	107,7	85,4	140,9	121,0	87,7	145,7	180,2	117,3	237,8	155,7
Feb. - Fév.	107,6	85,4	130,5	136,6	87,7	145,9	180,5	117,5	237,6	155,7
März - Mars	106,1	85,4	130,0	136,6	87,7	146,1	180,5	117,5	237,7	155,5
Apr. - Avr.	106,1	85,7	128,7	136,6	87,7	146,3	180,3	118,1	237,8	155,6
Mai - Mai	105,4	80,6	128,5	136,6	87,7	146,3	180,1	118,1	239,6	155,6
Juni - Juin	102,5	81,2	128,9	136,6	87,7	146,3	181,1	118,1	239,8	155,3
Juli - Juil.	103,2	81,8	129,2	136,6	87,7	147,1	181,1	118,1	239,7	155,6
Aug. - Août	103,2	84,0	124,0	136,6	87,7	147,1	181,1	118,4	239,7	155,6
Sep. - Sep.	104,8	85,2	123,7	136,6	87,7	147,1	181,0	118,9	239,8	156,1
Okt. - Oct.	104,3	85,2	134,1	136,6	87,7	147,1	180,8	120,3	239,8	156,4

Produzentenpreise landwirtschaftlicher Erzeugnisse
Prix des produits agricoles payés à la production

90

Jahresmittel und Monatsende Moyenne annuelle et fin de mois	Milch Lait	Rindvieh Bovins	Schweine Porcs	Eier Oeufs	Weizen Froment	Speisekartoffeln Pommes de terre	Milch Lait	Rindvieh Bovins	Schweine Porcs	Eier Oeufs	Weizen Froment	Speisekartoffeln Pommes de terre	Gemüse Légumes	Gesamt-Index Indice total
	100 kg	100 kg	100 kg	100 St.	100 kg	100 kg	100 kg	100 kg	100 kg	100 St.	100 kg	100 kg	100 kg	
	Preise in Franken - Prix en francs						Index - Indice 1948 = 100							
1962	44,75	327,18	344,81	27,46	67,79	29,28	117,6	110,7	89,6	79,5	111,0	129,4	129,2	110,4
1963	46,53	341,73	342,56	27,72	69,60	26,69	122,4	115,8	88,9	79,8	111,4	110,5	125,0	112,1
1964	48,92	361,65	347,55	26,22	69,60	27,14	129,1	122,6	90,3	76,0	111,4	115,2	118,5	116,2
1965	50,33 ¹⁾	367,89	330,73	27,38	69,60	31,89	132,4 ¹⁾	124,8	85,7	78,3	111,4	137,9	145,1	119,8 ¹⁾
1965														
Sep. - Sep.	50,50	372,60	330,10	28,80	69,60	29,00	132,9	126,3	85,8	85,4	111,4	131,5	140,1	120,1
Okt. - Oct.	50,50	374,00	332,60	29,00	69,60	29,20	132,9	126,8	86,4	86,0	111,4	132,4	142,1	120,5
Nov. - Nov.	52,00 ¹⁾	378,30	338,10	31,00	69,60	29,20	136,8 ¹⁾	128,2	87,9	92,0	111,4	132,6	168,3	124,0 ¹⁾
Dez. - Déc.	52,00 ¹⁾	378,80	344,10	31,10	69,60	30,60	136,8 ¹⁾	128,4	89,4	92,3	111,4	139,1	183,2	125,2 ¹⁾
1966														
Jan. - Jan.	52,00 ¹⁾	370,10	345,30	26,80	69,60	31,10	136,8 ¹⁾	126,6	89,7	79,5	111,4	141,0	168,8	123,4 ¹⁾
Feb. - Fév.	52,00 ¹⁾	368,50	341,10	26,50	69,60	32,90	136,8 ¹⁾	124,9	88,8	78,6	111,4	149,2	176,5	123,8 ¹⁾
März - Mars	52,00 ¹⁾	369,10	337,50	27,00	69,60	34,40	136,8 ¹⁾	125,1	87,7	80,1	111,4	156,1	173,2	124,0 ¹⁾
Apr. - Avr.	52,00 ¹⁾	369,00	333,80	25,60	69,60	33,70	136,8 ¹⁾	125,1	86,8	75,9	111,4	153,1	158,4	122,8 ¹⁾
Mai - Mai	52,00 ¹⁾	370,80	332,70	24,80	69,60	35,50	136,8 ¹⁾	125,7	86,5	73,6	111,4	161,0	124,8	121,8 ¹⁾
Juni - Juin	52,00 ¹⁾	370,20	340,60	24,80	69,60	33,60	136,8 ¹⁾	125,5	88,5	73,6	111,4	152,4	134,2	122,0 ¹⁾
Juli - Juil.	52,00 ¹⁾	375,50	345,50	23,90	69,60	26,80	136,8 ¹⁾	127,3	89,8	70,9	111,4	121,5	139,3	121,1 ¹⁾
Aug. - Août	52,00 ¹⁾	376,40	348,70	25,30	69,60	24,40	136,8 ¹⁾	127,6	90,6	75,1	111,4	110,9	130,4	120,7 ¹⁾
Sep. - Sep.	52,00 ¹⁾	378,80	349,90	26,00	69,60	26,50	136,8 ¹⁾	128,4	90,9	77,1	111,4	120,3	114,4	120,8 ¹⁾
Okt. - Oct.	52,00 ¹⁾	386,50	352,00	27,70	69,60	25,90	136,8 ¹⁾	131,0	91,5	82,2	111,4	117,7	112,0	121,5 ¹⁾

¹⁾ Provisorische Ergebnisse. — Résultats provisoires.

LÖHNE - SALAIRES

Entwicklung der Löhne und Gehälter - Evolution des salaires et des traitements

Datum Date	Arbeiterlöhne nach Arbeiterkategorien Salaires ouvriers par catégorie d'ouvriers						Angestelltegehälter Traitements des employés			
	Gelernte Arbeiter Ouvriers qualifiés	An- und un- gelernte Arbeiter Ouvriers semi et non qualifiés	Er- wachsene Arbeiter zusammen Ensemble des ouvriers adultes	Er- wachsene Arbeiter- rinnen Ouvrières adultes	Jugend- liche Arbeiter Jeunes ouvriers	Jugend- liche Arbeiter- rinnen Jeunes ouvrières	Total	Männer Hommes	Frauen Femmes	Total
Juni - Juin 1939 = 100										
Okt. - Oct.										
1953	201	218	208	244	260	281	223	194	206	198
1954	204	223	211	246	270	282	226	197	210	202
1955	210	230	218	252	284	292	232	203	216	208
1956	219	240	227	263	302	309	243	210	224	216
1957	228	251	237	275	318	324	254	218	234	224
1958	238	262	248	283	320	332	263	226	243	233
1959	245	269	254	292	322	341	270	233	249	239
1960	259	282	267	307	353	365	285	241	260	248
1961	276	299	283	327	396	392	304	253	273	261
1962	298	323	305	349	426	418	326	270	291	278
1963	323	350	331	377	459	453	353	286	310	295
1964	348	379	357	406	500	491	381	306	332	316
1965	373	407	383	437	546	522	409	327	356	338
Oktober - Octobre 1949 = 100										
1962	162	161	161	156	177	160	160	153	156	155
1963	175	174	174	169	191	173	173	163	166	164
1964	189	189	188	182	208	188	187	174	178	176
1965	202	203	202	196	227	200	201	186	190	188

91

Index der durchschnittlichen Stunden- verdienste verunfallter Arbeiter

Indice des gains horaires moyens d'ouvriers victimes d'accidents

Jahr Année	Nominelle Stundenverdienste Gains horaires nominaux		Reale Stundenverdienste Gains horaires réels	
	Gelernte, angelernte Arbeiter Ouvriers qualifiés et semi- qualifiés	Ungelernte Arbeiter Ouvriers non qua- lifiés	Gelernte, angelernte Arbeiter Ouvriers qualifiés et semi- qualifiés	Ungelernte Arbeiter Ouvriers non qua- lifiés
1939 = 100				
1959	253	272	140	151
1960	267	286	146	156
1961	280	301	150	161
1962	302	330	155	169
1963	323	360	160	179
1964	352	390	169	188
1965	376	418	175	195
1949 = 100				
1959	136	134	122	120
1960	144	141	127	124
1961	151	148	130	128
1962	162	162	135	134
1963	174	177	139	142
1964	189	192	147	149
1965	203	206	152	155

Entwicklung der Lohnsätze in der Industrie und im Baugewerbe

Evolution des taux des salaires dans l'industrie et dans le bâtiment

Quartalsende Fin de trimestre	Zunahme gegenüber dem Vorquartal in Prozent Augmentation en pour-cent par rapport au trimestre précédent	Index IV. Quartal 1963 = 100 Indice IVe trimestre 1963 = 100
1964		
März - Mars	2,7	102,7
Juni - Juin	0,9	103,6
Sep. - Sep.	0,8	104,4
Dez. - Déc.	1,1	105,5
1965		
März - Mars	2,1	107,7
Juni - Juin	0,8	108,6
Sep. - Sep.	0,9	109,6
Dez. - Déc.	1,1	110,8
1966		
März - Mars	3,2	114,3
Juni - Juin	0,8	115,2
Sep. - Sep.	0,6	115,9
Dez. - Déc.		

93

BRUTTO-SOZIALPRODUKT - PRODUIT NATIONAL BRUT

Nach Verwendungsart - Selon son emploi

94

Verwendungsart Emploi	1960	1961	1962	1963	1964	1965 ¹⁾	1966 ²⁾			
							I	II	III	IV
In Millionen Franken zu laufenden Preisen En millions de francs, aux prix courants										
Privater Konsum von Gütern und Diensten	22 780	24 895	27 650	29 920	32 540	34 900	34 350	35 755	35 980	
Laufende Käufe des Staates und der Sozialversicherungen	3 920	4 655	5 385	6 065	6 680	7 120	8 210	8 253	7 975	
Brutto-Inlandsinvestition	9 670	12 350	13 780	15 120	17 190	17 050	10 960	20 200	19 125	
Export von Gütern und Diensten	10 970	12 035	13 165	14 380	15 930	18 100	18 950 ³⁾	20 376 ³⁾	23 710 ³⁾	
Abzüglich: Import von Gütern und Diensten	10 775	12 940	14 470	15 670	17 395	18 160	18 940 ⁴⁾	19 679 ⁴⁾	20 600 ⁴⁾	
Arbeits- und Kapitaleinkommen aus dem Ausland	1 030	1 075	1 170	1 250	1 340	1 580	—	—	—	
Abzüglich: Arbeits- und Kapitaleinkommen an das Ausland .	540	580	630	695	745	705	—	—	—	
Brutto-Sozialprodukt zu Marktpreisen	37 055	41 490	46 050	50 370	55 540	59 885	53 530	64 905	66 190	
Zunahme gegenüber dem Vorjahr in Prozent Augmentation en pour-cent par rapport à l'année précédente										
Dépenses des consommateurs en biens et services	6,0	9,3	11,1	8,2	8,8	7,3	7,7	5,1	5,3	
Dépenses courantes de l'Etat et des assurances sociales ...	1,3	18,8	15,7	12,6	10,1	6,6	11,7	11,6	11,7	
Formation intérieure brute de capital	28,9	27,7	11,6	9,7	13,7	-0,8	0,0	0,4	3,2	
Exportation de biens et de services	11,9	9,7	9,4	9,2	10,8	13,6	10,9 ³⁾	10,5 ³⁾	8,8 ³⁾	
Moins: importation de biens et de services	16,2	20,1	11,8	8,3	11,0	4,4	5,9 ⁴⁾	5,8 ⁴⁾	7,0 ⁴⁾	
Revenu du travail et de la propriété reçu de l'étranger ..	10,8	4,4	8,8	6,8	7,2	17,9	—	—	—	
Moins: revenu du travail et de la propriété versé à l'étranger ...	11,3	7,4	8,6	10,3	7,2	-5,4	—	—	—	
Produit national brut aux prix du marché	9,5	12,0	11,0	9,4	10,3	7,8	8,4	5,8	6,1	
Reale Zunahme des Brutto-Sozialprodukts zu Preisen von 1958 Augmentation réelle du produit national brut, aux prix de 1958										
Zunahme gegenüber dem Vorjahr in Prozent - Augmentation en pour-cent par rapport à l'année précédente	5,8	7,3	5,1	4,5	5,1	4,2	.	.	.	
<p>1) Provisorische Ergebnisse. - Résultats provisoires.</p> <p>2) Auf Jahresbasis, ohne Saisonkorrektur. - Base annuelle, sans correction des variations saisonnières.</p> <p>3) Einschliesslich Arbeits- und Kapitaleinkommen aus dem Ausland. - Y compris le revenu du travail et du capital reçu de l'étranger.</p> <p>4) Einschliesslich Arbeits- und Kapitaleinkommen an das Ausland. - Y compris le revenu du travail et du capital versé à l'étranger.</p>										

PRODUKTION - PRODUCTION

Index der industriellen Produktion - Indice de la production industrielle

1958 = 100

Jahr und Quartal Année et trimestre	Nahrungs- Genuß- mittel Allmen- tation, bois- sons, tabac	Textilien Textiles	Beklei- dung, Wäsche Habille- ment, lingerie	Holz Bois	Papier Papier	Gra- phisches Gewerbe Arts graphiques	Leder, Kautschuk Cuirs, caout- chouc	Chemie Chimie	Steine, Erden Pierre, terre	Metalle Métaux	Maschinen, Apparate Machines, appareils	Uhren, Bijouterie Horlogerie, bijouterie	Industrie Total ¹⁾ Industrie total ¹⁾
1961	113	118	119	147	132	125	152	147	151	138	119	126	128
1962	121	121	124	151	142	131	163	159	153	150	123	134	134
1963	128	126	143	145	144	141	165	181	159	158	125	137	141
1964	133	128	160	153	146	151	182	199	175	162	131	143	148
1965	138	127	167	160	161	157	178	202	175	157	135	157	153
1964													
I	120	130	154	141	143	149	178	197	126	155	121	117	139
II	138	128	160	164	146	151	183	203	203	166	133	138	152
III	146	118	153	143	143	152	173	196	199	164	127	137	147
IV	129	136	173	162	150	150	192	198	173	164	141	180	155
1965													
I	128	137	169	148	165	158	184	215	122	161	130	128	147
II	139	127	162	173	162	158	179	207	203	156	133	151	154
III	145	115	161	152	152	157	163	193	199	155	133	151	152
IV	140	129	175	167	166	155	185	194	174	156	145	198	159
1966 ²⁾													
I	126	129	170	149	167	156	179	224	130	150	134	155	151
II	143	122	165	168	164	166	173	228	211	151	139	177	161
III	141	110	159	138	173	158	167	231	190	147	134	164	155
IV													

1) Einschließlich Elektrizität, Gas, Wasser. — Y compris électricité, gaz, eau. 2) Provisorische Angaben. - Chiffres provisoires.

Bauinvestitionen - Investissements en constructions

Jahr Année	Öffentliche Bauten Travaux publics 1)	Private Bauten Travaux privés 2)		Gesamt- total Total général	Öffentliche Bauten Travaux publics 1)	Private Bauten Travaux privés 2)		Gesamt- total Total général
		Total	Wohnungs- bau Logements			Total	Wohnungs- bau Logements	
	in Millionen Franken - en millions de francs				Index - Indice 1950 = 100			
1950	773	1 388	895	2 161	100,0	100,0	100,0	100,0
1951	907	1 852	1 176	2 759	117,3	133,4	131,4	127,7
1952	910	1 853	989	2 763	117,7	133,5	110,5	127,9
1953	1 012	2 040	1 127	3 052	130,9	147,0	125,9	141,2
1954	1 042	2 393	1 388	3 435	134,8	172,4	155,1	159,0
1955	1 127	2 733	1 549	3 860	145,8	196,9	173,1	178,6
1956	1 226	3 076	1 568	4 302	158,6	221,6	175,2	199,1
1957	1 466	3 120	1 449	4 586	189,7	224,8	161,9	212,2
1958	1 571	2 695	1 203	4 266	203,2	194,2	134,4	197,4
1959	1 674	3 460	1 856	5 134	216,6	249,3	207,4	237,6
1960	1 731	4 365	2 543	6 096	223,9	314,5	284,1	282,1
1961	2 031	5 472	3 061	7 503	262,7	394,2	342,0	347,2
1962	2 523	5 992	3 226	8 515	326,4	431,7	360,4	394,0
1963	3 172	6 826	3 568	9 998	410,3	491,8	398,7	462,7
1964	3 807	7 899	4 207	11 706	492,5	569,1	470,1	541,7
1965	3 960	7 784	4 268	11 744	512,3	560,8	476,9	543,5
1966 ³⁾	5 078	8 097	4 828	13 175	-	-	-	-

1) Inklusive Unterhaltsarbeiten. - Y compris les travaux d'entretien.

2) Ohne Unterhaltsarbeiten. - Non compris les travaux d'entretien.

3) Bauvorhaben. - Constructions projetées.

Bautätigkeit - Industrie du bâtiment

97

Monat Mois	Neuerstellte Wohnungen Logements construits			Baubewilligte Wohnungen Constructions autorisées			Begutachtete Fabrikbauvorlagen Construction de fabriques, projets acceptés			
	65 Städte - 65 Villes						1963	1964	1965	1966
	1964	1965	1966	1964	1965	1966				
Jan. - Jan.	1 036	922	937	4 444	1 406	2 032	944	1 101	939	863
Feb. - Fév.	1 426	1 453	1 359	3 146	1 550	1 659				
März - Mars	1 962	2 229	2 086	2 850	1 594	2 528				
Apr. - Avr.	2 465	2 419	2 152	1 659	2 375	1 314				
Mai - Mai	1 493	1 746	1 729	1 628	1 642	1 447				
Juni - Juin	1 871	2 170	2 573	2 534	1 895	2 062				
Juli - Juil.	1 728	1 116	1 009	2 373	1 521	1 654				
Aug. - Août	1 119	2 071	1 542	1 652	1 703	1 591				
Sep. - Sep.	1 960	1 932	2 170	1 917	1 542	1 420				
Okt. - Oct.	1 515	2 255	1 487	1 377	1 481	1 216				
Nov. - Nov.	1 942	1 775		2 170	1 237		1 075	970	893	
Dez. - Déc.	2 356	1 960		1 119	2 714					
Total	20 873	22 048		26 869	20 660		4 148	4 081	3 695	
Jan. bis Okt.	16 575	18 313	17 044	23 580	16 709	16 923				
Jan. à Oct.										

Marktproduktion von tierischen Erzeugnissen - Produits d'origine animale mis sur le marché

98

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Menge Quantité			Mengen- index Indice des quantités 1948 = 100	Wert in Millionen Franken Valeur en millions de francs				Wertindex Indice des valeurs 1948 = 100
	Milchlein- lieferung Livraisons de lait 1000 q	Schlacht- vieh ¹⁾ Bétail de boucherie ¹⁾ 1000 q	Eier Mio Stück Oeufs millions de pièces		Milchlein- lieferung Livraisons de lait	Schlacht- vieh ¹⁾ Bétail de boucherie ¹⁾	Eier Oeufs	Total	
1964	1 893	195	35	184	94,6	106,0	8,2	208,8	203
1965	1 985	213	38	197	101,7 ²⁾	112,1	9,5	223,3 ²⁾	218
1965 Sep. - Sep.	1 970	212	34	195	101,5	111,3	9,1	221,9	216
1965 Okt. - Oct.	1 801	207	30	185	92,8	108,8	8,0	209,6	204
1965 Nov. - Nov.	1 448	240	31	188	76,2 ²⁾	127,4	9,0	212,6 ²⁾	207
1965 Dez. - Déc.	1 558	230	31	188	82,8 ²⁾	128,7	8,9	220,4 ²⁾	214
1966 ²⁾ Jan. - Jan.	1 734	220	43	193	91,7	123,5	10,8	226,0	220
1966 ²⁾ Feb. - Fév.	1 728	209	40	186	91,3	114,6	9,6	215,5	210
1966 ²⁾ März - Mars	2 033	245	43	217	106,7	131,5	10,8	249,0	242
1966 ²⁾ Apr. - Avr.	2 164	202	39	199	114,2	108,4	9,2	231,8	226
1966 ²⁾ Mai - Mai	2 473	227	53	227	129,1	120,9	11,9	261,9	255
1966 ²⁾ Juni - Juin	2 393	225	45	222	126,6	119,8	10,0	256,4	250
1966 ²⁾ Juli - Juil.	2 427	196	45	208	128,4	106,6	9,7	244,7	238
1966 ²⁾ Aug. - Août	2 301	221	48	217	121,9	122,7	10,9	255,5	249
1966 ²⁾ Sep. - Sep.	2 031	205	42	197	107,7	113,4	9,9	231,0	225
1966 ²⁾ Okt. - Oct.	1 839	220	41	197	97,5	121,8	10,2	229,5	223

1) Rindvieh, Schweine. - Bovins, porcs. 2) Provisorische Ergebnisse. - Résultats provisoires.

Energieabgabe der Elektrizitätswerke der allgemeinen Versorgung Fourniture d'énergie des entreprises électriques livrant à des tiers

In Millionen kWh - En millions de kWh

99

Monat Mois	Inlandabgabe ohne Elektrokessel Fourniture dans le pays sans les chaudières électriques			Abgabe an Elektrokessel Fourniture aux chaudières électriques			Gesamte Inlandabgabe Fourniture totale dans le pays			Ausfuhrüberschuß Excédent d'exportation		
	1964/65	1965/66	1966/67	1964/65	1965/66	1966/67	1964/65	1965/66	1966/67	1964/65	1965/66	1966/67
	Okt. - Oct.	1 708	1 706	1 743	2	4	3	1 710	1 710	1 746	- 220	261	194
Nov. - Nov.	1 700	1 802		2	2		1 702	1 804		- 236	- 183	
Dez. - Déc.	1 777	1 834		1	2		1 778	1 836		- 118	- 106	
Jan. - Jan.	1 746	1 852		1	3		1 747	1 855		- 146	15	
Feb. - Fév.	1 684	1 624		1	4		1 685	1 628		- 136	67	
März - Mars	1 799	1 825		1	8		1 800	1 833		- 143	182	
Apr. - Avr.	1 633	1 606		4	9		1 637	1 615		- 11	241	
Mai - Mai	1 617	1 657		8	24		1 625	1 681		186	625	
Juni - Juin	1 645	1 737		18	35		1 663	1 772		486	699	
Juli - Juil.	1 639	1 691		21	43		1 660	1 734		483	860	
Aug. - Août	1 664	1 714		19	46		1 683	1 760		375	767	
Sep. - Sep.	1 679	1 706		12	16		1 691	1 722		642	303	
Hydr. Jahr Année hydro.	20 291	20 754		90	196		20 381	20 950		1 162	3 731	

BESCHÄFTIGUNG, ARBEITSMARKT - ACTIVITÉ INDUSTRIELLE, MARCHÉ DU TRAVAIL
Beschäftigungsgrad der Industrie - Activité industrielle

Quartalsende Fin de trimestre	Beschäftigungskoeffizient (Lagebeurteilungsziffer) Coefficient d'activité (Indice appréciatif de la situation) 1)					Index der in vergleichbaren Betrieben Beschäftigten Indice des personnes occupées dans les mêmes entreprises 3. Quartal 1949 = 100 - 3e trimestre 1949 = 100 2)				
	1962	1963	1964	1965	1966	1962	1963	1964	1965	1966
März - Mars	142	139	140	135	130	149	153	154	154	149
Juni - Juin	141	140	140	134	132	151	154	155	153	150
Sep. - Sep.	141	140	140	132	132	152	154	155	152	149
Dez. - Déc.	142	141	138	132		152	152	153	150	

1) 150 = gut - bon, 100 = befriedigend - satisfaisant, 50 = schlecht - mauvais. 2) Vgl. Anmerkung 1) Tab. 101. - Voir note 1) tabl. 101.

Beschäftigungsindex in einzelnen Industrien - Indice d'occupation dans différentes industries

3. Quartal 1949 = 100 - 3e trimestre 1949 = 100

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre 1)	Nahrungs- Genuß- mittel Alimen- tation, bols- sons, tabac	Baum- wolle Coton	Seide, Kunstseide Soie, soie arti- ficielle	Wolle Laine	Stickerel Broderie	Beklei- dung, Wäsche Habille- ment, lingerie	Holz Bois	Graphische Industrie Arts graphiques	Chemie Chimie	Metalle, Maschinen Métaux, machines	Uhren, Bijouterie Horlogerie, bijouterie
1963	142	105	106	115	152	135	136	169	159	177	133
1964	143	104	104	108	157	136	136	172	164	179	133
1965											
Juni - Juin	143	101	103	104	158	135	139	175	164	178	137
Sep. - Sep.	145	98	102	102	155	133	137	174	163	177	135
Dez. - Déc.	142	97	101	101	153	130	133	172	162	175	135
1966											
März - Mars	142	95	101	100	153	129	134	173	162	174	137
Juni - Juin	142	94	99	99	154	129	135	176	164	175	138
Sep. - Sep.	143	92	98	98	150	129	134	176	165	174	137

Index der in vergleichbaren Betrieben Beschäftigten. - Indice des personnes occupées dans les mêmes entreprises.

1) Bis September 1965 definitive Ergebnisse. - Jusqu'à septembre 1965, résultats définitifs.

Arbeitsmarkt - Marché du travail

Monatsende Fin de mois	Stellensuchende Demandes d'emploi			Ganzarbeitslose Chômeurs complets			Offene Stellen Offres d'emploi		
	1964	1965	1966	1964	1965	1966	1964	1965	1966
Jan. - Jan.	1 265	1 004	1 835	1 049	818	1 543	6 039	6 499	4 420
Feb. - Fév.	476	880	515	303	667	277	7 134	5 359	4 794
März - Mars	364	399	383	242	264	190	6 996	5 937	4 792
Apr. - Avr.	314	283	365	174	155	168	6 760	5 686	4 977
Mai - Mai	268	285	317	129	138	116	6 411	5 421	4 975
Juni - Juin	274	287	288	139	140	101	6 207	5 477	4 750
Juli - Juil.	225	239	269	111	88	132	6 018	5 346	4 579
Aug. - Août	276	277	294	130	117	110	6 133	5 161	4 845
Sep. - Sep.	257	262	298	119	117	116	6 283	5 027	4 703
Okt. - Oct.	354	350	377	196	166	169	5 954	4 773	4 542
Nov. - Nov.	432	605	471	237	333	216	5 813	4 373	4 220
Dez. - Déc.	782	801		631	583		5 685	3 935	
Mittel Moyenne	441	473		288	299		6 286	5 250	

Ganzarbeitslose nach Berufsgruppen - Chômeurs complets par groupe de professions

Monatsende - Fin de mois

Berufsgruppen	1965	1966			Groupes de professions
	Okt. - Oct.	Aug. - Août	Sep. - Sep.	Okt. - Oct.	
Nahrungs- und Genußmittel	1	1	-	-	Allmentation, bolssons et tabacs
Textilberufe.....	-	2	-	1	Professions de l'industrie textile
Bekleidung	1	4	1	1	Habillemeent
Metallbearbeitung	6	1	4	6	Métaux et machines
Uhrmacherei, Bijouterie	2	2	2	4	Horlogerie, bijouterie
Bauberufe ¹⁾	7	2	3	11	Bâtiment ¹⁾
Gastgewerbliche Berufe	35	3	10	30	Prof. de l'industrie hôtelière
Kaufmännische und Büroberufe .	37	30	24	31	Prof. du commerce et des bureaux
Handlanger und Tagelöhner	28	24	33	38	Manœuvres et journaliers
Verschiedene	49	41	39	47	Divers
Total	166	110	116	169	Total

1) Einschließlich Erden, Steine, Glas. - Y compris terre, pierre, verre.

100

101

102

103

HANDEL, VERKEHR - COMMERCE, TRANSPORTS

Wertumsätze im Kleinhandel¹⁾
Commerce de détail, chiffre d'affaires¹⁾

Jahresdurchschnitt - Moyenne annuelle 1949 = 100

Transportmengen der Schweiz. Bundesbahnen
Quantités transportées par les Chemins de fer fédéraux suisses

Monat Mois	1963	1964	1965	1966
Jan. - Jan.	220,4	240,2	262,5	278,8
Feb. - Fév.	189,9	210,6	219,9	233,8
März - Mars	220,6	257,4	246,1	266,0
Apr. - Avr.	238,6	237,2	283,5	293,7
Mai - Mai	227,3	262,1	262,6	281,2
Juni - Juin	230,9	229,5	257,5	262,9
Juli - Juil.	223,6	236,6	261,0	274,6
Aug. - Août	201,2	215,5	227,4	242,4
Sep. - Sep.	217,6	232,4	248,9	255,9
Okt. - Oct.	234,6	267,7	277,1	284,0
Nov. - Nov.	262,1	275,2	299,4	
Dez. - Déc.	363,1	381,3	387,0	
Mittel Moyenne	235,4	253,3	269,0	

¹⁾ Pro Verkaufstag. - Par jour ouvrable.

Monat Mois	Personen - Voyageurs in - en Mio		Güter - Marchandises in - en Mio t ¹⁾	
	1965	1966 ²⁾	1965	1966 ²⁾
Jan. - Jan.	20,2	20,0	2,57	2,54
Feb. - Fév.	19,3	18,8	2,70	2,67
März - Mars	20,3	19,6	3,10	3,14
Apr. - Avr.	20,5	20,6	2,91	2,84
Mai - Mai	18,8	18,6	3,09	3,23
Juni - Juin	19,3	19,0	3,27	3,51
Juli - Juil.	20,1	19,8	3,53	3,52
Aug. - Août	20,1	19,8	3,35	3,40
Sep. - Sep.	19,6	19,7	3,37	3,47
Okt. - Oct.	20,1	20,3	3,46	3,56
Nov. - Nov.	20,2		3,41	
Dez. - Déc.	20,0		3,10	
Total	238,5		37,86	
Jan. bis Okt.	198,3	196,2	31,35	31,88
Jan. à Oct.				

¹⁾ Gepäck-, Expressgut-, Post-, Tierverkehr usw.
 Bagages, colis express, envois postaux, animaux, etc.
²⁾ Approximative Zahlen. - Chiffres approximatifs.

Verkehrsleistungen der PTT-Betriebe¹⁾ - Trafic de l'entreprise des PTT¹⁾

Monat Mois	Briefpost Poste aux lettres ²⁾		Paketpost Collis postaux		Telephongespräche Conversations téléphoniques		Telexverbindungen Communications télex		Telegramme Télégrammes	
	in - en 1000									
	1965	1966 ³⁾	1965	1966 ³⁾	1965	1966 ³⁾	1965	1966 ³⁾	1965	1966 ³⁾
Jan. - Jan.			8 841	9 100	137 628	149 528	1 192	1 408	435	437
Feb. - Fév.	463 218	488 028	8 852	8 959	140 728	149 227	1 201	1 375	410	406
März - Mars			10 142	10 476	138 093	144 114	1 379	1 588	457	456
Apr. - Avr.	442 330	437 739	10 561	10 086	142 303	148 934	1 268	1 393	469	472
Mai - Mai			9 871	9 821	138 977	149 759	1 313	1 514	517	522
Juni - Juin			10 185	10 392	141 160	148 188	1 395	1 624	521	518
Juli - Juil.	410 356	423 446	9 360	9 167	134 092	142 282	1 415 ³⁾	1 507	508	502
Aug. - Août			8 655	8 830	128 539	137 641	1 358 ³⁾	1 595	511	513
Sep. - Sep.			10 025	10 036	143 560	149 182	1 438 ³⁾	1 621	540	523
Okt. - Oct.			10 534	10 541	141 233	149 563	1 429 ³⁾	1 607	513	502
Nov. - Nov.	487 239		11 245		153 472		1 456 ³⁾		465	
Dez. - Déc.			16 509		152 572		1 390 ³⁾		439	
Total	1 803 143		124 780		1 692 357		16 234		5 785	
Jan. bis Okt.			97 026	97 408	1 386 313	1 468 418	13 388	15 232	4 881	4 851
Jan. à Oct.										

¹⁾ Postcheck- und Giroverkehr siehe Tab. 50. - Service des chèques et virements postaux, voir tabl. 50.

²⁾ Eingeschriebene u. uneingeschriebene Sendungen (teilw. geschätzt). - Envois inscrits et non inscrits (en partie sur la base d'estimation).

³⁾ Provisorische Zahlen. - Chiffres provisoires.

Güterverkehr in den Basler Rheinhäfen - Trafic de marchandises des ports de Bâle

In 1000 Tonnen - En 1000 tonnes

Monat Mois	Bergfahrt - Navigation en amont			Talfahrt - Navigation en aval			Total		
	1964	1965	1966	1964	1965	1966	1964	1965	1966
Jan. - Jan.	366,6	579,7	565,5	9,5	33,5	36,3	376,1	613,2	601,8
Feb. - Fév.	319,3	528,2	533,5	13,1	41,0	34,2	332,4	569,2	567,7
März - Mars	495,3	550,7	556,4	20,3	62,3	37,5	515,6	613,0	593,9
Apr. - Avr.	766,6	564,8	558,7	38,8	70,0	36,0	805,4	634,8	594,7
Mai - Mai	781,2	750,7	655,4	38,1	79,4	37,0	819,3	830,1	692,4
Juni - Juin	851,9	779,5	766,8	36,5	80,2	38,5	888,4	859,7	805,3
Juli - Juil.	779,9	853,1	832,7	35,0	69,5	42,4	814,9	922,6	875,1
Aug. - Août	527,2	747,2	762,8	33,4	41,2	32,6	560,6	788,4	795,4
Sep. - Sep.	468,4	702,7	699,3	34,9	48,1	31,9	503,3	750,8	731,2
Okt. - Oct.	549,1	619,8	690,4	38,5	49,9	22,4	587,6	669,7	712,8
Nov. - Nov.	579,5	638,0	678,3	45,4	39,6	20,6	624,9	677,6	698,9
Dez. - Déc.	647,7	639,8		53,8	46,4		701,5	686,2	
Total	7 132,7	7 954,2		397,3	661,1		7 530,0	8 615,3	
Jan. bis Nov.	6 485,0	7 314,4	7 299,8	343,5	614,7	369,4	6 828,5	7 929,1	7 669,2
Jan. à Nov.									

Fremdenverkehr - Mouvement touristique

108

Jahr Monat Année Mois	Geöffnete Betriebe Entre- prises en explo- tation	Verfügbare Gastbetten Lits d'hôtes disponibles	1000 Ankünfte - 1000 Arrivées			1000 Logiernächte - 1000 Nultées				Betten- besetzung) Taux d'oc- cupation des lits ¹⁾ %
			Schweizer- gäste Hôtes domiciliés en Suisse	Gäste aus dem Ausland Hôtes domiciliés à l'étranger	Total	Schweizer- gäste Hôtes domiciliés en Suisse	Gäste aus dem Ausland Hôtes domiciliés à l'étranger	Total	davon berufstätige Dauergäste dont hôtes permanents exerçant une prof.	
1964	7 720	182 489	3 283	5 850	9 133	13 645	18 680	32 325	2 054	37
1965	7 766	185 265	3 030	5 701	8 731	13 018	18 338	31 356	1 802	36
1965										
Sep. - Sep.	7 404	208 521	306	661	967	1 218	1 812	3 030	133	42
Okt. - Oct.	6 335	158 817	273	316	589	1 007	766	1 773	144	24
Nov. - Nov.	5 426	127 972	166	154	320	639	399	1 038	146	14
Dez. - Déc.	6 273	153 893	159	212	371	663	923	1 586	131	21
1966										
Jan. - Jan.	6 268	178 321	198	216	414	887	1 117	2 004	128	27
Feb. - Fév.	6 292	180 129	225	253	478	1 118	1 257	2 375	130	35
März - Mars	6 497	182 897	224	293	517	1 015	1 296	2 311	150	31
Apr. - Avr.	6 901	188 843	240	421	661	944	1 377	2 321	138	32
Mai - Mai	6 747	185 254	258	473	731	958	1 187	2 145	142	28
Juni - Juin	7 401	218 458	284	665	949	1 112	1 920	3 032	137	41
Juli - Juil.	7 644	237 703	365	1 036	1 401	1 724	3 031	4 755	126	62
Aug. - Août	7 644	237 741	352	1 152	1 504	1 659	3 558	5 217	121	68
Sep. - Sep.	7 456	214 476	338	705	1 043	1 292	1 882	3 174	121	43
Okt. - Oct.	6 371	164 259	282	326	608	1 039	782	1 821	130	24
1966 Jan. bis Okt.	.	.	2 766	5 540	8 306	11 748	17 407	29 155	1 323	.
1965 Jan. à Oct.	.	.	2 705	5 332	8 037	11 706	17 019	28 725	1 523	.

Fremdenverkehr in Hotels, Motels, Pensionen, Sanatorien und Kuranstalten.
Mouvement touristique dans les hôtels, motels, pensions, sanatoria et établissements de cure.
¹⁾ In Prozent der vorhandenen Betten. - En pour-cent des lits existants.

**AUSLÄNDISCHE BANKEN, INTERNATIONALE INSTITUTIONEN
BANQUES ÉTRANGÈRES, INSTITUTIONS INTERNATIONALES**

**Hauptzahlen der Ausweise zentraler Notenbanken
Principaux chiffres des situations des banques centrales d'émission**

Banque Nationale de Belgique
En millions de francs belges

109

Fin d'année Fin de mois	Actif								Passif			
	Or	Monnaies étran- gères	Accords inter- nationaux	Effets de com- merce	Avan- ces sur nan- tisse- ment	Effets publics	Créance consoli- dée sur l'Etat	Fonds publics	Billets en cir- culation	Comptes courants		Accords inter- nationaux
										Total	dont Trésor public	
1963	68 566	21 808	7 182	8 827	788	7 350	34 000	2 703	149 578	1 435	34	463
1964	72 555	26 715	10 278	3 142	820	9 825	34 000	2 793	156 446	1 627	28	547
1965	77 913	22 071	15 612	7 285	31	8 100	34 000	2 953	165 658	1 338	27	439
1966												
Juin.....	77 764	19 601	17 461	8 312	851	9 950	34 000	3 197	169 579	1 253	24	342
Juillet.....	77 630	21 389	17 536	13 908	43	8 450	34 000	3 196	174 372	1 221	27	314
August.....	76 454	22 270	18 515	7 788	523	9 950	34 000	3 197	171 163	979	26	364
September..	76 376	22 358	18 564	8 143	142	8 875	34 000	3 197	169 234	1 503	32	447
October.....	76 220	22 829	18 564	8 641	1 026	9 925	34 000	3 197	172 164	1 248	14	458
November...	76 224	21 872	18 564	7 306	34	9 250	34 000	3 197	167 859	1 220	18	414

Banque nationale de Danemark
En millions de couronnes

Fin d'année Fin de mois	Actif						Passif			
	Encaisse or	Correspon- dants à l'étranger, Effets sur l'étranger	Avances et es- comptes	Débit- eurs divers	Compte de règlement de l'Etat	Obli- gations et actions	Billets de banque en circulation	Dépôts à vue, Comptes courants	Minis- tère des finances	Correspon- dants à l'étranger
1963	68	2 841	474	110	2 150	969	3 835	349	1 268	98
1964	68	4 049	813	289	2 100	1 477	4 117	396	2 683	148
1965	68	3 455	970	351	2 050	2 664	4 442	424	2 985	145
1966										
Juin.....	68	3 396	1 451	320	2 000	2 845	4 651	597	2 954	167
Juillet.....	68	3 080	546	219	2 000	2 944	4 539	605	1 882	142
August.....	68	2 899	281	196	2 000	3 006	4 463	624	1 480	134
September..	68	3 189	1 520	200	2 000	3 127	4 544	572	3 045	152
October.....	68	3 070	649	240	2 000	3 261	4 527	530	2 274	151
November...	68	3 119	944	200	2 000	3 378	4 670	526	2 921	131

Deutsche Bundesbank
In Millionen Deutsche Mark

Jahresende Monatsende	Aktiven							Passiven			
	Gold	Aus- lands- geschäft	Sonstige Förde- rungen an das Ausland	Inlands- wechsel	Schatz- wechsel, Lombard- forderun- gen und Kassen- kredite	Wert- papiere	Aus- gleichs- forderun- gen und unverzins- liche Schuldver- schreibung	Noten- umlauf 1)	Einlagen		Verbind- lichkeiten aus dem Auslands- geschäft
									insgesamt	davon Kredit- institute	
1963	15 138	13 312	2 122	1 647	2 082	1 222	3 990	25 427	18 006	13 607	270
1964	16 731	11 333	2 684	2 413	2 165	1 176	6 081	27 692	18 611	15 143	308
1965	17 371	9 003	3 344	4 650	2 449	1 151	7 617	29 456	18 671	16 241	452
1966											
Juni.....	16 971	8 524	3 344	7 312	760	1 213	7 205	30 917	17 926	14 065	451
Juli.....	16 939	9 347	3 344	6 921	1 059	1 148	7 351	31 809	17 716	14 674	385
August.....	16 920	9 280	3 255	5 327	1 417	1 148	7 858	30 892	17 516	14 835	445
September..	16 911	9 332	3 255	6 636	470	1 139	7 886	31 200	17 227	14 469	409
October.....	16 887	10 164	3 255	6 026	407	1 097	7 531	30 586	17 422	15 110	497
November...	16 892	10 309	3 255	4 707	746	1 097	7 640	31 488	16 402	14 467	490

1) Einschließlich die in Westberlin in Umlauf gesetzten DM-Noten.

Bank of England
In million Pounds Sterling

End of year End of month	Issue Department				Banking Department					
	Gold Coin and Bullion	Government Securities	Fiduciary Issue	Notes in circulation	Notes, Coin	Government Securities	Other Securities	Public Deposits	Bankers Deposits	Other Deposits
1963	0,4	2 638,0	2 650,0	2 597,7	53,5	204,1	50,2	12,3	204,4	73,1
1964	0,4	2 788,0	2 800,0	2 732,8	68,4	214,7	100,8	13,4	269,5	82,8
1965	0,4	2 938,0	2 950,0	2 928,8	22,4	374,5	84,0	16,7	257,4	93,1
1966										
June	0,4	2 988,0	3 000,0	2 930,0	71,2	323,6	155,1	15,7	303,1	115,0
July	0,4	3 038,0	3 050,0	3 007,8	43,4	390,3	125,8	14,1	266,7	113,4
August	0,4	2 988,0	3 000,0	2 938,0	63,2	463,5	77,3	14,2	261,2	111,6
September ..	0,4	2 938,0	2 950,0	2 888,4	62,8	490,3	61,8	12,3	267,6	118,9
October	0,4	2 937,9	2 950,0	2 885,3	65,9	479,3	75,7	13,7	275,8	115,1
November ...	0,4	2 987,9	3 000,0	2 926,7	74,5	464,9	68,5	14,3	267,7	109,3

109

Fortsetzung
Suite

Banque d'Espagne
En millions de pesetas

Fin d'année Fin de mois	Actif						Passif			
	Encassee or	Encassee argent	Effets et avances	Titres	Dette spéciale (loi du 13 mars 1942)	Trésor public	Institut des changes	Billets en circulation	Comptes courants	Trésor public
1963	3 953	286	62 898	567	9 404	327	67 111	119 853	14 453	8 188
1964	4 030	293	61 635	571	7 700	262	86 630	141 564	14 736	6 976
1965	4 030	293	86 375	574	6 732	358	77 688	164 847	11 690	2 980
1966										
Juin	4 030	226	89 846	574	6 735	1 733	62 086	163 562	8 825	2 162
Juillet	4 030	210	101 519	574	6 735	.	63 164	175 893	9 629	.
Août	4 030	179	98 515	574	6 735	.	67 096	172 290	14 339	.
Septembre ..	4 030	169	94 074	574	6 735	.	67 787	172 516	10 807	.
Octobre	4 030	169	99 666	574	6 735	2 330	66 541	172 058	9 839	4 889
Novembre ...	4 030	167	101 479	574	6 735	2 600	65 106	169 989	8 958	7 191

Banque de France
En millions de francs

Fin d'année Fin de mois	Actif							Passif		
	Encassee or	Disponibilités à vue à l'étranger	Avances au Fonds de Stablissement des changes	Portefeuille d'escompte	Effets négociables achetés en France	Avances sur titres et avances à 30 jours sur effets publics	Prêts et avances à l'Etat	Billets en circulation	Comptes créditeurs	
									Total	dont comptes des banques et institutions financières françaises et étrangères
1963	4 322	17 420	2 629	17 967	3 226	180	9 820	54 604	2 851	1 519
1964	4 322	20 665	3 370	18 606	4 546	120	8 996	59 544	3 668	2 233
1965	4 322	22 408	4 718	19 366	6 967	103	6 465	63 900	3 357	1 912
1966										
Juin	4 322	24 203	4 879	13 890	7 907	122	9 387	65 268	2 834	1 393
Juillet	4 322	24 939	4 882	14 985	7 515	133	9 593	67 270	2 675	1 298
Août	4 322	24 905	5 165	13 684	5 411	108	9 593	64 229	2 224	1 034
Septembre ..	4 322	24 558	5 177	14 172	6 988	118	9 593	65 205	2 554	1 099
Octobre	4 322	24 372	5 209	14 822	6 451	113	9 593	65 687	2 448	1 127
Novembre ...	4 322	24 112	5 205	12 514	6 605	115	9 292	63 368	2 316	1 122

Banque de Grèce
En millions de drachmes

109
Fort-
setzung
Sulte

Fin d'année Fin de mois	Actif				Passif				
	Or et devises	Lettres de change et effets	Avances		Billets en cir- culation	Dépôts et Comptes courants			Engage- ments à vue en devises étrangères
			à l'Etat	autres		Etat	Banques	autres	
1963	8 808	1 079	9 564	8 915	16 631	2 739	3 147	9 938	590
1964	8 137	513	11 827	10 902	19 921	1 761	2 863	11 460	154
1965	7 133	498	12 690	14 180	23 012	1 478	2 581	12 224	75
1966									
Mai	8 033	494	12 901	14 403	22 886	2 899	2 499	14 694	71
Juin	8 065	482	12 188	14 762	22 689	3 202	2 360	14 445	80
Juillet	7 951	566	12 756	15 148	22 980	3 276	2 639	15 029	91
Août	8 105	624	13 503	15 276	23 618	3 449	3 145	15 300	92
Septembre ..	8 255	519	13 631	16 416	23 978	3 611	3 763	15 334	116
Octobre	8 362	524	13 902	16 689	23 827	3 844	4 513	15 550	87

Banque d'Italie
En millions de livres

Fin d'année Fin de mois	Actif						Passif			
	Encasse or	Devises	Débiteurs divers	Office italien des changes	Porte- feuille sur l'Italie	Avances sur titres	Avances diverses au Trésor)	Billets en circulation	Dépôts libres	Dépôts bloqués
1963	1 000 000	64 811	229 556	1 769 760	942 235	336 540	607 595	3 698 618	87 485	1 304 829
1964	1 000 000	64 074	305 321	2 068 830	763 591	284 747	929 435	3 914 094	118 690	1 459 430
1965	1 502 291	-	210 793	1 982 542	720 183	310 650	781 624	4 282 433	156 993	1 738 325
1966										
Mai	1 481 254	-	239 940	1 915 415	721 381	390 384	722 679	3 933 861	51 269	1 846 164
Juin	1 480 449	-	253 280	2 006 176	780 571	440 682	756 448	4 049 342	131 083	1 861 640
Juillet	1 476 261	-	286 771	2 134 676	759 692	377 333	694 180	4 192 203	63 789	1 915 327
Août	1 473 829	-	265 001	2 276 262	743 915	379 795	678 406	4 074 918	72 665	2 011 047
Septembre ..	1 472 699	-	245 933	2 224 259	749 818	387 813	764 062	4 104 755	72 826	1 979 391
Octobre	1 469 595	-	221 710	2 141 550	820 128	478 449	766 757	4 061 473	66 997	1 922 345

) Y compris les titres de l'Etat.

Banque néerlandaise
En millions de florins

Fin d'année Fin de mois	Actif				Passif					
	Encasse or	Avoirs sur l'étran- ger	Effets, Bons du Trésor et obli- gations achetés par la Banque	Avances sur nantisse- ment	Billets en cir- culation	Comptes courants créditeurs			Engagements envers l'étranger	
						Total	dont		en florins	en monnaies étran- gères
1963	5 770	1 095	729	35	6 308		1 181	1 047			98	80	18
1964	6 080	1 657	355	25	6 986	1 018	562	426	72	13
1965	6 327	1 216	704	121	7 753	501	394	85	71	12
1966										
Juin	6 232	760	1 157	207	8 032	405	132	244	60	13
Juillet	6 232	1 082	1 142	71	8 157	449	95	316	56	12
Août	6 233	1 091	1 142	14	8 051	427	185	218	64	18
Septembre ..	6 233	1 028	1 138	21	7 814	495	103	358	83	15
Octobre	6 233	1 062	1 138	414	8 048	713	669	21	57	13
Novembre ...	6 234	1 173	1 139	39	8 015	504	373	104	52	13

Bank of Norway

In Millionen Kronen

Jahresende Monatsende	Aktiven						Passiven				
	Gold	Auslandsguthaben		Konsoi- dierte Staats- schuld	Inländ. Wert- schriften	Lombard- und Diskont- vor- schüsse	Noten- umlauf	Depositen			Übrige Ausland- verpflich- tungen und Verbind- lichkeiten in fremder Währung
		Total	davon kurz- fristige					davon Staat und andere öffentliche Konti	davon Inländ- ische Banken	davon Verbind- lichkeiten gegenüber E.Z.U.	
1963	130	2 150	475	5 430	224	113	4 511	2 219	627	88	59
1964	130	2 370	698	5 430	228	170	4 751	2 172	661	2	28
1965	130	3 017	941	5 430	216	80	5 113	2 050	806	-	24
1966											
Juni.....	75	3 124	845	5 430	200	300	5 178	2 465	407	-	61
Juli.....	75	3 228	1 004	5 430	209	368	5 170	2 483	566	-	180
August.....	75	3 090	805	5 430	215	333	5 141	2 396	540	-	92
September..	75	3 090	979	5 430	220	285	5 265	2 064	647	-	91
Oktober.....	75	3 058	948	5 430	238	264	5 216	2 085	646	-	92
November...	75	3 122	1 316	5 430	240	350	5 229	2 137	715	-	23

109

Fort-
setzung
Suite

Oesterreichische Nationalbank

In Millionen Schilling

Jahresende Monatsende	Aktiven					Passiven			
	Gold	Devisen und Valuten	Eskon- tierte Wechsel 1)	Forderung gegen den Bundes- schatz	Noten- umlauf	Sofort fällige Verbindlichkeiten			
						Total	davon Guthaben		
					Inländ. Kredit- unterneh- mungen		ausländ. Kredit- unterneh- mungen	öffentl. Stellen u. sonstige Guthaben	
1963	13 818	17 038	4 274	1 504	23 970	10 303	7 671	146	2 486
1964	15 459	16 762	4 513	4 364	25 740	12 667	10 323	320	2 024
1965	18 044	14 009	5 249	3 993	27 547	11 492	9 314	410	1 768
1966									
Juni.....	18 047	12 314	6 113	4 038	29 270	10 477	7 920	233	2 323
Juli.....	18 047	14 269	6 203	4 094	30 287	11 672	9 472	348	1 852
August.....	18 048	13 665	5 973	5 094	29 833	11 177	9 251	192	1 733
September..	18 049	13 622	5 780	5 084	29 676	11 983	9 814	222	1 948
Oktober.....	18 051	13 256	5 760	5 093	29 570	11 689	9 421	243	2 025
November...	18 051	13 412	5 917	5 093	30 124	10 530	8 091	234	2 205

1) Inbegriffen ERP-Wechsel (November 1966: 4399 Mio Schilling).

Banque de Portugal

En millions d'escudos

Fin d'année Fin de mois	Actif						Passif				
	Encaisse or	Disponi- bilités en devises étrangères	Autres dis- ponibilités en or et en devises étrangères	Etat c/remises faites par la Banque au FMI	Fonds publics portugais	Portefeuille commercia	Billets en circu- lation	Autres engagements en escudos à vue			Engage- ments en devises étrangères
								Total	dont banques	dont Trésor public ¹⁾	
1963	10 676	5 781	7 316	449	228	4 002	19 313	8 963	5 689	2 159	310
1964	10 676	7 199	9 127	449	232	3 292	21 213	9 595	6 605	2 017	220
1965	11 323	8 423	8 812	449	232	5 390	23 637	11 081	6 563	3 515	222
1966											
Mai.....	11 323	7 523	9 239	561	229	5 178	22 562	10 009	5 208	3 787	283
Juin.....	11 970	7 091	9 160	561	230	5 082	23 032	10 067	6 033	3 020	253
Juillet.....	11 970	7 252	9 335	561	227	5 245	23 225	10 072	5 709	3 309	271
Août.....	13 264	6 690	9 366	561	227	5 245	23 969	10 759	6 208	3 493	278
Septembre..	13 264	6 385	9 822	561	229	5 127	23 975	9 886	5 764	3 171	295
Octobre.....											

1) Compte courant et accords Internationaux de coopération économique.

Banque de Suède
En millions de couronnes

Fin d'année Fin de mois	Actif				Passif					
	Or	Avoirs sur l'étranger	Titres d'Etat	Autres effets et avances	Billets en circulation	Comptes courants			Dépôts à terme	Compte d'ajuste- ment des changes
						Total	dont avoirs de l'Etat	dont banques		
1963	940	2 689	5 037	241	7 869	309	118	188	867	170
1964	978	3 509	4 707	104	8 386	220	78	140	969	179
1965	1 046	3 171	5 121	377	8 746	239	74	163	1 140	253
1966										
Juin.....	1 048	3 421	4 188	869	8 568	120	95	22	1 321	360
Juillet.....	1 048	3 426	4 013	692	8 194	90	62	26	1 309	360
Août.....	1 049	3 451	4 373	383	8 250	83	59	21	1 299	360
Septembre..	1 049	3 474	3 413	1 428	8 305	181	165	14	1 294	360
Octobre.....	1 048	3 318	4 829	332	8 503	111	72	36	1 272	361
Novembre...	1 049	3 366	3 711	1 423	8 526	94	77	14	1 259	361

Banque centrale de la République de Turquie
En millions de livres turques

Fin d'année Fin de mois	Actif							Passif			
	Or	Débiteurs étrangers	Effets	Titres	Avances		Créances à liquider 1)	Billets en cir- culation	Dépôts	Exgli- bilités en or	Exgli- bilités en devises
					sur or, devises et titres	au Trésor, à court terme					
1963	1 035	1 029	2 452	28	113	391	5 404	5 494	2 542	105	1 598
1964	859	630	3 083	35	218	444	5 401	6 466	2 354	105	933
1965	1 014	404	2 999	26	222	1 139	5 399	7 111	2 571	112	796
1966											
Juin.....	1 014	342	3 392	59	206	1 292	5 397	7 084	2 554	112	973
Juillet.....	924	463	3 866	59	195	1 318	5 397	7 508	2 954	112	1 000
Août.....	918	400	3 744	59	204	1 320	5 397	7 501	2 686	112	875
Septembre..	873	419	4 363	59	194	1 301	5 397	7 936	2 750	112	947
Octobre.....	873	440	4 354	58	224	1 375	5 396	8 460	2 688	112	919
Novembre...	873	446	4 438	58	226	1 378	5 396	8 209	2 677	112	1 029

1) Obligations du Trésor en contrepartie des créances consolidées et Bons du Trésor en contrepartie de la différence de réévaluation.

Banque centrale de la République argentine
En millions de pesos

Fin d'année Fin de mois	Actif					Passif				
	Or et devises	Avances transitoires au gouverne- ment	Avances diverses aux banques du pays	Valeurs mobilières 1)	Bons d'as- saiement bancaires	Circulation monétaire	Dépôts		Bons hypo- thécaires de la Banque centrale	Engage- ments envers l'étranger
							des Banques	autres		
1963	31 920	54 663	15 404	82 026	28 992	196 580	18 024	1 615	30	44 410
1964	17 736	48 265	25 608	156 807	28 967	272 509	27 558	1 301	28	30 015
1965	38 159	72 335	75 007	179 958	28 940	347 418	65 634	1 899	26	24 755
1966										
Mai.....	54 778	83 618	64 087	194 839	28 942	362 562	83 027	2 731	25	39 619
Juin.....	48 588	85 653	62 756	197 494	28 956	368 872	82 750	3 330	25	36 737
Juillet.....	45 064	88 337	62 788	211 032	28 830	365 325	98 826	2 457	3	36 683
Août.....	50 798	87 448	59 731	210 772	28 712	380 132	87 140	2 401	1	39 205
Septembre..	46 252	84 073	61 057	222 750	28 711	386 565	86 935	2 726	1	37 609
Octobre.....	41 239	82 286	59 308	232 526	28 708	394 230	81 885	2 462	1	35 415

1) Y compris valeurs hypothécaires et industrielles.

Banque du Canada

En millions de dollars canadiens

Fin d'année Fin de mois	Actif					Passif				
	Devises et titres étrangers	Titres émis ou garantis par l'Etat			Investisse- ments à l'Industrial Develop- ment Bank	Billets en circulation	Dépôts			Engage- ments en monnaies étrangères
		Bons du Trésor	autres titres				du Gouverne- ment	des Banques à Charte	autres	
			à deux ans de terme et moins	à plus de deux ans de terme						
1963	64	466	688	1 882	184	2 305	49	811	39	53
1964	111	479	349	2 236	213	2 381	69	882	36	45
1965	42	608	478	2 331	240	2 536	116	1 034	35	31
1966										
Mai	82	511	727	2 040	259	2 490	21	1 044	35	22
Juin	111	464	751	2 021	262	2 526	10	1 045	32	30
Juillet	245	494	754	2 019	265	2 583	81	1 053	29	29
Août	127	499	788	2 049	267	2 582	15	1 080	48	23
Septembre ..	139	372	739	2 187	270	2 563	63	1 048	30	38
Octobre	233	388	849	2 051	277	2 590	92	1 095	41	19

109

Fort-
setzung
Suite

South African Reserve Bank

In million Rands

End of year End of month	Assets						Liabilities			
	Gold Coin and Bullion	Foreign Exchange		Domestic Bills Discounted	Loans and Advances		Notes in Circulation	Deposits		
		Foreign Bills	Other foreign Balances		To Govern- ment	Other		Bankers	Govern- ment	Other
1963	446,3	21,5	19,2	34,4	-	37,7	302,3	133,8	173,8	13,2
1964	407,0	8,4	25,3	3,7	-	70,0	337,0	154,3	97,6	14,2
1965	301,0	14,1	37,0	23,5	7,2	60,2	355,2	107,0	73,5	15,3
1966										
June	453,6	8,0	38,5	32,6	-	40,1	359,8	114,8	165,7	10,5
July	479,4	2,2	48,3	45,0	-	41,4	363,8	124,7	179,2	9,1
August	476,2				-		363,5			
September ..	470,5	5,4	52,6	59,5	-	92,7	380,4	118,8	251,5	8,1
October	464,4	3,6	51,6	51,6	-	85,4	375,0	123,7	240,2	7,2
November ...	458,8	3,6	57,0	45,3	-	77,5	362,0	116,3	215,7	9,5

Federal Reserve Banks (U.S.A.)

In million Dollars

End of year End of month	Assets				Liabilities		
	Gold certificate reserves	Reserve Bank credit outstanding			Federal Reserve notes	Deposits	
		Total	of which			Total	of which Member bank reserves
		US Govern- ment securities	Discount and advances ¹⁾				
1963	15 237	36 418	33 593	225	32 381	18 391	17 049
1964	15 075	39 930	37 044	280	34 659	19 456	18 086
1965	13 436	43 340	40 768	324	37 074	19 620	18 447
1966							
June	12 993	44 656	42 169	530	37 446	20 083	18 567
July	12 890	45 816	42 380	928	37 587	21 354	19 155
August	12 788	44 437	42 518	434	37 729	19 578	17 399
September ..	12 779	45 475	42 907	820	37 618	20 887	19 538
October	12 776	45 501	42 975	482	37 900	20 767	19 338
November ²⁾	12 667		43 912	589	38 953	19 987	19 093

1) Including Industrial loans and Acceptances.

2) Last Wednesday.

Ausweise der Bank für Internationalen Zahlungsausgleich, Basel
Situations de la Banque des Règlements internationaux, Bâle

In Millionen Goldfranken¹⁾ – En millions de francs or¹⁾

110

Fin d'année Fin de mois	Actif								
	Or en lingots et monnayé	Espèces en caisse et avoirs bancaires à vue	Bons du Trésor réescomptables	Effets et titres remobilisables sur demande	Dépôts à terme et avances (or et monnaies)	Autres effets et titres		Actifs divers	Créance ²⁾
						Or	Monnaies		
1963	1 603,3	40,0	729,3	96,0	1 665,6	271,5	922,8	1,3	68,3
1964	3 205,6	42,3	597,8	62,3	1 751,8	395,3	1 030,6	1,5	68,3
1965									
Octobre	3 804,9	838,1	69,6	124,1	2 054,3	415,6	1 120,8	0,6	68,3
Novembre ...	3 502,1	839,8	66,7	124,7	2 127,4	416,2	1 333,4	0,6	68,3
Décembre ..	2 283,2	682,9	81,9	124,8	2 934,7	415,9	1 599,3	0,5	68,3
1966									
Janvier	3 299,4	521,5	69,8	125,2	2 072,0	419,3	1 274,0	0,6	68,3
Février	3 122,4	531,0	70,0	125,5	2 333,4	419,8	1 237,8	0,6	68,3
Mars	3 024,6	381,1	67,8	124,2	2 506,9	420,1	1 228,1	10,1	118,8
Avril	2 898,1	189,9	70,9	123,8	2 449,9	421,2	1 259,8	8,0	-
Mai	2 824,1	76,0	71,4	124,5	2 589,8	420,8	1 168,7	7,1	-
Juin	2 811,2	586,3	71,3	124,6	2 447,9	421,5	1 183,8	6,0	-
Juillet	2 527,3	1 428,5	291,5	125,4	2 252,7	422,4	1 128,4	5,3	-
Août	2 520,3	1 643,6	295,0	125,5	2 330,5	422,4	1 045,6	4,6	-
Septembre ..	2 913,3	2 104,3	289,6	123,9	2 030,2	419,4	889,1	3,8	-
Octobre	2 991,3	885,0	293,9	88,7	2 906,0	419,0	812,8	3,3	-
Novembre ...	2 985,3	940,6	294,4	89,2	2 965,3	419,6	767,1	2,7	-
	Passif								
	Capital versé	Réserves	Dépôts (or)	Dépôts (monnaies)		Effets	Divers ³⁾	Créances des Gouvernements ⁴⁾	Total du bilan
				Banques centrales	Autres déposants				
1963	125,0	25,4	2 732,6	1 877,1	302,9	77,3	257,8	-	5 398,1
1964	125,0	25,8	3 757,3	2 202,1	351,8	415,3	278,2	-	7 155,5
1965									
Octobre	125,0	25,8	4 656,0	2 447,2	527,8	424,9	289,6	-	8 496,3
Novembre ...	125,0	25,8	4 675,9	2 418,3	553,3	385,5	295,4	-	8 479,2
Décembre ..	125,0	25,8	4 409,8	2 587,2	355,4	385,0	303,3	-	8 191,5
1966									
Janvier	125,0	25,8	4 040,7	2 502,3	473,1	382,2	301,0	-	7 850,1
Février	125,0	25,8	3 912,4	2 693,6	469,9	377,2	304,9	-	7 908,8
Mars	125,0	25,8	3 539,3	3 042,5	423,6	361,5	281,9	82,1	7 881,7
Avril	125,0	25,8	3 567,3	2 766,4	305,5	343,5	288,1	-	7 421,6
Mai	125,0	25,8	3 359,9	2 860,4	276,8	343,8	290,7	-	7 282,4
Juin	125,0	25,8	3 822,2	2 777,3	302,0	306,5	293,8	-	7 652,6
Juillet	125,0	25,8	4 180,6	2 884,3	393,9	290,5	281,4	-	8 181,5
Août	125,0	25,8	4 133,0	3 154,2	377,6	288,6	283,3	-	8 387,5
Septembre ..	125,0	25,8	4 249,9	3 392,7	403,9	289,7	286,6	-	8 773,6
Octobre	125,0	25,8	4 259,6	3 039,4	371,2	287,4	291,6	-	8 400,0
Novembre ...	125,0	25,8	4 248,8	3 175,7	303,3	291,2	294,4	-	8 464,2

1) Einheiten zu 0,290 322 58 Gramm Feingold. – Unités de 0,290 322 58 gramme d'or fin.

2) Créance au titre de la Convention du 29 novembre 1965 avec la République fédérale d'Allemagne; jusqu'à fin février 1966: Fonds propres utilisés en exécution des accords de La Haye de 1930 pour placements en Allemagne.

3) Provision pour charges éventuelles et postes divers.

4) Créances des Gouvernements au titre du Compte de Trust des Annuités.

**Internationale Bank für Wiederaufbau und Förderung der Wirtschaft
Banque Internationale pour la Reconstruction et le Développement**

In Millionen Dollar - En millions de dollars

111

Bilanzposten	30. Juni 1966 30 Juin 1966	30. September 1966 30. Septembre 1966	Postes du bilan
Aktiven			Actif
Gold (zu 35 \$ die Feinunze)	—	—	Or (à 35 \$ l'once de fin)
Guthaben bei Banken und andern Depositären			Créances sur banques et autres dépositaires
In Währungen der Mitgliedstaaten	150,7	147,2	En monnaies des Etats-membres
In Währungen von Nicht-Mitgliedstaaten	0,9 151,6	2,3 149,5	En monnaies des Etats non membres
Anlagen			Placements
Regierungsobligationen			Obligations de gouvernement
Vereinigte Staaten	584,7	548,8	Etats-Unis
Andere	—	—	Autres
Auf Zeit	530,7	527,4	A terme
Aufgelaufene Zinsen	22,8 1 138,2	21,2 1 097,4	Intérêts courus
Auf Rechnung des gezeichneten Kapitals ausstehende Beträge			A recevoir sur le capital souscrit
In Dollar der Vereinigten Staaten	—	—	En dollars des Etats-Unis
In andern Mitgliedwährungen ¹⁾	363,3 363,3	366,5 366,5	En monnaies des autres Etats-membres ¹⁾
Ausstehende Darlehen im Besitz der Bank	6 299,1	6 599,0	Prêts en cours détenus par la Banque
Aufgelaufene Zinsen und Gebühren	63,5	59,9	Intérêts courus et commissions
Andere Aktiven und Debitoren	66,3	61,2	Autres actifs et montants à recevoir
Anlagen des Spezialreservefonds	289,7	289,9	Fonds de la réserve spéciale
Anlagen des Personal-Pensionsfonds	26,3	27,0	Placements du fonds de retraite du personnel
Total	8 398,0	8 650,4	Total
Passiven			Passif
Aufgelaufene Zinsen	39,9	31,6	Intérêts courus
Nicht ausbez. Darlehensverpflichtungen ..	2 093,7	2 257,3	Solde non versé sur prêts
Konsolidierte Schuld			Dette consolidée
In Dollar der Vereinigten Staaten	2 070,7	2 116,4	En dollars des Etats-Unis
In Schweizerfranken	174,8	174,8	En francs suisses
In andern Währungen	560,4 2 805,9	565,4 2 856,6	En autres monnaies
Spezialreserve	289,7	289,9	Réserve spéciale
Ordentliche Reserve	663,9	731,6	Réserve générale
Reserve für Personal-Pensionsfonds	26,3	27,0	Réserve pour retraite du personnel
Sonstige Passiven	236,0	195,7	Divers
Kapital			Capital
Aktienkapital	22 426,4	22 606,8	Capital social autorisé
Abzüglich nicht einbezahltes Aktien- kapital	20 183,8 2 242,6	20 346,1 2 260,7	A déduire la partie non appelée des souscriptions
Total	8 398,0	8 650,4	Total

¹⁾ Nicht übertragbare, unverzinsliche Sicht-Schuldscheine. — Bons à vue, non négociables, ne portant pas intérêt.

Internationaler Währungsfonds - Fonds monétaire international

In Millionen Dollar - En millions de dollars

112

Bilanz - Bilan							
Bilanzposten	30.4.1961	30.4.1962	30.4.1963	30.4.1964	30.4.1965	31.7.1966	Postes du bilan
Aktiven							Actif
Gold (zu 35 \$ die Feinunze)	2 476,3	2 099,2	2 227,6	2 334,0	2 217,3	2 810,2	Or (à 35 \$ l'once de fin)
Anlagen	800,0	800,0	800,0	800,0	800,0	800,0	Investissements
Guthaben in konvertierbaren und nichtkonvertierbaren Wäh- rungen	10 960,1	11 539,9	11 599,3	11 758,1	12 739,3	17 036,3	Avoirs en monnaies convertibles et non convertibles
Ausstehendes Kapital der Mit- gliedstaaten	711,3	744,5	775,3	992,5	903,9	853,7	Souscriptions à recevoir des Etats-membres
Sonstige Aktiven	59,9	64,2	64,8	17,6	31,8	108,5	Autres postes de l'actif
Total	15 007,6	15 247,8	15 467,0	15 902,2	16 692,3	21 608,7	Total
Passiven							Passif
Genehmigtes Kapital der Mitglied- staaten	14 850,7	15 056,9	15 231,2	15 614,8	15 993,1	20 282,6	Souscriptions autorisées des Etats-membres
Reserven	89,1	136,8	183,3	234,0	290,1	390,9	Réserves
Kreditaufnahmen ¹⁾	-	-	-	-	405,0	930,0	Emprunts ¹⁾
Sonstige Passiven	67,8	54,1	52,5	53,4	4,1	5,2	Autres postes du passif
Total	15 007,6	15 247,8	15 467,0	15 902,2	16 692,3	21 608,7	Total

Verkehr einiger Mitglieder - Relations de quelques Etats-membres

Stand Ende Oktober 1966 - Montant à fin octobre 1966

Länder	Einbezahlte Beteiligungen Souscriptions versées		Transaktionen (netto) Transactions (nettes)			Bestände des Fonds an Mitglie- derwährungen Avoirs du Fonds en monnaies des pays-membres		Pays
	Gold	Mitglied- währung	Bezüge beim Fonds	Andere	Kreditauf- nahmen des Fonds ¹⁾	Zunahme seit 1. März 1947	Bestand am	
	Or	Monnaie nationale	Utilisation du Fonds	Autres	Emprunts contrac- tés par le Fonds ¹⁾	Augmen- tation depuis le 1er mars 1947	Montant au 31.10.1966	
Argentinien	87,5	262,5	125,5	-	-	388,0	388,0	Argentine
Australien	83,4	416,6	- 45,0	- 41,6	-	330,0	330,0	Australie
Belgien	105,5	316,5	- 261,4	- 0,1	67,5	- 46,3	122,5	Belgique
Brasilien	87,5	262,5	124,5	0,3	-	387,3	387,3	Bésil
Deutschland-West	250,5	949,5	- 923,0	- 49,6	347,5	324,4	324,4	Allemagne occidentale
Frankreich	223,1	761,9	- 738,5	- 23,5	240,0	- 205,5	239,9	France
Großbritannien	521,3	1 918,7	2 422,6	- 35,2	-	3 216,6	4 306,1	Grande-Bretagne
Indien	115,0	635,0	425,1	47,9	-	735,5	1 108,0	Inde
Italien	156,2	468,8	- 724,4	- 0,1	320,0	64,3	64,3	Italie
Japan	181,2	543,8	- 139,7	- 0,2	45,0	448,9	448,9	Japon
Kanada	185,0	555,0	- 272,0	-	50,0	108,0	333,0	Canada
Niederlande	130,0	390,0	- 282,8	- 0,1	77,5	- 21,7	184,6	Pays-Bas
Schweden	48,3	176,7	- 109,0	- 8,0	32,5	92,2	92,2	Suède
Südafrika, Republik	50,0	150,0	-	-	-	75,0	150,0	Rép. de l'Afrique du Sud
Vereinigte Staaten	1 290,0	3 870,0	876,8	57,6	-	2 742,6	4 804,4	Etats-Unis
Übrige Mitglieder	1 015,2	3 604,9	798,3	- 83,0	-	3 956,0	4 320,2	Autres Etats-membres
Total	4 529,7	15 282,4	1 277,0	- 135,6	1 180,0	12 595,3	17 603,8	Total

¹⁾ Auf Grund der «Allgemeinen Kreditvereinbarungen» vom Januar 1962.
En vertu des «Arrangements généraux de crédit» de janvier 1962.

WÄHRUNGSRESERVEN UND GELDUMLAUF IM AUSLAND
RÉSERVES MONÉTAIRES ET CIRCULATION MONÉTAIRE A L'ÉTRANGER

Geldumlauf in den Vereinigten Staaten - Circulation monétaire aux Etats-Unis

In Millionen Dollar — En millions de dollars

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Umlauf an Banknoten, Zertifikaten und Staatsnoten Billets de banque, certificats et billets d'Etat en circulation							Gesamter Geldumlauf Total de la circulation monétaire
	Federal Reserve Notes	Federal Reserve Bank Notes and National Bank Notes	United States Notes	Gold certificates	Silver certificates	In process of retirement	Total	
1963	32 313	-	321	-	1 863	165	34 662	37 692
1964	34 573	-	299	-	1 231	110	36 213	39 619
1965	36 973	-	299	-	651	105	38 028	42 056
1966								
Juni - Juin	37 315	-	303	-	582	91	38 291	42 554
Juli - Juil.	37 457	-	300	-	575	91	38 423	42 708
Aug. - Août	37 630	-	303	-	569	90	38 592	42 910
Sep. - Sep.	37 501	-	302	-	566	90	38 459	42 802
Okt. - Oct.	.	.	.	.	.	.	.	43 088 ¹⁾
Nov. - Nov.	.	.	.	.	.	.	.	44 101 ¹⁾

1) Provisorische Angabe. — Chiffre provisoire.

113

Papiergeldumlauf in einigen Ländern - Billets en circulation dans différents pays

In Millionen der Landeswährung — En millions d'unités monétaires nationales

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Schweiz Suisse Fr.	Belgien Belgique b. Fr.	Deutschland- West Allemagne occidentale DM	Frankreich France F	Groß- britannien Grande- Bretagne £	Italien Italie L.	Niederlande Pays-Bas Fl.	Schweden Suède Kr.
1963	9 035	149 578	25 427	54 604	2 598	3 698 618	6 308	7 869
1964	9 722	156 446	27 692	59 544	2 733	3 914 094	6 986	8 386
1965	10 043	165 658	29 456	63 900	2 929	4 282 433	7 753	8 746
1966								
Juni - Juin	9 771	169 579	30 917	65 268	2 930	4 049 342	8 032	8 568
Juli - Juil.	9 789	174 372	31 809	67 270	3 008	4 192 203	8 157	8 194
Aug. - Août	9 708	171 163	30 892	64 229	2 938	4 074 918	8 051	8 250
Sep. - Sep.	9 861	169 234	31 200	65 205	2 888	4 104 755	7 814	8 305
Okt. - Oct.	9 888	172 164	30 586	65 687	2 885	4 061 473	8 048	8 503
Nov. - Nov.	10 121	167 859	31 488	63 368	2 927	.	8 015	8 526

114

Goldbestände in einigen Ländern - Réserves d'or dans différents pays

In Millionen der Landeswährung — En millions d'unités monétaires nationales

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Schweiz Suisse Fr.	Belgien Belgique b. Fr.	Deutschland- West Allemagne occidentale DM	Frankreich France F	Italien Italie L.	Niederlande Pays-Bas Fl.	Schweden Suède Kr.	Vereinigte Staaten Etats-Unis \$
1963	12 204	68 566	15 138	4 322	1 000 000	5 770	940	15 596
1964	11 794	72 555	16 731	4 322	1 000 000	6 080	978	15 471
1965	13 164	77 913	17 371	4 322	1 502 291	6 327	1 046	13 806
1966								
Juni - Juin	11 459	77 764	16 971	4 322	1 480 449	6 232	1 048	13 529
Juli - Juil.	11 613	77 630	16 939	4 322	1 476 261	6 232	1 048	13 413
Aug. - Août	11 604	76 454	16 920	4 322	1 473 829	6 233	1 049	13 319
Sep. - Sep.	11 601	76 376	16 911	4 322	1 472 699	6 233	1 049	13 356
Okt. - Oct.	11 598	76 220	16 887	4 322	1 469 595	6 233	1 048	13 311
Nov. - Nov.	11 592	76 224	16 892	4 322	.	6 234	1 049	.
Bewertung je Kilo fein Evaluation par kilo de fin	4 869,80	56 263,7994	4 501,104	5 555,555	703 297,00	4 073,499	5 821,29	1 125,276

115

Offizielle Währungsreserven einiger Länder - Réserves monétaires officielles de différents pays
116

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Alle Länder - Tous les pays			Internationale Institutionen ¹⁾ Institutions Internationales ¹⁾	Zusammen En tout	Frankreich France	Italien Italie	Groß- britannien Grande- Bretagne	Niederlande Pays-Bas
	Total	Devisen Devises	Gold Or		France	Italie	Mio £	Mio Fl.	
	In Millionen Dollar - En millions de dollars								
1963	62 185	21 955	40 230	2 080	42 310	4 457	3 180	949	6 766
1964	64 440	23 550	40 890	2 172	43 060	5 105	3 678	827	7 653
1965									
Okt. - Oct.	.	.	.	.	.	5 381	3 555	1 026	7 492
Nov. - Nov.	.	.	.	.	.	5 449	3 591	1 067	7 598
Dez. - Déc.	64 650	22 725	41 925	1 375	43 300	5 459	3 866	1 073	7 459
1966									
Jan. - Jan.	.	.	.	.	.	5 468	3 714	1 078	7 080
Feb. - Fév.	.	.	.	.	.	5 503	3 719	1 303	7 110
März - Mars	63 610	22 630	40 980	2 362	43 340	5 571	3 640	1 276	7 213
Apr. - Avr.	.	.	.	.	.	5 649	3 691	1 257	7 065
Mai - Mai	.	.	.	.	.	5 724	3 715	1 219	7 033
Juni - Juin	64 095	23 160	40 935	2 407	43 340	5 821	3 824	1 170	6 921
Juli - Juil.	.	.	.	.	.	5 967	3 819	1 145	7 246
Aug. - Août	.	.	.	.	.	5 958	3 939	1 126	7 248
Sep. - Sep.	.	.	.	.	.	5 893	3 709	1 129	7 166
Okt. - Oct.	.	.	.	.	.	5 856	3 600	1 149	7 227
Nov. - Nov.	.	.	.	.	.	5 798	.	1 172	7 345

¹⁾ Internationaler Währungsfonds, Europäisches Währungsabkommen, Bank für Internationalen Zahlungsausgleich.
Fonds Monétaire International, Accord Monétaire Européen, Banque des Règlements Internationaux.

Index der Geldversorgung - Indice de la masse monétaire

Ende - Fin 1958 = 100

117

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Schweiz Suisse	Belgien Belgique	Deutschland- West Allemagne occidentale	Frankreich France	Groß- britannien Grande- Bretagne	Italien Italie	Nieder- lande Pays-Bas	Oesterreich Autriche	Vereinigte Staaten Etats-Unis
1963	159	133	157	198	117	203	141	150	110
1964	169	143	170	214	123	218	152	161	114
1965									
Juni - Juin	168	148	174	219	126	223	166	169	109
Sep. - Sep.	168	147	175	225	127	230	167	175	111
Dez. - Déc.	176	153	183	234	133	251	169	175	119
1966									
März - Mars	170	151	175	232	132	248	168	173	114
Juni - Juin	173	158	182	240	133	257	183	182	115
Sep. - Sep.	172	.	.	.	.	.	.	186	116

Bargeld und Sichteinlagen. - Numéraire et dépôts à vue.

Goldproduktion - Production d'or

In Millionen Dollar - En millions de dollars

118

Monat Mois	Total ¹⁾			Südafrika Afrique du Sud		Kanada Canada		Vereinigte Staaten Etats-Unis	
	1963	1964	1965	1965	1966	1965	1966	1964	1965
Jan. - Jan.	.	.	.	87,4	91,2	10,8	9,8	.	.
Feb. - Fév.	.	.	.	85,3	87,8	9,8	9,6	.	.
März - Mars	.	.	.	86,8	90,5	10,8	10,1	.	.
Apr. - Avr.	.	.	.	88,0	90,8	11,3	10,1	.	.
Mai - Mai	.	.	.	89,2	91,9	10,4	10,2	.	.
Juni - Juin	.	.	.	90,1	89,3	10,7	9,2	.	.
Juli - Juil.	.	.	.	90,8	89,4	10,0	9,1	.	.
Aug. - Août	.	.	.	91,0	90,1	10,5	8,9	.	.
Sep. - Sep.	.	.	.	89,7	.	10,2	.	.	.
Okt. - Oct.	.	.	.	90,4	.	10,5	.	.	.
Nov. - Nov.	.	.	.	91,6	.	10,4	.	.	.
Dez. - Déc.	.	.	.	89,3	.	10,2	.	.	.
Jahr - Année ²⁾	1 355,0	1 395,0	1 430,0	1 069,4	.	125,6	.	51,4	58,6
Jan. bis Aug. Jan. à Août	.	.	.	708,6	721,0	84,3	77,0	.	.

¹⁾ Ohne USSR, übriges Osteuropa, Chinesisches Festland und Nordkorea. - Sans l'URSS, le reste de l'Europe orientale, la Chine continentale et la Corée du nord.

²⁾ Das Jahresergebnis stimmt mit der Summe der Monatsergebnisse nicht genau überein. - Le total annuel ne correspond pas exactement à la somme des résultats mensuels.

Verzeichnis der Quellen und Erhebungsstellen – Indication des sources

Quellen	Tabellen – Tableaux	Sources
Ausweise zentraler Notenbanken	109, 114–116	Situations des banques centrales d'émission
Bilanzen der Kantonalbanken, Großbanken und Lokalbanken	40–42	Bilans des banques cantonales, des grandes banques et des banques locales
Bundesblatt	53–55	Feuille fédérale
Die Volkswirtschaft	72, 75–77, 80–83, 86, 87, 91–93, 97, 102–104	La Vie économique
Federal Reserve Bulletin	109, 113, 115, 118	Federal Reserve Bulletin
International Financial Statistics, Washington	9, 112, 116, 117	International Financial Statistics, Washington
Monthly Bulletin of Statistics of the United Nations, New York	27, 28, 85, 88	Bulletin mensuel de statistique des Nations Unies, New York
Neue Zürcher Zeitung	84, 116	Neue Zürcher Zeitung
Monatsberichte der Deutschen Bundesbank	27, 28	Monatsberichte der Deutschen Bundesbank
Erhebungsstellen		
Ausgleichsfonds der Alters- und Hinterlassenenversicherung	39	Fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants
Ausländische Notenbanken	27, 109, 114, 115, 118	Banques d'émission
Bank für Internationalen Zahlungsausgleich .	110	Banque des Règlements Internationaux
Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit	75–77, 80–83, 86, 87, 91–93, 97, 100–104	Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail
Börsenkommissariate der Kantone Basel, Genf und Zürich	44–46	Chambres de bourse (Bâle, Genève et Zurich)
Der Delegierte für Arbeitsbeschaffung	96	Le Délégué aux possibilités de travail
Eidg. Amt für Energiewirtschaft	99	Office fédéral de l'économie énergétique
Eidg. Finanzverwaltung	53, 54, 54b–57	Administration fédérale des finances
Eidg. Oberkriegskommissariat	84	Service fédéral du commissariat central des guerres
Eidg. Oberzolldirektion	62–72	Direction générale des douanes fédérales
Eidg. Statistisches Amt	37a–37c, 94, 95, 108	Bureau fédéral de statistique
Eidg. Steuerverwaltung	54a, 60, 61	Administration fédérale des contributions
Internationale Bank für Wiederaufbau und Förderung der Wirtschaft, Washington	111	Banque Internationale pour la Reconstruction et le Développement, Washington
Internationaler Währungsfonds, Washington .	112	Fonds monétaire international, Washington
Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken	38	Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses
Pfandbriefbank schweiz. Hypothekarinstitute .	38	Banque des Lettres de Gage d'Établissements suisses de Crédit hypothécaire
PTT-Generaldirektion	50, 59, 106	Direction générale des PTT
Rheinschiffahrtsamt Basel	107	Office de la navigation sur le Rhin, Bâle
Schweizerisches Bauernsekretariat	75, 78, 79, 89, 90, 98	Secrétariat des paysans suisses
Schweizerische Bundesbahnen	58, 105	Chemins de fer fédéraux
Schweizerische Nationalbank.....	1–26, 29–36, 37b, 37c, 43, 47–49, 51, 52, 114, 115	Banque nationale suisse
Schweizerische Verrechnungsstelle	73, 74	Office suisse de compensation
Verband schweizerischer Kantonalbanken ...	21, 22	Union des Banques cantonales suisses